أسامة يوسف شهاب





دراسة في الموقع والسكان - وصف الآثار - جرش الحديثة

أسامة يوسف شهاب مركز اللغات ـ الجامعة الأردنية .



#### حقوق الطتبع محفوظت الطبعكة الأولحث 19.4 م - 19.4 م

907,044

أسا أسامة يوسف شهاب

جرش: تاريخها وحضارتها: دراسة في الموقع والسكان / أسامة يوسف شهاب عمان: المؤلف، ١٩٨٨م.

(۳۱۸)ص

ر. أ (١٩٨٨ / ١ / ٤١) أ

١ ـ أردن ـ جرش ـ تاريخ أ ـ العنوان

(تمت الفهرسة بمعرفة مديرية المكتبات والوثائق الوطنية)

ماتف [۲۲۱ ۲۳۰] - [۲۲۱۱۲۱] ص. ب [۱۸۲۹۸۲] ـ [۱۸۲۰۸۲] تلکس: ۲۷۲۰۸ / پئیر النشر والتوزيع

Tel (879230) - (864421)

P. O. Box (183982) - (182077) Tolog, 23706 Baster

For Publishing & Distribution

Opposite of Arab Barti





شكر ونفترير

أتقدم بخالص الشكر وعظيم التقدير إلى كل من ساهم في إخراج هذا البحث إلى حيّز الوجود، وأخص بالذكر السادة: أمناء مكتبة الجامعة الأردنية، وقيّم القاعة الهاشمية، وأمينات مكتبة دائرة الآثار العامة، ومديرية المكتبات والوثائق الوطنية، ودائرة المطبوعات والنشر.

الباحث



#### \* الإهداء الأول. .

إلى جرش التي أحببت وحزنت ومضيت.

إلى جرش ويزداد اقترابي ولهيبي يادياري!

إلى غبش الفجر وفلق الصبح . . إلى سويعات الأصيل.

إلى تلك اللحظة التي تتستر الشمس خلالها خلف الجبال. . تترنح خجلي بين أعمدتها!!

إلى ذاك الشفق الأحمر حيث تغرب شمس جرش وهي تحاكي حقول «الأقحوان» و والدحنون، و «الرشاد». .!!

إلى ساعات الغسق الحنون . . عندما يهدأ الفلاحون بعد أن اختلط عرقهم بحبات التراب!!

إلى العشق الأعمى عندما يصبح صوفية وحماقة وتوحداً ودموعاً! \* الإهداء الثاني . .

إلى قمم جبال «سوف» الشهاء تلك التي أخالها كائنات حية تروي تاريخاً صادقاً كما البحر والسهل والنهر . عذاباتي إلى قمم هذي الجبال التي طوّفت بها حتى كللت والتصقت ذراتها بذرات تعبي! . . إلى «سوف» الغارقة في الخضرة من قمة رأسها حتى أخمص قدميها!! .

إلى جبل «ابن الأدهم» و «حطين» و «الخلابل» و «العميدات» و «أم المدرج» و «أبو المغر» و «المدابس» و «اللطرون»...

إلى «وادي الدن» و «ثغرة عصفور» و «الماشوح». إلى هذي الأرض الطيبة التي رويت بدماء الآباء والأجداد. إلى هؤلاء الرجال الذين داعبت أجسادهم الخشنة أشواك «الفار» و «المرار» و «الإرث» و «العكوب»، و«الحرفيش» و «الزويت». وقد تسطّحت راحات أكفهم، وقست زنودهم السمر - على قساوتها - تحت أشجار السنديان والخروب والكينا والزعرور والنبق والسويد، والبطم. إلى هؤلاء الرجال الذين ذاقوا حر الصيف وقر الشتاء وطعم الدفلي وهم عائدون إلى أرض الوطن!!

إلى زقاق هذي البلدة الطيبة ودروبها المتعرجة تلك التي تفوح منها رائحة الطابون!

إلى بيوتات «سوف» الطينية العتيقة ذات القناطر التي هاجمتها حضارة الإسمنت والحديد والمادة!!

إلى عيون (سوف) وينابيعها العذبة: عين القرقة، والفوار، والمغاسل، وأم جرن، وبصة عليا، وبصة لوزة، وبصاص عبيد، وعين نبهان، والذيبة الفوقا، والذيبة التحتا، والقيقبة، وعين الشعره، وعين أم ظاهر...

إلى جبالك يا سوف ياآخر المملكة العمونية تلك التي رمت معاطفها وضمتني إلى صدرها. إليك عندما يكتمل هلالك بدراً، إليك وأنت ترتدين حللك القشيبة، إليك في فرحك وحزنك، إليكِ وأنتِ ترتسمين على الشفاه أغنية حب وود وصفاء إليكِ وقد تكاثرت وانتشرت وتضاءل عشاقك!! إليكِ وأنتِ تنغرسين في المسامات، وتحت الجلد، وأنت تمتدين عبر المسافات، الدنى، الخطى الواسعة!!

إليكِ حينها يصبح المكان كائناً حياً يعشعش في الأعهاق والذات. . . ويملك على الإنسان زمام نفسه!!

إليكِ وأنت عروس تتهايسين بين صويحباتك. . آه يا «سوف»، وأنتِ يا «سوف»، . . يا «سوف»!!

إليكِ وأنتِ ترفلين في حُلكِ السندسية القشيبة، إليكِ وأنتِ تتسترين مثل ربات الحدور. . تمشين الهويني في خفر الحسناء المتصابية . . يا «سوف».

الإهداء الثالث...

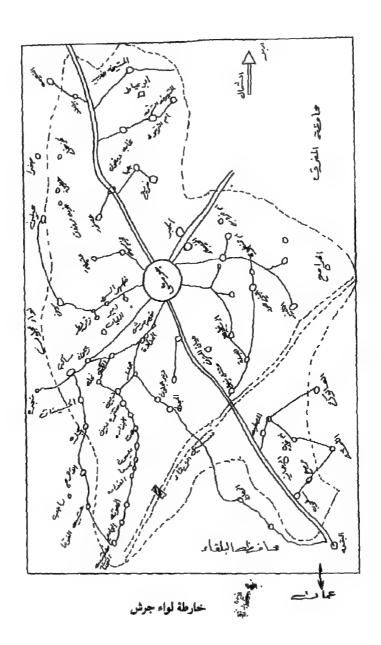
إلى رجل ِ تضاءل أمامه الرجال . .

إلى رجل عشق وطنه الأردن دونها جلبة أو أجهزة إعلام.

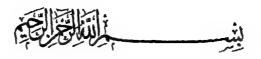
إلى جدى محمد الحمد الشهاب. . رحمه الله.

أقدم خلاصة جهدى

الباحث



-9-



كان الصبى يتراكض بين أعمدة جرش وشوارعها العتيقة، كان الصبي يتراكض مع أترابه بين آثارات هذه المدينة الساحرة، ويطبع في ذهنه هذه المشاهدات وهذه الرؤى الخالدات . . من الساحة الرئيسة إلى المسرح الجنوبي ، إلى مدرج ارتيمس، إلى شارع الأعمدة، إلى درج الكاتدرائية، إلى قبو زيوس، إلى استراحة جرش السياحية! كبر الصبى وكبر معه حبه وعشقه لسهول جرش، وجبال جرش، ووديان جرش، وشمس جرش الساطعة التي يراها على جدرانها أظهر منها على جدران جاراتها، . . حتى النهار هناك أجمل فهو يحتضن جرش. . . وكأني بالشاعر العربي المتميز بدر شاكر السياب يقول في وصفها: شفّنى من ربوعك النضرات فتنة تستعيدها نظراتي أخلت جَليها الطبيعة فيه ويدت في غلائسل عطرات توّجت بالزهور مفرقها، الجدول رب الخالس الهامسات وانشنت تستحث ماشطه الريح وتبدي النجيل للماشطات والمروج الحسسان هامت عليها خُرَقٌ من تنهدات الرعاة منظر تستخف الوانه الطير فتزجى ألحانها الساحرات

يتناول الصبي ريشته وألوانه، ويحاول رسم شارع الأعمدة، يُمزِّق الصفحة الأولى والثانية والثالثة . إلى أن ينال رضا أستاذه الكهل!! .

كبر الصبي وأصبح فتى يافعاً، ومشاركة منه في يوم النشاط المدرسي جمع بعض الصور التي التقطها لهذه المدينة في رحلاته، وأضاف إليها بعض البطاقات والرسومات التي ابتاعها من أكشاك ومكتبات دربة عمون، \_ وإن شئت فإنك تستطيع تسميتها فيلادلفيا ـ أقول جمع هذه الصور والبطاقات ووضعها بصورة أنيقة في كراسة خاصة من صنعه وقدمها إلى معرض مدرسته، فنال استحسان وتقدير مدير المدرسة وأساتذتها، وفي احتفال خاص منح جائزة تقديرية!

ظلت وجرش، تعيش في وجدان هذا الفتى وكانت أشبه ما تكون بالمدينة الفاضلة عنده، وظل عشقه لها يزداد في كل زيارة، وفي كل رحلة كان يرى فيها شيئاً جديداً بل أشياء، وفي كل رحلة كان يخال الحجارة المتراكمة والأعمدة المتناثرة تحدثه عن عظمة وجراسا، وفن وجراسا»، وليل وجراسا البهيم الآسرة.. الأعمدة الملقاة على التراب بزخارفها تنطق بعبارات كأنها حديث السيوف الصدئة، والرماح المكسورة، . . . الإزميل الذي نحت هذه التيجان، والأبواب ومصاريعها وواجهاتها إزميل فنان ينقل نضرة الدالية وبوح الريحان إلى الحجر، ثم يصعده ليتحدث صامتاً إلى العين والخيال، أعمدة الخرائب الجرشية . . هذه الحجارة تتناغم مع القصيدة، وهي تحاكي آثار تدمر وساحات تدمر وأبهاء تدمر، فالزخرفيات صدى عميق للايهان بالله وعجائب صنعه في خلقه ـ كها يقول معلمنا النبات الجاحظ ـ وتعبير عن جمالية في الكون والنفس وعرض لأجمل أشكال النبات والزهر(۱).

كان صاحبنا يصعد إلى أعلى درجات مدرج جرش، ويشرد بعيداً، يراقب الجبال المكسوة بالرداء الأخضر الجميل، يشاهد أبعد مايمكن لمنظاره أن يختطف من مناظر، . . يناديه الصحب هلم، وهو سارح في ذاك البعد اللامتناهي، في ذاك الجمال الهادىء الصامت!!

كبر الفتى وأصبح شاباً ناضجاً، دخل الجامعة ودرس في قسم اللغة العربية وآدابها، وكم تمنى لو أنه درس علم الآثار، ولكنه حيل بينه وبين ذلك، ومضى يجمع جُلُ مايستطيع من مادة وقصاصات ونتف عن هذه المدينة، ولم يأبه صاحبنا لهذا الفصد ولهذا القطع بين التخصصات!

وبعد أن أنهى هذا الشاب المرحلة الجامعية الأولى عمل في وزارة التربية

<sup>(</sup>١) انظر على شلق: الفن والجمال، ص ١٠١\_١٠٣.

والتعليم، وفي تلك السنوات السبع كان يصطحب طلابه إلى آثارات جرش، إلى هذه الحضارات التي سادت ثم بادت، هذه الحضارات التي سادت ثم بادت، ومن اللطيف أن هذا المعلم النشط كان يستغني عن معلومات المرشد السياحي، ويشرح هو بنفسه عن تاريخ مدينة جرش وحضارتها الخالدة، ويحاور طلابه حول مايرون، ويحيب عن تساؤلاتهم واستفساراتهم بكل تقدير وإعجاب، وكان هذا المعلم يتألم ويتأسى ـ أحياناً ـ لجهل أبناثه بتاريخ وطنهم وأمتهم، وكها رام الدكتور بوسف درويش غوانمه أن يقول: إنني لمست جهلاً بمدينة جرش حتى من قبل بعض المتخصصين في التاريخ والأثار والأنثر بولوجيا. . وكم تألمت وتأذيت عندما رويت عن أستاذ أجنبي في جامعة روما، فقد سأل هذا الأستاذ الطبيب زمرة من أبناء الأردن ممن يتلقون دراسة الطب في تلك الجامعة عن تاريخ مدينة جرش، من بناها؟ وفي أي عصر؟! . . ولم يحبه أحد أكثر من أنها مدينة رومانية، من المدن العشر، فيها مدرجات وكنائس؟ وماكان من هذا الأستاذ الجامعي إلا أن حول محافرته الطبية إلى محاضرة تاريخية عن أعجاد روما وحضارة روما!!

وخلال فترة عمل هذا الشاب في وزارة التربية والتعليم، تابع دراسته العليا، الماجستير، وسار على نهجه الأول بجمع وتصوير المؤلفات التي تناولت مدينة جرش بصورة قاصدة أو دارت حولها، وأكمل دراسته في مرحلتها الثانية وهو يجمع ويبحث ويكثر من جزازاته وأوراقه المبعثرة، وكان ينزل بين الحين والآخر إلى دائرة الآثار العامة التابعة لوزارة الثقافة والسياحة والآثار في تلك الفترة ويطيل ساعات مكوئه في مكتبتها حتى كوّن صداقات وطيدة مع أميناتها ومسؤوليها.

أما القاعة الهاشمية في مكتبة الجامعة الأردنية فلقد كانت تربة خصبة لمثل هذا البحث، إذ وجد فيها هذا الشاب بعض مآربه ومراجعه التي تمنّاها فكانت سهلة ميسورة!

تلك كانت شذرات وقطوفاً من صلتي بالبحث، وربما كان شغفي بالرحلة والتعرف على كل ماهو جديد بالنسبة إلى سبباً في كتابة الاستطلاعات المصورة

ونشرها، إذ لولا هذا الفضول وهذا الشغف ماكانت مقالاتي واستطلاعاتي المتتابعة التي نشرتها في غير موضع . \*

أما بشأن التبويب فقد قسمت هذه الدراسة إلى ستة فصول، بالإضافة إلى الحاتمة وجريدة المصادر والمراجع.

عرضت في الفصل الأول التواجد اليوناني في جرش، والإمبراطورية الرومانية، والمدن العشر «الديكابوليس»، والفرس، والنصرانية.

وفي الفصل الثاني ذكرت بعض الآراء حول تسمية جرش، وتاريخ هذه المدينة في العصر الإسلامي (فتوح بلاد الشام)، وبعض ملامحها ـ التي توصلت إليها ـ في العصر العثمان والعصر الحديث.

أما الفصل الثالث فقد تناولت فيه البعثات والإرساليات الاستكشافية، وتاريخ «جرش» مع هذه البعثات والإرساليات وقد خصصت هذا الفصل لأدب الرحلة وجهود الرحالة، وأثبت نصوص الرحالة مترجمة، وراعيت في هذا العرض الفترة الزمنية التي تّمت بها. فعرضت رحلات بيركهارت، وتريسترام، وأوليفانت، وكوندر، وروينسون ليس، وستيورات اراسكين، وكراوفون، ولانكستر هاردنج، . . وقد وثّقت ماقاله هؤلاء عن مدينة جرش، وجعلت القارىء يستنتج أهداف هؤلاء الرحال من خلال وصفهم وماكتبوه!!

<sup>\*(</sup>١) ـ جرش مدينة الينابيع والبساتين الخضراء، مجلة الدوحة، قطر، العدد ٥٠، ١٩٨٠.

<sup>(</sup>٢) ـ رحلة إلى العقبة ثغر الأردن الباسم، المجلة العربية، الرياض العدد ٥٦، ١٩٨٢.

<sup>(</sup>٣) ـ وادي رم، أرض النبوات والموعظة، المجلة العربية، الرياض العدد ٢٢، ١٩٨٣.

<sup>· (</sup>٤) ـ البتراء مدينة الصخر والورد والآثار، المجلة العربية، الجزء الأول، الرياض، العدد ، ٨٦، ١٩٨٤.

 <sup>(</sup>٥) ـ رحلة إلى كهف أهل الكهف، مجلة التراث الشعبي، بغداد، العدد الممتاز، ١٩٨٤.
 (٢) ـ البتراء المدينة الوردية الجميلة، . . رحلات واكتشافات، الجزء الثاني، المجلة الثقافية، الجامعة الأردنية، العدد ٩، ١٩٨٦.

وفي الفصل الرابع فصّلت القول في وصف المدينة الأثرية، الآثار والحفريات. . . وأثبت مقالتين في هذا الفصل للسيدين سليهان دعنه، وفيصل القضاة من مجلة حولية الآثار الأردنية.

وفي الفصل الخامس وثقت سبع قصائد للشعراء: عبد الرحيم عمر، ومحمد القهيمي، وأديب نفاع، وسعيد العيسى، وطاهر أبو فاشا، وحيدر محمود، والحاج أنور زاده، وابراهيم المبيضين.

أما الفصل السادس فقد كان من أشق الفصول علي حيث تناولت جرش الحديثة، والتركيب الاجتماعي للسكان، وقطاع الخدمات، وبلدة سوف، والمخيات، والزراعة، والتربية والتعليم، ثم جهود ونشاطات بلدية جرش، وطموحات البلدية والنوادي الاجتماعية والرياضية، نشاطات متفرقة.

أما الحاتمة فلم أجعلها مقيدة أعيد فيها ماذكرت آنفاً، بل تناولت موضوع السياحة المحلية، ودور الجهات الرسمية والشعبية تجاه هذه المدينة الأثرية الحالدة، وكيفية المحافظة على طبيعة المدينة وجمالها الأخاذ، وآفاق هذه السياحة...

وفي جريدة المصادر والمراجع حاولت أن أذكر أهم مارجعت إليه، ولم أتتبعها تتبعاً دقيقاً، ولكني أثبت كل مااعتمدت عليه خلال عرض المادة بين دفتي الكتاب، وقد أشرت إلى مواضعها، ومن أين حصلت عليها، ولم أشر إلى تلك الجهود المضنية في الوصول إلى ما أردت، وقد ضُيَّق عليًّ في بعض هذه المصادر والمراجع!!

لقد تنوعت مصادر هذه الدراسة ومراجعها، ولعل أظهرها تلك المقالة النادرة المنشورة بصورة كُتيَّب صغير وهي بعنوان: «تاريخ آثار جرش القديمة والجديشة» تأليف الدكتور ج. كراوفون رئيس مدرسة الآثار البريطانية في القدس. (١) وقد حصلت عليها من مكتبة والذي العسكرية التي أفدت منها في

<sup>(</sup>١) \_ History of Jerash ترجمة سيف الدين البرغوثي، دمشق، مطبعة ابن زيدون، ١٩٣٩.

عرض المادة التاريخية والجغرافية وطبيعة الأرض والسكان. (١) كها رجعت إلى كتاب رشيد حميد: (دليل وتاريخ آثار جرش)، (١) وكتاب محمود العابدي: «جرش» (١) وكتاب محمد ارشيد العقيلي: (المسارح في مدينة جرش)، (١) ورسالة السيدة عائدة نغوي: المخطط التنظيمي لمدينة جرش الكلاسيكية على ضوء الحفريات الأثرية لمواسم ١٩٧٥، ١٩٧٦، ١٩٧٨. (٥) وكتاب زاهدة صفر من مركز التسجيل في دائرة الآثار العامة. بعنوان «جرش»، وهو بدون بيانات.

ومن الكتب التي أعترف بفضل صاحبها مؤلفات الدكتور يوسف درويش غوانمه بمجملها، ومؤلفات وترجمات الأستاذ سليهان الموسى الذي أعتبره بحق مؤرخ الأردن الأول، إضافة إلى عدد من المؤلفات والترجمات الأخرى المساعدة والتي لامجال لذكرها في هذا المقام، وقد قمت بتوثيقها في جريدة المصادر والمراجع، وفي ثنايا البحث.

ولم أغفل دور المصادر العربية والإسلامية والموسوعات في هذا الميدان الرحب، فقد رجعت إلى كتاب اليعقوبي «البلدان»، وكتاب ياقوت الحموي «معجم البلدان»، وكتاب ابن فضل الله العمري «مسالك الأبصار في ممالك الأمصار»، وكتاب شيخ الربوة الدمشقي «نخبة الدهر في عجائب البر والبحر»... كما أفدت فائدة عظيمة من مجلة «المقتطف» التي دأبت على الاهتمام بآثار الأردن وفلسطين وسائر بلاد الشام، ورجعت إلى بعض أعداد «رسالة المعلم» المحصورة بين عام ١٩٦٠ ـ ١٩٧٠ كما اعتمدت حولية الآثار الأردنية باللغتين العربية والانكليزية.

<sup>(</sup>١) \_ تقاعد والدي برتبة رائد في القوات المسلحة الأردنية عام ١٩٦٨.

<sup>(</sup>۲) - رشید حمید: دلیل وتاریخ آثار جرش، ط ۲، عمان، مطبعة الاستقلال، ۱۹۵۸.

<sup>(</sup>٣) \_ محمود العابدي: (جرش)، عمان، مطابع الشركة الصناعية، ١٩٥٧.

<sup>(</sup>٤) - محمد ارشيد العقيلي: المسارح في مدينة جرش، عمان، دائرة الثقافة والفنون، ١٩٧٣.

<sup>(</sup>٥) \_ رسالة ماجستير، عمان، الجامعة الأردنية، إشراف الدكتور عاصم البرغوثي.

أما المراجع الأجنبية فقد كان لها القدح المعلى في تناول هذا الموضوع من زواياه المختلفة، فإن كنت قد سلطت الضوء على جانب منها، وأبنت عها حملته من الغث والطيب، ونبهت إلى أخطار هذه الحركات والبعثات الاستشراقية فهذا لعمري مغنم كبير، وأملي عريض بأن أكون قد وفقت فيها طرحت وأظهرت، ولعلي أعتقد اعتقاداً جازماً بأن كتابات هؤلاء المستشرقين عن الأردن وفلسطين وسائر أجزاء الوطن العربي الكبير ماهي إلا الخطوة الأولى والركيزة الثابتة للحركات الاستعارية التي تلت هذا السيل العارم من البعثات الامتكشافية والإرساليات التبشيرية، وقد حصرت مايزيد على سبع وتسعين بعثة استشراقية، ناهيك عن الغربيين في الصفحات التالية.

وقد قابلت عدداً من الشخصيات الأردنية المعمرة التي لها علاقة بموضوع بحثنا، وكانت لهم اليد الفضلي في إبراز بعض جوانب هذا المؤلف... كما أنني اضطررت إلى الدراسة الميدانية والنزول إلى الساحة العملية كلما وجدت ذلك مناسباً، وكنت أحصّل بعض المعلومات والقياسات عير المشافهة بصورة يدوية واستعمال الأجهزة التي أتيح لي استعمالها، ولعلي أميل إلى اعتباد مثل هذه المشاهدات والمعاينات، إذ كنت أستوثق من بعض القياسات التي وصلت إلي واعتمدتها الدراسات المستحدثة، .. أزعم هذا ثم أقول: .. وأهل مكة أدرى بشعابها إلى وبعد. . فإن هذه الدراسة ليست دراسة تاريخية أو جغرافية أو أثرية أو اجتماعية والاجتماعية والثقافية . حاولت فيها مواكبة تطور هذه المدنية مذكانت بعموعة من البيوت حول السيل ووسط السوق عندما كان طابعها أقرب إلى الميداوة فقد روّيت عن سكن بعض العائلات في المغر والكهوف، وفي أيام الحصاد كان هؤلاء يسكنون في بيوت الشعر والعرائش. . أقول تتبعت حياة هذه المدينة منذ القدم إلى أن علا بنيانها وكثرت طوابقها، واندثرت بيوتاتها الطينية!!

إن هذه الدراسة بحاجة إلى التفرغ الكامل والأناة وطول النفس، كما أنها

بحاجة إلى التخصص المتميز في آثارات جرش، ولم ينهض بهذا العبء أحد، وإن نهض فهو بصورة جزئية مبتسرة أو صورة استعراضية عجلة. وبعد. . فقد ندبت نفسي لهذا العمل الجليل الذي أدعو الله أن أكون قد وفقت فيه بعض التوفيق، وأن أكون قد أثرت بعض الأقلام المخلصة المنتمية لتراب هذا الوطن، وذلك من أجل إعادة النظر في تاريخ هذا البلد العريق.

وبالله التوفيق، هو الهادي إلى سواء السبيل، عليه توكلت وإليه أنيب.

### الفَصلٰ لأُوّل

- \* \_ «اليونان في جرش».
- \* \_ «الإمبراطورية الرومانية» .
- \* \_ «المدن العشر (الديكابوليس)».
  - \* \_ «النصرانية» ـ

## اليونان في جَرش

إن النقوش التي عثر عليها في جرش تدل على مزاعم متضاربة عن تأسيس هذه البلدة، فبعضهم يعزوه إلى الإسكندر الكبير عندما راودته فكرة توحيد العالم ودمج الشرق بالغرب، وإنشاء مراكز في الشرق واستقدام جاليات يونانية إليها لتعميم الحضارة اليونانية، والبعض يعزو بناءها للجنرال بارديكاس في القرن الرابع قبل الميلاد. كما ورد اسم بطليموس فيلادلفيوس الثاني أيضاً الذي غير وضع عمان إلى بلدة يونانية. ولايستبعد أن كل واحد من هؤلاء قد ساهم نوعاً مافي بناء جرش. . كما يذهب الدكتور محمد ارشيد العقيلى.

ودعيت هذه المدينة باسم «انطاكية على نهر الذهب» نسبة إلى السيل الذي مازال جارياً فيها إلى اليوم، وإلى انطيوخس أحد ملوك السلوقيين.

وأما اسم البلدة الحالي (جرش) فمشتق من اسمها السابق جراسا. (Chry Sorrhoas)

ويذكر Harding أن التاريخ لم يتعرض لذكر جرش حتى نهاية القرن الثاني قبل الميلاد، عندما يشير المؤرخ يوميفوس اليهودي إليها بأنها المكان الذي عمد ثيودوسوس (طاغية فيلادلفيا عهان) إلى نقل كنزه إليها لتأمينه في هيكل زفس بعد إخراجه من جدارا. ويبدو من هذا أن هيكل زيوس في جرش في ذلك الحين كان معبداً لا يجوز انتهاك حرمته. ومها يكن من أمر فإن ثيودوسوس لم يلبث أن خسر جرش بعد هذا الحادث بقليل، إذ استولى عليها اسكندر جانيوس حاكم اليهود (١٠٢ - ٧٦) ق.م. ولاشك أنها نالت أيضاً من نحاصهات الحكام اليهود الصغار ومنافساتهم التي لم تكن تهدأ بعد. وذلك بعد أن حولها اليونان من قرية صغيرة إلى مدينة فخمة بسبب ازدياد رخائها، واستنباب الأمن فيها، رغم أنه لم

يبق من المدينة اليونانية أية بقايا يمكن مشاهدتها اليوم ماعدا بعض الرسوم والنصوص الكتابية. (١)

تبع «السلوقيون» خطة الإسكندر بحذافيرها من حيث بناء المدن وإسكان النونانيين بها، ولعل آبلا أو آبل وجدرا (أم قيس) وبلا (إربد) وديون وسوف بنيت حوالي النصف الأول من القرن الثالث ق. م. وقد كشفت الحفريات أن باني «جرش» هو أحد السلوقيين الأول، واسمها كها جاء في النقوش التي في «النمفيوم»: عرائس البحر كان انطاكياً. . (٢)

وعندما تقدم إسكندر جانوس بن يهوذا إلى أما ثيوس البلدة المنيعة في الغور شيالي بهر الزرقاء لم يقدر على افتتاحها، ثم أعاد الكرة عليها ثانية، وتمكن من التغلب على سكانها ودخلها وبعد أن ظفر على المؤابيين والجلعاديين تصادم مع شيخ البدو المعروف بـ (عباد)، وتقهقر أمامه، وكانت المعركة بينها على شواطىء البرموك، ولم تنثن عزيمة الإسكندر بعد هذه الهزيمة، بل حشد جيوشاً جديدة، وبعد حروب دامت من سنة ٨٤ ـ ٨١ ق. م استولى على بلاد ديون وجراسا (جرش)، وعند موته عام ٧٨ ق. م كانت جلعاد وعمون ومؤاب تحت سيطرته وكان في وقت سابق قد استولى على مدينة جدارا (أم قيس)، وقد بنى قلعة (ماخيروس) التي بجوار مأدبا، وتعرف الآن بالمكاور، ليحول دون غزو الأنباط على البلاد التي افتتحها بسيفه. (٣)

وكان أثر غزو اليهود لشرق الأردن ويالاً على المدن اليونانية آنفة الذكر في الشيال، حيث دمر بعضها، وفقد الآخر استقلاله، أضف إلى أن الفوضى التي

<sup>(</sup>۱) \_ محمد ارشيد العقيلي: المسارح في مدينة جرش، ص ۱۹ \_ ۲۰ \_ اعتماداً على: The Antiquies

<sup>(</sup>٢) - فردريك بيك: تاريخ قبائل شرقي الأردن، ص ٣٧ - ٣٨. والمستر هورسفيلد مفتش الآثار في الأردن ١٩٣٣.

<sup>(</sup>٢) ـ المرجع السابق، ص ٤٣ ، اعتماداً على: Conder. Judas Maccabeus, 1908

أعقبت هذا الغزو جعلت البدو في الشرق ينتهزون الفرصة لسلب جيرانهم، ونهبهم بحجة حمايتهم، وقد انتعشت هذه المدن في العهد الروماني الذي سأعرض له في الصفحات التالية. (١)

وهكذا احتل الاسكندر المكدوني هذه البلاد في سنة ٣٣٣ ق.م ولما مات وتقاسم قواده مملكته الواسعة كانت جرش من نصيب بطالسة مصر، وتدل الأثار والنقوش على أن بطليموس فيلادلفوس (٢٨٥ - ٢٤٦ ق.م) هو الذي حول جرش من قرية ذات أكواخ طينية إلى مدينة هيلانية لامعة (وقد يكون السبب الحقيقي في تقدم جرش واتساخ عمرانها هو نشاط زراعتها وازدهار تجارتها قبل كل شيء.

ثم أخذها منهم انطيوخس الثالث ملك السلوقيين في سوريا حوالي سنة ٢٠٠ ق.م. وقد اهتم بها وأسكن فيها جالية يونانية. وأما ابنه انطيوخس الرابع المسمى أييفانوس فقد منحها اسمه وأصبحت تعرف باسم (انطاكية نهر الذهب) ـ كما مر بنا سابقاً ـ وقد وجد هذا الاسم منقوشاً على بلاطة في بناء (سبيل الحوريات) في وسط هذه المدينة. وقد منحها كثيراً من الامتيازات حتى أصبحت في مصاف المدن العظيمة في مطلع القرن الثاني قبل الميلاد.

ولما تطرق الضعف إلى دولة البطالسة استقل الأنباط في الجنوب كما شكل المكابيون اليهود دويلة في القدس.

وقد اغتاظ المكابيون من انتشار الحضارة اليونانية العريقة في هذه البلاد فأخذوا يخربونها. وقد ذكر يوسفوس المؤرخ اليهودي أن المكابيين طردوا طاغية فيلادلفيا إلى أم قيس. فلحقوه إليها وأخرجوه منها. فعاد إلى جرش وخبأ كنوزه

<sup>(</sup>١) ـ المرجع السابق، ص ££ بتصرف.

<sup>(</sup>٢) \_ وهو الذي عمّر عان بالأبنية، ومنحها اسمه، فأصبحت فيلادلفيا.

في هيكل فيها. فأسرع كاهن اليهود إسكندر يانوس (١٠٢ - ٧٦ ق.م) واحتل جرش وأمر بهدم أبنيتها وتشتيت سكانها.

في سنة ٦٣ ق.م احتل القائد الروماني بومبي شرقي البحر المتوسط وبعد استراحة قصيرة في دمشق توجه إلى القدس ولما مر بجرش أمر بتجديدها باسم جراسا (Gerasa) واعتبر سكانها هذا العام مبدأً لتاريخها الجديد(١).

<sup>(</sup>١) - محمود العابدي: جرش، ص ١١ - ١٢.

### الإمبراطورية الرومانية ۲۷ نبل اليلاد - ۲۷۶ م

تذكر الأساطير الرومانية القديمة قصة بناء روما وتنسبها إلى «روميولس» الذي بناها سنة ٧٥٧ ق. م، ولكن هذه الأساطير ليست تاريخية ولايستطيع الباحث الاعتباد عليها، في حين تدل التنقيبات والإكتشافات الأثرية على أن اللاتين هم الذين أنشأوا روما في القرن العاشر ق. م، وازدهرت في القرن السابع ق. م نتيجة لموقعها الجغرافي كمركز تجاري في وسط شبه الجزيرة الايطالية. وقد احتل الاتروسكيون روما وأقاموا فيها النظام الملكي، ويقسم تاريخ هذه المدينة إلى ثلاث مراحل هي الملكية والجمهورية والإمبراطورية. . (١)

وفي عام ٣٦ ق.م. سقط الشرق الأدنى بيد الرومان واعتبر ذلك نقطة تحول هامة في تاريخ جرش، إذ ألحقت نتيجة التقسيات الإدارية التي أحدثها بومبي بالمقاطعة السورية وظلت جرش تتمتع ببعض مزايا الحكم الذاتي خلال الحكم الروماني شأنها في ذلك شأن الفترة اليونانية السابقة فدخلت في أوائل العهد الروماني في حلف المدن العشر الحرة المعروف باسم حلف (الديكابوليس) الذي وطد الأمن في منطقة الحلف، فأتاح لجرش جواً من الازدهار الزراعي والتجاري، فترتب على ذلك أن أخذت جرش تتبادل الأعال التجارية الناجحة مع الأنباط خلال القرن الأول قبل الميلاد والقرن الأول بعد الميلاد. واستفادت جرش في تطورها من النقد النبطي ومن الهندسة المعارية ومن معتقدات الأنباط أبضاً. (1)

<sup>(</sup>١) ـ انظر يحيى طاهر حجاوي ورفاقه: تاريخ الحضارات القديمة، ص ١٣٠ ـ ١٤١.

<sup>(</sup>٢) \_ محمد ارشيد العقيلي. المسارح في مدينة جرش، ص ٢٠ - ٢١.

ولكن الرومان واليونان فشلوا في نشر ثقافتهم التي لم تتجاوز الطبقة المترفة من ملاك الاقطاعات الواسعة، وكان الفقراء أشبه بالعبيد في ظل هذه الامراطورية المترفة الماجنة!!

وعندما هبّت على الإمبراطورية الرومانية عدة ثورات متتالية في الداخل كنتيجة طبيعية للتفرقة بين أبناء الشعب، الذي فيه فريق يعاني من الحرمان والظلم والاضطهاد، لم تكترث له الحكومة إلا بالقدر الذي يرغمه على احترام القانون والنظام الاجتهاعي، والتسليم بالوضع القائم. فإذا كان السلام لم يتوفر على أكمله في داخل البلاد، فهو لم يستتب أبداً مع الخارج، إذ انتصب في قلب روما على مقربة من الفوروم (الساحة العامة) هيكل على اسم الإله جانوس، وكانت أبوابه تبقى دوماً مفتوحة على مصراعيها، طالما كانت الامبراطورية رسمياً في حروب مع الدول المجاورة، ولعل معظم المؤرخين يتفقون على أن إغلاق أبواب هذا الهيكل كانت سنة ٢٣٥ ق.م، أما في عهد أغسطس الذي جعل من السلام قضيته الكبرى، وأناط بها شهرته في الخارج. . (١)

وعلى هذا فالامبراطورية الرومانية نهضت والحالة هذه، بأعباء حروب عدة متنوعة الأهداف والاتجاهات، قلَّ أن تكون دفاعية بالمعنى الحصري، وأهم هذه الحروب هي التي وقعت في عهد الامبراطور «مارك ادريك» في منتصف القرن الشاني للميلاد. وقامت بعض هذه الحروب بدافع السيطرة وبسط رقعة الامبراطورية رغبة بضم مقاطعات طمعاً بخيراتها الوافرة. فقد رغب الامبراطور «كلوديوس» بمناجم بريطانيا، فأرسل الفيالق الرومانية لاحتلالها، كذلك طمع الامبراطور «ترايانوس» بمناجم داسيا، فيمم شطرها وعبر إليها مجتازاً نهر الدانوب، وهكذا كانت الأسباب الاقتصادية الباعث الأقوى لهذه الحروب، التي الدانوب، وهكذا كانت الأسباب الاقتصادية الباعث الأقوى لهذه الحروب، التي حكان يقوم بها «ترايانوس» في الشرق فيحتل شبه جزيرة سيناء وماوراء الأردن، وأنشأ بها ولاية رومانية جديدة، عرفت «بالولاية العربية». كها راح بجارب

<sup>(</sup>١) ـ اندريه ايهار وجانين اويزايه: تاريخ الحضارات العام، المجلد الثاني، ص ٢٧٢ ـ ٢٧٤.

«الفراتيين» ويستخلص من أيديهم بلاد مابين النهرين وبابل، مسهلاً بذلك التجارة مع بلدان الشرق الأقصى. كما شنت الدولة الرومانية عدة حروب على جيرانها المشاغبين وعملت على تقوية شبكة دفاعها على الحدود، وذلك بإنشائها سلسلة حصون وقلاع تقيها هجمات الأعداء، وينبغي على الباحث أن لا يغفل أن هذا التطور الاقتصادي والاجتهاعي كان مركزاً على الطبقة الحاكمة دون العامة، فقسم الشعب الروماني إلى عدة طبقات شملت الطبقات الدنيا الرق والعبيد، والفلاحين، والطبقة الكادحة المدنية. (١) بدأت الإمبراطورية الرومانية \_ إزاء هذا الوضع \_ في التقهقر والانحطاط، فتأخرت زراعتها، وتلاشى وانتشرت البطالة، وعمت المفاسد الاجتهاعية، وانحطت الروح الوطنية نتيجة الحرمان والفقر. ومن العوامل المسببة للفوضى والتشويش سيطرة أفراد الجيش على الأمور وتحكمهم في اختيار الأباطرة. وعندما لاحظ برابرة الشهال الضعف على الإمبراطورية بدأوا بالتوغل داخل الحدود، فعمدت المقاطعات إلى حراسة نفسها بنفسها، وذلك بسبب عجز روما عن صد هذه الأخطار.

وقد أنشأ الرومان في شرقي الأردن عدة أماكن لضرب السكة إبان ازدهار الإمبراطورية الرومانية وهي: ادرعي (درعا)، وبصرى، وكان نقدها رائجاً في المدن العشر (الديكابوليس)، وشيراك موبا (الكرك)، واسبوس (حسبان)، وجراسا (جرش)، وضرب النقد من (هارديان) إلى (كرسبينا)، كما ضرب نقد في مادبا وبيترا (البتراء) وفيلادلفيا وربة موبا (الربة). (٢)

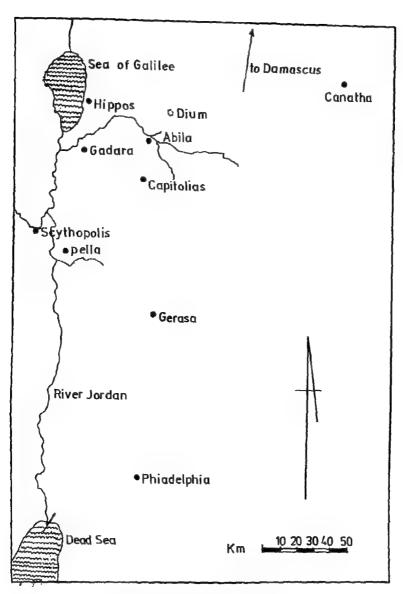
<sup>(</sup>١) ـ انظر المرجع السابق:

ـ التوسع الجمهوري ص ١٠٢ ـ ١١٢.

ـ المدينة الرومانية، الظاهر الملكي، والظاهر الأرستقراطي ص ١٣٤ - ١٥١.

\_ الديانات القديمة والجديدة: الوثنية وطقوسها، والديانات الموحدة وأتباعها، وحياة الكنائس الأولى، . . الجدل الديني والبدع ص ٤٠١ ـ ٤٣١.

<sup>(</sup>٢) \_ فردريك بيك: تاريخ شرقى الأردن وقبائلها، ص ١١٢.



خارطة توضح المدن العشر (الديكابوليس)\*

IAIN BROWNING: JERASH, AND THE DECAPOLIS, \_ +

Chattd and Windus, London, 1982.

وقد اعتمدنا على هذا الكتاب القيّم في أخذ الصور التوضيحية للآثار، وشهد للمؤلف (ايان براوننغ) بجهوده المتميزة في هذا الكتاب.

## المُدُن العَشر (الدينابوليس)

كانت المدن اليونانية هذه تشكل تحالفات تجارية، وأحياناً عسكرية، القصد منها استمرار التجارة بين هذه المدن أو المشاركة في صد الهجهات التي ربها تتعرض لها. على أن المؤرخين لم يذكروا أصل تأسيس هذه التحالفات ولكنه بإمكاننا أن نرجع هذا التحالف إلى ماذكرنا من أسباب تجارية وعسكرية دفاعية. وعما يؤيد هذا التعليل أن الحالة في سوريا لم تكن مستقرة في أواخر القرن الأول قبل الميلاد وطوال القرن الأول الميلادي، بل كانت البلاد عرضة للهجهات السامية التي كانت تقصد هذه المدن للنهب والسلب وتتعرض للقوافل التجارية فتسلبها.

كان هذا شأن المدن العشر التي نحن بصددها، وجميع هذه المدن تقع إلى الشرق من عجرى نهر الأردن باستثناء مدينة بيسان التي تقع إلى الغرب من عجرى النهر المذكور. وقد سمي هذا الحلف بحلف المدن العشر، لأنه كان يضم في غالب الأحيان عشراً من المدن الشهيرة. وأهم هذه المدن هي: بيت شان (بيسان) وبلا (فحل) وديون (ايدون) وغيرازا (جرش) وفيلادلفيا (عمان) وجدارا (جدروا أو أم قيس) وهبوس (قلعة الحصن) ودمسكوس (دمشق) وكنافا (قنوات) ورافاتا. وكان ينضم إلى هذا الحلف في بعض الأحيان بصرى وإبلا وبيت راس وغيرها كما كان يخرج منه بعض المدن الأعضاء، ولكنها كانت في غالب الأحيان عشراً. وكانت بيسان أهم عضو في حلف المدن العشر، فكانت الطرق التجارية تتفرع منها إلى هذه المدن وكانت تأخذ ثلاثة اتجاهات: خطاً يمتد من بيسان إلى دمشق وآخر من بيسان إلى عمان وثالثاً من بيسان إلى فخل فايدون، فكانت المدن العشر جميعها تقع على هذه الخطوط التجارية. ومن بيسان كان يخرج خط إلى البحر جميعها تقع على هذه الخطوط التجارية. ومن بيسان كان يخرج خط إلى البحر

وكان لهذه المدن أملاك واسعة وكانت مأهولة بالسكان ويظهر ذلك من الماء المسحوب بالقساطل عن بعد ثلاثين ميلاً من الشرق إلى الشيال كيا لاتزال آثار هذه المدن قائمة إلى الآن تشهد بعظمتها ومكانتها القديمة. ويشاهد في هذه المدن وخصوصاً في عمان وجرش المدارج والأسواق المبلطة وأقواس النصر والملاعب والحمامات والكنائس. وهذه الآثار تدل دلالة واضحة على أن هذه المدن كانت زاهرة تعيش حياة ترف ورفاهية(۱).

ويعتقد المؤرخون أن تأسيس جرش وحضارتها الرومانية وعظمة عمرانها، تعود إلى قربها من مناجم الحديد القريبة منها في جبل عجلون، وليس إلى موقعها الاستراتيجي أو التجاري. (٢) وقد اهتم الرومان بادخال العنصر الروماني في المدن اليونانية في شرقي الأردن، لتأمين الدفاع عن سوريا وضهان إخلاص سكان المنطقة للإمبراطورية فكونوا من مجموعة المدن اليونانية وحدة دفاعية تجارية عرفت باسم المدن العشر ـ ديكابولس (Decapols) آنفة الذكر.

تمتعت الإمبراطورية الرومانية من أيام أغسطس قيصر ومابعده بقرن سلم . وانصرف الناس إلى اكتساب الثروة والعلم . وقد أصاب جرش من هذا الخير نصيب وافر، فعاد إليها سكانها وشادوا الأبنية الفخمة ، واهتم بتزيينها أباطرة القرنين الأول والثاني بعد الميلاد ـ تراجان إلى سبتموس سفيروس .

كان سكان جرش آراميين ثم سكنت بينهم جاليات إغريقية ورومانية. وأخيراً أخذ الأراميون يستبدلون أسهاءهم السامية بأسهاء إغريقية. وبدأوا يقرأون ويكتبون الإغريقية، لغة الثقافة والتجارة. وبقيت لغتهم الأرامية قاصرة على التخاطب، وكذلك اعتنقوا الأفكار السياسية واقتبسوا طرق المعيشة الرومانية. وقد ألهت التجارة سكان جرش ثلاثة قرون فلم يبرز واحد منهم في القيادة العسكرية أو في السياسة ـ كها برز من أهالي بصرى ـ أو في العلم، إنها يقال أن نيكوما خوس (Nichoma chus) الرياضي كان من أبناء جرش، وقد بقي كتابه في

<sup>(</sup>١) ـ يحيى طاهر حجاوي ورفاقه تاريخ الحضارات القديمة ص ١٥٥ ـ ١٥٦.

<sup>(</sup>٢) ـ انظر لويس مخلوف: الأردن تاريخ وحضارة وآثار، ص ٢٢.

الحساب يدرس في مدارس أوروبا حتى القرون الوسطى.

بقيت هذه المدن تتمتع باستقلالها إلى أن اتسعت إمارة الأنباط وامتد حكمها حتى شيالي دمشق ووجد كثير من نقود الحارث الرابع في جرش، وظهر فيها النقوش النبطية على تسبيح وشكر النقوش النبطية على تسبيح وشكر للاله النبطي (ذو الشرى). وكان معبد الإله (تموز) يحتل المكان الذي أنشىء عليه فيها بعد هيكل الإله اليوناني ديوتيسيوس، ثم قامت فوقه الكنيسة الكاتدرائية المسيحية.

وهنا تجسم الخطر في عين المستعمر الأجنبي، فجاء الإمبراطور تراجان يقود الكتائب الرومانية بنفسه وقضى على دولة الأنباط العربية واحتل عاصمتها البتراء سنة ١٠٦م وألحقها بالولاية السورية. وفي رجوعه ظافراً مر بجرش فأقامت له بلديتها البوابة الشهالية في نهاية شارعها المعمد. وسمح لها أن تضرب عملة خاصة بها ـ لايزال لدينا قطع كثيرة منها. وأغدق عليها الأموال الوافرة التي مكنتها من أن تقوم ببناء هذه الأبنية الجميلة من هياكل ومدرجات وحمامات وقنوات وقناطر. (١)

وقد اهتم تراجان بالطريق التجاري الذي يبدأ من بصرى، ويمر بجرش، وعمان، ومأدبا، والكرك، والبتراء، وينتهي في أيلة العقبة، وقد رصفه ومازالت آثاره باقية حتى الآن، وسموه باسم طريق مارس ۷۱ Mars

في القرن الثاني ظهرت دولة تدمر العربية واستولت ملكتها الزباء على كل البلاد السورية. وللمرة الثانية شعر المستعمر الغاشم بالخطر العربي، فجاء الإمبراطور أورليان يقود الجحافل الرومانية وقضى بظلمه وعسفه على تدمر عروس الصحراء سنة ٢٧٧م. وفي هذه الحروب توقفت حركة البناء في مدن الشرق

<sup>(</sup>١) \_ محمود العابدي: جرش، ص ١٣ - ١٤.

 <sup>(</sup>٢) - وعرف أيضاً باسم الطريق الملكي أو السلطاني، وبقي مستخدماً في العصر الإسلامي،
 وقد ذكره الواقدي باسم طريق مارس. . وكان يربط العقبة بروما!!

انظر يوسف غوانمه: دراسات في تاريخ الأردن وفلسطين في العصر الإسلامي، ص ٢٠.

ولاسيها عندما قام منافس خطير للرومان في الشرق، وأعني بذلك حكومة الساسانيين الفرس. وهنا لاحت الفرصة للعرب فأنشأوا إمارتين صغيرتين هما المناذرة في الشرق والغساسنة في الغرب. (۱) وكان الفرس قد اجتاحوا هذه البلاد، واحتلوا جرش في سنة ٢٦٤، ودمرت معابد وآثار كثيرة بها. وعلى الرغم من صمود هذه المدينة أمام شراسة الإنسان والهجهات المتتابعة عليها، فقد انهارت تماماً بفعل الهزات الأرضية والزلازل المتلاحقة. (۱) كها كان لانتشار الأوبئة والأمراض أثر في ذلك، خاصة مرض الطاعون، ومنها طاعون عمواس الذي توفي به أبو عبيدة بن الجراح، والطاعون الذي انتشر في عصر الدولة الأموية والعباسية، وطاعون القرن الثالث عشر، والرابع عشر والخامس عشر، الذي كان له الأثر الأكبر على الديمغرافية السكانية في جنوب بلاد الشام، وقد أدى إلى إفناء العديد من سكان المنطقة.

ويرجع السبب في ازدهار مدينة جرش اقتصادياً وتجارياً إلى وقوعها على خط المواصلات الهام الذي يربط (إيلة العقبة حالياً ببصرى ودمشق. وقد قام الرومان في عهد الإمبراطور (تراجان) بمد خط معبد يربط البحر الأحمر بروما عبر الهضبة الأردنية، ويمر بالعقبة ثم البتراء والكرك ومأدبا وعمان وجرش وبصرى ثم دمشق ومن دمشق يتجه إلى حلب شمالاً والأناضول حتى مدينة روما.

وقد انعكس ازدهار المدينة اقتصادياً وتجارياً على الحركة الثقافية في مدينة جرش، فأصبحت آنذاك من المراكز العلمية والثقافية الهامة في بلاد الشام مثلها مثل المدن الأخرى كعمان وأم قيس وبيت راس وبيروت.

ووقوع مدينة جرش في منطقة وافرة المياه أدى إلى بقائها وازدهارها حتى بعد تحول طرق التجارة عنها بعد الفتوحات العربية الإسلامية. (٢)

<sup>(</sup>١) - محمود العابدي: جرش، ص ١٦.

<sup>(</sup>٢) ـ لويس مخلوف: الأردن تاريخ وحضارة وآثار، ص ٢٣.

 <sup>(</sup>٣) مقابلة مع الدكتور يوسف درويش غوانمه، صحافة اليرموك، ١٦ / ٨ / ١٩٨٤.
 وانظر جرش في العصر الإسلامي من هذه الدراسة.

# النصرانية

كانت عبادة الإمبراطور، وعبادة الشمس، بالإضافة إلى غيرها من العبادات الشرقية، كاليهودية، والفارسية، والمصرية، سائدة في الإمبراطورية الرومانية، في القرن الأول قبل الميلاد، وكانت عبادة الإمبراطور دين القرنين الأول والثاني الميلاديين، وقد ضعفت هذه الديانة في القرن الثالث، فعمد الرومان إلى توحيد دين الإمبراطورية بإيجاد روابط روحية لها، فأقروا عبادة الشمس ومنعوا غيرها من العبادات، ولكن هذا الدين كثيراً ماكان يلغى ثم يعاد ثانية. ويمكننا القول أن حالة الإمبراطورية الخلقية والاجتماعية قد تدهورت، وصار الناس يفتشون عن اعتقادات جديدة تلبي رغباتهم وتعللهم بالأمال وتضمن لهم حياة سعيدة في الآخرة لتعوض لهم مافقدوه في دنياهم ومالاقوه من شقاء وتعاسة.

وكانت بعض الديانات الشرقية المذكورة مقصورة على أتباعها فلم يقبل عليها الناس إقبالاً محسوساً، ومن هنا ازداد ميل الناس نحو ديانة جديدة جامعة، فوجدوا في المسيحية ضالتهم واعتبروا السيد المسيح منقذاً فاتبعوا تعاليمه.

كانت المسيحية عزاء وسلوى للمتعيين في الإمبراطورية فانضموا تحت لواثها: يقول برستد: (ومع ماكانت عليه الديانات الأخرى في الشرق من المكانة، ومع ما كان لها من الجاذب، لم تستطع أن تولي أتباعها مؤاساة أو شركة مع حياة سامية جداً مملوءة رأفة وشعوراً مع الغير، كحياة المعلم العبراني الجديد الذي كان لدعوته البسيطة: «تعالوا إلي ياجميع المتعبين»، مفعول عظيم في قلوب الملايين من الرومانيين المتعبين لم يكن لمناشر الإمبراطورية الرومانية أجمع.

الإمبراطورية كالزراع والصناع والعبيد الذين وجدوا في المسيحية عزاء وسلوى من متاعبهم وشقائهم(١).

\* \* \*

وقد دخلت سوريا في أملاك الإمبراطورية الرومانية الشرقية، التي اعتنق أباطرتها الديانة المسيحية وتحمسوا لنشرها. وفي سنة ٣٩٥ م دخلت المسيحية جرش لأول مرة. وفي تلك السنة مثل نصارى جرش ممثل في مجمع سلوقيا. كما مثلهم أسقف آخر في مجمع خلقيدونية سنة ٤٥١ م. وتم تنصير سكانها في أول القرن السادس. وفي عهد الامبراطور جوشيان (١٩٥ - ٥٦٥م) ظهر في جرش نشاط بنائي كان من نتيجته هذه الكنائس السبع في جرش وحدها. وقد أقيمت من مواد الأبنية الوثنية القديمة ورصعت جدرانها بالرخام اللامع والفسيفساء الفاتحة الألوان والزخارف الفنية.

ومما لا شك فيه أن قوافل قريش التجارية في رحلة الصيف بين مكة والشام كانت تمر من شارع جرش المعمد الذي يخترق هذه المدينة وكانت تتاجر في أسواقها. ولا بد أن يكون النبي العربي الكريم صلى الله عليه وسلم قد مر في ذهابه مع عمه أبي طالب إلى بصرى بمدينة جرش هذه وتأثر إحساسه المرهف بعظمة أبنيتها وإزدهار تجارتها وذلك على وجه الترجيح.

وفي سنة ٦١٠ تغلب الفرس الساسانيون على الروم البيزنطيين وأخرجوهم من جرش سنة ٦١٤م ومن هذا التاريخ يبدأ انحطاط جرش وتدهورها وفي سنة ٦٢٧ استردها الإمبراطور هرقل. وقد أصبحت من أشهر مدن الغساسنة. (٢)

وواقع الأمر أننا لانستطيع إغفال ماذكره (ك. كوندر) عن عبادة الأوثان والحجارة في جرش إذ يقول: كانت عبادة الأحجار هي الدين السائد في عصور ماقبل التاريخ، وفي شرقي الأردن كثير من الرجوم والدوائر والهياكل كالتي في كفر خل الواقعة شمال شرقي سوف، وفي عمان وجرش وقرب جسر دامية ومؤاب،

<sup>(</sup>١) ـ يجيى طاهر حجاري ورفاقه: تاريخ الحضارات القديمة، ص ١٥٧.

<sup>(</sup>٢) \_ محمود العابدي: جرش، ص ١٧، ولانكستر هاردنج أثار الأردن، ص ٩٧ \_ ٩٨.

تدل جميعها على انتشار هذه العبادة في العالم القديم، على أن أثرها لايزال باقياً حتى اليوم في جميع أقطار العالم تقريباً. (١) فقبل دخول النصرانية إلى جرش كانت هذه المدينة غارقة في عبادة الأصنام والأوثان، بالإضافة إلى عبادة الشمس والنار.

ونظراً لانتشار النصرانية في هذه المنطقة، فقد كانت الكنائس في هذه الفترة هي المحور الرئيس للبناء، وهي تعكس بطبيعة الحال طراز تلك الحياة ـ كها يذهب الدارسون ـ وكانت النساء ذوات الملابس الزاهية يزدهن في المتاجر، ويترددن على الكنائس، وكانت الحلي التي يتزين بها تبدو كأنها قلائد ثمينة وأقراط ذهبية، ولكن عند فحصها بدقة يتبين أنها لم تكن سوى قلائد من الزجاج، وأقراط من البرونز المطلي بطبقة رقيقة من الذهب. ومع ذلك كانت هذه المظاهر على شيء من الرونق والجال. . . وكان للمرتلين نادٍ في مواجهة الكنيسة لايفصل بينها وبينه إلا الطريق . أما رجال الكهنوت فقد كانوا يقيمون في مساكن واسعة مريحة إلى جانب ساحة الكنيسة . وهذه الظواهر مازالت ماثلة حتى الآن في عصرنا الراهن، حيث يتبع الكنيسة ناد، ومساكن للخوره والقساوسة والرهبان .

ويتابع أحد الباحثين قوله: على أن كل هذا الجمال الخارجي وكل وسائل الراحة أمكن تحقيقها على حساب الأبنية التي أنشئت سابقاً وخاصة الهياكل. . . ويبدو وكأن الذين أنشأوا الكنائس لم يقتطعوا حجراً جديداً واحداً بل انصرفوا إلى استعمال الحجارة التي نحتها الناس الذين سبقوهم، حتى أن الفناء الجميل الذي كان أمام هيكل ارتميس، أنشىء فيه مصنع للفخار.

وقد بني المطران جنسيوس آخر كنيسة في جرش عام ٦١١ بعد الميلاد.

<sup>(</sup>١) \_ انظر فردريك بيك: تاريخ قبائل شرقي الأردن، ص ١٤

### الفصلالياني

\_ جرش وتسميتها.

ـ جرش في التاريخ الإسلامي.

أ\_ الفترة الأموية ٦٦١ \_ ٧٥٠م

ب ـ الفترة المملوكية ١٢٥٠ ـ ١٥١٦م

\_ «جرش في العصر العثماني والعصر الحديث».

# جَرَش وتستميتها

جَرَش: بالتحريك() (فتح الجيم والراء)، بلدة بالأردن، نصف سكانها من الروم والنصف الثاني من العرب، يقول ياقوت: (كانت جرش في الماضي عظيمة وحصينة ولكنها اليوم مهدمة تماماً، وقد علمت ممن رأوها أن فيها آباراً للماء يرجع تاريخها إلى زمن بني عاد، يرى وسطها نهر يدير في الوقت الحاضر عدة طواحين، وهي تقع إلى الشرق من جبل السواد، بين منطقة البلقاء ومنطقة حوران، تتبع لها منطقة جبلية مملوءة بالقرى والمزارع، تدعى هذه المنطقة جبل جرش. وقد ورد ذكر هذه المدينة في أشعار المتنبي، وهي تعرف اليوم باسم حمى جرش، وباسم قلعة جرش). (١)

وهي غيرجُرَش (بضم الجيم وفتح الراء) من نحاليف اليمن من جهة مكة ، وهي في الأقليم الأول. جاء بعض أهلها إلى دمشق مع جيش الفتح وسكنوا القرى في منطقة الغوطة ، مثل: بيت البلاط ، وبيت قوفا الحديثة ، وجسرين ، فنسب إليهم ، وقد دثر بعض هذه القرى ، ويقي بعضها ، ومنها (حدثية جرش) . . وهناك زعم أن (جرش) ربها كانت كلمة حثية ، نسبة إلى الجرجاشيين ،

 <sup>(</sup>١) ـ مصطفى مراد الدباغ: بلادنا فلسطين، الجزء الثامن، القسم الثاني، ص ١٨٧ ـ ١٨٨.
 ولي سترانج: فلسطين في العهد الإسلامي، ص ٣٥٦.

 <sup>(</sup>٢) .. جرش: بالفتح، للغرب من بيت لحم بلدة صغيرة، وللشرق منها تقع وخربة الأسد الأثرية، وهي غير جرش في شرق الأردن.

انظر صفي الدين عبد المؤمن بن عبد الحق البغدادي: مراصد الاطلاع على أسهاء الأمكنة والبقاع، ص ٣٢٦.

وهم من الحثيين، واتخذ أهلها عبادة الأصنام بعد دين اسباعيل عليه السلام (١). واشتهر في هذه المنطقة الأدم، فقيل أديم جُرشي، وبفتح الجيم بلد بالشام، وجرشية بئر معروفة، قال بشر بن أبي خازم:

غدَّر ماء السبسر عن جُرَشيَّة على جربةٍ تعلو السدبار غُروبها وقيل: هي هنا دلو منسوبة إلى جُرَش، وقال: الجُرْش: الأكل، وجرشت الشيء إذا لم تنعم دقه، فهو جريش، وملح جريش: لم يتطيب. (١) جرشه جرشاً: قشَّره، ويقال جَرَش الجلد: دلكه ليملس، . . اجترش لعياله: تكسّب، والشيء اختلسه، والجُرْش: صوت يحدث من أكل الشيء الخشن والجمع أجراش وجُرُش . (١) والجُرش: بالفتح مصدر جرش، صوت جلد الحية إذا احتكت أطواؤها، وصوت أنيابها كذلك، وجمعها أجراش وجروش، ويقال: آتيه بعد جُرش من الليل، وأتاه بجرش منه أي بآخر منه. والجرشي: ضرب من العنب: أبيض إلى خضرة دقيق صغير الحبة، وهو أسرع العنب إدراكاً، والجرشية: ضرب من العرب من العرب أو الشعير المنه أو المنه أو الشعير المنه أو المنه أو الشعير المنه أو المنه أو المنه أو الشعير المنه أو ا

وعلى الرغم مما أوردت، فاللفظة أعجمية معربة، وإن وردت الجُرْش بمعنى حك الشيء الحشن بمثله ودلكه، وفي حديث أبي هريرة: لو رأيت الوعول تُجرَش مابين لابتيها ماهجتها، أراد لو رأيتها ترعى ما تعرضت لها لأن النبي صلى الله عليه وسلم، حرّم صيدها، وفي تفسير الجوهري بشر بن أبي حازم الذي ذكر قال: يقول الشاعر إن دموعي تحدر كتحدّر ماء البئر عن دلو تستقي بها ناقة

 <sup>(</sup>١) ـ انظر أبو عبيد الله البكري الأندلسي: معجم ما استعجم من أسهاء البلاد والمواضع،
 الجزء الرابع، ص ٢٣٩.

وأحمد بن قدامة: معالم وأعلام في بلاد العرب، القسم الأول، سوريا.. ومحمد عبد المنعم الحميري: الروض المعطار في خبر الأقطار، ص ١٥٩.

<sup>(</sup>٢) ـ ابن منظور: لسان العرب، طبعة دار صادر، مادة جرش، ص ٧٧٢ ـ ٧٧٣.

<sup>(</sup>٣) ـ انظر المعجم الوسيط، ج ١، ص ١١٧، ومختار الصحاح: ص ١٠٠.

<sup>(1)</sup>\_ عبد الله البستاني: معجم البستان، ص ٢٤٤.

جرشية لأن أهل جرش يستقون على الإبل. (١)

وجَرَش اسم رجل هو جرش بن عبد الله بن عُلَيم بن جناب بن هبل بن عبد الله بن كنانة بن بكر بن عوف بن عذره بن زيد اللات بن رُفيده، . . وقال تليد الضبي وكان قد أخذ في أيام عمر بن عبد العزيز على اللصوصية فقال الأبيات :

ألا ليت شعري هل أقودن عصبة قليل لرب العالمين سجودها وهل أطردن الدهر ماعشت هجمة معرضة الأفخاذ سجحاً خدودها قضاعية صم الملرى فتربعت حمى جرش قد طار عنها لبودها. . (٢) · ·

تعود كلمة جرش إلى أصل آرامي، واشتغل سكانها بزراعة واديها الذي يرويه نهر الذهب Chrysorrhoas كها أنه يدير عدة طواحين جُرْش الحبوب، (٣) كها اشتغلوا بتجارة القوافل. وتقع بين خط الطول ٩٠, ٣٥، وخط العرض ٣٢, ٢٨، وارتفاع المدينة عن سطح البحر حوالي ٥٨٥ متراً، وتبعد عن وإربد، أربعة وأربعين كيلو متراً، وعن عهان خسة وأربعين كيلو متراً أو زهاء ذلك، وقد بلغ عدد سكانها عام ١٩٦١ حوالي ٣٧٩٦ نسمة. (١)

في حين يُعرُّف صاحب «المنجد في اللغة والأعلام جرش فيقول:

(جرش: مدينة في شهال المملكة الأردنية الهاشمية على سفح جبل عجلون، تقوم على أنقاض مدينة قديمة يعود إنشاؤها إلى الإسكندر المكدوني أو أحد قواده، ازدهرت في العهد السلوقي، واحتلها الرومان ٦٣ ق.م، ثم خضعت لتأثير

<sup>(</sup>١) ـ ابن منظور: لسان العرب، المجلد السادس، طبعة صادر، ص ٢٧٢ وما بعدها.

<sup>(</sup>٢) .. انظر بحثنا في مجلة الدوحة القطرية، العدد ٥٠، ربيع الأول، فبراير، ١٩٨٠م.

<sup>(</sup>٣) \_ انظر الكشاف: إعداد حسن عبد القادر ورفاقه ، وزارة التربية والتعليم ، عمان ، ١٩٧٢ .

<sup>(</sup>٤) ـ لويس مخلوف: الأردن حضارة وتاريخ وآثار، ص ٣٧.

الأنباط (كرسي اسققى القرن الرابع)، فتحها المسلمون عام ٦٣٥..) (١) ولم يزد محمد شفيق غربال صاحب الموسوعة العربية الميسرة على هذا التعريف شيئاً..، (١) ومررت مرور العابر في «معجم المصطلحات الأثرية» لواضعه يجبى الشهابي، دمشق، مجمع اللغة العربية، ١٩٦٧. (١) واطلعت على رأي غير موثق علمياً، هو أن: جرش كلمة كنعانية من الغراس والغرس، (١) وعرف الكنعانيون بغرس الزيتون، كما عرف به أهل جرش، وهي قريبة من اللفظ الأعجمي - «جراسا» - بالجيم - وأرجِّع أن كلمة جرش غير عربية في الأصل، ولكنها عُرِّبت ودخلت معجمنا اللغوي، كما دخلت غيرها من الكلمات والألفاظ اليونانية والرومانية والسامية والسريانية والهندية والفارسية، والله أعلم.

(١) ـ لويس معلوف: «المنجد في اللغة والأعةلام، ص ٢١١.

<sup>(</sup>٢) - محمد شفيق غربال: والموسوعة العربية الميسرة، ص ٢٢٢.

 <sup>(</sup>٣) - يحيى الشهابي: ومعجم المصطلحات الأثرية، انظر حرف الجيم: جرش، وهي جراسا،
 جرش، ص ٨٨، ١١٩، ٣٣٥.

<sup>(</sup>٤) - انظر كراسة سلطة السياحة والأردن حقائق ومعلومات»، ١٩٦٤. مادة جرش، وانظر مقابلة مع الدكتور يوسف غوانمه: صحافة اليرموك، ١٦ / ٨ / ١٩٨٤، وقد أشرت لها في الصفحات التالية وجرش في التاريخ الإسلامي».

## جَرَش في التابيخ الإسلامي

فتح وشرحبيل بن حسنة الأردن فتحاً يسيراً، ودخل أكثره في طاعة المسلمين إثر معركة فحل بيسان، وتجيء الأخبار أن شرحبيل فتح سوسية، وأفيق، وجرش، وبيت راس، وقدس، والجولان، وغلب على سواد الأردن وجميع أرضها. وأرجح أن ذلك قد تم في ذات الوقت الذي كان يزيد بن أبي سفيان يفتح فيه السواحل تجاه دمشق، وعمرو بن العاص يطهر أرض فلسطين في النصف الثاني من العام الخامس عشر من هجرة الرسول صلى الله عليه وسلم (۱). وتستثني معظم الروايات طبرية من هذا الفتح، إذ أن أهلها صالحوا على أنصاف منازلهم وكنائسهم، . . كما فتح ابن حسنة عكا وصور وصفورية، وقال أبو بشر المؤذن: إن أبا عبيدة وجّه عمرو بن العاص إلى سواحل الأردن فكثر به الروم. وجاءهم المدد من ناحية هرقل وهو بالقسطنطينية، فكتب إلى أبي عبيدة يستمده، فوجّه أبو عبيدة يزيد وعمراً إلى سواحل الأردن ـ كما مر بنا ـ وكان لمعاوية في ذلك بلاء حسن وأثر جميل، كما نقل معاوية قوماً من فرس بعلبك وحمص وأنطاكية إلى سواحل الأردن صور وعكا وغيرها سنة ٢٤ هـ / ٢٦٢٣ م (۱) .

ويضيف مصطفى الدباغ: والحراج، التي تقع على الجبال بين إربد وعجلون، وجرش أحراج جميلة وتعد من أجمل ماتقع عليه العين في حراج البلاد الشامية. . (7)

<sup>(</sup>١) .. انظر أحمد عادل كيال: الطريق إلى دمشق (فتح بلاد الشام)، ص ٥١٥.

 <sup>(</sup>٢) مصطفى الدباغ: بلادنا فلسطين، الجزء السادس، القسم الثاني، ص ١٣. وانظر
 تاريخ ابن خلدون: المجلد الثاني، طبعة دار الكتب العلمية، ص ١٠٥ ـ ١٠٧.

<sup>(</sup>٣) \_ المرجع السابق، ص ٥٩٤.

وقد جاءت استجابة السكان في بلاد الشام للدين الإسلامي قوية، ومن الروايات التي اعتمد عليها المؤرخون في تحديد درجة استجابة السكان، مواقف بعض أمراء البلاد في الأردن، ومنهم أمير معان فروة بن عمرو الجذامي عامل الروم على معان، فقد بعث بهدية للرسول صلى الله عليه وسلم كافأه عليها بهدية من الذهب بلغ مقدارها اثنتي عشرة وقية، وقد عوقب هذا الأمير من قبل هرقل الروم بالقتل. ويفسر المؤرخون والمستشرقون خاصة \_ أسباب الاستجابة للدعوة الإسلامية على أساس مبدأ العدل الذي قامت عليه، وتعاطف السكان \_ وهم من أصول عربية حمع هذه الدعوة الإسلامية . (١)

وبعد أن تمت الإجراءات العسكرية وقبض المسلمون على أمور البلاد الشامية المفتوحة، قسموا البلاد إلى وحدات إدارية، على غرار ماكان شائعاً في العهد الروماني. والأقسام الإدارية التي عرفتها بلاد الشام منذ فجر العهد الإسلامي كانت خمس وحدات إدارية هي:

- ١ \_ جند الأردن.
- ۲ \_ جند دمشق.
- ٣ ـ جند فلسطين .
  - ٤ ـ جند حمص.

أما جند قنسرين والعواصم فقد أضيف في العصر الأموي زمن الخليفة يزيد الأول. . (٢)

ذكر ابن خرداذبه المتوفى عام ۲۸۰ هـ / ۸۹۳م وجند الأردن، بقوله: (كورة الأردن: كورة طبرية، كورة السامرة، كورة بيسان، كورة فحل، كورة جرش، كورة بيت راس، كورة جدر، كورة آبل، كورة سوسية، كورة صفورية، كورة عكا، كورة قدس، كورة صور. (۳) وعن طريق ساحل الأردن قال: إنها تتجه

<sup>(</sup>١) ـ الأردن في التاريخ الإسلامي، ص ١٣ ـ

<sup>(</sup>٢) ـ المرجع السابق ص ١٤.

<sup>(</sup>٣) \_ انظر والمسالك والمالك، عبعة أوروبا، ص ٧٨.

إلى صيدا ثم إلى صور ثم إلى قدس ثم إلى قيسارية . . ) .

ويقول ابن الفقيه أحمد بن محمد الهمداني عن «جند الأردن»: «كور الأردن: طبرية، والسامرة، وبيسان، وفحل، وكورة جرش، وعكا وكورة قدس، وكورة صور، ومن الطبرية إلى اللجون ٢٠ ميلًا). (١) في حين يقول اليعقوبي: (.. ومن مدينة دمشق إلى جند الأردن أربع مراحل - أولها جاسم (من أعمال دمشق)، وخسفين، وأفيق ذات العقبة، ومنها إلى مدينة طبرية، ولجند الأردن من الكور: صور وهي مدينة السواحل، وبها دار الصناعة، ومنها تخرج مراكب السلطان لغزو الروم، وهي حصينة جليلة. ومدينة عكا، وقدس وهي من أجلً كوره، وبيسان، وفحل، وجرش، والسواد. افتتحت كورة الأردن في خلافة عمر ابن الخطاب، افتتحها أبو عبيدة عامر بن الجراح سنة أربع عشرة / ٦٣٥ م. وقد ذكرها من أملاك العباسيين)(١).

وقد وصف البشاري مدن الأردن وبعض قراه: (أذرعات مدينة قريبة من البادية، وجبل جرش، يقابل جبل عامله كثير القرى، وجلّت طبرية بهذين الجبلين). (٣)

وعلى الرغم من هذا الفتح الإسلامي، لم يسكن المسلمون جرش في بداية الفتح محافظة على أخلاق الصحراء وتعاليم الإسلام التي كانت تنفر مما في مدن الروم والفرس من مظاهر الهلكة على الدنيا وانتشار الفسق والفجور، يثبت ذلك قلة وجود الجوامع الإسلامية بين أنقاضها، إذ جاء في الأثر «إذا مررتم بأرض عذاب فعجّلوا» وتحولت طرق التجارة عن جرش. ومن جراء هذه الحروب الكثيرة بسبب تغير الأحوال السياسية، وتقلّب الأيام، لحق بجرش خسران عظيم، ومما زاد في نكبتها الزلزال الذي هزها عام ٧١٧م في خلافة عمر بن عبد العزيز،

<sup>(</sup>١) \_ ابن الفقيه الممذاني: ومختصر البلدان، ص ١١٦.

<sup>(</sup>٢) ـ اليعقوبي: البلدان، ص ٦.

<sup>(</sup>٣) \_ انظر مصطفى الدباغ: بلادنا فلسطين، الجزء السادس، ص ١٧.

والزلزال الآخر الذي لحقها عام ٧٤٦م، في أواخر بحكم الأمويين فقضى على معظم أبنيتها. (١)

وهذا ياقوت الحموي يصفها في كتابه «معجم البلدان، فيقول:

(جرش هو اسم مدينة عظيمة كانت، وهي الآن خراب. حدثني من شاهدها. وذكر لي أنها خراب. وبها آثار عادية، تدل على عظمتها. وفي وسطها نهر جار، يدير عدة رحى عامرة إلى هذه الغاية، وهي في شرقي جبل السواد من أراضي البلقاء وحوران من عمل دمشق وهي تشتمل على ضياع وقرى يقال للجميع جبل جرش. ويخالط هذا الجبل جبل عوف، وإليه ينسب حمى جرش، وهو من فتوح شرحبيل بن حسنة في أيام عمر رضي الله عنه، وإلى هذا الموقع قصد أبو الطيب المتنبي أبا الحسين علي بن أحمد المري الخراساني ممتدحاً صاحب جرش عام ٣٣٣ هـ، وأقام فيها حتى طلبه بدر بن عهار صاحب طبريا، فخاف المتنبي وهرب إلى البادية بعد أن ودع المرى بهذه الأبيات:

لاتنكرن رحيلي عنك في عجل فإنسني لرحيلي غير مختار وربا فارق الإنسان مهجته يوم الوغى عير قال خشية العار وقد منيت بحسّاد أحاربهم فاجمل نداك عليهم بعض أنصار (٢)

يذكر وليم الصوري ـ المجاهد الصليبي أن أتابك دمشق طغتكين السلجوقي بنى حصناً في هيكل ارطاميس بجرش ولكن بلدوين الثاني ملك القدس الصليبي (١١١٨ ـ ١١٣١م) احتل هذا الحصن بأربعين رجلاً في طريقه إلى دمشق عندما عزم على فتحها ثم فشل بلدوين في حيلته هذه وفي تقهقره اضطر لإخلاء بلاد بني عوف (جبل عجلون) فأشعل النار في حصن جرش ودمره كاملاً عام ١١٥ه هـ (١١٢١م) ٣٠٠.

<sup>(</sup>۱) \_ محمود العابدي: جرش، ص ۱۸ .

<sup>(</sup>٢) \_ ياقوت الحموي: معجم البلدان، ص ١٢٦.

<sup>(</sup>٣) ـ مرجع سابق: ص ١٩ ـ ٢٠.

وفي القرن الرابع عشر (٤٧هـ) ذكرها ابن فضل الله العمري في كتابه ومسالك الأبصار في ممالك الأمصار، فقال: ومن ذلك مدينة جرش من بلاد حوران يحكى الهول عن غرائب آثارها. وقد أضحت خاوية على عروشها خالية من أهلها وسكانها، لايحس فيها حسيس ولايوجد فيها أنيس(١). أما المقدسي فقد لفظها بفتح الجيم، ووصف جبل جرش بأنه رستاق مدينة أذرعات، وأنه يقابل جبل عامله في شهال فلسطين، وذكر أن جبل جرش كثير القرى واسع الخيرات. (٢) ويبدي الأستاذ يوسف غوانمه ملاحظة هامة هنا، وهي أن المقدسي الذي عاش في القرن الرابع الهجري لم يذكر شيئاً عن خراب مدينة جرش، ولكن ابن فضل في القرن الرابع عامش في القرن الثامن الهجري (الرابع عشر الميلادي) ذكر أنها خاوية على عروشها، مما يؤكد أن مدينة جرش بقيت عامرة على الأقل للهجرة (١٠).

وقد ذكر فوشيه دي شارتر ووليم الصوري أن (طغتكين) صاحب دمشق بنى في مدينة جرش قلعة حصينة من الحجارة الضخمة، وهاجم منها منطقة طبريا ونهب وسبى، ولما علم بلدوين الثاني بذلك قاد قواده لمحاربة ظغتكين، عما دعا الأخير إلى الانسحاب إلى منطقة حوران، وكرد على أعاله اتجه بلدوين الثاني جنوباً إلى مدينة جرش، وهاجم القلعة ودمرها من قواعدها تماماً. وقد نعت جرش بالمدينة، وذكرا بأنها قرب جبل جلعاد على أميال من نهر الأردن، ويقيت مأهولة بالسكان في العصر الأيوبي والمملوكي بدليل المخلفات الأثرية التي اكتشفت فيها، وهي متوفرة في متحف موقع الآثار في جرش، وفي متحف الآثار الأردني في عهان. (3)

<sup>(</sup>١) - ابن فضل الله العمري: مسالك الأبصار في بمالك الأمصار، ص ٥٦ ومحمود العابدي: جرش، ص ٢٠.

<sup>(</sup>٢) - المقدسي: وأحسن التقاسيم في معرفة الأقاليم، ص ١٩٢٠.

<sup>(</sup>٣) - يوسف غوانمه: (الساجد الإسلامية القديمة في منطقة عجلون) ص ١١.

<sup>(</sup>٤) ـ المرجع السابق: بتصرف بسيط.

وهذا شيخ الربوة الدمشقي يصف جرش في كتابه «نخبة الدهر في عجائب البر والبحر»:

(فأما جرش فمنها أتلال وجبال وحجارة منقولة، ويعض بناء أبوابها قائم في الهواء نحو خمسين ذراعاً. وبهذه المدينة موضع كصورة نصف دائرة مقطوعة بحائط به مجلس للملك. وأما النصف المستدير فإنه مدرج أدرج بعضها فوق بعض، وهي دوائر، كل دائرة فوقانية أوسع من السفلى، وبين هذه الدرج الدائرة أبواب ومسالك، وكل درج عليها مرتبة من الناس، يقفون عليها طبقات طبقات، بحسب منازلهم، عند الملك، وكلهم ينظرون إلى الملك وهو ينظر إليهم، كلهم لا يحجبون عنه ولا يحجب عنهم في ذلك المجلس، وكأنها هو ليوم الحكم العام فقط. وبالقرب من هذا الملعب أيضاً ملعب فيه عُمدٌ طوال قائبات، وفي كل منهن بكرة، وهن مستديرات المراكز كصورة دائرة، وكأنها على رؤوسها من الحجارة عتبات من عمود إلى عمود، وفوق ذلك أبنيةٌ لأهلها. وآثار ذلك مشاهدة إلى اليوم ولا يُعلم في الشام من الآثار مثل هاتين المدينتين عهان وجرش إلا بمدينة بعلبك، وبباب البريد من دمشق المحروسة والله أعلم. (۱)

وفي لقاء مع الدكتور يوسف غوانمة يرى أن «جرش» لفظة عربية الأسم والأصل، وأما (جراسا) فهي ترجمة للكلمة العربية، ويدلل على ذلك بوجود مدينة في اليمن يطلق عليها جُرش وقد مر ذكرها وهي بضم الجيم وفتح الراء، وعلى مايبدو لي أن الأستاذ غوانمه للإنهن لشكل الكلمة، كما يقول بأن هناك قبيلة عربية جنوبية بهذا الأسم. وعلى هذا يرى أن جرش ليست تحريفاً للكلمة اللاتينية (جراسا) وإنى أرى في ذلك مغالاة، ومايضير إن كانت الكلمة لاتينية وقد عُربت؟.

لقد عرفت «جرش» و «عمان» لدى عرب الجزيرة والحجاز، والمصادر العربية بالأسمين المعربين لا العربيين. ولكني أتفق مع الدكتور المؤرخ يوسف غوانمه

<sup>(</sup>١) ـ شيخ الربوة الدمشقي: ونخبة الدهر في عجائب البر والبحر،، ص ٧٥ ـ ٧٦.

#### في عرضه لدور جرش وحياتها الثقافية إذ يقول:

إن المسلمين بعد دخولهم إلى بلاد الشام نشر وا الفكر والثقافة الإسلامية في جميع المراكز الحضارية في بلاد الشام، وتعدى ذلك إلى المدن والترى، وكانت المساجد هي بؤرة الإشعاع للفكر الاسلامي، يجلس فيها الفقهاء والعلماء يعلمون الناس، ويفقهونهم بأمور دينهم، ويعلمونهم القرآن الكريم، وقد كان لمنطقة شرقي الأردن دور في تطور علم الحديث، وكانت العقبة وعمان من المراكز الهامة لعلم الحديث. وكذلك الأمر بالنسبة لمدينة جرش.

كانت على ارتباط وثيق بمدينة دمشق منذ الفتح العربي الإسلامي، لذلك فقد رحل إلى مدينة دمشق طلاب العلم للأخذ عن فقهائها وعلمائها. ومن جرش نبغ العديد، منهم أيوب بن حسان الجرشي، الذي روى الحديث عن موسى بن بشار والخزاعي والمثنى بن الصباح وغيرهم. وروى عنه بعض العلماء نذكر منهم هشام بن عمار وسلمان بن عبد الرحمن وذكره ابن عساكر في كتابه على أنه من رواة الحديث.

وكذلك سليهان بن أحمد بن محمد بن سليهان الجرشي، من علماء الحديث الندين استقروا في مدينة دمشق. وروى عنه عدد كبير من العلماء وطلاب الحديث، وعنه روى البخاري وأبو حاتم وأحمد بن حنبل وحنبل بن اسحاق وغيرهم. يقول عنه ابن عساكر إنه كان فقيها حافظاً، رحل من دمشق إلى العراق حيث حدّث وروى من بغداد وغيرها).

ويضيف الدكتور غوانمة: لا تتوفر لدينا المصادر فيها بعد ممن ينسبون إلى مدينة جرش بالذات، بل هناك بعض العلهاء والفقهاء الذين ينسبون إلى المنطقة المحيطة بمدينة جرش منهم محمد بن أحمد بن موسى بن عبد الله الكفيري، من قرية الكفير جنوبي شرق مدينة جرش، وتبعد عنها (١٥) كم، وله عدة مصنفات منها كتاب التلويح إلى معرفة الجامع الصحيح، وكتاب الأحكام في أحكام القرآن اختصره وسهاه «منتخب المختار في أحكام المختار» واختصر الروض للسهيلي وسهاه

«زهور الروض ومعين النبيه على معرفة التنبيه. وكتاب نكت التنبيه).

وهناك العديد من العلماء والفقهاء ممن ينسبون إلى منطقة عجلون، والتي تقع جرش بالقرب منها، وكل من ينسب إلى هذه المنطقة يسمى «العجلوني».

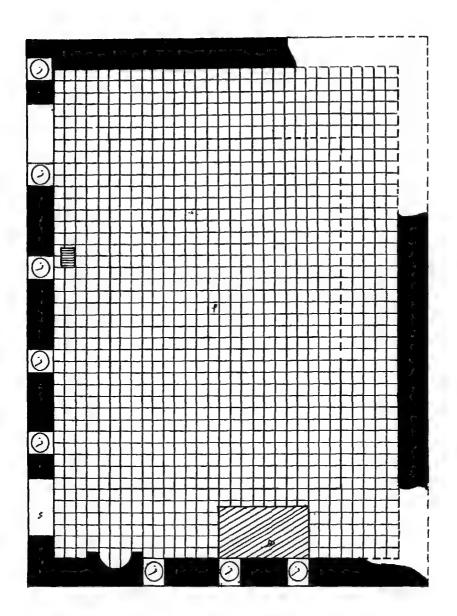
ويشير المؤرخ الدكتور غوانمة إلى أن الماليك اهتموا بمنطقة جرش اهتماماً ملحوظاً، وذلك من خلال المساجد الهامة الموجودة فيها، منها مسجد «ريمون»، الذي يعتبر أقدم مسجد، في منطقة الأردن، وهو قائم للآن(١).

وكانت دراسة عائدة نغوي والمخطط التنظيمي لمدينة جرش الكلاسيكية» من أوفى الدراسات التي عرضت للمدينة في العصر الإسلامي، وفي الفترة الأموية خاصة. تقول:

(أما في الفترة الأموية، فبالرغم من أن كثيراً من الدلائل الأثرية التي ظهرت خلال الحفريات التي قامت بها بعثة كريلنج تشير إلى أن مدينة جرش كانت خلال الفترة الأموية في حالة ازدهار سكاني، إلا أنه مع الأسف لم تتطرق نتائج تلك الحفريات إلى هذه الفترة بشيء من التفصيل..، فأدى ذلك إلى نقص في معلوماتنا عن تلك الفترة بل وخلق فجوة في تاريخ المدينة. هذا وقد بينت الحفريات الأخيرة في المواسم ١٩٧٥ - ١٩٧٦، والنتائج التالية بخصوص تلك الفترة وهذه النتائج مستخلصة، من دراسة جميع التقارير في ملفات مواقع الحفر:

١ - إن الطبقات السكنية العائدة للفترة الأموية تفصلها عن الطبقات السكنية للفترة البيزنطية طبقة من الحور يتراوح سمكها مابين ١٥ - ٢٠ سم، وظهرت هذة الطبقة في جميع مواقع الحفر.

<sup>(</sup>١) ـ الدكتور يوسف درويش غوانمه، صحافة اليرموك، ١٦ / ١٩٨٤.

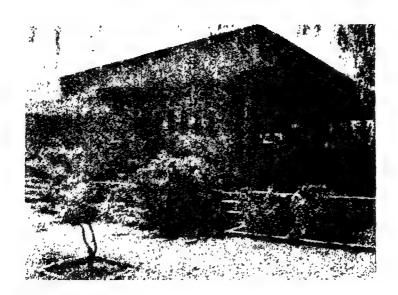


### 0 1 2 3 Meters

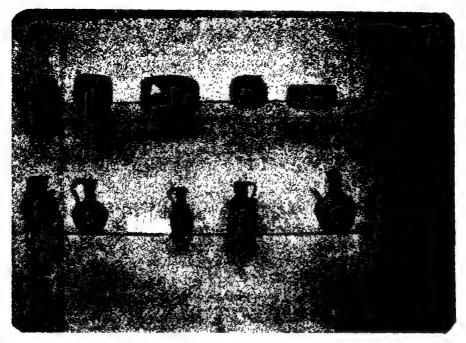
مخطط توضيحي لمسجد جرش الأموي، ويلاحظ أرضيته المبلطة بالحجارة وصحنه المكشوف، ومجنباته الأربعة المرتفعة عن صحن المسجد بمقدار ١٠ سم(١٠).

١ ـ د. يوسف غوانمه: المساجد الإسلامية القديمة في منطقة عجلون، مركز الدراسات

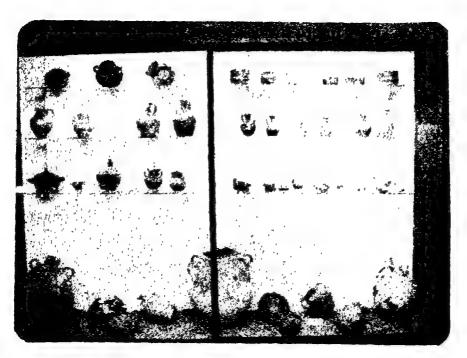
الأردنية، جامعة اليرموك، ١٩٨٦م.



(1) استراحة جرش.



(٢) و (٣): آثار إسلامية وقوارير، وجرار، وفخاريات مختلفة عثر عليها في جرش، كما عثر على على علم كبير من العملات والنقد الإسلامي / متحف جرش.





(٤) محراب المسجد الأموي الذي عثر عليه داخل آثار جرش، ويبدو أنه قد تعرّض لعملية ردم. \_ ٥٣ \_

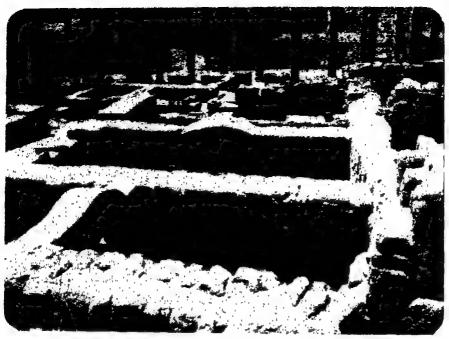


(a) \_ أعمدة المسجد الأموي في جرش.



(٦) ـ ساحة المسجد (المُصلى).





الفترة المملوكية ١٢٥٠ - ١٩٩٦م.

Y ـ إن مدينة جرش في بداية الفترة الأموية كانت في حالة من الدمار الزلزالي الشديد، بحيث تعذر على مايبدو استغلالها للسكن، وقد بنيت المساكن فوق بقايا المنازل والمباني المدمرة للفترة السابقة. هذا الدليل واضح في جميع مناطق الحفر.

٣ لقد تبين لنا وجود مسجد عند الحافة الشهالية لكنيسة الجسر والساحة شبه المنحرفة، يبتعد عن الشارع المحوري مسافة ٩٠، ١٥م إلى الشرق ويبلغ طول هذا المسجد ١٣م وعرضه. ٧٠, ٧م وله محراب في الجدار الجنوبي بلغ ارتفاعه ٥٥, ١م، بني بثلاثة مداميك يعلو السطح الداخلي منها قصارة ويبدو أن كريلنج قد أغفل هذا المسجد أو تغافل عنه إذ أنه يظهر بشكل واضح، خاصة عرابه المكون من ثلاثة مداميك، هذا الأمر يجعلنا نستنج أن منطقة السكن الإسلامية قد شملت معظم أنحاء المدينة وليس كها يذكر كريلنج أن جرش الأموية لم تتعدد شهال المصلبة الجنوبية وتركزت إلى الجنوب منها، فليس من المعقول أن يوجد مسجد المدينة في مكان ناء كها تقول الباحثة عائدة نغوي. (١)

٤ - ولقد توفر لنا دليل جديد يلقي ضوءاً على الفترة الإسلامية في جرش يتمثل بكمية القطع الوافرة من العملة الأموية البرونزية وبعض القطع الفضية، التي عثر عليها في الحفريات وخلال عملية تنظيف المجاري الرئيسية للمنطقة الأثرية لعام ١٩٨٠م صك بعض هذه القطع البرونزية في مدن سورية كدمشق وبعضها صك في مدن فلسطينية كبيسان وطبرية واللد وعسقلان وبعض القطع علت اسم عان والأردن. بالإضافة للقطع النقدية التي هي تقليد للفلس البيزنطي أي المعرب والتي يبدو فيها اسم مدينة الضرب باليونانية وكلمة طيب بالعربية. ومن أهم القطع النقدية التي ظهرت حديثاً:

<sup>(</sup>١) ـ يوجد هذا المسجد في الطرف الشهائي من شارع الأعمدة الرئيسي، بالقرب من معبد (ارتميس)، وقد تهدم هذا المسجد ولم يبق منه سوى أرضيته المرصوفة بالحجارة على شكل بلاطات، وجزء من جدرانه، والمحراب، المرجع السابق ص ١٣٠.

أ ـ قطع عملة نحاسية مضروبة على النمط البيزنطي تحمل اسم المدينة جرش اليونانية ٢٤٩٨ في الهامش وكلمة طيب بالعربية أسفل الوسط.

ب - فلس يظهر عليه الخليفة عبد الملك بن مروان واقعاً وفي الهامش لقبه (أمير المؤمنين) وعلى الظهر أربع درجات يعلوها عامود كتب على يساره كلمة بحمص.

ج .. فلس نحاسي أموي يظهر على وجهه عبارة (لا إله إلا الله وحده) وعلى ظهره عبارة «محمد رسول الله) وفي الهامش «بسم الله ضرب. . . الفلس بجرش، وتؤكد السيدة نغوي أنه ضرب بجرش، إذ تظهر الكلمة بالشكل التالي (محمد).

هذه القطع المهمة تقودنا للنتيجة التالية وهي أن مدينة جرش في الفترة الأموية كانت بالفعل مزدهرة بدليل أنها صكت عملة باسمها بمعنى وجود دار علية للصك فيها وليس بالضرورة داراً كبيرة إلا أنها قد تسد حاجة المدينة من القطع النقدية. وكما هو معروف فلقد كان يحق للولاة والعمال في الأقاليم صك القطع النقدية النحاسية أو البرونزية فقط بينما يشرف الخليفة الأموي على صك القطع النقدية الفضية والذهبية، ومن بين القطع النقدية البرونزية التي عثر عليها في جرش قطعة عملة نقدية للفلس البيزنطي إلا أنه ظهر اسم شخص ومصعب، في جرش قطعة عملة نقدية للفلس الجراج أو الوالي في المنطقة.

لقد ظلت مدينة جرش مأهؤلة بالسكان حتى قبيل انتهاء الفترة الأموية بدلالة أنها كانت متمتعة بازدهار اقتصادي اعتمد على صناعة المعادن وخاصة الحديد الذي يتوفر في منطقة عجلون موقعي (مغارة الوردة، وأبو ثواب)(١) المجاورة لجرش كمعدن خام، وكذلك امتازت بصناعة الفخار الأموي، كما دلّت نتائج الحفريات(١).

<sup>(</sup>١) \_ تقع مغارة الوردة على بعد ٣٥ كم شال غرب عان، وعلى الانحدار الجنوبي لجبل عجلون، بينها يقع موقع أبو ثواب على بعد ١٠ كم جنوب شرق مغارة الوردة.

<sup>(</sup>٢)\_ عائدة نغوي: «المخطط التنظيمي لمدينة جرش، ص ٩٠- ٩٠.

واقع الأمر أن هناك عدة عوامل ساعدت على تدمير مدنية جرش خلال الأعوام ٦٦١٦ ـ ٣٣٢م، وكان هذا الدمار بفعل مجموعة من الهزات الأرضية المتتابعة لمدة شهر، وزلزال عام ٣٦٧م، وعام ١٦٤٦م، وعام ٢٥٨م، و٩٥٢ ـ ٢٦٦م الذي بلغت درجته (٧ ـ ٨ درجات)، . . وتشير الباحثة نغوي إلى عامل آخر في تدمير المدينة في هذه الفترة هو الهجات الساسانية على المنطقة خلال الأعوام ٢٦٤ ـ ٢٢٨م، وهذا العامل لم يُشر إليه الدكتور يوسف غوانمه في معرض حديثه عن الدمار الذي أصاب جرش . كما حدثت مجموعة من الزلازل المتتالية كان من أهمها زلزال عام ٢٩٨م، وزلزال عام ٢٧٤٧م، والذي تسبب في تدمير مدينة جرش وغيرها تدميراً كاملاً، ومع بدء الفتح الإسلامي انتقلت خطوط التجارة والقوافل، واتخذت طرقاً جديدة بعيداً عن مدينة جرش. وبعد الزلزال المدمر الذي أشرنا إليه (زلزال عام ٢٤٧م ـ ١٣٣٠هـ) يبدو أن المدينة قد هجرت المصفر المحيطة بجوانب الهضبة الجنوبية، وسكنوا القبور المحفورة بالصخر المحيطة بجوانب الهضبة الجنوبية، وفي عام ١١٢٢م حطت حامية بالصخر المحيطة بجوانب الهضبة الجنوبية، وفي عام ١١٢٢م حطت حامية عسكرية تتألف من أربعين شخصاً رحالها في المدينة بقيادة أنابك دمشق، وحوّلت معبد أرقيس إلى حصن تقيم فيه. . (٢)

وعلى الرغم من أهمية ماتوصل إليه الدكتور الباحث مكاون Mecown في حفرياته التي أجراها في ساحة الندوة Forum لم تشر الدراسات التي عرضنا إليها لاكتشافات هذا الباحث، إذ عثر على بعض الأكواخ التي سكنها المسلمون في عام ١١٠٠ ميلادية، كما عثر على ختم فخاري كتب عليه باللغة العربية «على ابن أبي طالب» واعتقد الدكتور مكاون بأنها تعود للعصر الفاطمي والمملوكي،

Krealing: Gerasa, P 69.

<sup>(</sup>١) \_ هناك دمار مشابه لما حصل في جرش، وذلك في مدن حسبان وطبقة فحل وفي نفس الفترة الزمنية تقريباً، انظر المرجع السابق، ص ٩٥.

<sup>(</sup>٢) ـ للمزيد انظر المرجع السابق، ص ٩٦ . . اعتماداً على :

وكانت دراساته تابعة للمدرسة الأثرية الأمريكية في القدس. . . (١)

وقد نشرتُ أول دراسة أكاديمية محكمة عن جرش في التاريخ الإسلامي في المجلة الثقافية التي تصدرها الجامعة الأردنية وذلك بصورة استطلاع مصور، وعرضت فيه جملة من الاكتشافات والآثار الإسلامية التي تنشر لأول مرة عن تاريخ هذه المنطقة (٢).

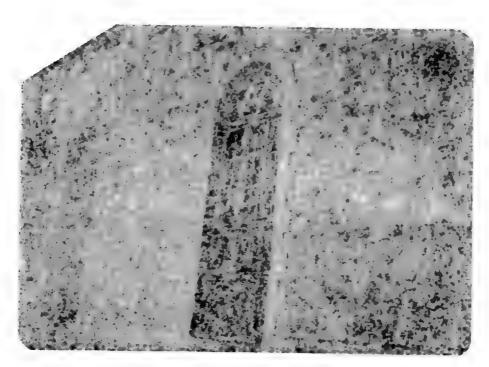


(٩) ـ لوحة المسجد الحميدي أو المسجد العثماني في جرش، ١٢٩٨ هـ / ١٧٨٩م

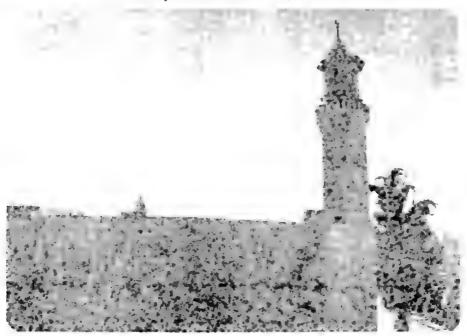
<sup>(</sup>١) .. اعتباداً على نشرة إنكليزية صادرة من المدرسة الأثرية في القدس بعنوان:

The Campaign at Gerash, Febraury, 1932

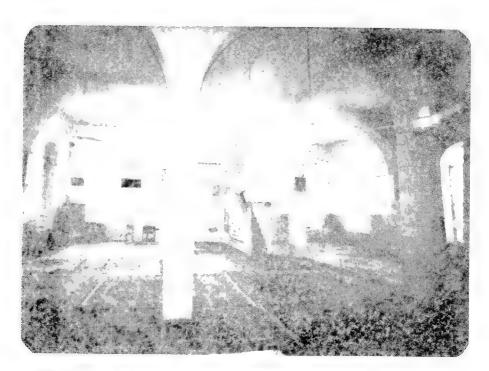
<sup>(</sup>٢) \_ انظر الدراسة كاملة في المجلة الثقافية، العدد الثاني عشر، والثالث عشر، الجامعة الأردنية، ١٩٨٧. أسامة شهاب.

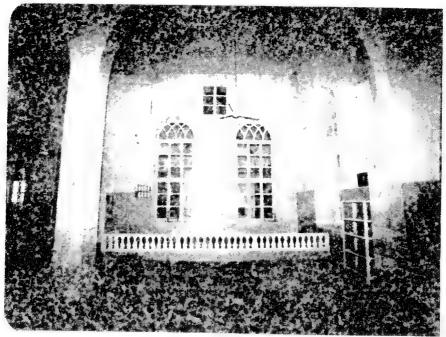


(١٠) - جدار المسجد الحميدي.



(١١) ـ لقطة خارجية للمسجد الهاشمي وتبدو من على بعد أعلى مثذنة المسجد الحميدي.





(١٢ ، ١٣ ، ١٤) \_ لقطات داخلية للمسجد الهاشمي .





(١٥) ـ الجسر الذي يربط جرش القديمة بجرش الحديثة، ويبدو المسجد الكبير (الهاشمي) وبعض المبانى الحديثة المجاورة.

### بلاد الشام والدولة العثمانية

لقد كانت بلاد الشام خاضعة للدولة العثمانية في مطلع القرن السادس عشر الميلادي، حوالي عام ٩٢٢ هـ / ١٥١٦م. وأدخل العثمانيون نظامهم الإداري؛ فجعلوا بلاد الشام ثلاث ولايات بارزة هي:

١ ـ ولاية طرابلس.

٢ ـ ولاية دمشق ويتبعها عشرة أقضية منها: بيروت، ودمشق، والقدس،
 وغزة، ونابلس والكرك.

٣ ـ ولاية حوران ويتبعها سبعة وعشرون قضاءً. (١)

وفي أوائل القرن السابع عشر قسمت إيالة الشام إلى أحد عشر لواء هي: لواء دمشق، والقدس الشريف، وغزة، وصفد، ونابلس، وعجلون، ولجون، وصيدا مع بيروت، والكرك مع الشوبك وعكا، والبقاع. (١)

وخلال القرن التاسع عشر ـ وهو القرن الأخير من حياة الدولة العثمانية يذكر المؤرخون أن شخصيات أردنية دخلت مجلس المبعوثان العثماني، فقي المجلسين الثاني والثالث كان منهم: الشيخ توفيق المجالي عن الكرك، وسعد الدين مقداد عن لواء حوران، كما أن رجالات من الأردن اشتركوا في الثورة على الباب العالي العثماني ومن أمثلتها ثورة شيخ سوف بزعامة حسن البركات، وثورة الشيخ قبلان زعيم العدوان. وفي مطلع القرن العشرين كانت ثورة الشوبك سنة الشيخ قبلان زعيم العدوان. وفي مطلع القرن العشرين كانت ثورة الشوبك سنة المدولة العثمانية في أواخر حياتها . ٣)

وقد عيّنت الحكومة العثمانية حاكمًا إدارياً في إربد، بعد أن فصلت الكرك عن الشوبك، وأصبح كل منهما لواء، وهذه الألوية هي: لواء عجلون، ولواء

<sup>(</sup>١) - دائرة المطبوعات والنشر: الأردن في التاريخ الإسلامي، ص ١٧.

<sup>(</sup>٢) \_ ساطع الحصري: البلاد العربية والدولة العثمانية، ص ٢٣١ - ٢٣٢.

<sup>(</sup>٣) \_ المرجع السابق، ص ١٧.

الكرك، ولواء الشوبك. وضم لواء عجلون نواحي: الكورة، وبني جهمة، والسرور، والوسطيه، وبني عبيد، والكفارات، وجبل عجلون، وجرش. (١)

واهتمت الدولة العثمانية بهذه المدينة الأثرية، وأنشأت فيها الكتاتيب، ومعظم الوثائق التاريخية العثمانية عن هذه المدينة غير متوفرة أو مفقودة. ولايستطيع الباحث إغفال معلم عثماني هام وهو المسجد العثماني، وقد أنشىء هذا المعلم في عهد السلطان عبد الحميد من قبل شراكسة جرش عام ١٣٩٨هـ / ١٧٨٩م. ويجاور وجدد بناؤه في عهد الأمير عبد الله بن الحسين عام ١٣٦٤هـ / ١٩٤٥م. ويجاور هذا المسجد مسجد آخر هو المسجد الهاشمي، وقيل أنه قد بني على آثار مسجد إسلامي دارس مما يؤكد وجود عدة مساجد إسلامية في هذه المنطقة غير تلك التي أشار إليها الدكتور يوسف غوانمه، والباحثة عائدة نغوي، وقد بني في عهد الأمير عبد الله بن الحسين عام ١٣٥٨هـ.

ومن الأماكن الدينية المعروفة في منطقة جرش مقام النبي هود عليه السلام وهو على بعد ثلاثة كيلو مترات من وسط المدينة ، وتوجد مغارة مجاورة لهذا المقام تحاك حولها عدة قصص وحكايات ، ومقام الشيخ البكر في دير الليات ، ومقام الشيخ غنّام في سوف ، ومقام ابن الأدهم الولي الصالح / جبل ابن الأدهم .

وهناك مسجد ريمون الذي يقع في وسط بلدة ريمون التي تبعد عن جرش مسافة ١٠ كم، وفي هذه البلدة الجميلة مقام لأحد فقهاء وعلماء البلدة الشيخ الصالح محمد الريموني، ومقامه لايبعد سوى أمتار قليلة عن مسجد ريمون الذي أشرت إليه. (١)

<sup>(</sup>١) ـ د. محمد الصلاح: والإدارة في إمارة شرق الأردن، ص ٧٦.

 <sup>(</sup>٢) - للمزيد انظر دراسة الدكتور يوسف غوانمه: «المساجد الإسلامية القديمة في منطقة عجلون، ص ١٩ - ٢٠.

ويعود تاريخ هذا المسجد إلى العصر الأيوبي، وطرأت عليه عدة زيادات في العصر المملوكي، ويحتوي على بيت للصلاة ومئذنة (منارة)، ولم تظهر المجنبات في هذا المسجد المتميز. (١)

أما بالنسبة إلى مقام الريموني الشيخ المُحدِّث الفقيه فلا نعرف سنة وفاته ، وكان صاحب طريقة وله كرامات ومكاشفات، يتداولها الناس فيها بينهم ، منها ماذكره الغزي على لسان الشيخ موسى الكناوي . . ومن الشيخ الريموني ينحدر آل عبده في ريمون فهم أحفاده وأبناؤه .

وهناك دراسة متخصصة عن هذه المنطقة يقوم بها الدكتور مهنا حداد من جامعة البرموك، كلية الآداب والعلوم الإنسانية، وتشمل ثلاث قرى أردنية، منها قرية «ريمون».

#### \* \* \*

عقب الحرب العالمية أصبح شرقي الأردن جزءاً من المملكة العربية السورية، وفي تموز عام ١٩٢٠ ألغيت الحكومة السورية وانتهى إطارها السياسي فانفصلت شرقي الأردن عن سوريا الكبرى، وانقسمت إلى عدة ولايات صغيرة؛ فكان في منطقة عجلون وحدها أربع حكومات مراكزها في إربد وسوف والمزار والكورة. أما في البلقاء فقد بقي متصرفها الذي عينته الحكومة السورية حاكمًا وعليها بالاسم فقط، إذ أن سلطته الفعلية لم تتعد عان أبداً. (")

وقد طلب عدد من الأهلين من الميجر سومرست عدة مطالب منها تشكيل حكومة عربية في البلاد على رأسها أمير عربي واستقلالها عن حكومة فلسطين،

<sup>(</sup>١)\_ لعل دراسة الدكتور يوسف غوانمه آنفة الذكر هي أوفى دراسة عن مسجد ريمون، وبيت الصلاة فيه، والمشذنة، وقد أبدع الدكتور غوانمه في جمع مادته، وتوثيقها بالصور والرسومات، ص ١٩ - ٣٦.

 <sup>(</sup>۲) \_ فردريك بيك: «تاريخ شرقي الأردن وقبائلها»، ص ۲۰۲.

ومنع الهجرة اليهودية إلى البلاد وتحريم بيع الأرض لليهود، وانضهام شرقي الأردن إلى سوريا حينها تتحقق الوحدة السورية، ويناء على هذه المطالب التي قدمت في الثاني من أيلول عام ١٩٢٠، تشكلت حكومة محلية في إربد برئاسة القائمقام على خلقي الشرايري، ثم سعى المعتمد البريطاني إلى تشكيل الحكومات المحلية في المنطقة نفسها، وكانت حكومة جرش برئاسة القائمقام محمد على المغربي وقد استمرت هذه الحكومات المحلية تمارس أعها حتى الحادي عشر من نيسان عام المعلية عارس ضابط سياسي بريطاني هو المستر (مانكتون) ليساعد الأهلين على تنظيم شؤونهم، ويمثل سلطة الانتداب(٢).

ظلت شرقي الأردن تدار بموجب قانون إدارة الولايات العثمانية الصادر في ١٣٣٠ حتى ١٣٣٠ حتى الحادي عشر من تشرين الأول سنة ١٩٢٧، عندما صدر قانون أردني جديد اتخذت البلاد بموجب اسمها الرسمي «إمارة شرقي الأردن» وقسمت إلى أربعة ألوية هي:

١ ـ لواء عجلون ومركزه مدينة إربد وقسم إلى ثلاثة أقضية هي: قضاء إربد، وقضاء عجلون، وقضاء جرش.

٢ ــ لواء البلقاء ومركزه مدينة السلط، وقسم هذا اللواء إلى ثلاثة أقضية
 هى: قضاء عمان، وقضاء السلط، وقضاء مأدبا.

٣ ـ لواء الكرك ومركزه مدينة الكرك، وقسم هذا اللواء إلى قضاءين هما:
 قضاء الكرك، وقضاء الطفيلة.

<sup>(</sup>١) - على محافظة: «تاريخ الأردن المعاصر»، ص ١٧ - ١٨.

<sup>(</sup>٢) ـ انظر منيب الماضي وصاحبه: [تاريخ الأردن في القرن العشرين]، ص ١١٣.

٤ ــ لواء معان ومركزه مدينة معان، وقسم هذا اللواء إلى قضاءين هما:
 قضاء معان، وقضاء العقبة . (١)

وقد كان ضعف الحكومة المركزية السبب في الصدامات والانشقاقات التي ظهرت في النواحي، وكان أول هذه الاصطدامات حادث الكورة، (٢) إذ رفض زعيم الكورة الشيخ كليب الشريدة أن يتبع حكومة إربد، بل طالب أن يكون تابعاً للحكومة المركزية في عمان، كما امتنع عن دفع الضرائب لجباة الحكومة، فاصطدم الأهالي بالجيش، مما أدى إلى وقوع ضحايا من الجيش وبقيت الحالة تزداد سوءاً إلى أن جاء الأمير عبد الله إلى بلدة «سوف» وأصدر العفو عن الفارين والعاصين (٢). وكان الشيخ حمد الشهاب أحد الذين قابلوا سمو الأمير عبدالله مع مجموعة من وجهاء وشيوخ المعراض.

أما عن التشكيلات الإدارية في إمارة شرق الأردن من سنة ١٩٢٨ إلى سنة ١٩٤٦، فقد قسمت شرق الأردن إلى ألوية، والألوية إلى أقضية، والأقضية إلى نواح وقرى وعشائر ومزارع. (٤) وذلك بموجب النظام الجديد للتشكيلات الإدارية الصادر في ١٩ تشرين أول ١٩٢٧.

ضم لواء عجلون ـ ومركزه إربد ـ المنطقة الشمالية من هذه البلاد، وكان فيه ٢٢١ قرية عام ١٩٤٨ موزعة على ثلاثة أقضية هي : إربد وعجلون وجرش . (٥)

<sup>(</sup>١) \_ على محافظة : «تاريخ الأردن المعاصر»، ص ٣٥ ـ ٣٦.

<sup>(</sup>٢) - الكورة: مجموعة قرى مركزها دير أبي سعيد إلى الجنوب الغربي من إربد.

<sup>(</sup>٣) \_ محمود مهيدات: واتجاهات شعراء شيالي الأردن، ص ١٨.

<sup>(</sup>٤) \_ الشرق العربي. السنة الخامسة، ١٨٧ آذار ١٩٢٨، ص ٤ - ١٤.

<sup>(</sup>٥) .. المرجع نفسه، ص ٤ .. ٩، اعتماداً على المرجع التالي.

#### \* ـ قضاء جرش، ومركزه جرش:

تشكل قضاء جرش من 70 قرية وعشيرة، وخلا من النواحي كها تعرض لتغييرات إدارية، كان من نتيجتها أن تلحق أو تفصل عنه بعض القرى والعشائر. ففي شهر آذار ١٩٢٨، قرر المجلس التنفيذي إضافة قرية كفر خل لقضاء جرش، كما قرر في شهر نيسان ١٩٣٠ إضافة قرية الجزازة، وقرية الحسينيات بعد فصلها من قضاء عجلون، وقرر المجلس أيضاً فك ارتباط قرية النعيمة عن القضاء وإلحاقها بمركز لواء عجلون في شهر شباط ١٩٣١ وفك ارتباط قرية صرة في شهر نيسان ١٩٣١ وقرية الخناصرة في شهر تموز ١٩٣١، وإلحاقها بمركز لواء عجلون.

وفي شهر حزيران ١٩٣٣ قرر المجلس التنفيذي فك ارتباط قرية برما عن قضاء عجلون وإلحاقها بقضاء جرش كها قرر المجلس في شهر آب من نفس العام فصل قريتي زينات ربوع وجربا عن القضاء، وإلحاقهما بقضاء عمان وإلحاق قرية ثالثة بقضاء عمان في حزيران ١٩٣٩.

وبذلك يمكن القول أن عدد القرى التي تألف منها القضاء سنة ١٩٢٨، - كانت ٦٥ قرية وعشيرة، وعدد القرى التي ألحقت به أربع قرى، أما عدد القرى التي فك ارتباطها فقد بلغ عددها ست قرى، وبهذا يصبح عدد القرى التي استمرت في تبعيتها للقضاء حتى نهاية عهد الإمارة ٦٣ قرية وعشيرة(١).

وقد رجعت إلى مديرية المكتبات والوثائق الوطنية، ومركز الوثائق والمخطوطات في الجامعة الأردنية بصدد معرفة المزيد من مدينة جرش في الوثائق العثمانية، وبعد بحث وتمحيص بين أوراق ومجلدات هذين المركزين لم أجد مأربي، ولكني وجدت إشارات متفرقة في «سالنامه ولايت سوريا»، تناولت لواء عجلون:

<sup>(</sup>١) . الدكتور محمد أحمد الصلاح: «الإدارة في إمارة شرق الأردن، ص ٩٠، ص ٩٠.

«عجلون سنجاغي، ومجلس إدارة قضا، معارف شعبه سي، قضاسي. عجلون سنجاغنه، دائر معلومات، بياد، صنفي، سواري صنفي، ثرندا رمه طابوري مكوجودي، جندرمه، مأمورين متفرقة، مأمورين قضا، تحصيلات قوميسيوني...». (۱)

وفي مقابلة قصيرة مع الدكتور عدنان البخيت أفاد بعدم وجود وثائق عثمانية حول مدينة جرش موضوع الدراسة وأثناء بحثي عن هذا العصر عصر الدولة العثمانية التي تُمثل آخر خلافة إسلامية لم أجد الدراسات الواعية الثاقبة التي تتناول هذا القطر في عصر الدولة العثمانية بصورة جادة موضوعية ، غير إشارات في هذا الموضع أو ذاك!

وأثناء تنقيبي عن وثائق رسمية تعرض لموضوع بحثنا وقد ضُيِّ عليً احياناً وجدت والكشاف الإحصائي لسجلات المحاكم الشرعية والأوقاف الإسلامية في بلاد الشام»، (١) وهو جهد طيب مبارك لمركز الوثائق والمخطوطات، ويقوم مركز الدراسات الأردنية في جامعة اليرموك بإكهال هذا المسار وذلك بتوثيق سجلات المحاكم الشرعية في إربد وعجلون. . أقول: أثناء تنقيبي وجدت سجلات المحكمة الشرعية في جرش: حصر الإرث، والوكالات الشرعية، والإعلامات، ووثائق شرعية مختلفة، والوكالات الشرعية وتشمل السنوات التالية:

<sup>(</sup>١) \_ مركز الوثائق والمخطوطات / الجامعة الأردنية.

<sup>(</sup>٢)\_ اعداد الدكتور عدنان البخيت، ونوفان الحمود، وسلامه النعيهات، ومحمد اليعقوب، ومحمود عطا الله، ج ١، ١٩٨٤.

السنوات المنجري المامجري المام - المام المام - المام - المام - المام المام - المام - المام - المام - المام المام - المام - الم		Y 1408_148A	Y 1908_198V	Y 1989-1987	Y 1951 - 1957	Y	199 1954-1940	Y 1987_1970	T 1987_1980	AT 1940-1944	AT 1969_1971	190   1944-1941	عدد باليلادي الصفحات
وع السجل ورقم جلده الإرث الشرعية الوكالات الشرعية عنتلقة الإرث وثائق شرعية عنتلقة الإعلامات الشرعية حصر الإرث الشرعية عنتلقة وثائق شرعية عنتلقة الإعلامات الشرعية حصر الإرث الشرعية الإعلامات الشرعية حصر الإرث الشرعية الوكالات الوكالا	140T-140A 174T-1717		<del></del>										
	حصر الإرث الوكالات الشرعية	الإعلامات الشرعية	وثائق شرعية مختلفة	حصر الإرث	الإعلامات الشرعية	حصر الإرث	وثائق شرعية مختلفة	الإعلامات الشرعية	حصر الارث	وثائق شرعية مختلفة	الوكالات الشرعية	عصر الأرث	نوع السعجل ورقم جلده

وفيها يلي دفساتسر عقود الزواج الشرعية في محكمة چِرش للسنوات ١٩٢٨ ـ ١٩٣٥، ١٩٣٧ ـ ١٩٣٨، ١٩٣٤ ـ ١٩٤٨، ١٩٣٦ ـ ١٩٣٩، ١٩٣٦.

اسم المأذون	عدد	ت	السنوا ا	النانر	13	
محمد زكريا، محمد رضا، محمد على،	7.7	1904-1917	1408-1454	1	77	
محمد المحمود، عبد الرحن الأحد، محمد						I
التقي، محمد بدران.	ĺ					I
محمد الشحادة، عبد المجيد مهيار، مفلح	744	1947-1944	1401-1400	۲	77	I
عوجان، عاهد طبيلة، محمد المحاسني،						l
محمد بدران، محمود علي، محمد بندقجي،						l
رشيد الغرايبة، عبد الله زيد الكيلاني.					İ	ļ
محمد القيسي الشحادة، سليمان أبوياغي،	Ye.	1984-1948	1414-1404	٣		ŀ
يوسف محمد، محمسود حلمي، محمد			<u> </u>			ı
بدران، حمد الريان، محمود الفالح، محمود						ı
الهندي .						l
محمود هنكري، صالح الأحمد، محمد	799	1981-1940	1404-1408	٤	٦٤	
بدران، محمد القيسي، محمد البيضاوي،						ı
محمد الجزايري .						١
عاهد طبيلة	10.	1984-1980	1777_ 1708	٥		
صالح الأحمد، عصمت توفيق.	4	14 81-1440	1411-1408	٦		ĺ
يوسف عبد الرشيد، أحمد بن عباس،	4	1989-1981	1404-1400	٧		
محمد الخليلي.						
محمود حلمي .	4	1901-1977	1771-1700	٨		
عوض السليمان	4	1484-1444	1771-1700	٩	77	
عاهد طبيلة	1	1481-1441	1404-1401	١.		
يوسف عبد الرشيد، محمد بدران، محمد	7	1988-1988	۱۳۲۳ - ۱۳۵۷	11		İ
الريان.	·					
محمد هاجس، محمد الخطيب، فلاح	101	1980-1949	1418-1404	17		ĺ
عوجان.						
محمد المصطفى الصهادي.	10.	1984-1989	1414-1404	18	77	
أحمد عباسي، محمد الريان، محمد	10.	1401-148.	1441-1404	18		
المصطفى.						Ì

اسم المأذون	عدد الوثائق	السنوات		الدفتر	الشريط
		بالميلادي	بالمجري		
محمد الريان	10.	1984-1981	141-141.	10	٨٢
		1988-1987	1414-1411	17	
		1988-1988	1424-1424	۱۷	79
•		1987-1988	1410-1414	۱۸	ļ
عودة الأبراهيم عبد ربه	1	1989-1988	1414 - 1414	19	
على المحمد الخطيب، عوض السليمان	10.	1901_1988	1771 - 1777	۲.	
محمود حمد الأحمد	1	1900_1980	144 - 1418	71	٧٠
محمد الريان، محمد بدران، عصمت توفيق		1984-1987	1411-1410	77	
محمود محمد الخطيب، محمود فالح	l	1904-1981	۱۳۷۳ - ۱۳۲۰	74	
محمد المصطفى		1901987	144 1411	3.4	l
محمد أحمد الملكاوي، هارون أحمد	l .	1901988	1414 - 141V	۲٥	۷۱
محمود المندي، يوسف المحمود العمر،	10.	1901-1984	1461-1416	77	
عودة الابراهيم عوض السليهان، محمود محمد الأحمد					
عودة الابراهيم عبد ربه	7		17VY_17TA	44	Ì
عوده اد براسيم عبد ربه	10.	1904-1901	1444-1414	YA.	1

(عجلون وجرش والقرى التابعة لهما)

_		<b>.</b> .	,			
	علد آ	التاريـــخ		عنوان السجل التاريـــخ		رقم
}	الصفحات	ميلادي	هجري		السجل	المحلد
ſ	199	1947 - 1944	1400-1487	سجل الوثائق الشرعية العامة	٤	١
1				(دفتر ضبط محكمة جرش		
1				وعجلون)		
1	۲.,	1981 - 1947	1409 - 1400	سجل الوثائق الشرعية العامة	٦	
			:	(دفتر ضبط محكمة عجلون الشرعية)		
	147	1984-1944	1411 - 1486	سجل إعلامات الأحكام في محكمة	٥	۲
١				جبل عجلون الشرعية		
	۲۰۰	1901 - 1988	1414 - 1411	سجل إعلامات الأحكام في محكمة	٩	
				جبل عجلون الشرعية		
	۲	1988 - 1981	1414 - 1404	سجل الوثائق الشرعية العامة	٨	٣
	·			(دفتر ضبط محكمة عجلون		
				الشرعية)		
	190	1900-1988	1424 - 1424	سجل الوثائق الشرعية العامة	١.	
				(دفتر ضبط محكمة عجلون		
				الشرعية)		
	199	1900-1981	1440 - 1414	سجل حصر الإرث (دفتر ضبط	11	٤
				محكمة عجلون الشرعية)		ĺ
	۲۰۰	1974-1900	1777 - 1770	سجل حصر الإرث (سجل	۱۷	ı
				الوثائق الشرعية) المستعدة المستعدة المستعددة لمستعدد المستع		
-						

وفيها يلي جدول سجل الوثائق الشرعية العامة «دفتر ضبط محكمة جرش وعجلون معاً». . (١)

<sup>(</sup>١) ـ الكشاف الإحصائي لسجلات المحاكم الشرعية والأوقاف الإسلامية في بلاد الشام، . ص ٢٩ ـ ٣١ ـ ١٤٩.



(١٧) - صورة فوتضرافية نادرة للسيارة التي استخدمها وغارسنغ، داخل الأردن من كتاب (ايان براونسغ) جرش، في حين كانت الدواب الخيول والبغال والحمير في الوسائل الأكثر شيوعاً في تنقلات الرحالة، كما استخدموا الجمال في تجاوز الصحراء الأردنية.

### الفصلاليالث

- البعثات والارساليات الاستكشافية.

- «جرش والرحّالة..»

بيركهارت ١٨١٢

تريسترام ١٨٦٣

أوليفانت ١٨٨١

كوندر ١٨٨١

روبنسون ليس ١٨٩٠

وليم ليبي، وهوسكين ١٩٠٢

حود ريش ١٩٠٣

كراوفون ١٩٢٩

لانكستر هاردنج ١٩٣٢

# البعثات والإرساليات الاستكشافية

تتمتع بلاد الأردن وفلسطين بموقع استراتيجي متوسط بين قارة آسيا وقارة إفريقيا، إضافة إلى قدسية هذه المنطقة ونزول معظم الديانات الساوية في ربوعها. لذا فإن معظم البعثات الغربية التي وفدت إليها كان لها أهداف محددة واضحة، أولها: استكشاف ودراسة طبوغرافية الأرض وتحديد المناطق الاستراتيجية ورسم الخرائط الدقيقة تمهيداً للاستفادة من هذه الدراسات في غزواتهم الاستعارية المتنابعة، وثاني هذه الأهداف: هو سرقة الآثار والعاديات التي تمثل الوجه الحضاري لهذا البلد وهذه الأمة من مخطوطات نادرة وتحف فنية متميزة، والمتاحف الغربية تزخر بهذه الآثارات والتحف . . (١)

وقد تنوعت هذه البعثات واختلفت مصادرها واتجاهاتها، ولكنها كانت متفقة في أهدافها وخططها، وقد تراوحت بين البعثات الإيطالية، والفرنسية، والألمانية، والإنكليزية. وسأعرض لبعض هذه الرحلات التي قمت بحصرها اعتهاداً على الكتب التي أصدرها هؤلاء الرحالة، وحولية دائرة الآثار العامة، والنشرات التي وصلت إلى.

«إن أقدم رحلة مدونة عن هذا القطر رحلة المطران أركولف Aroulf سنة ٧٠٠م، وتبعه وليبالد Willibald سنة ٧٢١م، وكانت رحلته زمن الخليفة الأموي يزيد بن عبد الملك بن مروان (٧١ هـ ـ ١٠٥ هـ)، ٦٩٠ م - ٧٧٤م)، ثم تبعها برنارد الحكيم. أما بنيامين التطيلي الذي زار المنطقة سنة ١١٦٠م فلرحلته أهمية تاريخية كبرى إذ أن مشاهداته تؤيدها أغلب المصادر التاريخية التي لدينا عن

<sup>(</sup>١) ـ انظر جريدة الدستور الصادرة بتاريخ ١١ / ٢ / ١٩٨٥.

الحالة التي كانت سائدة في ذلك العصر، ولقد جاب هذا الرحالة فلسطين جميعها وغور الأردن. وفي عام ١٣٢٢ قدم إلى المنطقة الرحالة موند فيل Monde VIIIe إبان العهد المملوكي . . » . (١)

ومن هذه الرحلات: رحلة ليوناردو فرسكو بالدي إلى مصر والأردن وفلسطين في القرن الرابع عشر ١٣٨٤ - ١٣٨٥، وزيارة هنري مندرل Henry وفلسطين في القرن الرابع عشر ١٣٨٤ - ١٣٨٥ الشام عام ١٦٩٦ ليحضر عيد الفصح، ووصفه لحال السكان ومعايشهم حينئذ ومالقيه من مشاق الطريق وصعوبات السفر ". وزيارة العالم الفرنسي والكونت فولنه في القرن الثامن عشر لمصر والشام، بعد أن تعلم العربية، حيث بحث في أحوال البلاد الطبيعية والاجتماعية، وألف في ذلك كتاباً طبع بالفرنسية والإنكليزية سنة ١٧٨٧، ذكر فيه أموراً كثيرة قلما تخطر على بال كاتب شرقى!!(٤)

ومن هذه الرحلات كذلك رحلة بكنجهام ، الرحالة البريطاني الكبير ، الذي أحب الأسفار منذ نعومة أظفاره ، فساح في هذه المنطقة ، والتقى بالرحالة السويسري بيركهارت ، ودرس اللغة العربية ، وكانت رحلته إلى فلسطين والأردن في شهري كانون الثاني وشباط عام ١٨١٦ . (٩) ورحلة «لامارتين» إلى الشرق ،

<sup>(</sup>١)\_نوفان الحمود، مجلة دراسات، الجامعة الأردنية، ١٩٨٦، المجلد الثالث عشر، كانون الثاني، ع ١.

<sup>(</sup>٢) ـ انظر مجلة الثقافة القاهرة، الأعداد ٣٢١ ـ ٣٢٧، السنة السابعة، ١٩٤٥.

<sup>(</sup>٣) - انظر مجلة المقتطف، اغسطس، سبتمبر، ١٩١٠ ومحمود العابدي: «أجانب في ديارنا»، ص ٥٣ - ٦٣.

<sup>(</sup>٤) \_ المرجع السابق ص ٦٤ \_ ٧٤.

<sup>(</sup>٠) ـ انظر رحلات في الأردن وفلسطين. سلسلة مقالات، ترجمة وتلخيص سليهان موسى، في جريد الرأي ١٩٧١. ومحمود العابدي: في جريد الرأي ١٩٧١. ومحمود العابدي: وأجانب في ديارنا، ص ١٩١١. ١٧٧١.

إذ زار سورية عام ١٨٦٨م. (۱) ورحلة السير «ريتشارد برتن» إلى نفس المنطقة عام ١٨٦٠م. (۲) ورحلة المستعرب «جورج أوغست فالين» المعروف لدى العرب باسم «عبد الولي» إلى جنوب الأردن، (۲) وماكتبه النمساوي «ألوس موزل» Alouis (مالي» – عن (قصير عمره) في بالله الذي عرفه عرب البادية بالشيخ «موسى الرويلي» – عن (قصير عمره) في فيينا عام ١٩٠٧. (۱) والرحالة الإنجليزي «شارلز داوتي» بلاد العرب» وقد زار أصدر كتاباً بعنوان Travels in Arabia Deserta : «جولات في بلاد العرب» وقد زار الأردن عام ١٨٨١م. (٥) وزيارة الرحالة «سانت جون فلبي» والذي عرف بعد إسلامه باسم الحاج «عبد الله فلبي» عان عام ١٩٢٧. (١) وزيارة الآنسة (فريا ستارك) إلى فلسطين والأردن، وقد سجّلت (فريا) انطباعاتها في رسائل أرسلتها إلى لندن خلال عام ١٩٧٧ – ١٩٧٨ وجمعت في كتاب باسم (رسائل من سوريا) مرات ـ خلال الحرب العالمية الثانية، وحضرت بعض مجالسه الأدبية. (١) كها زار الرسام «دافيد روبرتس» Pereya Stark, Letters From Syria» والكاميرا بمدة تزيد عن ثلاثين عاماً. (٨)

ومن ألمانيا زار الرحالة «برونو» وصاحبه دومانسكي أصقاع الأردن، ووصفا

<sup>(</sup>١) ــ انظر ترجمة عادل الغضبان لمحاضرة ماريوس شميل في الحفلة التي أحياها النادي الكاثوليكي للشبيبة السورية في فندق الكونتنتال / القاهرة، ١٩٢٣ ومحمود العابدي: أجانب في ديارنا ص ٨٥٠ ـ ١٠٤.

<sup>(</sup>٧) ـ انظر مقالة الدكتور يوسف شخت، مجلة المستمع العربي اكتوبر، عام ١٩٤٤.

<sup>(</sup>٣) \_ انظر كتاب وصور من شمال جزيرة العرب، للرحالة الفنلندي جورج فالين G. Au. Vallin

<sup>(</sup>٤) ـ انظر مقالة جبرائيل جبور في مجلة العالم، لندن، العدد التاسع السنة الثامنة، ٩٥٩ والمرجع السابق ص ٢٣٧ ـ ٢٤٢.

 <sup>(\*)</sup> \_ المرجع السابق ص ۲۹۲ \_ ۲۹۷ .

<sup>(</sup>٢) \_ المرجع السابق، ص ٢٦٨ \_ ٢٨١.

٢٩٦ - عمود العابدي: أجانب في ديارنا، ص ٢٩٦ - ٣٠٥.

<sup>(</sup>٨) ـ انظر مجلة العالم، أيلول، ١٩٦١، والمرجع السابق ص ٣١٨ ـ ٣٢٠.

وادي موسى والحميمة وقلعة العقبة وصفاً دقيقاً فجاءت رحلتها متممة للرحلات التي كتبها الأوربيون عن فلسطين والأردن وسائر المناطق المجاورة، كما ذكرا عن حيوانات مفترسة غريبة فيها وراء نهر الأردن، هي أقرب إلى الأساطير (الغيلان). (1)

كها زار الوزير البريطاني المفوض في شرقي الأردن السير «اليك كركبرايد» منطقة معان والزرقاء، وكتب مشاهداته بصورة لافتة للنظر، كها تحدّث عن العشائر والقبائل الأردنية. (٢)

وفي عام ١٨٧٥ زار الدكتور «سيلاه مرل» شرق الأردن وكتب مشاهداته في كتاب بعنوان «East of the Jordan» وقدّم الكابتن كوندر معلومات عن رحلاته خلال عامي ١٨٨١ - ١٨٨٨ في مؤاب وبلاد الحثيين «Heth and Moab» ، وقد أوفدته جمعية التنقيب البريطانية لمسح شرقى الأردن. (٣)

وكتب ولورنس أوليفانت، وأرض جلعاد، The Land of Gilead عام ١٨٧٩ وكتب وكتب ولورنس أوليفانت، وأرض جلعاد، وكتب وجوب تليب شوماخر، وطبع هذا الكتاب في لندن عام ١٨٨٠ (٥)، وكتب روبنسون ليس عن الحياة وراء الأردن عام ١٨٨٠ (١٨٥ لـ ١٨٨٧ (٥)، وكتب روبنسون ليس عن الحياة وراء

أما تريسترام العالم والبحاثة البريطاني فقد قام برحلته في فلسطين والأردن خلال عام ١٨٦٣ ـ ١٨٦٤ ـ ٢٠

<sup>(</sup>١) ـ مجلة الأثار، السنة الأولى، ١٩١٢.

<sup>(</sup>٢) - محمود العابدي: ١٦أجانب في ديارناء، ص ٣٤٣ - ٣٤٨.

<sup>(</sup>٣) \_ انظر سليها موسى: في ربوع الأردن، من مشاهدات الرحالة، ص ٩.

<sup>(</sup>٤) ـ انظر سليهان موسى: في ربوع الأردن، من مشاهدات الرحالة، ص ٩١.

<sup>(</sup>٥) - انظر سليهان موسى: في ربوع الأردن، من مشاهدات الرحالة، ص ١٢٩.

<sup>(</sup>٦) ـ انظر سليهان موسى: في ربوع الأردن، من مشاهدات الرحالة، ص ١٥٧.

<sup>(</sup>٧) - انظر سليهان موسى: في ربوع الأردن، من مشاهدات الرحالة، ص ٢٠٣.

<sup>(</sup>٨) \_ انظر سليان موسى: رحلات في الأردن وفلسطين، ص ٢٣.

وقام السائح الأميركي هنري ردجواي برحلة مطولة عبر فلسطين وشرق الأردن وسورية ولبنان ومصر عبر شبه جزيرة سيناء ووادي عربة. (١)

کیا ترجم الأستاذ «سلیهان الموسی»، عدة رحلات متفرقة فی کتاب بعنوان «نوافذ غربیة»، عرض فیه لاثیل مانن، و «بیتر سنو»، و «شارلز جونستون»، و «بیتر جبسر»، و «إیان براونتج»، و «بریان ولسون». ه

#### \* \* \*

ما أردت من عرضي السابق الإحاطة والشمول بقدر ما أردت عرض بعض الجهود الغربية في وطننا العربي الإسلامي، وينبغي الإشارة هنا إلى أن سيل هذه الرحلات والمشاهدات المتدفق لم يتوقف بعد، ولم تهدأ راحة هؤلاء الغربين بعد، فقد عقد المركز الثقافي الفرنسي في عان عندة محاضرات في قاعته الكبرى حول الأثار الأردنية ضمن برنامج وورم ومن هذه المحاضرات ماقدّمه الأب وجون باتيست هامبير ، من المدوسة الإنجيلية للآثار في القدس بعنوان والمفريات في خربة السمراء بالقرب من الزرقاء ١٩٨١ - ١٩٨٤، وقد أدت أبحاث الأب عتفظة برونقها. كما قدم السيد وفرانسوا فيلنوف، والسيد وفرانسوا لارشيه، من معهد الآثار الفرنسي للشرق الأوسط محاضرة بعنوان والمرحلة الأولى من الحفريات المورنسية المشريح بالقرب من الطفيلة ١٩٨٤، وأدت هذه الحفريات الأردنية في خربة الضريح بالقرب من الطفيلة ١٩٨٤، وأدت هذه الحفريات الأردنية الفرنسية المشتركة إلى النظرة الجديدة لتاريخ الحضارة النبطية من زاوية التجمع القروي، ففي خربة الضريح يوجد تجمع قروي يحتوي على معبد كبير ومقبرة واسعة جداً.

وفي ٢٨ / ٣ / ١٩٨٥ قدم السيد جون ماري دونتزير من جامعة باريس

<sup>(</sup>١) .. انظر سليهان موسى: رحلات في الأردن وفلسطين، ص ٦٩.

<sup>(</sup>٧) ـ انظر سليهان موسى: نوافذ غربية، منشورات وزارة الثقافة والشباب والآثار، عمان، 19٨٤.

الأولى محاضرة في المركز الثقافي الفرنسي بعنوان وجنوب سوريا في العهد الهلليني والروماني، واستمرت أبحاث هذا الفريق الفرنسي مايزيد على عشر سنوات، وركزت دراساتها وأبحاثها خلال الفترة الواقعة بين القرن الأول قبل الميلاد، والقرن الثالث بعد الميلاد(١).

وقامت جامعة برنستون بالولايات المتحدة الأمريكية بتجميع ونشر الوثائق الدينية التي عثر عليها في منطقة البحر الميت عام ١٩٤٧، وهي على جانب كبير من الأهمية، حيث تحوي كتابات باللغة العبرية والسريانية من العهد القديم على ورق البردي، ويعود تاريخها للقرن الأول بعد الميلاد، وينتهي العمل في هذا المشروع عام ١٩٩١ ويتضمن عدة ترجمات تقع في ثلاثة مجلدات، وتكلف مايزيد على خمسائة ألف دولار(۱).

ومن المفارقات الغريبة أن المؤتمر العالمي الثالث لدراسة تاريخ الأردن وآثاره قد عقد في جامعة توبنجن في ألمانيا الغربية نيسان ١٩٨٥ / ١٩٨٦، وتضم اللجنة في عضويتها وزير الثقافة والسياحة والآثار، ورئيسي جامعتي اليرموك ومؤتة، ومدير دائرة الآثار العامة، ومدير المركز الجغرافي الأردني، ورؤساء أقسام التاريخ والآثار في الجامعتين الأردنية واليرموك، ومديري المراكز الأثرية الدولية، وعدداً من العلماء والمؤرخين وعلماء الآثار (٣). وكان ينبغي عقد هذا المؤتمر على ثرى الأردن!!

كما عقدت دائرة الآثار العامة بالتعاون مع منظمة اليونسكو ندوة دولية حول البتراء ومدن القوافل. لأول مرة شارك فيها ثلاثون عالماً في الآثار من البلدان العربية والأوروبية وأمريكا، وذلك خلال الفترة مابين القرنين الرابع قبل الميلاد، والسرابع بعد الميلاد، وأهميتها التجارية وتأثرها بالحضارات الافريقية والرومانية والفرعونية خاصة في مجالات الأديان والأساطير. . (3)

<sup>(</sup>١) ـ انظر جريدة الرأي الصادرة بتاريخ ١٠ / ٣ / ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٢) - انظر جريدة صوت الشعب الصادرة بتاريخ ١٨ / آب / ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٣) ـ انظر جريد الدستور الصادرة بتاريخ ١٠ / ٣ / ١٩٨٥.

<sup>(1)</sup> ـ انظر جريد الرأي الصادرة بتاريخ ١٦ / ٩ / ١٩٨٥.

«جرش والرحالة»

# جَرَش والرَّحالة

كانت مدينة جرش موالية لروما، وهي مثال فريد للمدينة الرومانية القديمة، ثم اكتسبت بعض الحقوق السياسية، ومنحت شيئاً من الاستقلال الذاتي كها منح غيرها من مدن بلاد الشام، وذلك بعد حملة (بمبيوس) الروماني، وهي إحدى المدن اليونانية العشر التي اشتهرت باسم حلف (الديكابوليس). وفي غضون القرنين الأول والثاني بعد الميلاد. نمت ثروتها وازدهرت تجارتها، وتوسعت علاقاتها مع الدول المجاورة، ولاسيها مع الأنباط. ووصلت أوج عظمتها في مستهل القرن الثالث بعد الميلاد. ثم تلا ذلك اضمحلال نشاط هذه المدينة نتيجة لتحول الطرق التجارية عنها. ويعتقد أنها في الأصل من بناء الكنعانيين وأنهم هم الذين أسموها (جراسه) لكثرة ماأحاط بها من الشجر والغراس. . ولكن طبيعة الأثار والمخلفات التي عثر عليها لاتؤيد هذا الرأي . . (١)

وعلى الرغم من تدفق البعثات والرحالة على هذه المنطقة يلحظ الباحث فترة من التردي والخمول خلال القرنين السادس عشر، والسابع عشر، وقد اقتصرت نشاطات الغربيين في بلدنا خلال النصف الأول من القرن التاسع عشر على عدد من الرحالة والحجاج أبرزهم «سيتزن» الذي زار جرش عام ١٨٠٦ م، ولفت انتباه الغربين إليها، (٣) و«بيركهارت» الذي زار البتراء عام ١٨١٢، ولكن الحفريات في مصر والعراق كشفت عن حقيقة بهرت الغرب، وهي وجود وثائق مكتوبة تتحدث عن تاريخ فلسطين والأردن، وتروي قصصاً وأحداثاً مشابهة

<sup>(</sup>١) .. يذهب إلى هذا الرأي باحث في سلطة السياحة الأردنية لم يوضح اسمه. . انظر كراسة سلطة السياحة الأردنية، اعرف بلادك، ط ٢، عمان، ١٩٦٩.

<sup>(</sup>٢) \_ محمود أبو طالب: وآثار الأردن وفلسطين، ص ١٩.

لبعض ما يرد في العهد القديم حتى ذلك الوقت يعتبر المصدر المعاصر الوحيد لتاريخ هذين البلدين بخاصة، والشرق بعامة في فترات ماقبل السيطرة اليونانية، في مثل هذا الجو أعلن في لندن سنة ١٨٦٥ عن تأسيس Palestine Exploration في مثل هذا الجو أعلن في لندن سنة ١٨٦٥ عن تأسيس Fund. Society تحت رعاية التاج البريطاني. والغرض من هذه الجمعية والبحث وفق منهج دقيق ووثيق في آثار الأرض المقدسة وطبوغرافيتها وجيولوجيتها وجغرافيتها الطبيعية وعادات سكانها وتقاليدهم وذلك من أجل إيضاح التوراة!!.. وعندما أعلنت هذه الجمعية نفسها للجمهور أكدت أنه يجب أن لا يكون هناك بلد أكثر إثارة لاهتهامنا من ذلك الذي كتبت فيه وثائق عقيدتنا، وفيه قدر أن تحدث الأحداث الهامة التي ترويها. (۱)

وقد زار الأميران ألبرت فكتور، وجورج برنس اف ويلز ـ الملك جورج الخامس ـ جرش في شهر نيسان عام ١٨٨٧، بعد أن زارا ميناء يافا، وقضيا في تلك المنطقة حوالي اثني عشر يوماً، ولم يقطع نهر الأردن قبلها منذ عام ١١٥٨م عندما قدم بلدوين الرابع إلى شرقي الأردن وأقام في الكرك، لكن جرش لم يزرها أمير أو ملك منذ أن دخلها الملك الصليبي بلدون الثاني عام ١١٧١م. (٢)

اعتمد علماء الآثار على ما كتبه المؤرخون القدماء عن مدينة جرش إذ يتكافل الاثنان في عملهما. . الأثري والمؤرخ، ولايستطيع أحدهما الاستغناء عن الآخر.

قرأوا ماكتب يوسفيوس (Josephus) المؤرخ اليهودي (٣٧ \_ ٩٥ م) وقد عاصر عصيان اليهود على الرومان وتخريب القائد تيطس هيكلهم في القدس. كما قرأوا

<sup>(</sup>١) - محمود أبو طالب: «آثار الأردن وفلسطين، ص ١٩ اعتماداً على:

Seetzen, ABrief Account of the Countries adjoining take of Tiberias, the Jordon and the Dead sea (London 1813)

<sup>-</sup> Burckharcdt; Travels in Syria and the Holy lond (London) 1822

<sup>(</sup>٢) - فردريك بيك: تاريخ شرقى الأردن وقبائلها، ص ١٨٧ - ١٨٨.

ما كتيسه المؤرخ السوري يمليخا (Jambiichus) الذي ذكر أن المستعمرين الرومان جددوا بناء جرش سنة ٢٥م. وأخذت من هذا التاريخ تنمو وتتقدم حتى أصبحت في أيام الإمبراطور انطونيوس التقي ١٣٠ ـ ١٨٠م. ثاني مدينة بين المدن العشر وفي مصاف المدن العظيمة التي صار لها شأن خطير في تاريخ الإمبراطورية الرومانية.

وذكرها المؤرخ الإغريقي بطليموس والمؤرخان الرومانيان سترابو، وبليني. وفي سنة ١٨٢٥م زارها السائح الإنكليزي بكنجهام (F.S.I. (Buckingham) ووصف قبورها وآثارها وصفاً إجمالياً في كتابه رحلات بين قبائل العرب Arab Tribes)

ثم زارها السائحان الإنكليزيان فرنجل (J. Frengels) وإربي (Chrls Irby) وإربي (J. Frengels) ووصفاها في كتابها رحلات إلى مصر ونوبيا (in Egypt and Nubia Travels) ووصفا أعمدة المدينة وشوارعها وصفاً وافياً أما المهندس الألماني شوماخر (Palestine) الذي كان يسكن في حيفا ويعمل باسم مؤسسة الأبحاث الفلسطينية (Exploration Fund) وهو الذي وضع أساس البحث في آثار جرش.

ثم تبعه العالم الألماني الآخر بوخشتين (Puchstien) الذي قام بجمع النقوش الخطية التي وجدها على سطح الأرض في جرش ثم تولى البحث عن هذه النقوش حتى تمكنت إحدى البعثات من جمع مائتي نقش خطي كتبت على حجارة مختلفة المحجوم معظمها باللغة اليونانية وأقلها باللغة اللاتينية والعربية.

هذه الأوصاف والكتابات والموجودات جعلت جرش مغناطيساً يجذب إليها النقابين من علماء الآثار، ومنذ سنة ١٩٧٧ أخذت البعثات الأثرية تتقاطر إلى جرش.

وقد أرسلت جامعة لفر بول الأستاذ غارستنغ (Garstang) ليكون مديراً لآثار شرقي الأردن. فقام بترميم بعض آثار جرش وصيانتها ونشر عنها معلومات واسعة. (١)

٢٤ - ٢٤ ص ٢٤ - ٢٥ .

وعلى ما يبدو لنا أن الاهتهام بمدينة جرش وتاريخها قد بدأ بصورة واضحة جلية عقب زيارة سيتزن، وبيركهارت، إذ نلحظ تتالي البعثات والإرساليات الدينية عقب عام ١٨٠٦م.

فقد قام «كراوفوت» بدراسة تفصيلية عن الكنائس في مدينة جرش الرومانية:

«Chur Ches at Jerash» J. W. CROWFOOT, London, William Clowes and sons, 1930.

وقام «كراولنغ» بدراسة بعنوان «جراسا مدينة من المدن العشر (الديكابوليس).

«Gerasa: City of the decap olis» Garl. H. KRAELING, Americo School of orintal research, 1938

وكانت كذلك دراسة «الفرد بيلنغر، بعنوان:

«Numis matics Notes and Monogra - phs coins from Jerash» 1928 - 1954 New York, The American Numi, Smatic Society. 1958. ALfred. R. Bellinger

وفي سنة ١٩٢٠ أرسلت جامعة ييل «Yale» الأميركية بعثة برئاسة الأثري وفي سنة ١٩٢٠ أرسلت جامعة ييل «Yale» الأميركية بعثة برئاسة الأثري (Fisher) ، وقد ركّز في أبحاثه وحفرياته حول معبد أرتميس واكتشف الدهليز الذي تحته وحول إلى متحف صغير لبعض آثار جرش. وفي هذه الحفريات وجد كثيراً من آثار العرب والبيزنطيين والرومان. وقد تولى شرح هذه الأثار المكتشفة الدكتور مكاون (Mecown) في العدد الرابع والثلاثين من نشرة أبحاث المدرسة الأثرية للأميركان في القدس الصادرة في تشرين الأول سنة ١٩٣١. ثم تحول إلى الحفر في ساحة الندوة (Forum) ووجد في بعض أكواخها التي سكنها العرب في سنة في ساحة الندوة (macown) ووجد عليه بالعربية (علي بن أبي طالب) ويظن أن خطه من العصر الفاطمي.

كما عثر على كثير من النقوش الخطية. ثم وسع أبحاثه حتى امتدت إلى - ٨٨ -

بوابة عمان ونشر نتيجة أبحاثه في النشرة المذكورة سابقاً في عددها الخامس والأربعين الصادر في شباط سنة ١٩٣٢ بعنوان «مخيم جرش الكشفي The (٢٠٥٠) (٢٠٥٠)

وهناك دراسة الدكتورث، دوبيس بعنوان:

Projet de restauration du temp le de Zeus a Jerash, 1976.

وقد نشرت دراسة ضخمة باللغة الإيطالية، تعتبر بحق موسوعة مدينة جرش، ولم تترجم هذه الدراسة بعد، وهي بعنوان:

Gerasa: Report of the Italian Archaeological Exp edition At Jerash, Camp aighs - 1977 - 1981

ونشرت جامعة تورينو هذه الـدراسة مع مجموعة ضخمة من الصور الفوتغرافية والخرائط الوثائقية.

ومن أحدث الدراسات التي اطلعت عليها دراسة: «ايان، براوننغ» وهي بعنوان:

«Jerash and the Decapolis» lain Browning, Chatto t Windus London, 1982.

واعتمدت هذه الدراسة ماتوصل إليه السائح والمؤرخ البريطاني بكنجهام عام ١٨٢٥ الذي زار جرش، وزوّد حكومته بعدد من التقارير والأبحاث.

ثم أخذت دائرة الآثار في شرقي الأردن (٢) القيام بالبحث على عاتقها تحت إشراف مديرها البريطاني المستر هورسفيلد (Horsfield) ثم خلفه المستر هاردنغ

<sup>(</sup>١) - المرجع السابق: ص ٢٦ - ٧٧.

<sup>(</sup>٢) ـ تأسست دائرة الآثار الأردنية عام ١٩٥١، وكانت حكومة الانتداب قد أسست دائرة آثار فلسطين في عام ١٩٧٠، وفي عام تأسيس دائرة الآثار الأردنية صدر العدد الأول من حولية دائرة الآثار العامة.

(Harding) الذي انتهى عمله في سنة ١٩٥٦، . . ولقلة مخصصات دائرة الآثار الأردنية لأعمال الكشف والتنقيب ترك هذا العمل للمصادفات ففي سنة ١٩٥٠ كان أحد سكان جرش يحفر في المقبرة الحالية فاكتشف كنيسة بيزنطية .

وقد نشرت الصحف الأردنية الصادرة بتاريخ ٢٨ شباط ١٩٥٧ خبراً عن اكتشاف العمال لعدة مغاور أثرية أثناء حفرياتهم في طريق عمان جرش وعلى مايبدو أنها عبارة عن مقبرتين لعدد من عظماء البيزنطيين وفيهما عدد من التوابيت الحجرية. (١)

كما قامت المخرجة البريطانية (جوليا كييف) بإخراج فيلم وثائقي بعنوان وجرش، تحدث الفيلم الناطق باللغة الإنجليزية عن تاريخ جرش بمختلف مرافقها الأثرية، وأعيال الترميم والصيانة، وإعادة الإعمار التي تشهدها المدينة حالياً، وقد أعربت جوليا عن رغبتها في إخراج فيلمين آخرين عن الثورة العربية الكبرى والبتراء، ومنحت إثر تقديم التلفزيون الأردني لهذا العمل جائزة البتراء. (1)

<sup>(</sup>١) \_ محمود العابدي: جرش، ص ٢٨.

<sup>(</sup>٢) ـ عُرض فيلم «جرش» على شاشة التلفزيون الأردني بتاريخ ١٨ / ١١ / ١٩٨٣.

# أ ـ بيركهارت ١٨١٢

ترجمة أنور عرفات

بعد أن زار بيركهارت بلدة سوف \_ كها سيمر بنا \_ وبعض قرى المعراض مثل الكتة ، وبرما ، والجزازة ، ودبين . . وبعد وصفه الدقيق لليلة أقامها في سوف ، قال :

. . ولما أصبحت شديد التوق للوصول إلى جرش، فقد غادرت سوف في الصباح الباكر وأخذت معي دليلًا قادني فيها بعد إلى السلط الواقعة على جبل البلقاء، وكانت طريقنا ممتدة على طول الجبل في الجانب الغربي من وادي الدير. وفي الجانب الشرقي من الوادي على بعد ساعة من سوف تقع خربة مقبلة.

وعلى الطريق التي نسلكها على بعد ثلاثة أرباع الساعة من سوف وفوق مدينة جرش المتهدمة، توجد خربة الدير (دير الليات) وفيها مصلى تركي يدعى مزار أبي بكر. وبعد ساعة مررنا بمنحدر الجبل الذي ينحط في اتجاه جرش بمكان يغلب على ظني أنه مقبرة المدينة، وقد عددت فيها مايزيد على خسين تابوتاً حجرياً. وهذه التوابيت مصنوعة من الحجر الكلسي الذي تتكون منه جبال الصويت والمعراض. وبعض هذه التوابيت ينخفض إلى مستوى الأرض، ويبدو أن البعض الآخر كان قد أزيل من مواضعه الأصلية. وأكبر هذه التوابيت طوله عشرة أشبار وعرضه ثلاثة أشبار ونصف، ولكن أكثر التوابيت ليست كبيرة بالقدر الذي يكفي لضم جثمان شخص مكتمل النمو. وفي جوانب بعض هذه التوابيت حفرت زخارف من النقش البارز، كحبال من زهور أو أشرطة أو اعلام، أو جان أو عفاريت، وماشابه ذلك. ولكنها في حالة مشوهة ولا تلفت النظر بالنسبة لجمال النحت. إلا أنني شاهدت واحداً من هذه التوابيت مزخرفاً على نحو دائع. وجميع

هذه التوابيت لها أغطية منبسطة مازال بعضها باقياً للآن، وعلى واحد من أكبر التوابيت التي صادفتها لأول مرة في طريقي ابتداء من قرية سوف، نقش خطي طويل، ولكنه مشوه إلى حد لاتمكن معه قراءته. وفي الجدران أعداد من الحجارة الكبيرة المربعة وهي من بقايا إحدى البنايات.

### جرش:

وبعد ساعة ونصف الساعة من سوف وصلنا إلى أسوار مدينة جرش. لقد بنيت جرش فوق تلة مرتفعة في جبل المعراض على أرض غير مستوية من جانبي وادي الدير، الذي يطلق عليه اسم سيل جرش أو نهر جرش، بالإضافة إلى اسم القيروان. وهذا النهر يصب على مسافة قصيرة من البلد في وادي الزرقاء. ويقوم الجزء الرئيسي من المدينة على ضفة النهر اليمنى حيث السطح أكثر استواء منه في الجانب المقابل. مع أن الضفة اليمنى تعتبر أكثر انحداراً من الضفة الأخرى، إن الخرائب الموجودة حالياً تثبت عظم المدينة القديمة وأهميتها والاسم الحديث يحمل على الاعتقاد بأنها جيراسا القديمة \_ إحدى مدن ديكابوليس الرئيسية. ويبلغ محيط الخرائب ساعة وربع الساعة تقريباً، وذلك باقتفاء أثر الحطام المنعزل للأسوار التي كانت ساكتها تربو على أربعين قدماً. وقد بنيت من الخطام المنعزل للأسوار التي كانت ساكتها تربو على أربعين قدماً. وقد بنيت من الأعلى منها كان في كل مكان مدمراً.

سأعدد الآن الأشياء الغريبة التي تلفت النظر في جرش وفقاً للمخطط الملحق الذي يمكن أن يعطي فكرة عامة عنها جميعاً، ولاأستطيع أن أجزم بدقة هذا المخطط فيها يتعلق بالمسافات لأنني قمت بأعمال المسح خلال أربع ساعات على الأكثر وقد استطعت بصعوبة كبيرة أن أقنع رفاقي الثلاثة بالانتظار طوال هذه المدة، ولم يقبل أحد منهم أن يصحبني عبر هذه الخرائب بسبب خوفهم من البدو الذين اعتادوا التردد على هذا الوادي، ولهذا فقد أخفوا أنفسهم تحت الأشجار التي تظل النهر.

إن أول ما يسترعي الانتباه عند القدوم من سوف ويعد عبور سور البلد هو الهيكل(١) وجسم هذا الهيكل الرئيسي يتألف من ساحة مستطيلة يبلغ طولها من الداخل خساً وعشرين خطوة، وعرضها ثاني عشرة. وهناك صفان من الأعمدة تزدان بها واجهة الهيكل الأمامية، في كل جانب صف مؤلف من ستة أعمدة. ولا تزال تنتصب حتى الآن خسة أعمدة من الصف الأول وأربعة أعمدة من الصف الثاني، كما لايزال باقياً عمود من كل صف من صفوف الأعمدة التي كانت تحيط بالهيكل من كل جوانبه \_ في كل جانب صف واحد، باستئناء الواجهة الأمامية. ومن هذه الأحد عشر عموداً ماتزال تسعة تقف كاملة، واثنان بغير تيجان. ونمط هذه الأعمدة المعاري يفوق كثيراً طراز ذلك الصف الكبير من الأعمدة الذي سآتي على ذكره فيها بعد، ويبدو أنه ينتمي إلى الطراز الكورنثي في أزهر عصوره. إذ أن تيجانه مزخرفة على نحو جميل بأوراق الخرشوف، وتتألف في أزهر عصوره. إذ أن تيجانه مزخرفة على نحو جميل بأوراق الخرشوف، وتتألف كل أسطوانه من خمس أو ست قطع. ويبلغ قطرها سبعة أشبار ونصف الشبر، وارتفاعها يبلغ خمسة وثلاثين إلى أربعين قدماً ولم أستطع التأكد من عدد الأعمدة في جوانب البهو المعمد.

ويقوم الهيكل على دكة اصطناعية ترتفع عن الأرض خماً أوست أقدام. ويمتلىء داخل الهيكل بركام السقف. وقد انهار جزء من الجدار الأمامي، إلا أن الجدران في الجوانب الثلاثة الأخرى ماتزال قائمة بكاملها. والجدران جميعها خالية من الزخرفة. وتوجد في كل من الجدارين الجانبيين من الداخل ست كوى غير نافذة ولامزخرفة تقع عند منتصف الجدار ابتداء من الأرض. وفي الجدار الخلفي المقابل للباب تجويف معقود، وعلى كل جانب من جوانبه فجوة صغيرة مظلمة، وتمكن رؤية القسم العلوي من كوة غير نافذة في القسم الخارجي من بقايا الجدار الأمامي، مع بعض زخارف بسيطة إلا أنها راثعة النحت.

وهذه الخرائب تقوم ضمن ساحة مستديرة محاطة بصفين من الأعمدة.

<sup>(</sup>١) \_ هيكل الشمس أو معبد أرتميس.

ويبدو أن هذه البناية الضخمة بكاملها تفوق في حسن الذوق والفخامة أية بناية عامة أخرى من نوعها في سوريا ـ باستثناء معبد الشمس في تدمر. وعلى الجانبين من الرواق المعمد الواقع في الساحة مايزال يقوم كثير من قواعد الأعمدة وأسطواناتها المكسرة في صف الأعمدة الداخلي، إلا أنه لايوجد غير عدد قليل منها على الجانبين الآخرين، ويبلغ قطر كل من هذه الأعمدة ثلاثة أشبار ونصف الشير. وعلى الجانب الطويل يمكن اقتفاء آثار أربعين عموداً كانت تنتصب على بعد ثلاث خطوات بعضها من بعض، وعلى الجانب الطويل المقابل لايزال ينتصب عمود واحد بكامله وعلى الجانب القصير لاتزال ثلاثة من هذه الأعمدة في الصف الخارجي إلا أنها خلو من التيجان. أما أعمدة الزوايا في هذه الساحة المستديرة فكانت مزدوجة ومنحوتة على شكل قلب. ولم يبق من صف الأعمدة الخارجي المحيط بالساحة الكبيرة المستديرة إلا النزر اليسير. ويمكن الشك فيها إذا كان يوجد أي صف خارجي مقابل القسم الخلفي من الهيكل، حيث الأرض وعرة وغير مستوية. إن الأعمدة التي كانت تزدان بها القلعة ومنطقتها في الأصل لم وغير تقل عن مئتي عمود أو مئتين وخسين.

وفي السير باتجاه الغرب من الخرائب التي وصفت أعلاه، عبر بقايا مساكن خاصة وعلى بعد مئتي ياردة منها توجد بقايا الهيكل(١) مع ثلاثة أعمدة كورنثية ماتزال منتصبة هناك. ويؤدي شارع مايزال بعضه مبلطاً من هناك، في اتجاه جنوبي غربي، إلى بقعة فيها عدة أعمدة صغيرة محطمة ملقاة على الأرض.

وبالالتفاف من هناك في اتجاه جنوبي شرقي دخلت شارعاً مزداناً بأساطين هل الجانبين، ومازالت تنتصب هناك حتى الآن ثلاثون أسطوانة مكسرة وعمودان بغير تاجيها. ومقابل هذه الأعمدة في الجانب الآخر من الشارع توجد خسة أعمدة بتيجانها وعوارضها وهذه الأعمدة صغيرة نسبياً وليس لها قواعد، كما أن أحجامها مختلفة، ويبلغ أكثرها ارتفاعاً خسة عشر قدماً تقريباً. ويغلب

<sup>(</sup>١) \_ الكنائس البيزنطية الثلاث.

على نحت الأعمدة فساد الذوق. ولابد أنه كان في الأصل حوالي خمسين عموداً في هذا الشارع. وعلى بعد مسافة قصيرة لجهة الجنوب الشرقي يتقاطع هذا الشارع مع الشارع الرئيسي في البلدة.

وحيث يلتقي الشارعان توجد أربع كتل من الحجارة الكبيرة المكعبة وتحتل كل كتلة إحدى زوايا التقاطع، على نحو ماشاهدته في شهبا(۱) وربها كان الغرض منها تقليد قواعد التهاثيل الجميلة الكائنة وسط الرواق الكبير في تدمر. ويبلغ ارتفاع كل من هذه المكعبات حوالي سبع أقدام وعرضه ثمانية عشر شبراً تقريباً. وفي كل جانب من جوانبه كوة صغيرة غير نافذة. ومازالت ثلاثة من هذه المكعبات قائمة بكاملها، إلا أن الرابع أصبح حطاماً. ويمكن أن تكون هذه المكعبات قد استعملت كقواعد للتهاثيل، أو ربها كانت تدعم قبة صغيرة قائمة على أعمدة انتصب تحتها غثال كها هي الحال بالنسبة لأعمدة تدمر. وقد حاولت أن أتفحص أعالي المكعبات، إلا أنها كانت جميعها مغطاة على نحو كثيف بشجيرات لم يكن في استطاعتي إزالتها. ولم يكن أي أثر يدل على أن هناك تماثيل كانت تنتصب على القواعد الكائنة في شهبا.

وفي تتبعي للشارع الكبير وفي اتجاه جنوبي غربي، وصلت ثانية إلى بقايا الأعمدة التي كانت تنتصب على الجانبين. وهذه الأعمدة أكبر بكثير من سابقاتها، كما أن الشارع الذي مازالت بعض أجزاء من رصفته باقية للآن كان أعرض بكثير من الشارع السابق. وعلى الجانب الأيمن من الشارع تنتصب سبعة عشر عموداً كورنثياً، تتحد سنة عشر عموداً منها بعوارضها المشتركة. وهذه الأعمدة تختلف في الحجم ولاتماثل في ارتفاعها الأعمدة المفابلة أو الكائنة في نفس صفها. وهذه الحالة، بالاضافة لطراز التيجان، تدل على أن الشارع الطويل خليط من إنشاءات إضافية أنجزت في أوقات مختلفة، وأنها أحدث بناء من الهيكل نفسه. ويبلغ ارتفاع بعض الأعمدة أوقات مختلفة، وأنها أحدث بناء من الهيكل نفسه. ويبلغ ارتفاع بعض الأعمدة

<sup>(</sup>١) ـ شهبا في جبل الدرود.

ثلاثين قلماً بينما يبلغ ارتفاع البعض الآخر خمساً وعشرين، وقد قدرت أقصرها بعشرين قدماً، وعوارضها التي تستند عليها مزخرفة قليلاً بنقوش من النوع البارز. وحيثها ينتصب عمود مرتفع قرب عمود آخر أقصر منه، فإن العارضة الكائنة فوق هذا الأخير تستند على سناد بارزة داخلة في أسطوانة العمود الأطول.

وبمواصلة السير في الشارع في نفس الاتجاه الجنوبي الغربي يلي ماتقدم في الجهة اليمنى عمود منعزل، وثلاثة أعمدة كبيرة بعوارضها متصلة بأربعة أعمدة أخرى أصغر منها بالطريقة التي وصفت آنفاً. ثم يلي ذلك عمودان، فخمسة أعمدة، فعمودان، وجميعها مع عوارضها وإذا عددنا الأعمدة في الجانب الأيمن من الشارع ابتداء من المكعبات نجد أنها تبلغ أربعة وثلاثين عموداً مازالت متصبة. وعلى الجانب الأيسر، مقابل الأعمدة الثلاثة الكبيرة المتصلة بالأربعة الأخرى التي تصغرها، توجد خمسة أعمدة متوسطة الحجم مع عوارضها المستندة عليها، وعمود كبير منفرد، إلا أن أغلب الأعمدة في هذا الشارع قد سقطت، وهي الآن ملقاة على الأرض، وفي بعض الأماكن خلف الأساطين الواقعة في الجانب الأيمن توجد غرفة منخفضة بعضها معقود، ويبدو أنها كانت حوانيت. وهذه الحوانيت تشبه تلك التي شاهدتها في الشارع الطويل في السويداء في جبل الدروز.

والشارع الطويل الذي وصف آنفاً ينتهي بفسحة واسعة مكشوفة محاطة بنصف دائرة فخمة من الأعمدة في صف واحد، ولا يزال سبعة وخمسون عموداً منها منتصباً وربيا كان هناك في الأصل ثانون عموداً. وفي الجانب الأيسر توجد خمسة أعمدة فسبعة فعشرون، مع عوارضها المستندة عليها أيضاً. والعشرون الأخيرة أطول من الأعمدة الأخرى، لأن الأرض التي تنتصب فوقها أكثر انخفاضاً من غيرها وتتطلب زيادة ارتفاع الأعمدة لجعل عوارضها المستندة عليها فوق الفسحة نصف الدائرية على نفس المستوى. ويبلغ ارتفاع كل عمود من الأعمدة المواقعة قرب المدخل حوالي خمس عشرة قدماً، وقطره قدماً ونصف القدم وجميع المعمدة منحوتة على الطراز الأيوني، وهي بهذا تختلف عن جميع الأعمدة هذه الأعمدة منحوتة على الطراز الأيوني، وهي بهذا تختلف عن جميع الأعمدة

الأخرى المتبقية في المدينة. ويبلغ نصف قطر نصف الدائرة عند متابعة اتجاه الشارع الطويل مئة وخمس خطوات\*.

وتوجد عدة أحواض عند طرف نصف الدائرة مقابل الشارع الطويل. ويبدو أن هذه الأحواض كانت خزانات للمياه، وماتزال تشاهد بقايا قناة مبنية فوق قنطرة ماثية، ويرجح أن هذه القناة كانت تزود الخزانات بالماء. وعن اليمين والشمال توجد بعض الحجرات المنخفضة الأقواس.

وترتفع الأرض عند هذه البقعة، وعند صعود تل يقع أمامي، وجدت على قمته بقايا هيكل جميل يشرف على القسم الأكبر من البلدة. وواجهة الهيكل الأمامية لا تقوم مقابل الشارع الطويل والساحة العامة مباشرة ولكنها تنحرف قليلًا لجهة الشيال. ومثل الهيكل الذي وصفناه سابقاً كانت مزدانة ببهو معمد على الطراز الكورنثي. ولم يبق من أعمدته سوى عمود واحد في الزاوية الجنوبية. وفي الجهة الأمامية صفان من الأعمدة، في كل صف ثمانية كما أظن. ويبدو أنها كانت قد طرحت أرضاً بتأثير هزة أرضية، وكثير منها مازال للآن عند منحدر تل بنفس النظام الذي كانت تنتصب فيه في الأصل. ويبلغ قطر الواحد من هذه الأعمدة سنة أشبار ونصفاً وقد بدت في تيجانها أكثر دقة في الصنع من مثيلاتها في الهيكل الكبير.

إن الحجر الذي بنيت به مدينة جرش هو من النوع الكلسي الذي يمتاز بصلابة لا يستهان بها. وهو من ذات الصخر الذي تتكون منه الجبال المجاورة. ولم أر أي حجر من نوع آخر استعمل في البناء. ومما يثير الدهشة أن لا تكون هنا أية أعمدة من حجر الغرانيت بينها تكثر مثل هذه الأعمدة في مدن سورية تقل عن جرش شهرة وفخامة. (١)

<sup>\*</sup> ـ ملاحظة: قام بيركهارت برسم عدة لوحات توضيحية لمدينة جرش الأثرية لم أتمكن من إثباتها في هذا المؤلف.

<sup>(</sup>١) \_ للمُزيد انظر النص كاملًا في «رحلات بيركهارت في سوريا الجنوبية، ترجمة أنور عرفات، المطبعة الأردنية، عمان، ١٩٦٩. ص ١٦ - ٣١.

### ب ـ تربية الم ١٨٦٣

#### ترجمة سليمان موسى

قام هذا البحاثة البريطاني برحلته هذه خلال عامي ١٨٦٣ ـ ١٨٦٤ وكان هدفه الرئيسي ـ مع فريق عمل ـ البحث عن التاريخ الطبيعي للبلاد المقدسة . وقد تجوّل في فلسطين وشرق الأردن وفي أجزاء من سوريا ولبنان ، . . يقول :

إن أهمية بلدة تبنة تنبع من كونها الموضع الوحيد إلى الشرق من نهر الأردن الذي مايزال يحتفظ بكيانه ومكانته ضد هجهات البدو.

وكانت تحصينات تبنة فيما مضى منيعة، ولكن ارتثي هدم أجزاء مهمة من أسوارها، حتى لا يرسل الأتراك حامية من جنودهم إليها، الأمر الذي سيكون أسوأ بكثير من غارة قد يشنها البدو بين فترة وأخرى. وأهل تبنة يخوضون المعارك في سبيل الدفاع عنها. وفي آخر معركة قبل ثهاني سنوات أصيب الشيخ بثلاثة جراح وفقد ابنه الأكبر. كها أن القرى المحيطة بتبنة تدين بالولاء للشيخ يوسف (منطقة الكورة) فهو في واقع الأمر زعيم اتحاد من الفلاحين المترابطين في السراء والضراء.

أمضينا اليوم التالي (١٣ آذار) في تبنه، واستمر وصول البيض والحليب والخبز إلينا جميعاً بكميات وفيرة وسخاء، وعند العصر جاء الشيخ لزيارتنا، ثم دعانا إلى منزله في زيارة خاصة، فوجدنا غرفة الضيافة مفروشة بالسجاد والوسائد الحريرية، وشاهدنا من خشب البلوط (سَبَت) مزدانة بنقوش جميلة. ولم نلبث حتى قدم إلينا الشراب البارد وغلايين الدخان. هنا شاهدنا الفخامة والغنى في بلاد بعيدة عن المدنية حيث ما تزال المصاطب من الطين، وما يزال الطعام يُقدم في بواطٍ (جمع باطية) من الخشب. وفي أثناء الحديث سمعت الشيخ يوسف

يقول: إنه يفضل البدو على الأتراك، لأن البدو يحافظون على وعودهم. وعند عودتنا إلى خيامنا رافقنا خادم يحمل هدية من الشيخ تتألف من جلود ثلاثة نمور، اصطادها الأهلون في المناطق القريبة، وفي المساء قدمنا للشيخ هدية عبارة عن مجهر (ناظور).

#### ليلة في سوف:

غادرنا تبنة يوم ١٤ آذار وسرنا في هضاب تكسوها الأشجار الجميلة. وقد لاحظنا جمال الطبيعة هنا، إذ يسقط المطر بكميات أكبر مما يسقط في فلسطين، ويعود السبب إلى الغابات الكثيفة في هذه المنطقة، كما تكثر الينابيع التي يعيش فيها السمك. وخلاصة القول أن هذه المنطقة ذات جمال طبيعي رائع يستحق الجهد الذي يبذله السائح كي يصل إليها.

بعد أن سرنا ساعة ونصف الساعة وصلنا إلى خرائب قرية (دويبة) التي دمرها ابراهيم باشا، ولم يقطنها أحد بعد ذلك، ثم وصلنا إلى بركة عبّين حيث تناولنا طعام الغداء وارتوت الدواب من الماء. وفي المساء وصلنا إلى بلدة سوف فوجدنا شيخها غائباً. ورفض الناس الذين التقينا بهم أن يرسلوا معنا دليلاً أو حارساً إلى جرش ثم جاء الشيخ نائب زعيم البلدة، وعرض علينا شهادات من سائحين أجانب مروا سابقاً بهذه المنطقة وتجمهرالناس حول خيامنا بصورة بعثت القلق في نفوسنا. وأبرزنا الرسالة التي كنا نحملها من بلدة تبنة، فلم تكن ذات جدوى. ثم وجدنا أنه لا بد من استخدام ستة رجال من أهل البلدة لكي يقوموا على حراستنا في أثناء الليل، بالإضافة إلى أن بعض أفراد جماعتنا ظلوا ساهرين أيضاً!:

في صباح يوم ١٥ آذار، شاهدنا جمهوراً كبيراً من الرجال والصبية قد احتشدوا حول خيامنا، وكان بعضهم مجملون أسلحة. وحدث شجار واشتباك بين أحد القرويين وواحد من أصحاب البهائم التي معنا، وكاد يكون هناك إطلاق نار،.. ثم وصلنا إلى ناحية بني عبيد ومنها إلى الغرب باتجاه قرية الطيبة. وكم

كانت دهشتنا عندما تطلعنا بواسطة النواظير إلى جهات بصرى وشاهدنا السهول الواسعة تترعرع فيها مزروعات القمح. هذه هي أهراء بلاد العرب الشهالية. هنا كانت ثروة سوريا الزراعية في أيام الرومان، وهنا كان المديانيون (كها هو الحال بالنسبة لبني صخر في أيامنا هذه) يطلقون الآلاف من جمالهم ترعى في السهول الخصيبة(١).

(١) ـ انظر الترجمة كاملة في كتاب ورحلات في الأردن وفلسطين، ترجمة سليهان موسى، دار ابن رشد، عهان، ١٩٨٤، ص ٢٥ ـ ٦٧.

## ج ـ أوليفانت ١٨٧٩

قام أوليفانت برحلاته هذه عام ۱۸۷۹، وكتب مشاهداته في كتاب بعنوان «أرض جلعاد» . . . وعندما بلغ لورنس أوليفانت قرية (عجلون) قال:

إنها أكبر القرى التي شاهدوها في تلك النواحي ومنازلها أفضل من سواها وتحيط بها البساتين وأشجار الزيتون، ومن المحتمل أن يكون عدد سكانها خمسهائة نسمة أو أكثر، وقد لاحظ أن النساء يستعملن الوشم على وجوههن. وزار أوليفانت قلعة الربض ثم فوجىء بحضور القائمقام من إربد ومعه مفرزة من البغالة فخيموا تحت الأشجار. ولم يلبث أن تبين أن دواعي فرض النظام هي التي جاءت بالقائمقام.

أما شيخ سوف فقد كان يدعى حسن أفندي بركات وكان ذا طبيعة ثوروية وأقوى زعيم في تلك الناحية. وقد زاد من خطورة شأنه أنه قام بثورة ضد الحكومة التركية في العام الفائت ورفض أن يدفع الضرائب المترتبة عليه وكان ناجحاً في عصيانه. ومع أن حركته لم تلبث أن خمدت إلا أن الشيخ ظل دون عقاب ولم يدفع الضرائب. ويذكر السياح الإنجليز شيخ (سوف) الذي كان يفرض عليهم مبالغ من المال كي يزودهم بالحرس والأدلاء لزيارة آثار جرش. ومع ذلك شاهد أوليفانت ذلك الشيخ يجلس مستكيناً في حضرة القائمقام الذي أبلغه بالعزل من منصب المشيخة. وقد حدثه القائمقام أن أحوال الأمن بدأت بالتحسن منذ تغيين مدحت باشا والياً في دمشق.

ويقول سليهان موسى في عرضه كتاب أوليفانت: «أرض جلعاد» وذلك فيها يخص مادة هذه الدراسة:

غادر أوليفانت ورفاقه (عجلون) فبلغوا قرية (سوف) وعرجوا على منزل الشيخ حيث وجدوا أخاه في استقبالهم. وقال أن عدد الأجانب الذين كانوا يأتون لزيارة جرش لم يكن يزيد عن واحد أو اثنين في السنة، وأن أجور الدليل من القدس إليها كانت في أيام السلم حوالي ٢٥٠ فرنكاً. ولكن شيخ (سوف) كان يحصل على مائة فرنك أخرى كي يسمح للسائح بزيارة الأثار، ويحصل على مبلغ آخر إذا كان السائح يرغب في المضي شهالاً لزيارة الأماكن الأخرى في مقاطعة عجلون، ويذكر أوليفانت أنه لم يدفع شيئاً من المال في سوف. (١)

يحدثنا أوليفانت عن أن أكثر الأراضي التي مر بها (وكان ذلك في فصل الربيع) لم تكن مزروعة، وأن المزروعات كانت تتألف بصورة رئيسية من القمح والشعير والعدس والحمص والذرة البيضاء والذرة الصفراء والفول، وشاهد كثيراً من أشجار الزيتون والكرمة. كما شاهد أشجار التين واللوز البري، وذكر أن بعض الفلاحين يزرعون نبات (القلي) ويصدرون محصوله إلى نابلس حيث يستعمل في صناعة الصابون بدلاً من مادة الصودا. . (1)

<sup>(</sup>۱)\_ للمزيد انظر: وفي ربوع الأردن، من مشاهدات الرحالة، ۱۸۷٥ ـ ۱۹۰۰، ترجمة سليان موسى، ص ۱۳۱ ـ ۱۰۶.

### د ـ کوندر ۱۸۸۱

قدم «الكابتن كوندر» في كتابه «مؤاب وبلاد الحثيين ١٨٨١ ـ ١٨٨١» معلومات ثرة عن الأردن، وسوريا، وجبل الدروز.. وقد استطاع أن يقوم بمسح خمسائة ميل مربع قبل أن يتمكن رجال السلطة العثمانية من إرغامه على العودة إلى بلاده،.. وقد كان وصفه لمدينة جرش ورحلته إليها قصيراً، وقد اهتم بدراسة القبائل والعشائر والتركيب الاجتماعي للسكان.. يقول:

وعندما غادرنا السلط باتجاه الشهال الشرقي مررنا بتلال تكثر فيها خرائب الأبنية القديمة. ثم بلغنا جرش ذات الشوارع المعمدة وقوس النصر والهياكل والمسارح والحهامات. ومايزال أكثر من مائتي عمود واقفة في هذا الموقع، وماتزال بقايا السور الخارجي تظهر مساحة هذه المدينة التي يبدو أنها برزت فجأة، كأنها بفعل السحر. والغريب أن هذه المدينة الرائعة تكاد تكون دون تاريخ مسجل، لأن فترة إنشائها وازدهارها ثم خرابها لم تتجاوز أربعة قرون. . (1)

<sup>(</sup>١) ـ انظر المرجع السابق، ص ٩٣ ـ ١٢٧.

### ه ـ روبنسون ليس ١٨٩٠

تعود رحلات هذا السائح إلى عام ١٨٩٠، وقد أقام في القدس ست سنوات، وقد كتب مشاهداته في كتاب بعنوان «الحياة وراء الأردن»، طاف في معظم أجزاء الضفة الشرقية، وعند اقترابه من مدينة جرش قال:

وعندما أقبلنا على جرش شاهدنا من عند قوس النصر، المدينة الرومانية القديمة على أحد جانبي الوادي، تنمو فيها بكثرة أشجار الدفلي والأعشاب الطويلة الكثيفة. كما شاهدنا القرية الشركسية الجديدة على الجانب الآخر الشرقى.

لاحظنا أن الشراكسة هنا تركوا منطقة الآثار وأنشأوا قريتهم بعيداً عنها، بخلاف مافعل شراكسة عهان. وقد شاهدنا في المدينة القديمة معبدين، أحدهما يشرف على شارع الأعمدة الطويل الذي ماتزال أكثر من مائة من أعمدته واقفة كاملة، وشاهدنا ساحة الفوروم التي يحيط بها سبعة وخمسون عموداً ماتزال واقفة كلها، وكذلك المسرحين وملعب الخيل والحهامات. إن هذه البقايا الأثرية تعطي مثالاً فريداً لمدينة رومانية كبيرة لم تنتقص من عظمتها إضافات أو تعديلات الشعوب التي جاءت فيها بعد.

تضم جرش حوالي ألف نسمة من الشراكسة، والمدير الذي يحكمها رجل يقدر أهمية الآثار، فقد منع الناس من العبث بها. وقد تجولنا بين الآثار مسافة ميلين حتى طرف الأشجار التي تحاذي المدينة القديمة. وبعد أن ألقينا نظرة على النبي هود، أعلى تلة إلى الشرق، مضينا نسير إلى قرية سوف، ومنها سرنا باتجاه عجلون عبر تلال كاسية من أجمل مارأينا في البلاد. . (١)

<sup>(</sup>١) ـ للمزيد انظر: في ربوع الأردن، من مشاهدات الرحالة ١٨٧٥ ـ ١٩٠٥. ترجمة الأستاذ سليان موسى، ص ٢٠٣ ـ ٢٤٤.

### في رحاب جرش

بقلم: وليم ليبي، وفرانكلين هوسكين عام ١٩٠٢

استغرقت رحلتنا من الحصن إلى جرش ست ساعات، عبر أراضي جلعاد المتهاوجة التي تسر الناظرين.

وقد سلكنا الطريق الشرقي، بدل المرور بسوف، حيث اتخذنا دربنا على طول طريق الحاج الذي يعبر أرضاً غاية في الخصوبة، بل ومن أخصب بقاع سوريا، إذ أنها تنتج كميات هائلة من الحنطة بعد أن بقيت بوراً على مر عدة قرون.

خرجنا من الحصن، ومورنا بالنعيمة، حتى وصلنا إلى شجرة بلوط ضخمة، ثم إلى وادي وران الذي تسير عبره طريق إلى جرش، وقد اتخذ المسافرون ما بين جرش والمزيريب هذا الوادي طريقاً لهم، ويبدو أن جنباته كانت مليئة بأشجار البلوط التي لم يبق منها إلا القليل، كما يعج بطيور الحجل.

صعدنا جبل قفقفا الذي يرتفع ٣٣٠٠ قدم عن سطح البحر، ثم رحنا ننحدر من سفوحه باتجاه جرش التي كانت قرية شركسية.

وصلنا هناك وخيمنا بهدوء وأمن قرب نبع الماء، حيث الجدول الذي يتدفق بروعة وبهاء، وعذوبة وصفاء.

تتميز جرش بآثارها المذهلة التي تأتي بالدرجة الثانية بعد تلمر من حيث الحبجم والأهمية، والثانية بعد بعلبك من حيث جمال الهندسة وإحكام البناء ومع هذا كله فإنها تتفوق عليهم بعدد من الخصائص والاعتبارات.

يشق نهر الزرقاء أرض جلعاد إلى قسمين، كما يشكل مجرى عميقاً على مدى خمسة وثلاثين ميلًا، ينتهي بعدها إلى وادي الأردن.

وتجثم جرش في بطن الوادي المؤدي إلى نهر الزرقاء، حيث اختار لها بناتها موقعاً بين أذرعة الجبال وأحضان التلال، وقد أحاطوها بالأسوار، واعتمدوا على ماء النبع الذي يضمن لها استمرار الحياة الهائئة، إذا لم تنغصها المنغصات، وقد أصبحت قبل ثلاثين سنة قرية شركسية، وأثناء بحث الشركس عن الحجارة للبناء استخرجوا حجارة مكتوباً عليها نصوص باللاتينية واليونانية، ولكنهم لحسن الحظ والطالع بنوها كأعتاب أو قناطر لبيوتهم بحيث بقيت الحروف ظاهرة للعيان، مما يمكن علياء الآثار من قراءة نصوص جديدة كثيرة بخط واضح.

لقد قام الشركس بتنظيف مساحات واسعة لغايات الزراعة بين ثنايا الأطلال في الجانب الغربي، كما فتحوا طرقاً ضيقة لعربات ثيرانهم، حتى إذا ماصادفوا حجارة يصعب إزاحتها، كانوا يلجأون إلى كسرها وتحطيمها لفتح الطريق، ولكنهم لم يبدأوا بتنقيب حجارة البنايات الأثرية الكبيرة بعد، ونحن نأمل ألا تسمح لهم الحكومة بذلك، وقد وجدنا مدير الشركس الحجال شخصاً مثقفاً ومتعليًا.

ويعتبر الشركس من أحدث موجات الهجرة التي قدمت إلى هذه المنطقة واتخذت أماكن لاستيطانها على حافة الصحراء، بل إنهم من أكثر الموجات الجديرة بالانتباه من بعض المناحى.

البروفسور ق. أ يقول إنه: «لم تستطع أية قوة السيطرة على شرق الأردن سوى الرومان».

أما الرومان فقد أقاموا الطرق التي تصل القلاع بعضها ببعض، والتي ستدوم طويلًا من الزمن، أما الصليبيون فقد حاولوا تحقيق أحلامهم ومطامعهم خلال مائة سنة، والتي تعد فترتهم أحد الفصول المحزنة الكئيبة في تاريخ الإنسانية؟ أما ماتمارسه الحكومة التركية أو تحاول عمله الآن، فإنه سيؤول إلى ما آل إليه غيره من الفشل والهزيمة.

وفي خلال الفترة الواقعة ما بين ٦٠٠ ـ ١٠٠٠ م نصب البدو خيامهم بين - ١٠٠٠ ـ

أطلال الامبراطوريات القديمة دون أن يصيبوها بأذى، ورعت مواشيهم في الأماكن التي كانت الآلهة والإلهات يعقدون المحاكم للأباطرة، وقد أدى إلى ازدهار العالمين اليوناني والروماني، وفي السنين الأخيرة المعاصرة ادعت الحكومة التركية أنها تمثل القوة الإسلامية وأنها حارسة طريق الحج المؤدي إلى مكة المكرمة، ويسير الطريق على سيف الصحراء حيث تشكل حمايته عبئاً كبيراً كل عام، وقد قامت الحكومة على مدى أربعين سنة أو يزيد على توزيع مائة ألف ليرة ذهباً كل عام على القبائل التي تسيطر على هذا الطريق، لضمان عدم اعتدائهم على موكب الحجاج.

وما إن عززت الحكومة من مركزها في دمشق تدريجياً حتى راحت تسيطر على الأرض الخصبة في شرق الأردن، ثم مددت سلطتها على الأراضي الجبلية، وذلك ببناء القلاع والسيطرة على القلاع القديمة منها وملئها بالجنود، فقد سيطر الأتراك على إربد قبل حوالي ثلاثين عاماً، ثم لحقت بها السلط ومأدبا، وبقيت الكرك شبه مستقلة حتى اثني عشر عاماً خلت بينها وقعت الشوبك في قبضة الحكومة قبل أربع سنوات، وخلال هذه الفترة الزمنية أسرعت الحكومة إلى مد خط هاتفي يغطي هذه المنطقة ويصل إلى المدينة المنورة ومكة المكرمة وذلك لتعزيز سيطرتها وتأكيد هيمنتها.

تعتبر سياسة الحكومة التركية بسيطة ومستمرة، فقد وضعت يدها على جميع المدن والبنايات والقلاع القديمة والجديدة وادعت ملكيتها بغض النظر عن القبيلة التي تنزلها أو تدعي تملكها وفي الغالب أن الأمر عندما يصل إلى ملكية الأرض، فإن المشكلة تبرز بوضوح فالرسميون يسألون هؤلاء البدو المساكين «من يملك هذه الأرض،»

ـ البدوي: إنها أرضي.

\_ الحكومة: حسناً، أين ورقة الطابو التي تقول ذلك؟ ومتى ستدفع مايترتب عليها من ضرائب؟

وعندما يبلغ مقدار الضرائب ضعف ثمن الأرض الحقيقي، فإنه لايبقى خيار للبدوي إلا أن يتراجع عن ادعائه السابق بالملكية، ثم يرحل إلى منطقة أخرى بعيدة أو قد يأتي ببرهان أنها ليست له، أو أنه لايريدها، حينئذ تقوم الدولة باستدعاء غيرهم وتعطيهم مايقال عنها أنها أرض شاغرة لامالك لها.\*

ترجمة الدكتور أحمد عويدي العبادي.

### ز۔ جودریش فہیر۱۹۰۳

قام جودريش برحلته هذه في خريف عام ١٩٠٣، وكانت بداية رحلته من مدينة القدس على متن الخيول ـ هو ورفاقه ـ وقد طاف في أريحا، وأبوديس، . . ومأدبا، وعمان، والزرقاء، وعجلون والسلط، ثم عاد إلى الجليل والسامرة، وحيفا، والناصرة، وطبرية، وبيسان، وآثار بيلا (طبقة فحل)، . . وبعد أن مر جودريش في عجلون قال:

وأخيراً بلغنا قرية جرش بعد غياب الشمس، فاتجهنا إلى منزل مدير الناحية، وكنا في قلق لاندري كيف يكون استقبالنا. وعلى الرغم من هواجسنا فإننا بادرنا إلى النزول في ساحة المنزل. وسرعان مافتح الباب وأدخلنا إلى قاعة الضيوف وهي غرفة واسعة يمتد ديوان مع جدرانها وعليه وسائد. وشاهدنا في الغرفة عدداً من الكراسي ومنضدة في الزاوية. وبلغت أنباء وصول الأستاذ مسامع المدير، فلم يلبث أن ظهر بضعة خدم، وفرشت أرض الغرفة بسجادة بديعة الصنع. وبعد قليل جاء المدير نفسه عبد الحميد بك بن نوح بك فرأينا رجلا جميل الخلقة يرتدي ملابس أوروبية فصافحنا ورحب بنا. وقد اهتم براحة السيدة خصيصاً ودهش لوجودها في هذه المناطق النائية ولكونها لم تكن زوجة لأحد الرجال الذين كانوا معها. ومن المعروف أن عبد الحميد رجل ذكي واسع العقل ودود يتراوح بين عشرة وخمسة عشر رجلاً. وعندما يذهب إلى منازل قبيلة بني حسن النظاميين. وهو يحل الكثير من القضايا الصغيرة، أما المشكلات الكبيرة فترفع إلى متصرف حوران.

عندما وصل أتباع نوح بك إلى جرش، اتخذ الجانب الشرقي من الوادي مكان إقامة له ولجهاعته ولم ينزل بين الآثار في الجانب الغربي. ولم نعرف عدد السكان ولكن بديكر يقول إن سكان جرش لايزيدون على ثلاثهائة نسمة، بينها يقول شوميكر إن عددهم يتراوح بين ١٥٠٠ و ١٦٠٠ نسمة. ومثل عمان لم نشاهد هنا امرأة واحدة في الشوارع. . (١)

<sup>(</sup>١) ـ للمزيد انظر: «في ربوع الأردن»، من مشاهدات الرحالة، ١٨٧٥ ـ ١٩٠٥، ترجمة سليان موسى، ص ٢٤٧ ـ ٢٨٠٠.

# ح۔ ستیورات اُراسکین ۱۹۲۶

قامت السيدة ارسكين بزيارة إلى شرق الأردن استغرقت شهراً واحداً من ربيع سنة ١٩٢٤، ومع أن هذه الانطباعات لاتبدو عميقة في بعض الأحيان، إلا أنها تعطي القارىء فكرة عن بعض الأوضاع التي كانت سائدة في البلاد يومذاك. (١)

زرت بلدة جرش، وتمر الطريق إليها بواسطة السيارة بقرية صويلح أولاً، ثم تمر عبر أراض زراعية في بقعة واطئة (البقعة) ثم من بين التلال التي يجري فيها وادي الزرقاء. وعند الوصول إلى النهر يتعين على المرء أن يترك السيارة ويركب الحصان الذي يكون بانتظاره على الضفة المقابلة. أما أنا فلم أجد حصاناً بانتظاري، نتيجة لخطأ في إيصال رسالتي الهاتفية. وقد ترتب على ذلك أنني عملت على إقناع سائق السيارة بأن يعبر بها المخاضة، فوافق بعد إلحاح شديد. ولكن السيارة رفضت أن تصعد في الطرف المقابل، فبذلنا جهوداً شاقة حتى صعدت مسافة قصيرة وتوقفت. واتضح لنا بها لايقبل الشك أنها لا يمكن أبداً أن تتسلق المرتفع الحاد المقابل، كها كنا نعرف أن السيارات مهها كان نوعها، لا تستطيع لن تصل إلى طرف هذه الطريق الجديدة أو أن تسير في المنطقة الوعرة التي تليها.

وبينها كنا في حيرة من أمرنا ظهر أحد الجنود وأخبرنا أن الجياد بانتظارنا فوق كتف التلة. سررت لأننى سأترك السيارة والسائق المتدمر، الذي غادرنا قائلًا إنه

<sup>(</sup>۱) ـ انظر مقتطفات وردت على لسان المؤلفة، وقام بترجمتها الأستاذ سليهان موسى: ورحلات في الأردن وفلسطين، ص ١٩٠ ـ وقد أوردت منها ما يخص مدينة جرش، ص ١٩٠ ـ 1٩٣ . منشورات دار ابن رشد، عيان، ١٩٨٤.

لا يوجد شيء أن يقنعه بالرجوع من عيان للعودة بنا، كيا رتبنا معه سابقاً. وعندما بلغنا الموضع الذي كانت الجياد تنتظر فيه، كان علينا أن ننتظر عجيء الدواب التي ستحمل أمتعتنا، ولذلك وصلنا إلى جرش بعد أن سادت الظلمة. ويعد أن عبرنا النهر غادرنا جنود الجيش العربي، حينها التقينا بالمختار الذي تلطف ودعانا لنحل ضيوفاً عليه. ومضينا مع مضيفنا إلى منزله حيث أدخلنا إلى غرفة واسعة، ذات أثاث جميل ونظيف. ولم نلبث طويلاً حتى جاء حاكم البلدة وبعض الأعيان لزيارتنا. ومن حسن الحظ أن أحدهم ـ وهو شاب واعتقد أنه قاضي الصلح هنا ـ كان يتكلم اللغة الفرنسية . ثم جاء رقيب (في الجيش) ليترجم لنا، وكان يتكلم الإنكليزية بلكنة أمريكية واضحة . وعند انتهاء الزيارة انتقلت إلى الجانب الآخر من المنزل حيث استقبلتني ربة البيت وكانت امرأة لطيفة جداً ذات وجه حزين. وقد قضيت مع هذه السيدة وفي غرفة نومها الليالي الثلاث التي أمضيتها في جرش. وكان المنزل نظيفاً إلى أقصى حد. وفي أثناء إقامتنا رسم أمضيتها في جرش. وكان المنزل نظيفاً إلى أقصى حد. وفي أثناء إقامتنا رسم الميجر فلتشر عدة رسومات لمختلف آثار جرش وكان يعمل بنشاط عظيم .

كانت جرش خربة مهملة أكثر من ألف سنة ، حتى كان عام ١٨٧٨ عندما سمح الأتراك لجماعة من الشراكسة الذي فروا من المظالم في روسيا، بأن يتخذوا منها دار إقامة لهم ، ومن أجل أن يعملوا في زراعة الأرض .

ولما كان الشراكسة قوماً نشيطين مجدّين في أعمالهم، فسرعان ما اتضح تأثيرهم على المنطقة ومايزال هؤلاء الناس يحتفظون بطابعهم الأصلي، بحيث يستطيع المرء بسهولة أن يميز بينهم وبين العرب، فألوانهم أكثر بياضاً وأجسامهم أكثر امتلاء، ورجالهم يرتدون قبعات الفرو التي تختلف كثيراً عن كوفيات العرب البيضاء. ولكن الشراكسة يشبهون العرب في كرمهم. لقد أسبغ على هؤلاء الناس حسن ضيافة لا حد لها، وكان بمقدوري أن أبقى عندهم ماأشاء من الزمن، على الرحب والسعة. وفي أثناء إقامتي كان الطعام الذي يقدم لي أكثر مما أستطيع أن أتناول. وقد كلفت رفيقي إلياس أن يسألهم إذا كنت أستطيع أن أقدم لهم شيئاً، وكان الجواب أنه لايريدون شيئاً، وفي أثناء وجودنا في جرش أقام مضيفونا شيئاً، وكان الجواب أنه لايريدون شيئاً، وفي أثناء وجودنا في جرش أقام مضيفونا

حفلة غداء على شرفنا دعي إليها الحاكم الإداري ووجهاء آخرون. وقد جلست إلى جانب الحاكم وهو عربي مهيب شديد السمرة ويرتدي عباءة بنية اللون، وفي أثناء تناول الطعام وضع في صحني من الأطايب كمية لم يكن بمقدوري أن أتناولها كلها. كان الطعام يتألف من حساء وثلاثة أنواع من اللحوم مع الأرز واللبن. وبعد الغداء تحدثت مع القاضي حول آداب العربي وأقنعته بتلاوة قصيدة مؤثرة من الشعر. كانت قصيدة حب تعود للقرن الثاني عشر، وقد كانت قصيدة مؤثرة حتى أنني أسفت أكثر من أي وقت مضى لأنني لم أقض سنة في دراسة اللغة العربية قبل أن أزور هذه البلاد. ولم أستغرب لكون القاضي يحفظ الشعر، لأن العرب اشتهروا منذ القدم بحبهم للشعر وروايته.

مرّ الوقت سريعاً في مدينة الألف عمود، وكان لابد لنا من التفكير بالسفر. وقد أكّد إلياس لنا أن السائق الغاضب لن يعود لملاقاتنا عند مخاضة الزرقاء، كها رتبنا معه. وقد حدث بمحض المصادفة أن إحدى السيارات مرت بجرش، وكان سائقها في طريقه إلى إربد، فاتفقنا معه أن يعود في اليوم التالي لكي نسافر معه. وكان شهر رمضان قد بدأ في ذلك اليوم، ولاحظنا أن مضيفنا قضى اليوم كله صائمًا، كها أمضى وقتاً في تلاوة آيات من القرآن الذي كان موضوعاً في وسط الديوان فوق مكتب للقراءة. وفي مساء ذلك اليوم تناولنا طعام الإفطار مع رجال الأسرة.

غادرنا جرش في اليوم التالي دون أن نتمكن من زيارة جبل عجلون ذي المناظر الرائعة، أو نذهب إلى منطقة حوران التي اشتهرت بخصوبة أرضها، لقد كنا في أرض جلعاد التي اشتهرت في الأزمان القديمة بنباتاتها العطرية وخاصة بلسم جلعاد. وفي الطريق مررنا بين أشجار الزيتون والبلوط وبين حقول القمح، عبر أراض غشيمة وعرة، نصعد تارة مع التلال ونهبط تارة اخرى في الأودية، بينها كانت الدرب تظهر أحياناً وتختفي أحياناً اخرى.

بلغنا إربد عند منتصف النهار، وتوقفنا قليلًا لكي نتزود بالبنزين على مقربة من البركة الكبيرة. وسرعان ما غادرنا البلدة، ولم نتوقف ثانية إلا في قرية بعيلة

في منطقة قفراء (ربها تكون الزرقاء). وعند العصر وصلنا فجأة إلى واد جميل يجري فيه جدول ماء وتحيط بجانبيه أشجار الدفلي، وشاهدنا قلعة عظيمة على تلة مرتفعة تشرف على الموقع. وبعد أن سرنا قليلاً إلى جانب خط سكة الحديد وصلنا إلى عهان، ودخلنا من جانب محطة الطيران البريطانية على الطريق الممتازة التي أنشأها جنودنا.

في أثناء مرورنا بعيان شاهدنا شوارعها مزدجة إلى حد ما، والناس يبتاعون أو يبيعون، والسيارات تمر من بين الناس، وكان هناك قطيع من الماعز يرافقه راعيان. ومرت نساء يسدلن الخمر على وجوههن. ولم نتلبث طويلاً في عيان، بل اتجهنا نحو السلط فبلغناها بعد ساعة وربع الساعة. وتجمّع بعض السلطية حول سيارتنا وحيّونا بمودة. وقدمت لنا أم سمعان كؤوس الشاي، وبعد أن ودعنا إلياس وأخذت ماكان لي من متاع، واصلنا سفرنا مرة اخرى منحدرين نحو وادي الأردن حتى وصلنا إلى جسر اللنبي. هناك شعرت بالأسى لمبارحة هذه البلاد، وأخذت أحدّث نفسي عها إذا كانت ستتاح لي فرصة زيارتها مرة اخرى. وعندما أقبلنا على القدس كانت النجوم تطلّ على المدينة القديمة الرائعة، المغلّفة بالغموض داخل أسوارها.

## ط ـ کاوفون ۱۹۲۹

ترجمة سيف الدين البرغوثي

مقالة نادرة للعالم الأثري ج. و. كراوفون يصف فيها رحلته إلى مدينة جرش، وقد ترجمها سيف الدين البرغوثي عام ١٩٢٩، وطبعت في دمشق، مطبعة ابن زيدون، وقد حصلت عليها من مكتبة والدي العسكرية . . يقول كراوفون:

#### جرش

من البلدان الأردنية الشهيرة في هذه الأيام إذ بوجد فيها مركز حكومة، مناظرها جيلة، ومياهها عذبة وكثيرة، كلها ينابيع ذات ماء زلال، عظيمة بآثارها التي شهدت لها بعظمتها السالفة في أزمنة سابقة إبًان العظمة اليونانية والرومانية. لم تزل خراباتها تظهر للعيان بأشكال هندمية منتظمة فنية كأنها قد صيغت في هذا العصر المدني الحاضر الذي فاق كل ما سبقه من العصور أهمية وعظمة فنية علمية، إلا أن الرائي يشهد ذلك فَيُقِرُّ بتفوق القرون القديمة على الحاضرة في الفن المعاري وفن الرسم والنحت والتصوير، لما يراه من بداعة النقش والنحت على الحجارة، عما يعجز عن القيام به نجارو هذه الأيام ويناؤوها، وهو يستغرب على الحجارة، عما يعجز عن القيام به نجارو هذه الأيام ويناؤوها، وهو يستغرب عن حجارة مذه البلاد فيتملكه العجب ويتساءل عن كيفية جلبها مع أنه لم يكن من حجارة هذه البلاد فيتملكه العجب ويتساءل عن كيفية جلبها مع أنه لم يكن هنالك وسائل للنقل ذات شأن كها في عصرنا يقطن المدينة الحاضرة قومان متباعدان في الحين: العرب والجراكسة اللذين امتزجوا سوية، نابلين في الجنس، متقاربان في الدين: العرب والجراكسة اللذين امتزجوا سوية، نابلين في الجنسية وراءهم ظهرياً، متمسكين تمام التمسك بدينهم الإسلامي الحيف.

تربتها: خصبة للغاية تزرع فيها الحبوب على اختلاف أنواعها، وكذلك الخضروات والفواكه.

حاصلاتها: القمح والشعير والفول والعدس والعنب والجوز.

حيواناتها الأهلية: الحيوانات الأليفة على سائر أجناسها، إلا أن الأهلين قلما يُعنون بتربية الجمال بل أحسن الحيوانات لديهم وأكثرها نفعاً إليهم هي البقر التي تستخدم بدلاً من الخيل في جر العربات والحراثة، ويربى في جرش الدجاج والحمام فقط. تسقى أراضيها بواسطة الينابيع الكثيرة التي تحيط بها من جهتها الغربية.

يحكمها قائم مقام عربي وفيها مدرستان للحكومة إحداهما للذكور تحتوي على ستة صفوف ابتدائية كاملة وتعلم فيها سائر العلوم العصرية. أما لغة المتدريس الرسمية فيها فهي لغة الحكومة الرسمية أعني بها (اللغة العربية) وتدرس فيها اللغة الانكليزية، وأخرى ابتدائية ذات ثلاثة صفوف وفيها مدرستان أخريان ابتدائيتان إحداهما للروم الأرثوذكس وتديرها الآنسة (مس بطلن) الانكليزية التي تتعاطى مهنتي التبشير والطبابة، والأخرى للكاثوليك ويديرها خوري الطائفة الكاثوليكية ويوجد في المدينة عدة كتاتيب صغيرة لتلقين الصغار القرآن الكريم والحروف الهجائية.

أما مستقبل المدينة فلا بد أن يكون زاهراً عها قريب، إذ أن العمران يزداد يوماً فيوماً، وكذلك الشوارع فإن دائرة البلدية قد افتتحت في هذه السنة شارعاً للمدينة في جنوبها الغربي وستبني فيه جسراً يسهل اجتياز السيارات الماء لدى مرورها منه وكذلك فإن البلدية آخذة في جلب الماء إلى المدينة بواسطة أنابيب توزع إلى بيوتها.

إن أعظم أبنيتها من اللبن مسقوفة بالخشب وتكثر فيها الملاريا مدة فصل الصيف الحار بواسطة المياه المستنقعة إلا أنه قلما يحصل فيها إصابة بسبب الملاريا وذلك بهمة دائرة الصحة المبذولة فيها تجاه جراثيم الملاريا وسائر الأمراض الأخرى، أما آثار المدينة فكثيرة وجميلة تشهد لها بعظمتها السابقة. أما ماقاله العلامة التاريخي (ج. باربي روبرت صن) تحت عنوان جرسه الذهبية فهاكه:

#### جرسه الذهبية:

جرسه تاج جلعاد الذهبي ترتبط مرة اخرى بسلالات العالم الغربي تبعد عن مدينة القدس إلى الشيال الشرقي بمقدار ١٤٠ كيلو متراً سيراً في سيارة وطريق معبدة. أما خرابات المدينة الراقية فكائنة قرب بركة عالية في قلب جلعاد، نقدها يتوقف على سيلها الجميل الخصب.

إن أعمدتها وجدرانها تظهر في الصباح عند طلوع الشمس من الجدران الشرقية المتهدمة بمظهر سهام وتروس من ذهب مذاب.

جرسه الذهبية لم تزل بعد كل هذا التدمير الذي طرأ عليها منذ القديم تظهر بمظهرها الجميل البديع.

إن أول معرفتها كان بعد حكم الاسكندر الكبير بمدة قصيرة إذ كان فيها من السكان مايتراوح بين الستين والسبعين ألف في الأزمنة القديمة الرومانية وبعد مايقارب الألف سنة من التاريخ الدوري هوت إلى حضيض اضمحلالها لأسباب لم نفهم ولم تحقق في القسم الأخير من القرن السابع بعد التاريخ. يأوي إليها الحجاج المسيحيون الذين يأتون مدينة القدس لقربها وبداعة مناظرها. ، إن الحرب العالمية قد أحدثت عدة تغييرات في ذلك القسم الصغير المسمى (بشرق الأردن) إذ قد صار لها حكومة جديدة تحت إمرة صاحب السمو الملكي عبد الله المعظم.

أول اتساعها ونموها وارتقائها كان بتاريخ ٣٠٠ ـ ١٧٠ قبل الميلاد غير أن أحد الإيطاليين المسمى (ايفانوس) غير اسم المدينة بأنطاكية وساعد على نموها واتساعها ولكونها مركز القوة الهيلانية العظيمة أصبحت هدف المنازعات ومركز الحروبات لاسكندر جانوس، أما حاسموتين ملك اليهود فقد احتل المدينة تاركاً وراءه أبنيتها الرئيسية مخرباً معظمها.

أما المدينة فمدينة بارجاعها إلى قيد الحياة الحرة مرة أخرى بعد هذا الدمار

والاستعباد إلى جيوش (بومبي) سنة ٦٤ ـ ٦٣ ق.م كها يظهر ذلك في الحفر ومن الأرقام المرقومة على والفسيفساء؛ لكنها أصبحت مركز توليد الخيول أثناء ظهور بطليموس.

أما التوليد فخاص بالأعراب، وعلى مايظهر أن أصل الخيول هنا في ذلك الوقت لأن حبها قد استمر حتى التاريخ الأخير الذي ظهر في الملعب (هيبودروم) خارج الجدران بين المدخل وقوس النصر وفيها معبدان عظيمان الأول (لزيوس) المسمى بالعربية (زفس) والآخر «لأرثيموس).

أما الخراب الظاهر اليوم فيظهر أنه أصلح قبل انتهاء القرن الأول بعد المسيح وأما الثياترو(۱) الجنوبي والامفيتياتر، العظيم فكان يستعمل في ذلك الحين، إذ يظهر منه أنه كان يونانياً مبدئياً ثم إنه غير إلى روماني ويستوعب كل مقعد منه ٢٥٦ شخصاً وهنالك كتابات في أوله تبرهن عن تاريخ بنائه ويقال أن من بناه هو «دوميشون» الروماني، غير أن هذه الكتابات مطموسة لمرور الزمن ويوجد أرقام للمقاعد مفردة ومركبة ولكها يونانية ثم إن (جرسه) قد حكمت من قبل (تراجان) في العصر المسيحي وقد ظهر في زمانه الحكم العربي فأمن البلاد من الخطر بالقوات العسكرية. أما في القرن الثاني بعد الميلاد فقد غطيت المدينة بالأبنية وكذلك الجسر الذي ينساب إليها من الجهة الشرقية.

أما في سنة ١٨٠ ب م فقد بنى الـ (نمفيـوم) (المسمى بالعربية النبع) الكائنة جنوب الـ (بروبيليا) أعني بها باب النصر أو المدخل الكبير الذي يدخل منه إلى معبد ارثيموس بواسطة درجات كبيرة. وعلى طول شارع الأعمدة بركة ماء كانت تستمد من أحد عشر سيلاً من الماء نازلة في عقد البناء فوقها (البركة) وعلى طولها «غربيها» هذه الخرابة المنقرضة كائنة على الحد الشرقي من المنظر لكنيسة القديس «ثيودور» المكتشفة حديثاً سنة ١٩٢٧ من قبل الدكتور الأثري الفني (ج. و كراوفون، رئيس مدرسة الآثار البريطانية في القدس، أما البوابة

<sup>(</sup>١) ـ الثياترو: كلمة لانينية تعني المسرح.

التي ترشد من شارع الأعمدة إلى داخل ساحة الكنيسة فكائنة في جنوبها خلال أربعين سنة مابين ١٩٠ ـ ٢٣٠ ب . م . حكم الإمبراطورية ثلاث نساء سوريات ذكيات وهن «جوليا ماميا» و «جوليا سومياس» و «جوليا دومنا» وفي حكمهن نجحت سوريا، إذ هناك نقش غير ظاهر بجرش يبين أهمية حكم الأخيرة منهن وكذلك نقوش وكتابات تبين أن الكنيسة بنيت سنة ٤٩٢ ـ ٤٩٦ ب م وتسمى في النقش (الشهيدة) (مارتيرين) أما الحامات الكائنة في الجانب الشالي من الكنيسة فتظهر بأنها بنيت قبل سنة ٤٥٤ ب م بمدة قصيرة بناء على إشارة غامضة .

أما الأعمدة التي على طول شارع العواميد بين الفوروم وجنوبي الرابيلون) فقد كانت أقيمت سنة ٥٥٠ ب م وكثير من هذه لم تزل قائمة أما القسم الغربي من الجسر القريب من «البروبيليا» فقد أقيم ثانية داخل وكنيسة رومانية «باسبليكا» وغرفة مستديرة تبعد عن اله «نارتكس» الغربي تحتوي على مزمور من «المزيك» وتاريخ سنة ٤٢٥ ب م إذ قد وجد قربها رأس واسكيليبثوس» المرخامي واستكشف من قبل دائرة الأثار وحول «البروبيليا» وحصون المدينة الجدران كانت قد بنيت في ذلك العصر أما عندما صارت المدينة مسيحية فلا يعرف تماماً لأنه عندما محدث تغيير ديني أو هداية إلى ديانة جديدة يجب أن يكون تدريجياً مستمراً وأن أول تاريخ عرف ودل على دخول الليانة المسيحية هو سنة تدريجياً مستمراً وأن أول تاريخ عرف ودل على دخول الليانة المسيحية هو سنة ما من ما مند مابين المطران جرسه في قائمة كل من حضر اجتاع (سلوسيا) أما في القرن المسيحي السادس فإن تنصير المدينة قد تم بلا ريب، أما الفرس فقد عنفوا أتباع المسيحيين واليهود، إذ دخلوا المدينة بعد ذلك استراحت ملة فقد عنفوا أتباع المسيحيين واليهود، إذ دخلوا المدينة بعد ذلك استراحت ملة قصيرة من الحروب والتغلبات فشرع في ترميم ماقد خرب واستبداله بأكواخ صغيرة مؤوى إليها على وجه الأرض.

في العصر الأول من مجيء العرب وامتدادهم في هذه الأرض كان الحظ الأكبر لمدينة جرسه وذلك في عهد الدولة الأموية في الشام إذ في عهدهم كان السلام والاطمئنان.

وجدت نقود أثرية تبين أن عجلون كانت حصن الصليبين الأعظم إذ قدم (بالدوين) قائد الحملات الصليبية سنة ١٢٢ بم وكانت كل جهوده منصرفة ضد الشام وحاكمها المسلم (توغشكن). بعض الفرق تقدمت لغابة جرش لتميد الحصن الذي كان يضم ٤٠ جندياً غير أن المدينة قد نجت والحصن تهدم من قبل الصليبين وموقعه ليس معروفاً الآن.

### كنيسة القديس ثيودور المكتشفة سنة ١٩٢٧ من قبل بعثة جامعة ييل بأمريكا

والدكتور الأثري الفني (ج. و. كراوفون) مدير مدرسة الآثار البريطانية في القدس

إن أعظم شيء يراه الناظر إلى خرابات مدينة جرش هي تلك الكنيسة المندرسة التي وجدت بقاياها وأطلالها سنة ١٩٢٧..، جدرانها العريضة تدل على ضخامتها ومتانة بنيانها ويوجد نبع مربع في شرقيها ومركزها تحيط به بركة جميلة من الحجر وإلى جانبي الكنيسة الشهالي والجنوبي درجان عظيمان يدخلان إلى الكنيسة من شرقيها وهما جميلان للغاية وعريضان مماثلان درجي جامع أياصوفيا في الأستانة.

أما الماء كما يقول المؤرخ (روبرت صن) فقد كان يأي للنبع من الجهة الشهالية للكنيسة وربما كان مرتبطاً بالقنوات والمجاري المائية التي كانت تتسرب إلى (النمفيوم) (Nyinphaeum) إذ كانت هذه المياه تدخل إلى الحائط الشهالي لساحة الكنيسة آتية من مسافة بعيدة عالية، وفي البركة أنابيب تتصل بحائط الكنيسة الشهالي تحت درج الكنيسة الشهالي.

إن كتابة (ايفانيوس) كما يقول العلامة (روبرت صن) سنة ٣٧٠ ب م تشير إلى معجزة اتخذت كل سنة في مدينة جرسه. وقد وجد بواسطة الحفر في هذه الكنيسة غرف صغيرة تحيط بها مرصوفة أراضيها بالفسيفساء الجميلة المرتبة ترتيباً فنياً على شكل سجاد، الأولى في الجنب الشهالي من الكنيسة. وعلى مايقول المؤرخ (روبرت صن) مستدلاً عليه بها وجده من الكتابة أنها كانت خاصة المطران (بولس) وقد وجد بها تاريخ يدل على بنائها كها وجد أيضاً غرفة أخرى في نفس تلك الكنيسة مرسوم عليها بالفسيفساء صورة غزال وهى كنيسة مقدسة.

تقع خرابات مدينة جرسه في القرب من المدينة الحالية المسهاة (جرش) والتي هي مستعمرة شركسية استعمرت سنة تمليك وتتويج السلطان عبد الحميد ١٨٧٨ إلى وقتنا الحاضر.

ويوجد كذلك أثر جميل قديم إلى الشهال من جرش ويسمى (البركتين) وهو مكان لطيف متدفق بالماء النابع من سفوح الجبال القريبة منه، ويبعد عن المدينة بمقدار ١٥ دقيقة مشياً على الأقدام وإلى الشهال من النبع خرابة قديمة يظهر بأنها كانت مدفناً لأموات المدينة، وإلى الجنوب من المدينة شلالان عظيان أحدهما قرب المدينة والآخر يبعد عنها إلى الجنوب بمقدار ١٥ دقيقة.

يبلغ عدد سكان جرش الحالية ٥٠٠٠ نسمة معظمهم مسلمون غير أنه يوجد بين السكان مايقارب الـ ١٠٠١ نسمة مسيحيون ومعظمهم روم أرثوذكس.

جل أشغال السكان الفلاحة والتجارة، تجارتها تجلب إليها من الشام وسائر البلدان السورية والفلسطينية الكبيرة ومعظم تجارها من أهالي الشام العرب.

# ي ـ لانكسترهاردنج ۱۹۳۲

#### ترجمة سليهان موسى

زار الأردن لأول مرة عام ١٩٣٢، وأقام فيها بصورة دائمة عام ١٩٣٦، حيث أشغل منصب مفتش الآثار، وهو منصب تحول فيها بعد إلى «مدير الآثار»، وقضى عشرين عاماً في عمله. قال عن جرش:

توجد في الشرق الأوسط ثلاث مدن عظيمة من مدن العصور الكلاسيكية، ألا وهي: تدمر وجرش والبتراء. أما تدمر فتوجد في سوريا: بينها توجد جرش والبتراء في الأردن. وتمتاز كل مدينة من هذه المدن بمعالمها الأثرية وتاريخها وهندستها المعارية، ولكل منها طابعها المتميز لاجتذاب الزائر. وكذلك نرى أن موقع كل مدينة ينفرد بطابع خاص، إذ أن تدمر تقع على حافة الصحراء، وتقع جرش في واد ترويه المياه، أما البتراء فتقوم بين جبال أدوم الرملية. وتنفرد جرش وحدها بين المدن الثلاث بأنها مدينة رومانية تقليدية من المدن التي كان الرومان ينشئونها في المقاطعات، ويبدو هذا واضحاً في مخططها وهندسة بنائها. وربيا كانت جرش أفضل مثال في الشرق الأوسط لمدينة رومانية من هذا الطراز احتفظت بمنشآتها قائمة أكثر من سواها حتى اليوم. ولاشك أن تدمر والبتراء تعرضان كلاهما ملامح كثيرة خاصة بالشعوب التي صممتها وأنشأتها، ولكن من الواضح أن مهندساً رومانياً قام بوضع المخططات والتصاميم لإنشاء جرش كوحدة متكاملة، كما لابد أن الرومان قاموا بالإشراف على إنشاء الأبنية، مع أنه لاشك بأن معظم العمال والصناع كانوا من السكان المحليين. ولابد أن عملًا كهذا اقتضى تشغيل جيش عظيم من البنائين والمثالين إلى جانب أولئك الذين قطعوا الصخور من المحاجر المجاورة، لأن الجانب الأعظم من المنشآت التي نراها اليوم .. جرى تصميمها وإنشاؤها خلال فترة قصيرة من الزمن نسبياً.

تقع آثار جرش في واد بين جبال جلعاد، ويمكن الوصول إليها من عمان بالسيارة في ساعة وربع الساعة على الطريق الجديدة. يمتد الوادي إلى الشيال والجنوب، وبينها تتقارب التلال في الجهة الشهالية بعضها من بعض وتكتنف المنطقة، فإنها في الجهة الجنوبية تنفرج حتى لترى في الأفق البعيد لمحات من قرية صويلح التي تقع على طريق عمان - القدس. أما الوضع العام فيشكل جانباً مهمًا من سحر الموقع كله، فهناك الجدول الصغير الذي يجري في وسط المدينة ويقسمها إلى قسمين: شرقى وغربي. حتى في أيام الصيف الحارة عندما تكون التلال المحيطة جافة سمراء، فإن أشجار الجوز والحور النامية على جانبي الجدول تبدو دائمًا خضراء ومبهجة للناظرين. وتقع البلدة الحديثة كلها على الجانب الشرقى وكان معظم سكانها من الشراكسة الذين أنزلهم الأتراك هناك في أواخر القرن الماضي. ولاحاجة للقول بأن أولئك السكان ماهرون في تصنيع الحجارة الكبيرة، ومنذ نهاية الحرب العالمية الأولى أخذت تعمل في المشاريع الحكومية الرامية إلى التجديد والبناء، لذلك كانت خدمات أولئك الصناع ثمينة للغاية. وقد أنشأ الأتراك منزلاً لهم ذا برج مستدير في زاوية فناء هيكل أرتميس من أجل أعمال الإدارة الحكومية، وليكون مكاتب للموظفين وغفراً للشرطة وسجناً وأسطبلاً في وقت واحد. أما المنزل الآخر الذي أنشىء بين الآثار على رابية شرقي ساحة الندوة (Forum) فقد أنشأته بعثة أميركية \_ إنكليزية مشتركة أثناء قيام أعضائها - بالحفريات هناك في العقد الثالث من هذا القرن.

لقد كشف الرحالة الألماني سيتزن سنة ١٨٠٦ للعالم الغربي عن وجود آثار جرش. ومنذ ذلك الحين زاد عدد الزوار والسياح والعلماء الذين يفدون إليها زيادة مضطردة. وإذا نظرنا إلى الأمر من وجهة نظر آثارية محضة، فإن الآثار التي نراها هي آثار حديثة نسبياً، ولكن الدلائل تشير إلى أن الموقع كان مأهولاً بالسكان حتى في عصور ماقبل التاريخ، وهذا مانتوقعه فعلاً من مكان تجري فيه مياه علبة بصورة دائمة. والأمر المدهش هو مايبدو من وجود فجوات زمنية لم تكن جرش خلالها مأهولة بالسكان، أو على الأقل فإن الناس الذين أقاموا فيها خلال

تلك الفجوات الزمنية لم يكن عددهم كبيراً حتى يخلفوا بعدهم أية آثار. على أن اثار جرش الحالية تدين ببقائها في هذه الحالة المتازة إلى الفترة الأخبرة الغامضة من الفجوات الزمنية، وهي الفترة التي تمتد ابتداء من القرن الثالث عشر ب. م. تقريباً حتى إنشاء القرية الحديثة سنة ١٨٧٨. كما أن عدم وجود أية قرية عاورة كان مفيداً من حيث الآثار لم تستعمل كمحجر ملاثم للحصول على حجارة منحوتة جاهزة للاستعمال. ونرى أن وجود قرى إلى جانب الأماكن الأثرية قضى تقريباً على مدن أكبر حجهًا من جرش، مثل جدارا (أم قيس) وفيلادلفيا (عمان). ومن حسن الحظ أن قرية جرش العصرية أنشئت في الجانب الشرقي، حيث يبدو أن الأقدمين لم ينشئوا عمائر عامة كبيرة، وحيث لم يتح الوقت الكافي للسكان المجلد لكي يوقعوا بالآثار تخريباً مههًا.

لا بد أن ثروة جرش في أيام عزها كانت طائلة، ويبدو أن هذه الثروة كانت تنتج بصورة رئيسية من المحاصيل الزراعية، إذ توجد إلى الشرق منها حقول قمح واسعة خصبة، وذلك لأن جرش لم تكن واقعة على خط من خطوط التجارة رغم موقعها الاستراتيجي . . . ولكن للأسف فإن هذه الحقول أخذت تتضاءل!!

ومن المحتمل أن مناجم الحديد في تلال عجلون إلى الغرب من جرش كانت تستغل وتساهم في ازدياد الثروة، حتى أن أحد الكُتّاب العرب في القرن الشالث عشر بعد الميلاد يذكر أنها كانت مشهورة بصناعة المدى الدقيقة. وإذا أمعنا النظر في عدد سكان البلدة الحالية والمساحة التي تؤلفها، فإننا نستطيع القول أن الحد الأعلى للسكان في المدينة القديمة كانت يتراوح بين ١٣,٠٠٠ و أن الحد الأعلى للسكان في المدينة القديمة كانت يتراوح بين ١٨,٠٠٠ و الأسوار التي كانت تحيط بالمدينة والتي يمكن مشاهدة أجزاء كثيرة منها، فلم يكن المقصود منها مقاومة حصار قد يفرضه الأعداء، بل الأحرى لمنع الغزاة القادمين من الصحراء الذين كانوا يشكلون تهديداً دائمًا للسكان المقيمين في القرى. والدليل على ما تقدم: أن السور لم يكن من المنعة والضخامة بحيث نعتبره تحصيناً

بعد الحرب العالمية الأولى عندما أصبح الأردن جزءاً من منطقة الانتداب البريطاني على فلسطين ـ بدأت دائرة الآثار تهتم بهذا الموقع اهتهاماً فعالاً، وقد أجريت منذ عام ١٩٢٠ حفريات واسعة بالإضافة إلى أعهال الترميم والصيانة. ويمكن أن نضرب مثلاً واحداً على جهود دائرة الآثار بأن ساحة الندوة (الفوروم) والشارع الرئيسي كانا مدفونين كلياً تحت الأنقاض، وأن اختلاف اللون في الجزئين العلوي والسفلي من أحد الأعمدة يدل على مسافة العمق التي كان العمود مدفوناً فيها، كها أنها تعطي بعض الدلالة على طول الفترة التي قضاها العمود في تلك الحال، قلأن تكون الطحالب على الحجر نتيجة لأشعة الشمس، يقتضي مدة أكثر من بضع سنوات. وبالإضافة إلى ذلك، فإن المدخل العظيم لهيكل أرتيس كان في حالة من الخراب والتفسخ، حتى أن الدائرة قامت بنقضه حجراً حجراً، ثم أعادت بناءه من جديد مع إضافة حجارة جديدة حينها اقتضت الضرورة ذلك. . (۱)

### وفي حديث لانكستر هاردنج عن تاريخ المدينة وآثارها قال:

تم العثور، في المنحدرات الواقعة إلى الشرق من قوس النصر، على كمية من الأدوات الصوانية ومن جملتها بعض المعاول اليدوية الصغيرة الدقيقة الصنع، ويدل اكتشاف هذه الأدوات على أن جرش كانت مأهولة بالسكان في العصر النيوليثي حوالي ٢٠٠٠ سنة قبل الميلاد. ومن المحتمل أيضاً أن الكهوف الطبيعية المطلة على الجدول في هذا المكان، كانت كذلك مأهولة في تلك الفترة. وقد كان الموقع الذي يقوم فيه الآن خزان المياه في الشيال الشرقي من المدينة ـ قرية تعود إلى العصر البرونزي الأول، وأثناء إنشاء خزان الماء تم العثور على قطع صوانية وأدوات أخرى تعود إلى تلك الفترة أي حوالي ٢٥٠٠ سنة قبل الميلاد. وعلى

<sup>(</sup>۱) ــ للمزيد انظر لانكستر هاردنج: «آثار الأردن»، ترجمة سليمان موسى منشورات وزارة السياحة والآثار، عمان، ١٩٧١، الفصل الرابع ص ٨٧ ـ ١١٩، وهو أدق من وصفها حسب زمنه، والوقت الذي طبع به الكتاب.

رؤوس التلال المجاورة بقايا خربة لبعض الأنصاب (Dolmens) وهي تعود إما إلى العصر الخالكوليثي أو أواخر العصر النيوليثي حوالي (٤٠٠٠) سنة قبل الميلاد. ولكن لم يتم العثور حتى الآن على أماكن سكن تعود إلى تلك المرحلة. ولاتوجد الآن بقايا ظاهرة للعيان من أية قرية أو محلة سكن يعود تاريخها إلى مابعد قرية العصر البرونزي الأول المذكورة أعلاه. حتى لو كانت هناك قرية في الموضع الذي أنشأ فيها الرومان مدينتهم الحالية ـ فلا بد أن تكون بقاياها قد تلفت أو دفنت أثناء عمليات البناء الضخمة.

لا نستطيع الآن أن نجزم تماماً بالتاريخ الذي بدأت فيه جرش تبرز من غياهب النسيان وتتحول من قرية صغيرة إلى مدينة هيللينية مهمة، مع أن هذا التحول لم يكن ممكناً قبل القرن الرابع ق.م. وتدلنا الكتابات على أن المدينة كانت يوماً ماتسمى (أنطاكية) الواقعة على النهر الذهبي -Anttoch on the Chrysorho) as) وهذا الأسم الفخيم كان يطلق على الجدول الصغير الذي مايزال يجري في الوادي أما الاسم الآخر القديم للمدينة، فهو جراسا (Gerasa) وربها كان اسم أنطاكية يحمل شيئاً من الأهمية، إذ يوحى لنا بأن أحد الملوك السلوقيين الذي كان مجمل اسم انطيوخس هو الذي كان مسؤولًا عن تحويلها وتطويرها. وإذا صح هذا، فمن المحتمل أن يكون انطيوخس الرابع في أوائل القرن الثاني قبل الميلاد. لأننا نعرف أنه كان كثير الاهتمام بالأردن. ومهما يكن من أمر فإن كتابات أخرى تشير إلى وجود روايات عديدة عن إنشاء المدينة فبعض هذه الروايات يعزو الأمر إلى الإسكندر الكبير، وبعضها يعزوه إلى (برديكاس) أحد قواد الإسكندر، وكلاهما عاش في القرن الرابع قبل الميلاد. وهناك مرشح آخر لهذا الشرف هو بطليموس فيلادلفس الثاني حاكم مصر (٢٨٣ ـ ٢٤٦ ق. م.) الذي افتتح البلاد وأخضعها لحكمه مدة من الزمن وهو الذي جدد بناء عيان وأطلق عليها اسم فيلادلفيا على اسمه هو. ولكن من المحتمل أن كل واحد من هؤلاء أسهم نوعاً ما في بناء جرش، وأن بروزها كمدينة هيللينستية فخيمة رائعة بعد أن كانت قرية حقيرة ذات أكواخ من الطين \_ يعود إلى ازدياد رخائها وإلى استتباب إلأمن، أكثر مما يعود إلى جهود أي حاكم واحد بعينه. لا يتعرض التاريخ لذكر جرش حتى نهاية القرن الثاني قبل الميلاد، عندما يشير المؤرخ يوسيفوس إليها بأنها المكان الذي عمد ثيودوسوس «طاغية فيلادلفيا» إلى نقل كنزه إليه لتأمينه في معبد زيوس بعد إخراجه من جدارا. ويبدو من هذا أن هيكل زيوس في ذلك الحين كان معبداً لا يجوز انتهاك حرمته. وأن أي شخص يلجأ إليه يكون أميناً على نفسه من الاعتداء مابقي داخل نطاقه، وكذلك الحال بالنسبة للأمتعة والأموال التي توضع فيه من أجل الحفاظ عليها. ومها يكن من أمر فإن ثيودوسوس لم يلبث أن خسر جرش بعد هذا الحادث بقليل إذ استولى عليها إسكندر جانيوس حاكم اليهود وكاهنهم الأعلى (١٠٢ - ٧٦ ق.م).

لم يبق من المدينة الهيللينستية أية بقايا يمكن مشاهدتها اليوم، ولكن عثر على بقايا رسوم منها خلال الحفريات التي أجريت في منطقة المصلبة الجنوبية (Tetrapylon) ودلت تلك الرسوم على أن الشارع الرئيسي كان يمتد امتداداً غالفاً لامتداد الشارع الروماني الذي أنشىء بعده. ويعتبر اكتشاف تلك الرسوم، بالإضافة إلى النصوص الكتابية، الأدلة الوحيدة في الوقت الحاضر على وجود تلك المدينة، هذا إلى جانب اكتشاف قطعة نقد أو قطعة أثرية من مخلفات ذلك العهد. والواقع أنه لولا ماورد من إشارة إلى معبد زيوس، لما استطعنا أن نكون أية فكرة عن طبيعة الأبنية التي كانت قائمة في ذلك الحين. ويظهر من كتابات معينة وجدت في جوار ساحة الندوة، ومعبد زيوس، أن المدينة كانت أثناء القرن الأول، وربها أيضاً أثناء القرن الثاني ق. م، تمتد من هناك حتى منطقة كنيسة الكاتدرائية، بينها يقدر آخرون أن المدينة ربها كانت تشمل كذلك منطقة هيكل الرئيس. ومهها يكن من أمر فليس من المستطاع التحدث عن المدينة التي كانت قائمة قبل العصر المسيحى، إلا إذا تم القيام بحفريات اخرى.

وفي عام ٦٣ ق.م. حدثت حادثة أدت، ليس إلى تغيير مجرى التاريخ في جرش وحدها، بل إلى تغييره بالنسبة إلى جميع أقطار الشرق الأدنى.. ففي ذلك العام فرغ بومبي من افتئاح الجانب الأعظم من المنطقة، وابتدأ بتقسيمها إلى مقاطعات لتسهيل شؤون الإدارة، ونتيجة لهذا التقسيم ألحقت جرش

والأراضي التابعة لها بالمقاطعة السورية.

كانت هذه الحادثة نقطة التحول في تاريخ جرش، وقد اعتبرتها المدينة في تقويمها كذلك، لأنها بقيت تسجل جميع التواريخ بحسب تقويم عهد بومبي حتى الأيام الأخيرة من حياتها، باعتبار أنها مركز أمامي للحضارة الغربية. وكانت المدن في ظل الإدارة الهيللينستية تتمتع ببعض مزايا الحكم الذاتي، وظلت هذه السياسة الحكيمة متبعة في ظل الإدارة الجديدة. ولقد تمتعت جرش بهذه الحقوق. وفي أوائل العهد الروماني من تاريخها دخلت في حلف المدن الحرة المعروف باسم حلف الديكابوليس. وربها كانت أعظم الفوائد التي منحها الحكم الروماني للمقاطعات والمستعمرات الرومانية أنه وطد فيها درجة من الأمن لم يعرفها الشرق الأوسط من قبل. (١) أما تأثير هذا الأمن على جرش \_ والأمن هو ضر ورة حيوية للنمو والتطوير في كل مكان ـ فقد كان في ازدهار الزراعة والتجارة ازدهاراً عظيمًا حتى أن الناس أخذوا يجدون وقتاً للاهتهام بالفنون التي تزدهر في أيام السلم. وأخذت جرش تتبادل الأعمال التجارية الناجحة مع الأنباط خلال القرن الأول ق. م. والقرن الأول ب.م. وقد عثر فيها على نقود الملك الحارث الرابع. ولقد سبق للنفوذ النبطى أن لعب دوراً في تطوير جرش، فالحجارة المنحوتة على طراز «خطوة الغراب» تدل على أن طراز الهندسة المعارية عند الأنباط كان معروفاً ومستعملًا فيها. وهناك كتابة مزدوجة باللغتين النبطية واليونانية، ولكنها لسوء الحظ تكاد تكون غير مقروءة، ومع ذلك هناك آخرون يذكرون هيكلًا باسم والرب المقدس بكيدس، وكذلك والإله العربي،. ونستنتج من هذا أن الإشارة الأخيرة تتجه إلى هذو الشرى، وهو المعبود الأكبر عند الأنباط. ومما له دلالة أن الكتابة التي تشير إلى ذلك المعبود والحجارة المنحوتة على شكل خطوة الغراب، تم العثور عليها في مكان واحد قرب الكاتدرائية وساحة البركة. وهناك بقايا هيكل قديم تحت الكاتدرائية، يرجح بأنه كان هيكل الإله العربي الذي قيل فيها بعد أنه هيكل ديونيسيوس.

<sup>(</sup>١) \_ Paxromana \_ السلم ضمن نطاق الإمبراطورية الرومانية.

لا بد أن الإدارة الحكيمة الأمينة وفرت للمدينة إمكانات جمع ثروة كبيرة خلال هذه الفترة، لأننا نجد أهلها في القرن الأول ب.م. يباشرون العمل في برنامج إعمار يكاد يكون شاملًا. ولقد تم وضع مخطط جامع للمدينة، يتألف محوره حسب التصميم التقليدي للرومان: من شارع رئيسي تحيط الأعمدة بجانبيه ويتقاطع مع شارعين آخرين، بحيث تتحكم هذه الشوارع في وضع كل شيء آخر في المدينة. ومن الواضح أنه لم تدخل على هذا المخطط أية تعديلات مهمة طوال حياة المدينة. وهناك كتابة على البوابة الشالية الغربية في نهاية الشارع الشالي، تنبئنا أن السور المحيط بالمدينة تم إنشاؤه في العامين ٧٥ ـ ٧٦ ب.م. وهكذا وضع السور حداً للمساحة التي يمكن أن تنتشر فيها الأبنية. وحوالي السنة ٢٢ ـ ٢٣ ب. م. بدأ العمل في إنشاء هيكل جديد للإله زيوس، وكان هذا الهيكل مايزال في طور البناء سنة ٦٩ ـ ٧٠ ب.م. وكان المواطنون الأثرياء يساهمون في نفقات الأبنية، ويظهر أنهم كانوا يشعرون بالفخر إذ يساهمون في تجميل مدينتهم، وفي نفس الوقت كان العمل يجري في المدرج الجنوبي إلى جانب هذا الهيكل، كما كان يجري العمل في تحسين هيكل أرتميس وتجميله بإنشاء رواق وبركة، وفي مكان آخر غير معروف أنشىء أيضاً هيكل للامبراطور طيباريوس. وفي هذه الفترة أحيط الشارع الرئيسي بأعمدة على الطراز الأيوني، وهي أعمدة ماتزال قائمة في ساحة الندوة، وعلى امتداد الشارع شمالي، المصلبة الشمالية، والواقع أن المدينة كلها كانت كخلية النحل حافلة بالحركة والنشاط، وقد بلغت درجة من الثراء لم تعرفها من قبل أو من بعد. !!

لم يستمر هذا النشاط الواسع خلال القرن الثاني فحسب، بل إنه ازداد زيادة ملحوظة بعد أن مد الإمبراطور تراجان رقعة الإمبراطورية الرومانية وأخضع عملكة الأنباط سنة ١٠٦ ب.م. وأنشأ سلسلة ممتازة من الطرق في جميع المقاطعات. وازدادت تجارة جرش شيئاً فشيئاً وتبع ذلك ازدياد ثروتها، حتى أن عدداً من الأبنية العامة الكبيرة التي كانت تعتبر من الطراز الأول في القرن السابق حرى هدمها لكي تحل محلها منشآت أكثر فخامة وزخرفة وتنسيقاً. وكانت البوابة

الشالية إحدى المنشآت الجديدة، إذ أعيد بناؤها على تصميم جديد لكي تمر بها طريق تراجان عام ١١٥ ب. م. وفي هذا العهد أيضاً أخذت المدينة تشهد عدداً من الاحتفالات العامة في مواعيدها السنوية، ومن جملتها احتفالات المصارعة والقوى وغيرها. وتنبئنا بعض الكتابات عن أريحية رجل كريم هو تيتوس فلا فيوس كيرينا) الذي أقام المآدب للمنتصرين والمهزومين على حد سواء. أما الحمامات فقد كانت ظاهرة أساسية في حياة الرومان، إذ لم يكن أي روماني سليم العقل يتصور أن الحياة جديرة بأن يعيشها المرء دون حمامات، ولو للحظة واحدة. وهكذا كانت جرش تملك حمامين أحدهما واسع وضخم إلى الجانب الشرقي من جدول الماء، والثاني أقل ضخامة إلى الجانب الغربي. أما مهام هذه المؤسسات فقد كانت أوسع بكثير عما نعرفه عن الحمام التركي العادي، إذ كانت تمثل حياة النوادي الخاصة في ذلك العهد، وكثيراً ما كانت تستعمل من أجل خنق قريب غير مرغوب فيه بواسطة البخار، كما أن الوجهاء الطامحين أو الأغنياء يقيمون فيها الحفلات البهيجة.

وهكذا، فإن القرن الثاني بعد الميلاد شهد العصر الذهبي لمدينة جرش، لأن أكثر الأبنية العظيمة التي نعجب بها اليوم شيدت أثناءه. وقام الإمبراطور هدريان بزيارة المدينة زيارة شخصية وقضى فيها جانباً من فصل الشتاء سنة هدريان بزيارة المدينة زيارته إيذاناً ببدء حركة جديدة من النشاط العمراني. وقد شيد قوس النصر تخليداً لهذه المناسبة المهمة. ويبدو أن النية كانت تتجه إلى توسيع مساحة المدينة حتى موقع القوس، لأن طرفي الجدار تركا ناتئين مشرشرين كأنها يقصد بذلك التحام جدار آخر بذينك الطرفين. ولكن يبدو أن زعهاء المدينة كان لديهم من الأعهال ما يكفي، لأن المشروع أهمل بعد رحيل هدريان وعاد الاهتهام ينصب على منتصف المدينة. وها هنا كان العمل قد بدأ في برنامج للتوسع والبناء، وهو برنامج كان يشمل فيها يشمل تعريض الشارع الرئيسي من ساحة الندوة إلى هيكل أرتميس، وكذلك استبدال الأعمدة ذات الطراز الأيوني بأعمدة أضخم وأفضل على الطرار الكورنثي. وقد تم جلب أعمدة المرمر من آسيا

الصغرى وأعمدة الجرانيت من أسوان، زيادة في الأبهة والفخامة. وهدمت الهياكل، ثم أعيد بناؤها لتكون أكثر ضخامة وروعة. ومن جملتها هيكل إلاهة المدينة: أرتميس. وهذا البناء الجديد الذي أنشئت له بوابة فخيمة ومدخل طويل منح اسم أرتميس سنة ١٥٠. أما هيكل زيوس فقد أعيد بناؤه مرة اخرى وتم تدشينه حواني سنة ١٦٦ كها دشن سبيل الحوريات سنة ١٩١. وقد شيد أيضا هيكل نمسيس في محاذاة البوابة الشهالية من الخارج، ولكن لم يبق منه أي أثر حتى الآن. وأنشىء هيكل آخر على مسافة أبعد في الوادي، ودشن باسم زيوس أبيكاريوس، وتسجل لنا كتابات تلك الفترة قيام المواطنين بإنشاء المحاريب وقواعد الأعمدة والتهاثيل والشواهد، وبعض الأبنية الأخرى التي لا نستطيع التعرف عليها الآن. كها أن كتابات أخرى تدل على وجود كثيرين من الكهنة الذين كانوا من أشياع مذهب عبادة الأباطرة الأحياء، وأنه كان هنالك معابد باسم (زيوس هليوس سيرابيس) و (زيوس بوسيدون) و (إيزيس) و (أبوللو) و (ديانا). وتحتفظ لنا نصوص اخرى بأسهاء عدد من حكام المقاطعات والجباة وموظفين آخرين، وهناك إشارة إلى وجود جنود من فيلق ليبيا الثالث، ومحام من فيلق (جينا) العاشر.

إن المصدر الرئيسي للمياه الذي كانت تستقي منه المدينة هو النبع الذي يتفجر دَاخل الأسوار والذي يعرف الآن باسم عين القيروان، وهو نبع ماء قوي لاتنقطع مياهه، ونادراً ماتهبط دون المستوى العادي. ولكن لما كانت هذه العين تتفجر في قاع الوادي، فإن مستواها كان منخفضاً عن مستوى القسم الغربي من المدينة حيث توجد الهياكل الكبيرة ونوافير الماء. وهكذا جيء بالماء بواسطة قناة من نبع البركتين الذي يقع على بعد حوائي كيلو متر في الوادي إلى الشهال، ويرتفع مستواه ارتفاعاً لاباس به فوق مستوى نبع القيروان. ويظهر أن مياه نبع البركتين كانت كافية لسد حاجات الجانب الغربي من المدينة على الأقل، مع أن المرء لا يستطيع الاقتناع بأن الماء الذي يتفجر من هذا النبع حالياً يمكن أن يكون كافياً.

بلغت المدينة قمة تطورها وثرائها في أوائل القرن الثالث، عندما جرى ترقيتها إلى مرتبة «مستعمرة» وهكذا بقيت بارزة على هذه الهضبة الحالمة بضع

عشرات من السنين. ولكن سرعان مابدأت مرحلة الانحدار التدريجي، ورغم مجيء فترات قصيرة مؤقتة من الازدهار، فإن العصر الذهبي فات وانقضى. ولقد كان هذا الانحدار التدريجي ذا علاقة وثيقة بمقدرات الإمبراطورية الرومانية. وهكذا توقف النشاط العمراني، مع أننا لانستطيع أن نجزم فيها إذا كان التوقف حدث فجأة أو بصورة تدريجية، ولكن توجد لدينا زخارف ومنحوتات أهملت قبل أن تستكمل جميع مراحلها. وفي نهاية القرن الثالث نجد قطعاً منحوتة من الحجر يجري استعمالها في البناء مرة ثانية، وهذه ظاهرة تتسم بطابع التقهقر والانحطاط دائيًا.

كان من نتائج خراب تدمر في الشهال وتوسع مملكة الساسانيين في العراق أن توقفت تجارة جرش على نطاقها الواسع، وأهملت طرق التجارة في الصحراء، وتحولت طرق نقل البضائع إلى البحر. ولابد أن المدن الواقعة على الأطراف الشرقية للإمبراطورية الرومانية مثل جرش، شعرت بنتائج هذه التطورات الخطيرة حال حدوثها. أضف إلى ذلك أن ضعف السلطة الرومانية دفع قبائل البادية التي تميل بغريزتها القديمة إلى السلب والنهب، إلى القيام بنشاطاتها المعهودة فأصبح الأمن مضطرباً. ولكن الإمبراطور ديوكليتيان هزم الساسانيين (حوالي سنة ٣٠٠ ب.م.) مما أدى إلى مباشرة بعض أعهال البناء في جرش خلال فترة قصيرة من الزمن. ويعود إلى هذه الفترة إنشاء ساحة السوق (Plaza) المستديرة والدكاكين المحيطة بالمصلبة الجنوبية. وعلى أية حال، فإن نوعية البناء لم تكن من الرداءة بها يوازي رداءة بعض أبنية العهد البيزنطي الأخبر. وقد حفرت كتابات كثيرة من كتابات هذه الفترة على صفحات البيزنطي الأخبر. وقد حفرت كتابات كثيرة من كتابات هذه الفترة على صفحات واعدا وأعمدة قديمة ، بل إن بعضها تم حفره فوق كتابات قديمة كانت مطموسة قواعد أو أعمدة قديمة ، بل إن بعضها تم حفره فوق كتابات قديمة كانت مطموسة جزئياً.

### الفصلالإبع

«وصف المدينة الأثرية»

۱۰ ـ الحفريات.

٢ ـ وصف الآثار.

### \* \_ إشارات أولية:

\* في ندوة البتراء ومدن القوافل طلبت الحكومة الأردنية تسجيل مدينتي البتراء وجرش على قائمة التراث العالمي لتمكين الأردن من الحصول على المساعدات التقنية والكوادر المتخصصة لتطوير هذين الموقعين الهامين وهمايتها، والكشف عن المزيد من المكتشفات الأثرية فيها، وطلب ذلك بصورة رسمية من المنظمة العالمية للتربية والثقافة والعلوم «اليونسكو»، وأعلن هذا الطلب البروفسور كارايوجي مدير دائرة الآثار في قبرص باسم المشاركين في الندوة التي عقدت في البتراء وذلك بعد مناقشة علمية مستفيضة. (١)

\* عثر الباحث أرسلان رمضان على ثهاني لوحات لمدينة جرش الأثرية يعود تاريخها إلى عام ١٨٣٧، وهي لرحالة فرنسي غير مشهور في لندن!!

\* عثر الباحث مصطفى حمارنه على عشرين لوحة أثرية ترصد تاريخ عجلون والبلقاء والكرك، . . وهي حصيلة بعثات استكشافية وصلت المنطقة .

### «الحفريات الأثرية في الأعوام ١٩٧٥، ١٩٧٦، ١٩٧٨»

كشفت الحفريات الأثرية الأخيرة خاصة موسم عام ١٩٧٦ (Arca D. 2, 1G) عن كسر فخارية تعود للعصر الحديدي الأول والثاني ١٢٠٠ ـ ٥٣٨ ق. م على طبقة الصخر البكر مختلطة مع كسر فخارية تعود للعصر الهللينستي مما يؤكد وجود

<sup>(</sup>١) \_ اختمت الندوة أعمالها في ٢٧ / ٩ / ١٩٨٥.

 <sup>(</sup>٢) ـ اعتباداً على دراسة السيدة عائدة نغوي: المخطط التنظيمي لمدينة جرش الكلاسيكية ،
 ص ١٠٩ ـ ١١٥ بتصرف بسيط.

استيطان داخل المنطقة المسورة خلال العصر الحديدي مما يدعم الرأي القائل بوجود مركز استقرار في هذا الجزء من المدينة، أما فترة العصر الحديدي الثالث 9٣٥ ـ ٣٣ ق. م فها زالت غير واضحة في تاريخ مدينة جرش والمعلومات الأثرية غير متوفرة.

وفي العصر الهللينستي أخذت المدينة مظهراً جديداً، ونستطيع تخيل شكلها خلال الفترة البطلمية (القرن الثالث ق.م). فمن خلال دراستنا لأشكال المراكز البطلمية المعروفة الأخرى، خاصة ماريسا، قلعة عمان، وأم قيس، وبيت راس التي تمثل الوجود البطلمي فيها بحامية عسكرية تقيم في قلعة مشرفة على الموقع، وبناء على ذلك وعلى الشواهد الأثرية في المدينة فإن القلعة البطلمية قد قامت على الهضبة الجنوبية الغربية حيث يقوم معبد زيوس والمدرج الجنوبي، وبالتالي فإن شكل هذه القلعة مختلف عن شكل المراكز العسكرية البطلمية كما يظهر في المواقع السابقة الذكر. وتمتاز أسوار هذه المراكز بأنها تسير بخط مستقيم ثم تنحرف بزاوية حادة وفي كل زاوية من هذه الزوايا برج للحماية والتقوية وفي العادة تكون هناك بوابة واحدة تؤدي لداخل هذا المركز وفي الغالب يقع في الجهة الشرقية من السور، تتصل بالشارع الرئيسي الذي يتفرع منه شوارع فرعية صغيرة ولكن بدون تنظيم أو تخطيط دقيق.

أما بالنسبة لجرش فقط أحاط السور بالهضبة الجنوبية الغربية وكان محاذياً للحافة الجنوبية للساحة البيضاوية المعمدة، حيث يوجد برج مربع الشكل في الزاوية الغربية من الساحة بالإضافة للأبراج الأخرى التي من المفروض أنها موجودة في زوايا انحراف السور، ونعتقد أن البوابة التي تقع في الجهة الجنوبية لحرم معبد زيوس ـ كها تذهب الباحثة ـ والتي يعود تاريخ إعادة بنائها ٣٩٥م، اعتهاداً على نقش عثر عليه في ساحة حرم المعبد قامت مكان بوابة القلعة البطلمية.

خلال فترة التبعية البطلمية لاشك أن رقعة الاستقرار في الموقع قد اتسعت وشملت المنطقة الواقعة إلى الشمال والشمال الشرقى، متحكمًا في عملية التوسع

عاملان: \_ أولهما الطريق القديمة المارة بالموقع، وثانيهما مسار الجدول وبناء على ذلك يمكننا أن نفترض أن التوسع كان على جانبي الطريق المارة بالموقع وعلى الجهة الغربية من الجدول.

وفي الفترة السلوقية (القرن لثاني ق. م) يبدو أن المدينة قد طالها جزء من سياسة التنظيم المديني السلوقي على غرار مدن شيال سوريا خاصة دمشق وحلب. هذا وتجدر الإشارة أيضاً إلى أنه بعد النصف الثاني من القرن الثاني ق. م وعلى إثر ازدياد النشاط السياسي والتجاري للأنباط، حل بالمدينة جالية نبطية تشير المدلائل الأثرية أن مكان استقرارها وتركزها كان في المنطقة التي تقوم عليها الكتدرائية. يتمثل هذا الاستقرار بحي نبطي للتجار وعائلاتهم تماماً مثل الحي النبطي في كل من مدينتي دمشق، وبصرى، وقد تضمن هذا الحي بالإضافة إلى منازل التجار معبداً للإله العربي بكداش والذي أطلق عليه اسم المعبد.

ولقد شمل التنظيم المديني السلوقي المنطقة المسورة حالياً بالدلائل الأثرية التالية:

١ ـ السور: ويبلغ امتداده نحو خمسة كيلو مترات ونصف، ويتراوح عرضه بين مترين وثلاثة أمتار، وبنيت عليه أبراج للمراقبة. . (١)

٢ ـ نتائج الحفريات الأثرية في المواسم الأخيرة ١٩٧٥، ١٩٧٦،
 ١٩٧٨.

البوابات: توجد في سور المدينة أربعة بوابات رئيسية ـ شمالية، وشمالية غربية، جنوبية غربية، وجنوبية، تؤرخ البوابة الشمالية الغربية منها لعام ٧٥ ـ ٢٦م تبعاً

<sup>(</sup>١) ـ لويس مخلوف: «الأردن تاريخ وحضارة وآثار،، ص ٢٥.

وانظر وصف السور في هده الدراسة.

<sup>(</sup>٢) \_ للمزيد انظر عائدة نغوي: ص ١٠٣ وما بعدها.

لنقش عثر عليه في منطقة البوابة، وهي البوابة الوحيدة التي لم يحدث أي تغير فيها ولم يُعَدّ بناؤها.

أما البوابات الأخرى فقد أعيد بناؤها مع تغير وضعيتها لتتلاءم مع التخطيط الروماني الجديد الذي بدأ العمل به في العرفة الأدل الميلادي (٢٧ - ٢٧م)(٢) يوجد نقش في البوابة الشيالية يشير إلى أن إعادد عنها قد تم في عام ١١٥٥م، وذلك لحل مشكلة التقاء شارعين بزاوية منفرجة، الأول من ضيق تراجبان القادم من الشيال من طبقة فحل والثاني هو الشارع الرئيسي للمدينة (Cardo) لذلك فقد انحرفت الواجهة الشيالية للبوابة عن محور الواجهة الجنوبية للبوابة بزاوية مقدارها (١٨) درجة. ويها أن المدخل متساوى العرض من الجانبين فإن الاختلاف الحاصل بين الواجهتين قد عدل بالعرض الزائد للواجهة الشيالية وذلك بجعل الحنايا أعرض قليلاً ويإيجاد زخارف عهائرية متنوعة. وهناك ماهو مشابه لهذا الأمر في مدن تدمر ويطوليهاس في ليبيا وافسوس لحل مشكلات من هذا النوع وبالتالي فقد كان من الضروري إعادة بناء جزء من سور المدينة ليتلاءم مع البوابة الجديدة فجعلت الجهة الغربية من السور غرب البوابة منحدرة إلى الجنوب قليلاً بينها ارتفعت الجهة الشرقية منه إلى الشيال قليلاً ويذلك أصبح السور الجديد بينها بعرض أضيق وحجارة أصغر حجمًا.

أما البوابة الجنوبية فهي مختلفة عن بقية البوابات الأخرى وذلك بوجود ثلاثة مداخل لها بينها اقتصرت تلك البوابات على مدخل واحد. ولقد تعرضت هذه البوابة لإعادة البناء خلال الفترات التاريخية المختلفة، هذا الأمر الذي يظهر في اختلاف تقنية مداميك البوابة وكذلك الكشف عن كتابة إسلامية في المدماك العلوي للبوابة. (1)

ومن خلال أعمال الحفر للموسم الثالث ١٩٧٨ في المنطقة المجاورة للبوابة الجنوبية ظهر جداران يتجهان جنوب شرق شمال غرب على مسافة قصيرة من المدخل الفرعي الشرقي للبوابة وباتجاه الساحة البيضاوية، تظهر على جانبه المواجه

<sup>(</sup>١) ـ عائلة نغوي: المخطط التنظيمي لمدينة جرش ص ١٠٤ ـ ١٠٥.

لعبد زيوس آثار درجات مبلطة مما يعطي انطباعاً بأن الوصول للساحة البيضاوية كان يتم من خلال درجات ومصاطب وجعلت بهذا الشكل لتخفيف حدة الانحدار بين الساحة والبوابة الجنوبية. وإن الدليل المادي الموجود في المدخل الفرعي الغربي للبوابة المتمثل بآثار العجلات على عتبات هذا المدخل يجعلنا بالتالي نتقبل فكرة الوصول إلى الساحة البيضاوية من البوابة الجنوبية كانت ذات طبيعتين الأولى بشكل درجات ومصاطب من المدخل الفرعي الشرقي لاستعمال المعربات.

ولقد ظهرت بوابة خامسة في سور المدينة في الجهة الشرقية عند زاوية انحناء السور واتجاهه للشهال، وذلك أثناء عمليات شق طريق بالقرب من المدرسة الإعدادية للبنين وكنيسة بروكوبيوس يبلغ ارتفاع البوابة (٣,٣٠م) بمقدار (٦) مداميك وبعرض بلغ (٢,٨٠م) مابين عضادتي الباب، ويحيط بها برجان يحملان نفس صفات أبراج السور الأخرى، إلا أن البوابة مغلقة بالحجارة. وتجدر الإشارة بأن هذه البوابة تقع تماماً على خط محور الشارع الرئيسي الجنوبي الذي يتجه شرق غرب (Documanus South) ولكن مازلنا نشك بحقيقة هذا الأمر إذ أن منطقة البوابة الشرقية مرتفعة كثيراً عن وسط المدينة خاصة عند منطقة الجسر الذي يؤدي إلى شرق الجدول هذا من ناحية, ومن ناحية أخرى فإن أبنية المدينة الحديثة قد شغلت المنطقة شرق الجدول حتى السور، مما أعاق عمليات البحث والتنقيب التي أوجزتها السيدة نغوي . ويبدو أن هناك شارعين فرعيين آخرين محتملين في المنطقة الواقعة غرب الساحة البيضاوية المعمدة وخلف الممر الغربي المعمد لهذه الساحة، وبالتحديد في المناطق التي تم الحفر فيها خلال موسم عام ١٩٧٨م، والتي اختيرت مواقعها لوجود اختلاف واضح في المسافات بين الأعمدة المحيطة بالساحة البيضاوية وكذلك بين العامود السادس والسابع من نقطة انتهاء سير الممر الغربي في الزاوية الجنوبية الغربية للساحة. وكذلك لاختلاف ارتفاع عتبات الأعمدة فيها بالإضافة لوجود دلائل لقنوات المجاري التي تسير من هذه المناطق باتجاه الساحة البيضاوية كما تظهر المناهل على أرضية الساحة أيضاً ين (١)

<sup>(</sup>١) ـ عائدة نغوي: المخطط التنظيمي لمدينة جرش الكلاسيكية، ص ١٠٩ ـ ١١٥.

# حفرمات حديثة

قام فريق من معهد الآثار والانتروبولوجيا في جامعة اليرموك وبالتعاون مع دائرة الآثار العامة الأردنية في الفترة الواقعة ما بين ٦٨ – ١٥ /٧ / ١٩٨٥ بأعمال الموسم الثاني للتنقيبات الأثرية الإنقاذية لموقع جبل أبو الثواب (الرمان). ورافق أعمال التنقيب مسح أثري للمنطقة المحيطة لهذا الموقع في محاولة للكشف والتعرف على المواقع الأثرية المتواجدة فيها من خلال جمع عينات أثرية متواجدة على سطح هذه المواقع.

وذكرت مصادر المعهد أن موقع جبل أبو الثواب (الرمان) تقع على الطريق الرئيسي الموصل بين عيان وجرش والتي تقسمه إلى نصفين، وهو على بعد ١٨ كم إلى الجنوب من جرش وحوالي ١٤ كم إلى الشيال من صويلح. ويطل على وادي الرمان من الجهة الشرقية.

ونظراً لأن موقع جبل أبو الثواب مهدد بالخطر أو الزوال نتيجة لتوسيع طريق عهان ـ جرش الرئيسية، فقد أولت جامعة اليرموك أهمية خاصة لاجراء حفريات إنقاذية في الموقع وباشرت العمل فيه في صيف عام ١٩٨٤ من خلال فريق علمي وفني نظمه معهد الآثار والانثر وبولوجيا في الجامعة وسيتم نشر نتائج الموسم الأول في حولية دائرة الآثار العامة ودوريات أخرى متخصصة. وجاءت أعهال الموسم الثاني استمراراً لما كشف عنه في موسم عام ١٩٨٤.

وتشير النتائج الأولية لهذه التنقيبات بأن هذا الموقع قد تم سكناه في العصرين العصر الحجري الفخاري الأول ومستهل العصر البرونزي القديم (أي الألف السادس ونهاية الألف الرابع ق. م) وقد تم الكشف عن منطقة سكنية من هاتين المرحلتين بها في ذلك البيوت والأدوات الفخارية والصوانية العائدة للفترات السالفة. ومن الجدير بالذكر هنا أن موقع جبل أبو الثواب هو الموقع الأول الذي يتم التنقيب فيه في الأردن وأنتج لنا مخلفات أثرية تعود لما يعرف باسم الحضارة البرموكية (حوالي ٢٠٠٠ ـ ٥٠٠٠ ق. م) علمًا وأنه في صيف هذا العام تم الكشف

عن بقايا من هذه الحضارة في موقع آخر في الأردن هو عين غزال على الطريق المؤدى مابين عيان والزرقاء. (١)

كما تم العثور في غربي البوابة الشهالية وخارج السور الأثري على ضريح روماني بنى من الحجارة والقناطر المتنوعة يعود تاريخه إلى القرن الثاني الميلادي . . (1)

وقد ذكرت السيدة عائدة نغوي مفتشة آثار جرش بأن عمليات التنقيب الأخيرة (عام ١٩٨٤) أسفرت عن الكشف عن بناء روماني عام وأرضه مغطاة بالبلاط المستطيل الشكل، تتقدمها قواعد التهاثيل البشرية الرخامية، وتحمل أسهاء الأشخاص الذين تمثلهم بالكتابة اليونانية ويقع الموقع الجديد في المنطقة المجاورة للحهامات الشرقية في الطرف الشرقي من المدينة الأثرية، ومازالت أعهال التنقيب والحفريات مستمرة في الموقع نفسه. . (٣)

وبادر عطوفة متصرف لواء جرش ـ إثر أعمال الحفريات والتنقيب المتتابعة بإيقاف الجرافات عن متابعة جرفها لجزء من سور جرش القديم لتمكين دائرة الآثار العامة من إنقاذ حجارة السور، وقد أصدر معالي وزير الشؤون البلدية والقروية والبيئة تعلياته لتفادي وقوع مثل هذه الحوادث في جرش مستقبلاً . . (1)

وقامت دائرة الآثار العامة بمشروع حديث العهد، وهو إعادة تعمير جرش وترميمها ١٩٨٣ ـ ١٩٨٥، وفي حرم الآثار حالياً عدة بعثات وفرق أجنبية تكشف مخبوء هذه الآثار، وذلك بالتعاون مع دائرة الآثار العامة، والجامعة الأردنية، وطلبة آثار جامعة اليرموك.

<sup>(</sup>۱) ـ انظر نتائج هذه الحفريات موجزة في جريدة الرأي ۱۸ / ۷ / ۱۹۸۰. وتقارير دائرة الأثار العامة لعام ۱۹۸۵.

<sup>(</sup>٢) \_ محمود العابدي: والحفريات الأثرية في الأردن،، ١٩٢٧ ـ ١٩٢٧، عمان، مطابع دار الأيتام، (؟).. ص ١٩.

<sup>(</sup>٣) ـ تصريح لجريدة الرأي ٢٢ / ١٠ / ١٩٨٤.

<sup>(</sup>٤) .. منجزات دائرة الآثار العامة الأردنية، ١٤٠٧ هـ، ١٩٨٢م، عمان، ص ٧-

# حفريات الفسكيفساء الاستراحة

سلیان دعنه ـ مفتش آثار جرش ۱۹۶۸

أثناء تفقدي للتل المقام عليه الاستراحة السياحية، لاحظت وجود خط أبيض أفقي طوله حوالي ستة أمتار على المقطع الشرقي للتل والمطل على الطريق العام عمان ـ جرش، وبعد الكشف عليه ظهرت طبقة فسيفساء بيضاء تليها مباشرة طبقة معمارية تدلنا عليها مقاطع لجدران طولية تحيط بعدة غرف.

وقد أخبرت عطوفة مدير الآثار العام. فأوعز إلى بإجراء عملية تنقيب فورية اضطرارية وذلك تفادياً لحدوث مزيد من الخراب لذلك الموقع، حيث أن الجزافات قد أحدثت فيها خراباً أثناءر توسيع الطريق قبل سنة تقريباً.

وقمت بإجراء عملية التنقيب على فترتين: الأولى في شهر تشرين الثاني والثانية في شهر كانون الأول لعام ١٩٦٨، لم نستطع في الفترة الثانية من استكمال رسم ماظهر لدينا من غرف وذلك لانتهاء السنة المالية ونفاد المخصصات، وآمل أن يتم ذلك في السنة المالية الحالية.

من فحصنا للمقطع الشرقي للتل المطل على الطريق العام أمكننا تحديد بعد الجدارين الممتدين باتجاه شرق عزب، وكان طوله ٣٢٥ سم، وقد وضعنا علامتين على سطح الأرض ليتم الحفر من خلالها لتجنب أي إيذاء للجدران خاصة وقد ثبت لدينا قبل الحفر أن أوجهها الداخلية مغطاة بطبقة قصارة بيضاء (Plaster)

بعد إزالة الطبقة العشبية من التربة ظهر لدينا مباشرة الواجهة الغربية المتجهة شمال \_ جنوب \_ وانحصر الحفر في المساحة المحصورة بين الجدران الثلاثة حيث أن الجدار الرابع قد اختفى بفعل الجرافات.

أثناء إزالة الطمم التي كان يتخللها قطع فسيفساء بيضاء كبيرة بكثرة وحجارة بناء وقطع قصارة بيضاء تم العثور على رأس تمثال لأنثى يعتقد بأن هذه كلها تعود لطابق آخر علوي واستمر الحفر إلى أن تم الوصول إلى أرضية الفسيفساء .

وفي الزاوية الشالية الغربية للغرفة عثرنا على سراج وفنجان فخاري ملاصقين للجدارين مما أدى إلى عدم تعرضها للتلف بفعل تساقط الحجارة.

وقد ساعدنا العثور على هذا السراج على إعطاء تاريخ يقرب من الصواب وذلك بمطابقته لسراج آخر بنفس الحجم ويحمل نفس الزخارف وفي نفس الشكل مصنوع بواسطة قوالب عثر عليه في تل البيضة قرب رأس الناقورة شال شرقي فلسطين عام ١٩٣٢ إلى جانب قطع عملة مؤرخة في قبر، على أحد جدرانه رسم لصليب بالدهان الأحمر، حيث تم التوصل إلى أن تاريخ الدفن مع القطع الأثرية بها فيها السراج قد تم حوالي سنة ٣٩٦ب.م.

ومن البديهي أن السراج قد صنع قبل عام ٣٩٦ وأستمر استعمال الأسرجة المشابهة له بعد هذه السنة، وكل ذلك يقع في العصر البيزنطي وخاصة في نهاية القرن الرابع وبداية القرن الخامس ب.م.

أما بالنسبة لرأس التمثال ففي الواقع لا يفيدنا كثيراً في التعرف بدقة على صاحبته نظراً لعدم وجود علامات مميزة ولاكتابة نستطيع بواسطتها إعطاء تاريخ دقيق للموقع إلا أن خلاصة الشكل بدل على أنه من أواخر العصر الروماني وأوائل العصر البيزنطي وهذا لايتناقض مع تاريخ صنع السراج السابق.

أما أرضية البيت فكلها مرصوفة بقطع فسيفساء كبيرة وبعناية فائقة وقد اشتهر الرومان بذلك النوع من الفسيفساء، إذ أنهم لم يكونوا قد أولوا الفسيفساء الملونة عناية كبيرة.

تتصل الغرفة بغرفتين آخريين \_ إحداهما للشمال والأخرى للجنوب \_ بواسطة بابين وفي منتصفها يوجد ركائز إضافية \_ ليست من البناء في الأصل \_ تستدير كلما ارتفعت لتشكل قوساً مستديرة وليس على شكل قوس مدبب (pointed ميتم التوصل إلى مثل هذا الأسلوب في بناء الأقواس قبل القرن الثامن للميلاد حيث أن المسافة بين مركزي القوس تساوي خمس المسافة الواقعة بين طرفي القوس كما هو الحال في القصوو الإسلامية وخاصة قصر المشتى . (1)

استؤنف العمل وتم التركيز على ماوراء الواجهتين الشيالية والجنوبية للغرفة (A) وظهر أيضاً أثناء إزالة الطمم وجود قطع فسيفساء بيضاء وقطع قصارة إلى جانب عدد كبير من حجارة البناء كلها تعود لطابق آخر، وعثرنا خلال ذلك على سراج آخر بين الطمم. واستمر العمل إلى أن وصلنا إلى أرضية الفسيفساء البيضاء في الغرفة (B) التي تقع شيال الغرفة (A) وتتصلان بواسطة بوابة لها عتبة في منتصفها أخدود لمرور الماء حيث إن أرضية الغرفة (B) ترتفع عن غرفة (A) بحوالي خسة عشر سنتيمتراً.

وكذلك تم الكشف عن الغرفة (C) والتي تتصل بالغرفة (A) بواسطة بوابة تغترق منتصف الواجهة الجنوبية، إلا أن البوابة مسدودة بحجارة تفصلها عن الأخرى وتتبع آثار قطع القصارة يثبت لدينا أن إغلاق البوابة بحجارة منتظمة تتناسب مع الحجارة الأصلية قد تم في نفس الوقت الذي كانتا فيه عامرتين بالسكان.

وقبل الوصول إلى أرضية هذه الغرفة صادفتنا أرضية أخرى مبلطة ببلاط عادي غير معتنى به وبمحاذاة جدارها الشهالي يوجد حاجز صغير من الحجارة يعتقد بأنه كان مخصصاً لوضع علف للدواب وبجواره عثرنا على قطعتي عمله تعودان إلى العصر الإسلامي مكتوب على أحد وجهيها عبارة «لاإله إلا الله» وعلى الوجه الأخر عبارة «محمد رسول الله» ويظهر في المنتصف رسم لزهرة اللوتس المصرية المنشأ.

<sup>(</sup>۱) ـ قصر المشتى: Early Moslem Arch

ومن ذلك نستنتج أن هذا البناء قد استعمل من قبل العرب وخاصة في العصر الإسلامي الأول.

وقد حاولت الوصول إلى أرضية الغرفة الأصلية وذلك للتحقق منها فلم أعثر على أثر إذ تم إزالتها بفعل من سكنوها فيها بعد.

وبما يثير الاهتهام في السراج الثاني أنه لم يعبر لغاية الآن على مثل هذا السراج حيث يوجد على سطحه السفلي رسم لإبريق بيدين جميلتين - أعتقد أنه رسم لابريق معدني وليس من الفخار كها يستدل من شكله وخاصة يديه - في داخل رسم الإبريق يلاحظ وجود رسم لعدة سمكات ويحمل على ظهره رسمًا لصليب أطرافه على شكل ٧ ويلاحظ أيضاً رسم لطائر الطاووس.

إن إشارة السمك تعني (يسوع المسيح ابن الله) وقد كانت تستعمل كرمز سري للديانة المسيحية في القرن الثاني ب.م. حيث كانت المسيحية بجلباً للاضطهاد من قبل اليهود أباطرة الرومان، ونستنتج من ذلك أن استمرار استعمال هذه الرسومات للأسماك كان تخليداً للمسيحيين الأوائل الذين لاقوا من الاضطهاد شتى أصنافه.

كذلك فإن السراج الثالث يحمل نفس الرسومات وشكله لوزي مطابق للسراج الثان مصنوع بواسطة قالب.

والغريب في أمر هذين السراجين أنه قد استعمل السطح السفلي لهما برسم الإبريق وبداخله السمك. في حين أن هذا السطح غير مرئي عند استعمال السراج وملئه بالزيت، وهذا يبين لنا أن هذا الرسم خاص يخص أناساً من الخاصة وليس من الأغراض العامة التي يمكن استعمالها من قبل العامة.

(I. Ch. Th. U. S.)

<sup>(</sup>١) \_ وتفسير هذا مرده إلى العبارة اليونانية:

٧٠٠ ـ إن لفظ مجموع الأحرف الأولى منها باليونانية تعني السمكة.

إن وجود هذين السراجين المرسوم عليهما إشارة الصليب والسمك يدل على أن ساكني هذا الموقع كانوا مسيحيين اعتنقوا الديانة المسيحية في أواخر القرن الحامس ب.م.

وقد تفحصت أسفل الغرفة بواسطة المقطع الشرقي للتل فوجدت أن التل من أسفله إلى أعلاه يحتوي على أكثر من سبع طبقات معارية ونظراً لتعدد الطبقات المعارية وارتفاع التل بفعل تهدم وإعادة بناء الطبعات المعارية في مدينة جرش التي لا يزيد عمر البناء فيها على بضع مئات من السنين ونظراً للاهتهام البالغ في هذه الطبقات ورصف أرضية الغرف بالفسيفساء البيضاء والعثور على أسرجة فريدة من نوعها ذات صبغة خاصة وكذلك العثور على بيوت لا يوحي شكلها أو اتساعها على أنها من المباني العامة كالمعابد والكنائس يدلنا على أن هذا الموقع (التل) كان المركز الرئيسي للسكني وخصوصاً الطبقة الخاصة من الشعب.

وإزاء ذلك فمن الأفضل الاعتناء بهذا التل وتركيز الاهتمام به في مشاريع التنقيب عن الأثار. والعمل على إزالة موقع الاستراحة السياحية هناك وإفساح المجال لذلك.\*

كها عثرت دائرة الآثار العامة في قرية مقبلة شهال مخيم سوف على آثار كنيسة بيزنطية وبداخلها عدد من الأرضيات الفسيفسائية المتعددة الألوان وتمثل زخارف نباتية وحيوانية وهندسية، وعليها كتابات يونانية بصورة واضحة.

كما قامت دائرة الآثار العامة وبالتعاون مع الجامعة الأردنية بإجراء حفرياتها وللموسم الثاني في المدينة ابتداء من ١٥ ـ ٧ ـ ١٩٧٦ وحتى ١ ـ ٩ ـ ١٩٧٦ بإشراف الدكتور عاصم البرغوثي من الجامعة الأردنية.

وقد أسفرت أعمال الحفر عن نتائج واكتشافات هامة تتعلق بهندسة وتنظيم

 <sup>◄</sup> \_ مقالة للأستاذ سليهان دعنه مفتش آثار جرش عام ١٩٦٨، مجلة الحوليات، حولية الآثار
 الأردنية ١٩٦٩، المجلد الرابع عشر ولم نتمكن من اثبات الأشكال والرسوم التوضيحية.

المدينة الأثرية، وخاصة أحياء السكن والمباني الخاصة والعامة فيها وتنظيم شبكة المياه والمجاري في الشوارع الفرعية، علاوة على المعلومات الهامة حول الفترات الأولى والأخيرة للمدينة التاريخية.

كها ظهرت مخلفات إسلامية عربية أموية، لم يسبق أن كشف عنها في السابق بمثل تلك الوفرة، وتعود هذه المكتشفات إلى بداية تأسيس المدينة أي في الفترة الملينستية، القرن الرابع ـ القرن الأول قبل الميلاد، وتمتد إلى الفترة (الأموية القرن الأول والثاني للهجرة) وتضم هذه المخلفات نقوداً وقطعاً خزفية.

وظهرت لأول مرة أجزاء من المنازل على جانبي شوراع فرعية يبلغ عرضها حوالي ستة أمتار ونصف المتر، ويفصل بين الجدران الرئيسية لتلك المنازل، شوارع ضيقة بعرض مترين ونصف المتر تقريباً، وهذه المنازل مزودة بشبكة مياه ومجاري فرعية متصلة بشبكة المياه والمجارى الرئيسية في المدينة.

وقد حققت أعال التنقيب نتيجة هامة، تتعلق بتفاصيل مخطط المدينة، فقد ظهر أن الشوارع الفرعية تسير بخطوط مستقيمة وتتقاطع عمودياً بعضها ببعض أما الشوارع الرئيسية فتقسم المدينة إلى مستطيلات تبلغ أطوالها مابين خسين ومائة متر بمساحة تبلغ خمسة دونهات.

وكان من أبرز ماكشفته حفريات هذا الموسم العثور على الواجهة الرئيسية لمبنى ضخم يعود إلى الفترة الرومانية، خلف أعمدة الشارع الرئيسي المعمد، ومنتصف المسافة الواقعة بين المصلبة الجنوبية والساحة البيضاوية المعمدة.

ويبلغ عرض واجهة المبنى حوالى خسين متراً، ويحده من الشهال والجنوب شارعان فرعيان، عرض كل منها حوالي ستة أمتار ونصف المتر، وتتألف واجهة ذلك المبنى من بوابة رئيسية من الوسط يشكل عمودان على يمينها ويسارها جناحين يتخللها أربعة أبواب.

وقد ظهرت مابين أعمدة الشارع الرئيسي وواجهة المبنى التي تبعد عنها

حوالي سبعة أمتار أجزاء من أرضية مبلطة بالفسيفساء ذات أشكال هندسية من مربعات ودوائر.

وتشير الأدلة الأثرية على أن الأرضية الفسيفسائية هذه تعود إلى نفس فترة البناء أي الفترة الرومانية وبهذا يكون قد كشف ولأول مرة عن أرضية فسيفساء تعود إلى تلك الفترة بمدينة جرش.

وتختلف المميزات المعارية لهذا المبنى عن باقي المباني المكتشفة في جرش ويرجح الدكتور عاصم بناء على هذا وعلى أدلة أخرى وجود علاقة وثيقة لهذا المبنى بالحياة العامة والنشاط السياسي والتجاري للمدينة الأثرية. (١)

<sup>(</sup>١) \_ مجلة حولية الآثار الأردنية، المجلد الثاني والعشرون، ١٩٧٧ ـ ١٩٧٨، عمان.

# مقبرة رومانية فجرش

# فيصل القضاة ـ مفتش آثار جرش ١٩٨١

تقع بالقرب من متنزه بلدية جرش على الطريق العام المؤدي من جرش إلى المفرق خارج الأسوار القديمة. وقد ظهرت بطريق المصادفة بينها كان بعض عهال المجاري يقومون بالحفر والتجريف في المنطقة، بواسطة الآليات مما أحدث فجوة كبيرة في سقف المغارة.

ابتدأ العمل بإزالة الحجارة والأتربة المتسربة إلى الداخل من خلال الفجوة واستمر بحدر شديد باتجاه الباحة الوسطى، حيث ظهر المدخل الزئيسي الذي كان موصداً بباب حجري بلغ طوله ١٠٤ سم وعرضه ١٠٠ سم، ومن هذا المدخل ينحدر أربع درجات من الحجر الكلسي طول كل منها ٢٢٥ سم بارتفاع المدخل ينحدر أربع درجات من الحجر الكلسي طول كل منها ٢٢٥ سم بارتفاع معم يودي إلى الباحة التي حفر على جانبها الشمالي حجرتان للدفن. وسنأتي على وصف أجزاء المقبرة بالتفصيل.

يقول الأستاذ فيصل القضاة في وصف هذه المقبرة:

ـ الباحة الوسطى: (المخطط رقم ١)

وهي ذات أرضية صخرية مستوية دعم سقفها بجدران من المحجارة غيل المشذبة والطين. موازية للجدران الصخرية وحفر فيها ثلاثة قبور تكاد تكون متساوية طول كل منها ٧٢٥ سم بعرض ٦٠ سم تقريباً يغطيها بلاطات من الحجر الكلسي تحت الأثربة المتسربة. ولم يعثر بداخلها على خلفات أتربة أو هياكل عظمية بما يؤكد عدم استعها في السابق. ولكنا عثرنا على جرار متوسطة الحجم ملقاه على أرضية الغرفة إلا أنها كانت عطمة بسبب الحجارة المتساقطة وكذلك على ثلاثة أسرجة.

الحجرة رقم ١:

تقم على الجهة الشهالية الغربية من الباحة ـ ولها مدخل مزدان بعمودين

من الطراز الأيوني لتدعيم سقف المقبرة وأرضيتها مرصوفة بالحجارة الكلسية ، وفي منتصفها أثبت حجر طاحونة مستدير ربها كان يستعمل لعصر الزيتون . ومن المرجح أن المغارة استعملت معصرة للزيتون قبل تحويلها إلى مدفن ـ ومثل هذا . الاستعمال المزدوج يظهر في كهف تم الحفر عنه في ياجوز (راجع حوليه دائرة الآثار العامة العدد ١٧ ـ ١ ـ ١ - ١٩٧٢م، ص ٣٧ ـ ٤٦).

تضم حجرة الدفن هذه ثلاثة نواويس حجرية مزخرفة بتروس الأمازون الألهات المحاربات وتبلغ ٢٢٠ × ٨٠ سم. أثبتت أغطيتها بواسطة شناكل حديدية. إلا أنّها وجدت مفتوحة بعد أن عبث بها لصوص المقابر.

كان كل تابوت يحتوي على عدة هياكل عظمية متآكلة نتيجة تسرب الرطوبة والأملاح إليها والعبث بها.

عثر داخل هذه النواويس على بعض اللقى الأثرية القليلة وهي قطعة عملة برونزية تعود إلى الإمبراطور الروماني ليسينيوس (٣٠٩ ـ ٣٢٤) وذلك في التابوت الواقع إلى الجهة الشهالية وعلى معطرة زجاجية أما في التابوت الواقع إلى الجهة الغربية فقد عثر على خرزتين مستطيلتين من الزجاج ذات ألوان خضراء وصفراء.

# ٣- الحجرة رقم ٢:

وهي مستطيلة الشكل (٤ × ١٠٢٥ م) تقع في الزاوية الشهالية الشرقية من المقبرة ــ ولها مدخل من الحجارة الكلسية المتآكلة وسقفها مدعوم بقطعة عمود منقول طوله ١٠٧٧ سم. وكذلك بنيت جدران من الحجارة غير المشذبة والطين لدعم الصخر الكلسي الضعيف.

 وجدت على أرضية الغرفة قوارير فخارية ـ وتم العثور في نفس الموقع على خابية كبيرة الحجم لها ثلاثة مقابض ملقاة على الأرضية الصخرية وحولها جدار دائري الشكل تقريباً مطلى بالجص ومن المحتمل أن هذه الجرة استعملت للطقوس الجنائزية في المقبرة.

الموجودات الأثرية التي عثر عليها في المقبرة الرومانية .. جرش

١ ـ قارورة فخارية صغيرة الحجم ذات عنق طويل، أسطوانية الشكل
 قاعدتها حلقية، ذات لون أحمر وردي وارتفاعها ١٥,٥ سم.

٢ \_ مكيال فخاري صغير بيد واحدة، محزز بارز، وقاعدة حلقية مستوية
 ارتفاعه ١ , ١٧ سم ذو لون أحمر وردي.

٣ ـ قارورة فخارية صغيرة الحجم بدون يدين مستطيلة الشكل محززة بحزوز بارزة ذات قاعدة حلقية منبسطة ارتفاعها ١٧ سم، لونها أحمر وردي.

٤ ـ قارورة فخارية صغيرة الحجم بدون يدين محززة بحزوز بارزة ، ارتفاعها
 ١٥ سم ، ذات قاعدة حلقية منبسطة ولون أحمر وردي .

مستدير الشكل ذو فتحة دائرية
 عاط في الوسط بدوائر بارزة ومطلي باللون الأحمر قطره ٢,٥ سم.

٢ ـ قاروره فخارية صغيرة أسطوانية الشكل محززة بحزوز بارزة ذات قاعدة حلقية منبسطة ولون بني فاتح ارتفاعها ١٣,٥ سم.

٧ ـ سراج فخاري مكسور القاعدة مزخرف بحزوز بارزة توجد عليه آثار
 طلاء أحمر قطره ٧,٥ سم.

٨ ـ سراج فخاري مكسور القاعدة والفتحة الأمامية. عليه زخرفة نباتية،
 لونه بني فاتح وقطره ٦,٥ سم.

٩ ـ قارورة فخارية صغيرة الحجم ذات يد واحدة متصلة بالفوهة. كروية الشكل ومحززة بحزوز بارزة ذات قاعدة حلقية منبسطة لونها بني ومكسورة الفوهة ارتفاعها ٥٠,٥ سم.

١٠ قارورة فخارية صغيرة الحجم بدون مقبض ذات قاعدة حلقية منبسطة الشكل لونها وردي فاتح ومحززة بحزوز بارزة وارتفاعها ١٢ سم.

11 ـ قطعة عملة برونزية: الوجه صورة الإمبراطور ليسينيوس. الظهر: معسكر روماني فوقه آلهة النصر.

١٢ \_معطرة زجاجية كروية الشكل ذات عنق طويل ارتفاعها ٦,٥ سم.

17 ـ خرزتين من الزجاج الملون باللونين الأخضر والأصفر اسطوانيتي الشكل طول كل منها ١,٥ سم.

١٤ ـ جرّة فخارية كبيرة للخزين بدون عنق كروية الشكل وذات ثلاثة
 مقابض متصلة بالعنق لونها بني فاتح وارتفاعها ٨٠ سم.

10 ـ جرّة فخارية للخزين مكسورة ومرغة أسطوانية الشكل ذات عنق طويل ومقبض عدد (٢) متصلين بالرقبة ومحززة بحزوز ظاهرة، لونها قرميدي وارتفاعها ٧٤ سم.

17 ـ جرّة فخارية للخزين مكسورة ومرعمة أسطوانية الشكل ذات عنق طويل ومقبضين متصلين بالرقبة ومحززة بحزوز ظاهرة، لونها قرميدي وارتفاعها ٧٠ سم.

# تاريخ المقبرة:

تشير الأواني الفخارية إلى أن المقبرة استعملت في أواخر العصر الروماني وبدء العصر البيزنطي. وقد ظهرت أواني مشابهة لها في الحفريات التي تمت في جرش عام ١٩٣٠ بين كنيسة ثيودوروس ومعبد ارتميس (راجع - 1929) AASOR XI

(30.53) PP. 30.53 فيين المكتشفات جرَّة نبيذ ذات مقبضين وعنق طويل شبيهة بالجرَّة رقم 10 التي وجدت في المقبرة وكذلك توجد عدة قوارير قريبة الصلة بها وجد في الحجرة رقم ٢ وقد حدد تاريخها إلى نهاية العصر الروماني (AASOR, XI P. 32) وإن قطعة النقد هذه وكذلك الجرة التي ظهرت في مقبرة جرش تدل بوضوح على أن المدفن استعمل أيضاً في بداية القرن الرابع للميلاد.\*

وقد تم اكتشاف مدفن أثري عام ١٩٨٥، يعود إلى العصر الروماني، ويقع بالقرب من قوس النصر المعروف بباب عمان، إلى الجانب الشرقي من الشارع الرئيسي لطريق عمان – جرش. وذكرت السيدة عائدة نغوي أن هذا المدفن يحتوي على سبعة توابيت حجرية في كل منها هياكل عظمية لسيدات إذ عثر داخل هذه التوابيت على بعض الأقراط الذهبية، . . كما تم العثور على تابوت فخاري لطفلة صغيرة وعدد من الجرار الفخارية التي كانت تستعمل لتخزين الحبوب أو الحمور إضافة إلى الأواني الزجاجية التي يعثر عليها عادة داخل المقابر، ويعود تاريخ هذا المدفن إلى القرن الثاني الميلادي بدلالة المكتشفات الأثرية التي عثر عليها داخله، فقد وجدت عدة هياكل عظمية في التابوت الواحد . . عما يشير إلى استعمال المدفن الواحد أكثر من مرة .\*\*

كها تم اكتشاف مدفن جماعي آخر يعود للقرنين الأول والثاني الميلادي إثر حفريات قام بها المختصون في مكتب آثار جرش، والدراسات الأولية أشارت إلى أن المدفن يختلف عن المدافن السابقة التي تم اكتشافها في المنطقة، حيث يضم جراراً فخارية وأواني زجاجية وقطعاً نقدية برونزية، وأن الجثث مدفونة في باطن الأرض دون توابيت. ويجري حالياً ترميم وترتيب المتحف في مدينة جرش بحيث يتم عرض القطع الأثرية التي تمثل العصور التاريخية التي مرّت على المدينة ابتداء

مقالة للأستاذ فيصل القضاة مفتش آثار جرش، ١٩٨١، في مجلة حولية الآثار الأردنية،
 ١٩٨١، المجلد الخامس والعشرون ولم نتمكن من اثبات الأشكال والرسوم التوضيحية.

<sup>\*\*</sup> \_ تصريح لوكالة الأنباء الأردنية (بترا)، الرأي ٣ / ١٠ / ١٩٨٥ .

من العصر الحديدي من ١٢٠٠ ـ ٥٣٩ ق.م، وأثناء الحقبة الإسلامية والمملوكية من عام ١٢٥٠ ـ ١٩٦٦م. . (١)

وقد ذكر رئيس البعثة الفرنسية التي تقوم بأعيال الحفريات في جرش بالتعاون مع دائرة الآثار العامة (جاك سين) أن من أبرز الاكتشافات التي تثير اهتيام المنختصين بالتاريخ والآثار تلك الكتابة الإغريقية التي وجدت في ساحة المعبد (زيوس) حيث أظهرت الكتابة أن المهندس المعياري الذي أشرف على بناء معبد زيوس هو من أبناء جرش. . وأضاف أن التنقيب الأخير في التل الذي تقع عليه الاستراحة القديمة قد بين بوضوح أن المدينة كانت قائمة منذ الألف الثاني ق . م . . ازدهرت في العصور الحديدية عما يؤكد أن جرش هي مدينة شرقية مثلها مثل ازدهرت في العصور الجديدية عما يؤكد أن جرش هي مدينة شرقية مثلها مثل عيان ، والبتراء ، وطبقة فحل في غور الأردن . . كها اكتشفت عدة منازل أموية منتشرة على جانب الشارع الجنوبي ، عما يؤكد هوية جرش العريقة الإسلامية التي أضحت بارزة من خلال أعيال التنقيب التي بدأت عام ١٩٨١ . . وقد فصّلت القول في جرش الإسلامية آنفاً .

<sup>(</sup>١) ـ جريدة الرأي، تصريح رسمي لوكالة الأنباء الأردنية ٢٦ / ١٢ / ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٢) ـ للمزيد انظر: جريدة الرأي ٢٢ / ٢ / ١٩٨٦، وتقارير دائرة الأثار العامة، وهناك مشروع إعادة تعمير جرش الذي بدأ عام ١٩٨٧ ويستمر إلى عام ١٩٩٠، ويهدف إلى اجراء حفريات منظمة، وإعادة ترميم المباني الموجودة.

# وصفالآثام

#### \* ـ سور المدينة:

كانت مدينة جرش محاطة بسور يبلغ امتداده زهاء أربعة كيلو مترات ونصف، وأما عرضه فيتراوح بين مترين وثلاثة أمتار ونصف المتر. ولايزال معظمه في حالة حسنة ، والقسم الشرقي أحسن حالاً من القسم الغربي، أما التعرجات في الجزء الغربي منه فإنها تدل على نمو المدينة واتساعها تدريجياً. وقد بنيت قلاع وأبراج على أبعاد منتظمة تتراوح بين سبعة عشر متراً ، واثنين وعشرين متراً . ويبلو أن إنشاء هذا السور قد تم في فترة واحدة وهي أواخر القرن الأول بعد الميلاد. والهدف من هذا السور هو حماية المدينة من الغارات المفاجئة لا لصد الحملات القوية ، وهو يشبه في هدفه هذا مدخل البتراء (السيق) الذي جعل بصورته الحالية لحاية هذه المدينة النبطية من هجهات الأعداء.

أما المساحة الداخلة ضمن هذا السور فتبلغ ١٤٧٠٠٠ م، وقد تخلل خط الأسوار أربعة بوابات من جهة الشهال والجنوب، والشهال الغربي والجنوب الغربي، ثلاثة منها متشابهة لكونها ذات مدخل واحد، أما الرابعة فهي ثلاثية الشكل.. وقد اتبع في بناء هذا السور النظام المللينستي.. فهو يأخذ بعين الاعتبار النقاط الاستراتيجية للموقع، وبلغ عدد الأبراج التي أشرنا إليها حوالي 1٤٤١ برجاً... كها أن سور مدينة جرش قد اتبع طريقة البناء الطولية والعرضية.. (١)

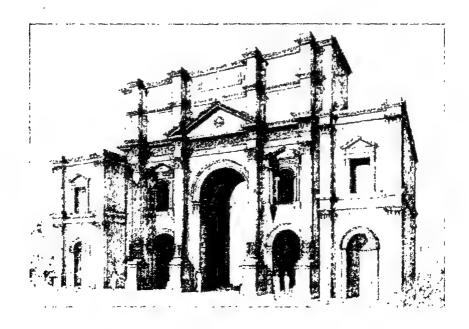
<sup>(</sup>۱) - زاهده صفر: جرش، ص ۱٤، ومحمد العقيلي: المسارح في مدينة جرش، ص ٢٨، ومحمود العابدي: جرش، ص ٣٠، وعائدة نغوي: المخطلط التنظيمي لمدينة جرش الكلاسيكية، ص ٩٧.



(١) ـ باب عمان الأثري أو قوس النصر.



۱۰۸ عورس النصر اصدرة قديمة من كتاب ايان براوننغ، جرش ومدن الديكابوليس، ص١٠٨ - ٢٠ - ١٥٦ -



(٣) \_ قوس النصر بصورة متكاملة \_ كما تخيله ايان براوننغ في كتابه آنف الذكر.

# = قوس النصر :

أول بناء أثري يقابل المسافر القادم من عمان باتجاه الشمال، وهو بمثابة بوابة شرف تقوم على موازاة البوابة الجنوبية، وقد أقيم تخليداً لزيارة الامبراطور هدريان للمدينة مابين عام ١٢٩ ـ ١٣٠م. يقف هذا القوس على بعد ٢٦٠ م جنوب المدينة القديمة، ويتألف من قوس مرتفعة في الوسط ٣٩ قدماً عن الأرض، بعرض ٢١ قدماً، وعمق ٢٧ قدماً، ومن قنطرتين جانبيتين، وفي التخطيط العام يلاحظ أن البناء الأوسط عبارة عن ممر واسع في الوسط، واثنين أصغر حجهًا على كل جانب، . . وقد أتى الدمار على النصف العلوي من هذا البناء الشامخ، ولكنه رُمَّم وسُوِّي حديثاً. (١)

<sup>(</sup>١) ـ زاهده صفر: جرش، ص ١٠، ومحمود العابدي: جرش، ص ٣٠.

ويقال أن الامبراطور ترايانوس أمر بشق طريق من مدينة بصرى إلى البحر الأحمر، وتعرف هذه الطريق باسم طريق النصر Via Triumphalls وكانت بصرى قاعدة رومانية حصينة، منها يسيطر الحاكم الروماني على جميع المدن في سوريا. إلا أن الإمبراطور أدريانس (١١٧ - ١٣٨) أراد أن يشدد قبضته على البلاد العربية وأن يحافظ على أمنها وعلى تجارتها ورخائها. فسار إلى جرش على رأس جيش يتكون من فرسان من الكتيبة الخامسة المقدونية ومن فصائل من الكتيبة السادسة الحديدية «Legio Ferrata» ومن عدد كبير من المرتزقة. وعندما لمس أهل جرش حسن معاملة الإمبراطور لهم ولمدينتهم أقاموا الأعياد والاحتفالات وشادوا قوس النصر إكراماً له. وفوق هذه البوابة كتبت عبارة تكريم هذا نصها: وتخليداً أسرته. إنها مدينة أنطاكية الواقعة على سيل «كريزورآس»، جرش، بتوصية من المرتبع فلافيوس اغريبا «Plavius Agrippa» تقدم هذه البوابة مع غثال النصر» (تاريخ فلسطين ـ الأب أبيل ـ الجزء الثاني صفحة ۷۷). وفوق هذا القوس وضع غثال للإمبراطور محتطياً عربة تجرها أربعة من الخيول: (۱)

والواجهتان الشهالية والجنوبية متشابهتان في تفاصيلها الرئيسية، فكل منها مزدانة بـ ٤ أعمدة ملتصقة بالحائط تحيط الممرات الثلاثة، وتوجد بين الأعمدة الخارجية فوق الممرين حنايا، الأعمدة الملتصقة بالحائط كانت تحيل (ارشتريف) يعلوه كورنيش ومثلث يبرز على (اتيكا) حيث يوجد النقش الذي عليه التاريخ؛ وتحمل قواعد الأعمدة نقوشاً تمثل أكاليل من ورق الخرشوف، وهذه ظاهرة غير عادية تتكرر في البوابة الجنوبية.

أما الجناحان Pavilions الموجودان على جانبي القوس اللذان هما على شكل حنايا في الواجهة الخارجية وبمرات في الواجهة الداخلية، فقد بنيا لتقوية القوس، وهما في الوقت نفسه يعتبران أجزاء مكملة له إذ كانت توضع فيهما التماثيل. (٢)

<sup>(</sup>١) ـ لويس مخلوف: الأردن تاريخ وحضارة وآثار، ص ٢٦ ـ ٢٧.

<sup>(</sup>٢) ـ مرجع سابق، ص ١١.

# البوابة الشمالية:

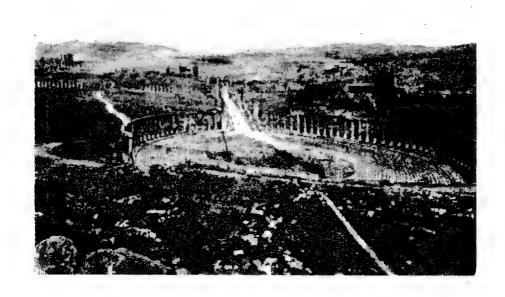
عند النهاية العليا للكاردو تقع البوابة الشهالية التي بنيت عام ١٩٥م وتقف مكان بوابة أقدم كانت على اتصال مباشرة مع الجدار الأصلي. والبوابة الشهالية تتشابه في عناصرها مع البوابتين الشهالية الغربية والجنوبية الغربية ولها ممر مفرد واحد يعلوه قوس وتحيط به من اليمين واليسار واجهتان في كل منها حنيتان الواحدة فوق الأخرى يضمهها عمودان يحملان مثلثاً يرتكز على (اتيكا) بسيطة منخفضة وفوق الممر كان النقش الذي يظهر فيه تاريخ إنشاء البوابة. والبوابة الشهالية أعرض من ذلك أعرض نوعاً من البوابة الجنوبية، وألجدار من الناحية الغربية أعرض من ذلك الذي في الناحية الشرقية، والسبب في ذلك أن شارع الأعمدة الرئيسي يلتقي مع طريق (الحاقة فحل) على شكل زاوية منفرجة فاتجهت رغبة المهندس إلى إقامة واجهتي البوابة مقابل كل من الطريقين على زاوية مستقيمة بدون انحراف. (١)

# البوابة الجنوبية

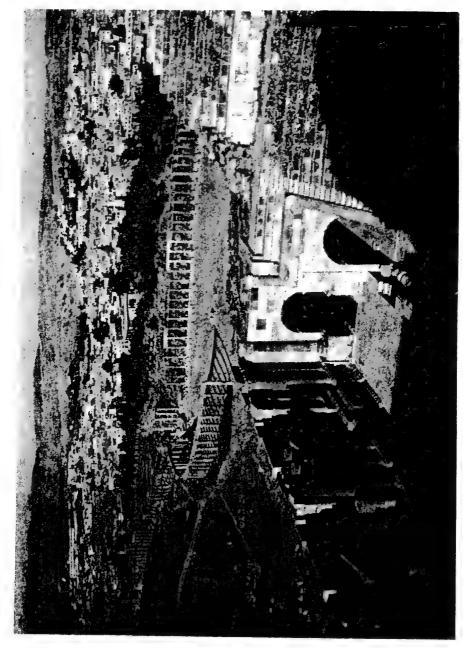
وهي في حالة من الدمار، إلا أن الحفريات كشفت عن باب غرفة الحارس، وهي أصغر من قوس النصر، كما يبدو على جانبها برج يتصل بسور المدينة. وهي ذات ثلاثة عمرات، يبلغ عرض الممر الأوسط ٢٠, ٤م، أما الآخران فعرض كل منها ٢٠,٣٢م. وواجهة البوابة مزدانة بأربعة أعمدة ملتصقة بالحائط تقف على قاعدة ومكونة من عدد من القطع Drums، وبعد القاعدة مباشرة تأتي الزخرفة البنائية المشابهة لتلك الموجودة في قوس النصر.. والبوابة الجنوبية لم تكن الأولى التي شيدت في المكان بل تأخذ مكان بناء أقدم يتشابه في الشكل مع البوابة الغربية والشيالية. (١)

<sup>(</sup>١)\_ زاهده صفر: جرش، ص ٢٨.

<sup>(</sup>٢) ـ محمد ارشيد العقيلي: المسارح في مدينة جرش، ص ٢٧ ـ ٢٨ بتصرف، وزاهدة صفر: جرش، ص ١٣.



(١) - الساحة البيضاوية المعمدة (الساحة العامة)



جوش: المدرج الروماني والساحة (الفورم) ومن خلفها المدينة الحديثة .

#### الساحة البيضاوية المعمدة:

ينتهي الشارع الرئيسي في الجهة الجنوبية من المدينة بساحة بيضاوية الشكل بعرض (٨٠ م) وطول (٩٠ م) محاطة بأروقة وأعمدة تتبع الطراز الأيوني، بلطت أرضيتها بألواح حجرية كبيرة تتبع استدارة الأروقة ماعدا القسم الأوسط إذ ظهرت الواجهة بحجم أصغر واختلفت نوعيتها أيضاً، عما يدعو للاعتقاد بأنها رصفت على مرحلتين أو في فترتين لختلفتين كما تذهب الباحثة عائدة نغوي.

لقد اتخذت الساحة موضعها في مكان منخفض من الهضبتين الشرقية والجنوبية الغربية، لذا فقد لجأ مخطط والمدينة لتعبئة هذا المنخفض صناعياً ورفعوا مستواه إلى حد يستطيعون به بناء أرضية الساحة، وهذا مااتضح أيضاً خلال الحفريات الأخيرة في الموقع السابق ذكره والذي كشف عن وجود درج يتجه (جنوب ـ غرب) خلف المر الغربي للساحة، وعلى مستوى أخفض من مستوى أرضية هذه الساحة كها تبدو أيضاً محاولة مخططي المدينة لرفع مستوى الرواق الشرقي المحيط بالأرضية المنخفضة واضحة في قواعد أعمدة الزاوية الجنوبية الشرقية للرواق، إذ نراها أعلى من قواعد أعمدة نفس الرواق في الجهة الشالية الشرقية بأكثر من متر واحد من مستوى الأرضية.

وبناء على نتائج الحفريات المحدودة في الزاوية الشهالية الغربية لهذه الساحة والتي قامت بها بعثة كريلنج، فقد أعطي إنشاؤها تاريخاً تقريبياً يعود للقرن الأول الميلادي.. إلا أن نتائج الحفريات الأخيرة في الموقع خلف الأعمدة الغربية للساحة قد دلّت على وجود بقايا درج مكون من خسة صفوف يسير باتجاه المدرج الجنوبي ومعبد زيوس.. كما أن الطبقات السكنية فوق ذلك الدرج تضمنت بقايا فخارية تعود للعصر الهللنيستي المتأخر.. (١).

أما الأعمدة فتقف على قواعد وتحمل تيجان كورنثية يعلوها (ارشيتريف) والنتوءات البارزة في حجارة الأعمدة تساعد في تثبيت الحبال بها عند رفعها إلى

<sup>(</sup>١) ـ عائدة نغوي: المخطط التنظيمي لمدينة جرش، ص ١١٧ بتصرف.

مواضعها، وقد نقشت على بعض أعمدة الصف الشرقي أسهاء بعض الذين تبرعوا بأموالهم للمساهمة في إنشاء السوق.

وتوجد في وسط الساحة بقايا قاعدة مربعة ، ربها كانت قاعدة لتمثال أو لمنبر خطابة ويعتقد أن إنشاء ساحة الندوة يعود إلى أوائل القرن الميلادي . وقد ألغي استعمال هذه الساحة كسوق للاجتماعات أثناء العهدين البيزنطي والعربي فأنشئت فوقها منازل صغيرة للسكان . . (١)

# الشارع الرئيسي المعمد:

يتجه هذا الشارع من السوق (Forum) من الجنوب الغربي إلى الشيال الشرقي بمحاذاة السيل. إنه مبلط ومحاط على جانبيه بمجموعة من الأعمدة. وينحدر سنتمتراً في كل متر ويتراوح عرضه من اثني عشر متراً وثلاثين سنتمتراً إلى اثني عشر متراً وستين سنتيمتراً. ، ومن الخمسهائة وعشرين عموداً لم يبق واقفاً إلا واحد وسبعون يحمل أكثرها القاعدة والتاج وهذه الأعمدة من الشيال هي من طراز أيوني (المتميز بنقش جانبي حلزوني الشكل ورق شجرة الاقنته الجنوبية من طراز كورنثي (رأسه يحمل نقشاً على شكل ورق شجرة الاقنته Acanthe)(۱).

ومما يلفت النظر اختلاف طراز الأعمدة المقامة على جانبيه فهي في الجانب الشيالي على الطراز الأيوني، ومن الجانب الجنوبي على الطراز الكورنثي، وهذا الشارع أكثر ضيقاً في الجهة الشيالية منه من الجهة الجنوبية مما يدل على أن أجزاء الشارع الجنوبية قد امتدت إليها يد التوسع والتعديل.

ويوجد في الشارع الرئيسي مصلبتان حيث يتقاطع مع هذا الشارع شارع فرعي آخر يمتد من الشرق إلى الغرب، ولا تزال آثاره ظاهرة بعكس المصلبة الجنوبية التي يبدو أن الشارع المتقاطع منها مع الشارع الرئيسي قد اندثرت معظم أجزائه. وقد تم نصب أعمدة هذا الشارع سنة ٥٥٠م. ٣)

<sup>(</sup>١) \_ زاهده صفر: جرش، ص ١٥.

<sup>(</sup>٢) \_ مرجع سابق، ص ٣٠.

<sup>(</sup>٣) .. محمود العابدي: جرش، ص ٤٢.

ولا تزال آثار عجلات العربات ظاهرة في بعض الأماكن من الشوارع، كما لا يزال معظم الأعمدة على حافتي الشارع في حالة جيدة. وقد أقيمت في الشارع الرئيسي وعلى مسافات متساوية أحواض للمياه أهمها (السبيل)، كما توجد أماكن لتصريف المياه على جانبي الشارع وفي وسطه ذات فتحات تغطى بأغطية حجرية (۱). واستخدمت الحجارة الضخمة في تبليط الشارع. وقد رصفت بطريقة منظمة، تنتهي عند البوابة الشمالية بقطع أصغر وطول متناسب، ومازالت المنقيات مستمرة في تلك المنطقة.

# الفورم Forum:

ويطلق على الفورم اسم ساحة الندوة، ويعبر إليها من البوابة الجنوبية مباشرة، والساحة لاتشبه أي شكل هندسي، وهي أقرب إلى حذوة الحصان وهي مبلطة ومحاطة بأعمدة يبلغ عدد القائم منها الآن ٥٥ عموداً، تيجان أعمدتها على الطراز الأيوني أي على شكل لفات حلزونية، بعكس تيجان أعمدة الشارع الرئيسي والمصممة على الطراز الكورنشي، أي على شكل أوراق نبات شوك الجمل. وقد أجريت في الساحة بعض الإصلاحات حديثاً، ويرجع تاريخ بناء ساحة الندوة إلى القرن الأول الميلادي، ويبدو أنها كانت تستخدم كمجمع يتداول فيه أهل البلدة أمورهم.

ومن طرف هذه الساحة الجنوبي الغربي تؤدي طريق ضيقة إلى المسرح الجنوبي. (٢)

إن «الفورم» هي ساحة الندوة العامة التي كان السكان يجتمعون فيها للمداولات العامة في شؤون المدينة، ولمناقشة الأنظمة والقوانين وانتخاب رجال

<sup>(</sup>١) - محمد ارشيد العقيلي: «المسارح في مدينة جرش»، ص ٣٠.

<sup>(</sup>۲) - لويس مخلوف: «الأردن تاريخ وحضارة وآثار»، ص ٣٠.

<sup>(</sup>٣) ـ محمود العابدي: جرش، ص ٤٠ ـ ٤١.

الحكومة . . ووراء الأعمدة كانت تقوم حوانيت التجار ، وهي تشبه حذاء الفرس بشكلها . . ، وأرضها مطلية بدوائر متوازية ذات مركز واحد . . (١)



(١) ـ شارع الأعمدة مشهد جانبي.

<sup>(</sup>١) - عمد ارشيد العقيلي: ص ٢٨ - ٢٩.



(٢) ـ شارع الأعمدة في جرش.`مشهد أفقي .



(٣) \_ الأعمدة المتحركة.



(٤) \_ معبد ارتميس.

# الكنائس:

بلغ عدد الكنائس المكتشفة في جرش خمس عشرة كنيسة، وبعض هذه الكنائس لاتزال جدرانها وأرضيتها بارزة، ويستدل من بعض آثارها الباقية، أنها كانت مكسوة من الداخل بالرخام، ومزوقة بقطع الفسيفساء، ومبلطة بأحجار مختلفة الألوان والهندسة.

وقد قام كراوفوت بدراسة شاملة مفصلة عن الكنائس في جرش، وقد أرسل في بعثة من معهد اللاهوت البريطاني، ونشرت دراسته عام ١٩٣٠ بعنوان:

«Churches at Jerarsh»

وقد تتبعت الدراسة زاهدة صفر من مركز التسجيل في دائرة الأثار العامة / وزارة السياحة والآثار هذه الكنائس بصورة دقيقة قاصدة، وشملت هذه الدراسة الكنائس التالية: الكاتدرائية، وكنيسة القديس ثيودورس، والكنيسة ذات الرواق، ومجموعة كنيسة القديس يوحنا المعمدان، وكنيسة القديس جينيوس، وكنيسة القديس بطرس ويولس، وكنيسة الأنبياء والرسل والشهداء، وكنيسة بروكوبيوس، وكنيسة إلياس ووماري وسورح. (۱) ثم هناك كنيس يهودي حول فيها بعد إلى كنيسة مسيحية عام ٥٣١م. (۲)

إن ظاهرة بناء الكنائس وزخرفتها قد ازدهرت بصورة واضحة في تلك الفترة النصرانية في هذه المدينة. (٣)

لن أتوقف طويلًا عند هذه الكنائس ووصفها الدقيق فقد تناولها غير واحد، ولكني سأعرض جانباً مما توصلت إليه زاهدة صفر، . . تقول:

في بداية القرن الثامن للميلاد، قامت في بيزنطية حركة تحطيم الايقونات

<sup>(</sup>١) - انظر زاهده صفر: جرش، ص ٣٧ - ٤٢.

<sup>(</sup>٢) \_ محمد ارشيد العقيلي: «المسارح في مدينة جرش»، ص ٣٢.

<sup>(</sup>٣) ـ انظر النصرانية في جرش من هذه الدراسة.

في عهد الإمبراطور ليون الثالث ٧١٧ ـ ٧٤١. وقد ظهر تأثير هذه الحركة في معظم الكنائس المسيحية التي كانت قائمة في ذلك العهد، إذ أن الصور الآدمية والحيوانية أزيلت وعوض عنها بأشكال هندسية أو نباتية. وهذا واضح في عدد من الكنائس البيزنطية في جرش وكها ظهر في حفريات خربة السوق مؤخراً.

تقول زاهدة صفر في وصف الكاتدرائية:

#### الكاتدرائية:

أول هذه المجموعة وتقوم مكان معبد وثني أقدم منها كان مكرساً لعبادة إله الخمر ديونيسوس ويوصل إليها بواسطة درج من الشارع العام يتكون من ٣٦ درجة، وحجارته تبدو أقدم من تلك المستعملة في البناء، وعلى قمة الدرجة قريباً من الجدار الخلفي للكاتدرائية يوجد معبد صغير شيد على اسم مريم العذراء والقديسين ميكائيل وجبرائيل، ويمكن الدخول إلى الكنيسة من جانبيها الشهالي والجنوبي.

إن هذا البناء عبارة عن (بازيليكا) أي قاعة مستطيلة ولها جناحان شهالي وجنوبي، وصدر مجوف في الوسط مقاس البناء من الشرق إلى الغرب ٢٠, ٢٠ وهذا الرقم يعتبر صغيراً بالنسبة للمقاييس الغربية. والاختلاف في المقاييس بين الشرق والغرب راجع إلى أن الكنائس الشرقية فيها مذبح واحد فقط. في الحنيه مقاعد للمطران والكهنة والساحة المغلقة أمامها تدعى عامى واستخدمت كمكان للجوقة. أساسات المنبر في الجانب الغربي للحاجز ظاهرة، نظراً لأن هذه الكنيسة أكثر شهرة من غيرها فقد قاست كذلك أكثر من غيرها.

الكاتدرائية هي إحدى الكنائس القلائل التي لايستطاع تعيبن تاريخ إنشائها بدقة والدليل الثبوي على تاريخها هو اشتراك مطران جرش في مجمع سلوقيا سنة ٣٥٩ م.

وهذه النافورة هي الموجودة في الفناء غربي الكاتدرائية، والأسلوب الكلاسيكي في الفسيفساء التي اكتشفت في الساحة الصغيرة عند الزاوية الشهالية - ١٦٩ -

الشرقية لساحة النبعة تشير إلى تاريخ لا يعدو القرن الرابع. وفي إحدى الهزات النبعة تشير إلى تاريخ لا يعدو القرن الرابع دمر الدرج والمعبد الكلاسيكي. ولما سكنت المنطقة من قبل المسيحيين أعيد بناء المدرج أما الكاتدرائية فقد بنيت قبل أيام أبيفانيوس ٣٧٥ م بفترة وجيزة. بعد أن تم بناء الكاتدرائية بوقت طويل أضيف مصلى الزاوية الجنوبية الشرقية وقد وجد مايشابهها في أغلب الكنائس في جرش، أما في الجانب الشهالي أو الجانب الجنوبي، كما هو الحال هنا وهذه المصليات كانت تتألف من صدر مجوف وحاجز يتوسطه مذبح وكان لها أحياناً ردهة صغيرة كما هو حاصل في هذه الكنيسة. أرضية الصحن كانت مرصوفة بفسيفساء يبدو أنها تعود للقرن السادس وفي الوسط صورة للأبراج (زودياك) وقد دمرت في أزمة الايقونات ثم أعيد ترميمها \_ واختفت الأن أسهاء بعض الأشهر. (1)

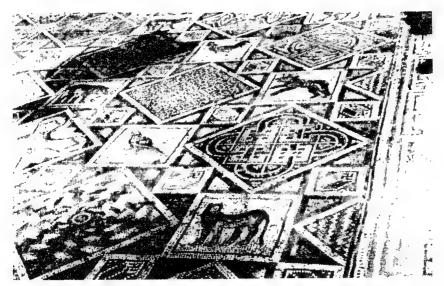


(١) \_ معبد ارتسيس من قرب

<sup>(</sup>١) \_ للمزيد انظر زاهده صفر: جرش، ص ٣٢ \_ ٣٤.

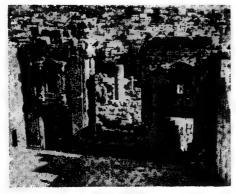
وانظر وصف مجموعة كنيسة القديس يوحنا، ص ٣٨، وكنيسة جينيوس، والأنبياء والرسل وانظر وصف بجموعة كنيسة القديس عرد وانظر وصف البناء المسيحي في جرش، محمود العابدي: جرش، ص ٦٣ - ٧٧.

(٣) - معبله ارتميس كما جاء في كتاب ايان براوننغ. جرش.





(١، ٢) ـ الفسيفساء في جرش.



- 177 -

# هيكل أرتميس (آلهة الصيد)

من أهم الأبنية التي تلعب دوراً كبيراً في مخطط مدينة جرش هو هيكل ارتميس الآلهة الحامية للمدينة الذي يقع على أعلى الهضبة الشيالية الغربية ومن أهم مميزاته نظام الممرات العظيم الذي يبدأ من شرق الجدول على بعد (٣٠٠م) من رواق المعبد، حيث توجد الساحة الأولى التي تقع فوق الجسر ,Viuductchurch

ويقال أن أرتميس هي آلهة الخصب والعطاء، وتكريبًا لهذه الآلهة أقيم هذا الهيكل.

تشكل المرأو (Propylea) من شارع بلغ طوله (٣٨,٧٠) وعرضه (٢١٩) يفتح على ساحة بشكل شبه منحرف يقطعها الشارع الرئيسي Cordo حيث يبلغ عرض الشارع عند هذه النقطة (٥٥, ١٩٩). توجد البوابة الرئيسية للمعبد والتي تؤدي للهيكل على بعد (٧م) خلف أعمدة الشارع المحوري، وبلغ ارتفاع جدارها (١٤٩م) ويمتد لمسافة (١٢٠م) وينتشر على جانبيها صف من الحوانيت ذات الطابقين. أما في الوسط فهناك بوابة ثلاثية مزدانة بأعمدة ومزخرفة بأشكال نباتية وهندسية متنوعة. (١) يلي البوابة سلسلة من الأدراج والمصاطب بلغت سبعة تؤدي للساحة الأمامية ذات الأروقة المعمدة والمزدوجة، ثم تأتي الساحة الداخلية التي تحوي الهيكل الذي يوصل إليه بواسطة مجموعة من الدرجات والمحاط بجوانبه الأربعة بجدار وصف من الأعمدة.

هذا النظام من الممرات العظيمة والشارع العريض الذي يخترق الجسر باتجاه الغرب مشكلًا شارعاً مقدساً (Visacra) وشارعاً للاحتفالات (Prossional street) قد كونا إنجازاً رائعاً لعهارة خادعة للنظر، حيث يميل كل عنصر فيها للتأكيد على هيبة وفخامة الهيكل من خلال بث الإحساس والشعور بالرهبة والخشوع. وبذا فقد سيطر الهيكل وهيمن على المدينة وعلى مخططها إذ شغل مساحة ثلاثة

<sup>(</sup>۱) ـ عائلة نغوي، ص ١٢٣ ـ ١٢٤.

جزر من الجزر المشكلة من الشوارع. . (١) وقد انتهى عمل مدخل هذا الهيكل في سنة ١٦٢م في حكم انطونيوس الزاهد.

إن هذا الهيكل يعتبر أجمل بناء منفرد في جرش، وأهم ميزة تلفت النظر اليه هي مجموعة الساحات التي تتقدمه، والتي تبدأ شرق الجدول على بعد ٣٠٠ م عن رواق الهيكل، وعلى الساحة الأولى التي تقع فوق الجسر تقع الكنيسة المسهاة بكنيسة الجسر، ويرجع إلى عام ٥٦٥م. . (١) وقد كُرس (عام ١٣٨ ـ ١٧٤م) لعبادة الشمس، ثم عبادة الأصنام.



معبد زيوس في جرش.

<sup>(</sup>۱) ـ زاهده صفر: ص ۲۳.

<sup>(</sup>٢) - محمود العابدي: جرش، ص ٥٠ ـ ٥٣.

# هيكل زيوس:

يقع هذا الهيكل بمحاذاة المسرح الجنوبي، ومعظم أعمدته متساقطة في نفس الموقع، غير أن بعض جدرانه لايزال قائبًا، وعما يلفت الانتباه في هذا المعبد تلك الأقبية الضخمة التي أنشئت لرفع مستوى ساحة الهيكل. وفي نفس الوقت فإن هذه الأقبية تستخدم كمخازن للأدوات واللوازم. (١)

إن الهضبة الجنوبية الغربية التي يقع عليها هذا الهيكل كانت مقدسة منذ نشأة المدينة، ويعود تاريخ إنشائه إلى الفترة مابين ٢٧ ـ ٣٩ م، وقد أحيط حرم المعبد بجدار عالم مزخوف بأعمدة أيونية ملتصقة به. أما المدخل الرئيسي للهيكل فيقع في الواجهة الشرقية الطويلة إلا أنه لاتظهر آثاره. تتألف الساحة من ثلاثة مصاطب رفعت على أقبية برميلية الشكل وذلك بسبب انحدار الأرض في هذه المنطقة. ولقد أظهرت عمليات التنقيب والتنظيف في منطقة حرم الهيكل التي قام جا المشروع السياحي أرضية حجرية مبلطة بشكل منتظم تبدأ من البوابة الجنوبية التي كشف عنها في السور الملاصق لمعبد زيوس وباتجاه الغرب حتى تتصل ببعض الدرجات التي تؤدي إلى هيكل أو مذبح يبدو أنه يعود لفترة مبكرة لتاريخ معبد زيوس نفسه. كما أظهرت التنقيبات السور المحيط بحرم الهيكل في أكثر من موقع واللذي يتكون من أقواس ومحاريب مرتبة بحيث تكون إحداها مفتوحة والثانية مغلقة على التوالي. كما كشف عن أدراج في الحافة الشهالية لمنطقة الهيكل والتي تعاذي الحافة الجنوبية الغربية للساحة البيضاوية، تؤدي للساحة الأمامية للهيكل والتي تعلو الأقبية البرميلية الشكل.

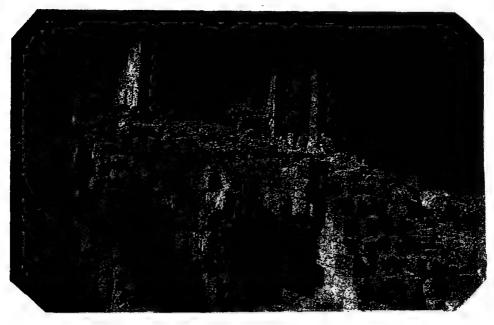
إن الكشف عن الأرضية الحجرية المبلطة التي تنتهي بهيكل لمعبد يبدو أنه يعود لفترة أسبق للمعبد الحالي يؤكد صحة الفرضية أن الهيكل الحالي قد أقيم على أنقاض هيكل سابق وذلك في خلال العصور المختلفة لتاريخ جرش إذ كانت هذه الهضبة التي يقوم عليها المعبد هضبة مقدسة كها هي الحال في الهضبة الشمالية الغربية التي يقوم عليها هيكل ارتميس الذي بني فوق مجموعة من الكهوف وكذلك

<sup>(</sup>١) ـ المرجع السابق: ص ١٧ ـ

هناك مايشبه هذا الوضع في قلعة عمان حيث يقوم هيكل هرقل فوق كهف طبيعي عما يوحى بأن الأماكن المقدسة كانت دائمًا على الهضاب حيث توجد كهوف طبيعية.

إن وضع الهيكل المتربع فوق الهضبة الجنوبية الغربية وبالتالي إشرافه على الموقع ككل له دور كبير في المخطط التنظيمي للمدينة وذلك منذ الفترة البطلمية وحتى الرومانية حيث جعل اتجاه الشارع الرئيسي المحوري نحو الهيكل والذي ينتهى بساحة بيضاوية معمدة أنشئت لغاية دينية . . (١)

وقد اكتشفت مجموعة من الهياكل(٢) الجانبية الصغيرة، والكهوف التعبدية حول المكان، يعتقد أنها كانت بداية الاستيطان في المنطقة.



(١) ـ عائدة نغوي، ص ١٢٥ ـ ١٢٦.

(٢) - مرجع سابق، ص ١٧، ويبدو لي أن هناك خلط واضح بين لفظة معبد وهيكل ـ على صلاتها في الحضارة اليونانية والرومانية ـ وقد أبقيت استعمال الدارسين كها ورد، باستثناء وصف هيكل زيوس (معبد زيوس). لقطة من كتاب رامي خوري / جرش، ص ١٦.

# المصلبة الشالية:

يضيق الشارع بعد هيكل ارتميس ويظهر فيه النمط الأيوني، ويوجد في مكان القاطع الرئيسي مصلبة أخرى هي المصلبة الشهالية وقد أقيمت على شرق (جوليا دومنا) وهي الزوجة السورية للإمبراطور سبتيموس سفيروس (١٩٣٠ - ٢١١م) وتتألف من أربعة قواعد متصلة بأقواس تعلوها قبة، وتكون عمرات بينها عرض كل منها ٩٦،٤م. واجهة المصلبة \_ الشهالية والجنوبية. يظهر من كل قاعدة رأس أسد كان الماء يتدفق منه ويصب في حوض تحته، والواجهتان الشرقية والغربية اكتفى في تزيينها بحنايا. (١)

بناء المصلبة مربع داخله دائرة وتحيط بها بناية جميلة وتتفرع منها أربعة شوارع يؤدي الشرقي منها إلى الحام الشهالي الذي كان يتألف من قاعة وسطى أواسعة. وعلى مايبدو أن أثرياء القوم كانوا يمضون فيها سحابة نهارهم لقضاء وقت الفراغ، ولاتزال قبة يمر الناس من تحتها وتسمى المشنقة. إذا انحدرنا من تحت المشنقة وصلنا إلى سيل جرش الذي كان عليه جسر يوصل إلى العدوة الشرقية من المدينة. وإذا مددنا البصر إلى الأمام رأينا في طرف البستان الجامع المحميدي (جامع الشركس) الذي يفصل بينه وبين الجامع الهاشمي خرائب الحام الجنوبي العظيم. . (٢)



معبد زيوس \_ ايان براوننغ .

<sup>(</sup>١) ـزاهده صفر: ص ٢٥.

<sup>(</sup>٢) - محمود العابدي: جرش، ص ٥٤.

# المصلبة الجنوبية Tetrapylon

تتألف من أربع قواعد وضعت في سوق دائرية، وكل قاعدة كانت تعلوها أربعة أعمدة وتحمل هرماً مدرجاً، ويرجح أن تمثالاً كان يعلو هذا الهرم، زينت جوانب القواعد بحنايا تنتهي بصدفات، وقد أعيد بناء القاعدة الجنوبية الشرقية حتى مواطىء القدم. أما الكتابة الموجودة على الواجهة الجنوبية فيعتقد أنها أضيفت فيها بعد ـ كها ترى زاهدة صفر ـ وعند أسفل المصلبة يلتقي مصرفا الشارعين.

أما الدكاكين وساحة السوق التي تحيط بالمصلبة فقد أنشئت في أواخر القرن الثالث وقد حولت الساحة بعد الإسلام إلى مايشبه قرية صغيرة. وبعد المصلبة يستمر الشارع إلى أن ينتهي بالبوابة والدرج المؤدي إلى الكاتدرائية والذي تحيط بجانبيه الدكاكين(١).

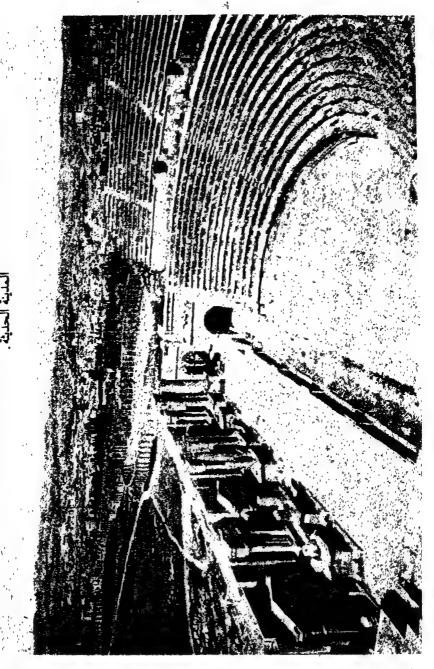
تقوم حول المصلبة «دكة ناهضة» كان يقف عليها الخطباء، وفي وسط ساحة المصلبة أربع بنايات مربعة ارتفاع كل منها متران. وفي كل واجهة محراب صغير تزينه صدفة في الرأس، كانت توضع فيه تماثيل العظماء والأضوية التي تنير المكان ليلاً، وهي عبارة عن مشاعل يدوية من القار.

من هذه المصلبة يبرز شارع إلى الغرب يؤدي إلى الكنائس ومخارج السور، كما ينحدر شارع إلى الشرق يوصل إلى جسر قام على خس قناطر اتساع القنطرة الوسطى منها ١٧ متراً يتدفق منها سيل جرش، وبعد هذه القناطر نستطيع الوصول إلى الجامع الهاشمي (جامع الشوام)، وعلى بعد قليل منه الحام الجنوبي، وهو يتألف من ثلاثة أقبية برميلية تهدم قسم كبير منه، وسقط سقف الوسطى، ولايزال القبو الشرقي قائبًا، وقد استعمل فيها مضى خاناً للدواب. .(١)

<sup>(</sup>۱) ـ زاهده صفر: ص ۲۰ ـ ۲۱.

<sup>(</sup>٢) - محمود العابدي: ص ٤٣.

المدرجي الجنوبي، وتبدو في الصورة كذلك الساحة العامة، وشارع الأعمدة، وأجزاء من المدينة الحديثة .





منظر داخلي للمدرج الجنوبي / المدخل.

# \* - المدرجات (المسارح)

لقد كان بحث الدكتور محمد ارشيد العقيلي «المسارح في مدينة جرش الأثرية» الذي قدّمه كبحث مساعد في الآثار كأطروحة دبلوم الدراسات العليا / الجامعة اللبنانية . . من أوفى الدراسات التي تناولت مدرجات جرش أو مسارحها كها أحب أن يطلق عليها . .

يقول:

إن المسرح اليوناني كان بناء مفتوحاً للهواء، بينها المسرح الروماني سواء أكان له سقف ثابت أم لا فإنه يتطابق مع اتجاه الرومان نحو الطبيعة المغلقة، فالجدار الخلفي لخشبة المسرح ينهض إلى ارتفاع كامل من قاعة المسرح نصف الدائرية، وكان يتصل بمنعطفات جانبية. ولذا فإن المثلين والمستمعين كانوا منعزلين عن العالم الخارجي كلية. وكانت المسارح الصغيرة تغطى بأسطح خشبية، وأما في المسارح الكبيرة فإنه يمكن حين الضرورة أن تزود «بواقيات من الشمس»، وفي بعض الحالات كان يوجد نصف غطاء ثابت فوق المسرح على الأقل.

وقد استخدم الرومان سفوح الجبال أحياناً لبناء المدرجات وظل الأمر كذلك إلى أن طوروا بناء العقد باستخدام حجر الزاوية: (Voussoir) فأصبحت مدرجاتهم تقام على عقود وأقبية بحيث تستطيع أن تحمل فوقها المباني التي ترتفع إلى ثلاثة طوابق أو أربعة، ويرى هذا النمط من العقود والأقبية في مسرحين من مسارح جرش الثلاثة. ومن المظاهر الرومانية بالإضافة إلى العقود والأقبية نظام تصريف المياه القائم في الساحة نصف الدائرية التي تقع بين مدرج النظارة وخشبة المسرح، كذلك الممشى الواقع بين طابق وآخر يعلوه، ثم تبليط الساحة (الاوركسترا). كما أن الحنايا الموجودة في الحائط الأمامي لخشبة المسرح بها فيها من نوافير بقصد تلطيف الجو أثناء العرض لشدة الحر في الأردن صيفاً، تعتبر أيضاً ظاهرة رومانية، ويرى ذلك في كثير من المسارح الرومانية وفي المسرح الجنوبي في جوش. (۱)

## \* ـ المدرج الجنوبي:

تؤدي طريق ضيقة من طرف ساحة الندوة الجنوبي إلى المدرج الجنوبي الذي أنشىء خلال القرن الأول، والنصف السفلي من المدرج مقسم إلى أربعة أجزاء عمودية (Cunei) يتألف كل منها من 12 صفاً من المقاعد؛ مقاعد الصف الأول مرقمة مما يدل على أنها كانت تحجز لأشخاص معينين. أما الصف العلوي فيتكون من ثهانية أجزاء لكل منها 10 صفاً من المقاعد على الأقل. ويتسع المدرج لـ

<sup>(</sup>١) - محمد ارشيد العقيلي: ص ٣٦ - ٣٨.

٣٠٠٠ متفرج، تخترق أقسام الطابق العلوي ٤ محارج مسقوفة تؤدي إلى الممر العلوي والذي به مخرج آخر يؤدي إلى رصيف معبد زيوس.

يوجد غرجان مسقوفان على جانبي الأوركسترا تعلوهما مقصورتان يمكن الوصول إليها بواسطة درجات موجودة داخل أجنحة واجهة للمسرح، والمسرح مكون من طابقين، توجد في الطابق الأول ثلاثة عرات تحيطها حنايا كانت توضع فيها تماثيل تزخرف الواجهة، وتحيط بهذه الحنايا أزواج من الأعمدة (وقد تم الآن إعادة بناء المسرح حتى بداية الطابق الثاني). جدار المسرح السفلي محلي بد عجموعات من الحنايا، تتألف كل منها من ثلاث حنايا، وتحيط بكل مجموعة أعمدة صغيرة مربعة ملتصقة بالحائط ومزخرفة برأس فأس ينتهي طرفاه المدببان برأسي نسر. وهناك كتابة باللغة اليونانية على صفحة جدار الصف الأدنى للمقاعد، يذكر منها أن ضابط صف خدم في الجيش النبطي أثناء الثورة اليهودية سنة ٧٠ يذكر منها أن ضابط صف خدم في الجيش النبطي أثناء الثورة اليهودية سنة ٧٠ بعد الميلاد قد قدم تمثالًا للنصر وكان ثمن التمثال ٢٠٠٠ دراخما ونصب في عهد الإمبراطور دومينيتيان (٨١ ـ ٣٦ ب . م). وقد قامت دائرة الآثار العامة بترميم ساحة الأوركسترا بحجارة متناسبة مع البناء القديم، كها رعت ساحة المسرح، ولهذا المسرح خصائص فنية أهمها حساسية انعكاس الصوت والصدى من المسرح والأوركسترا إلى المقاعد العلوية .(١)

على يمين الداخل من الباب الشرقي كان مقوم تمثال النصر الذي قدمه جنود القائد تبطس الذي حارب اليهود سنة ٧٠م، وقد نصب هذا التمثال في أيام الإمبراطور دوميتان Domitian ، حسب كتابة أثرية على طول الجدار. . وعلى يسار الداخل كان يقوم تمثال فلا كوس Flacus . . (٢)

<sup>(</sup>١)\_زاهده صفر: ص ١٦ ـ ١٧.

<sup>(</sup>٢) - محمود العابدي: جرش، ص ٣٩.

# \* ـ الترميهات التي أجريت في المسرح حديثاً:

وإنه لمن الضروري قبل أن أشرع في بحث أقسام المسرح أن أستعرض بعض الإصلاحات التي أجريت في هذا المسرح. ففي عام ١٩٥٣ كما يقول بعض الإصلاحات التي أجريت في هذا المسرح. ففي عام ١٩٥٣ كما يقول Diana Kirk bride أبي تقرير حول ذلك بأنه صمم على إعادة بناء المسرح الجنوبي في جرش كجزء من خطة هدفها تشجيع حركة السياحة في الأردن. والخطة كانت تتضمن إعادة بناء المسرح كما كان معداً للتمارين ولإقامة احتفال سنوي في جرش للموسيقي شبيه بذلك الذي يعقد في بعلبك بلبنان. وصاحب هذا التقرير كان برفقة العالم الأثري ثيودور كنعان الذي انتدب للعمل في جرش. ففي عام ١٩٥٣ خصص الشهرين الأولين في تمييز وعد وقياس الحجارة التي تخص آثار المسرح، بينها بعض الموظفين من الشراكسة صنفوا الحجارة الكبيرة التي كانت مبعثرة بالنسبة لنهاذجهها، وقلبوا الأكوام التي كانت ملقاة على المسرح للتفتيش عن غيرها.

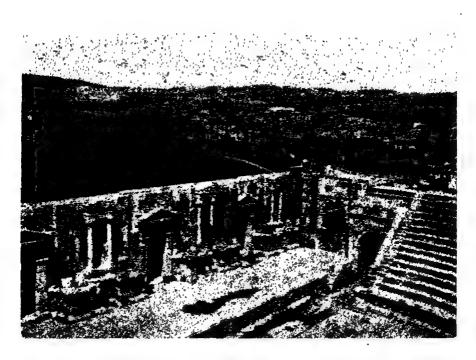
وقد عزم ثيودور كنعان على إعادة بناء أرض الساحة، وخشبة المسرح بها في ذلك إعادة تثبيت الأعمدة الموجودة خلف خشبة المسرح. فبدأ بالأقبية والممرات من الباب الشرقي، وشمل القوس الذي فوق الباب والكورنيش مع الدعامة المركز على العمود. وقد استعان بثلاثة أعمدة حركها من الغرب. وقد أنجز على يد ورشة من العمال والنجارين والحجارين، واستعين بسكة حديد محلية لجلب الحجارة إلى مواقع الإصلاح وفي نهاية هذه المرحلة في نفس العام تمت بعض الإصلاحات إلى علو الأعمدة القائمة خلف خشبة المسرح، ولكن قبل نهاية العمل في هذه المرحلة نفذت المخصصات المالية وأهملت جرش!!

غير أنه في عام ١٩٥٤ ألح مدير الآثار العام في الأردن Harding على الحكومة بزيادة المخصصات لإعادة بناء المسرح. وفعلاً استأنف العمل ولكن الشهرين الأولين مضيا في الكشف عن المر (الكرادور) خلف خشبة المسرح. ثم بدأ العمل بعتبة خشبة المسرح الشرقية إذ كانت بعض الأجزاء مكسورة وغير سليمة. وقد قطعت ثلاثة حجارة كبيرة جديدة لوضعها محل حجارة قديمة لم تكن صالحة،

إلا أنه قبيل نهاية هذه المرحلة انزلقت رجل ثيودور كنعان عندما كان يأخذ القياسات وسقط إلى نهاية محر الباب، ومات متأثراً بجراحه، ثم استمر العمل بعد ذلك ولكن دون مهندسين دائمين.

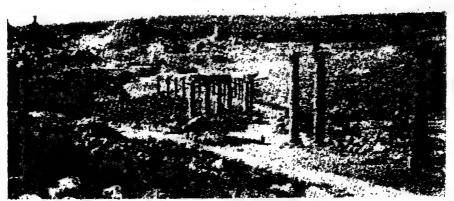
وفي عام ١٩٥٥ رصدت بعض المخصصات البسيطة للمسرح، فاستمر العمل في الأجزاء الشرقية من خشبة المسرح، ثم شمل بعض أجزائها الغربية على موازاة سطح الأعمدة. ثم كان لابد من بدء العمل في مدخل القبو الغربي، إذ كان له مدخلان أحدهما مغلق بتهامه بالحجارة، وكل القطع المعهارية الساقطة من أعلى، وفي خلال شتاء هذه السنة بالذات تساقط عدد أكبر من هذه الحجارة، ولذا فإن الأنقاض والحجارة نظفت من الخارج ثم رعت، وأنشأ نظام كامل لتصريف ماء المطر الذي يعلق بجوانب الجدران، واتبع نفس الأسلوب في البوابة الشرقية أيضاً. (1)

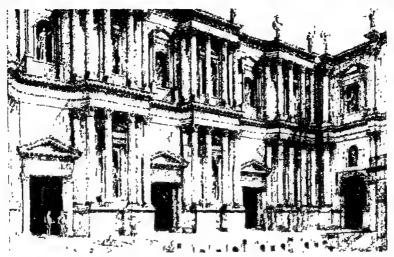
<sup>(</sup>١) \_ عمد ارشيد العقيلي: المسارح في مدينة جرش ص ٤٧ \_ ٥٤.



المسرح الجنوبي، وهو المسرح الرئيسي في آثار جرش.







المسرح الجنوبي كما تخيله ايان براوننغ في كتابه «جرش والمدن العشرة».

★ من كتاب ايان براوننغ /جرش.

### \*\_ المدرج الشهالي:

تتفرع من المصلبة طريق تتجه غرباً محاطة بصفين من الأعمدة الأيونية ، وهناك طريق تؤدي إلى ساحة سوق أنشئت على الطراز الكورنثي وفي محاذاة هذه المساحة من الجنوب يقوم المدرج الشهالي وهو أصغر كثيراً من المدرج الجنوبي ، والمسرح والمدرج مهدمان حالياً ، ويبلغ سمك جدار المسرح ٣,٧٥ ، وهذاالسمك يكفي لحمل طابقين فوقه بها فيها الزخارف العادية . يمكن الوصول للبناء عبر عمرات طويلة تسير جنوب الديكامانوس إلى اليمين واليسار من المسرح .

يتكون المدرج من أربعة أجزاء في نصفه الأسفل و ٨ أجزاء في نصفه العلوي يخترقها ٥ عمرات مقببة تؤدي للسطح العلوي وللمخرج المفتوح منه ٤ وفوق القسم العلوي من المدرج كانت توجد فسحة للمرور يقابلها صف من الأعمدة. والصف العلوي المتبقي من المقاعد تظهر فيه تجاويف مربعة واسعة محفورة في مسافات متساوية ويعتقد أن الهدف منها كان لتسند القوائم التي كانت تحمل المظلات.

وهناك ظاهرة تلفت النظر في هذا المدرج وهي الأقبية الموجودة تحت أدنى صف من المقاعد والتي يعتقد بأنها كانت عبارة عن غرف لوضع الحيوانات المفترسة، حيث كان هذا المدرج مخصصاً لإقامة المصارعة بين المحكوم عليهم والحيوانات المفترسة وتمنح الحياة للناجين في هذه المصارعة. (1)

إن المسرح الشالي في جرش لم تمتد إليه يد التنقيب بعد، ويقع في الجهة الشالية الغربية من مدينة جرش الأثرية. وتؤدي إليه طريق تتفرع من مفترق الشوارع الشالي وتتجه نحو الغرب. وعلى جانبيها الأعملة ذات التيجان الكورنثية، ويظهر الآن منها ثلاثة أعمدة تقف على جانبي الشارع بمحاذاة هذا المسرح من الشال مباشرة.

<sup>(</sup>١) \_ زاهده صفر: جرش، ص ٢٧ \_ ٢٨، ومحمود العابدي: جرش، ص ٥٧.

ولا يعرف بالضبط تاريخ بناء هذا المسرح، ولكن يرجح بأنه أقيم في القرنين الثانى أو الثالث الميلادي كما يقول (Harding) (١)

وهذا المسرح يتجه نحو الشهال شأنه شأن معظم المسارح في الأردن، وهو أصغر من المسرح الجنوبي إذ لايتسع لأكثر من (٢٥٠٠) مشاهد. ومدرج النظارة فيه يتألف من طابقين كالمسرح الجنوبي، وهو على شكل نصف دائرة، والبارز من الطابق السفلي منه سبعة صفوف من الأدراج، بينها المتبقي من الطابق العلوي (٨) صفوف من الأدراج. ومن الواضح أن عدد الصفوف في كلا الطابقين أكثر من ذلك وخاصة الطابق السفلي غير أن بعض هذه الصفوف قد تناثرت، كها أن مساحة الأوركسترا نصف الدائرية كانت عملوءة بالأتربة المتراكمة عليها إلى علو يقارب خسة أمتار، وقد سويت بعض أجزائها. . (١)

وهناك اختلاف واضح آخر بين هذا المسرح وبقية المسارح في الأردن وجرش بشكل خاص، وهو أن صفوف الأدراج فيه ترتكز على جدار قبو خلفي مفرغ على شكل نصف دائرة بحيث ينحني مع انحناء المدرج تماماً تمر من خلاله أبواب الجدار الخارج للقبو المفرغ، مخترقة فراغ هذا القبو، ثم جدار القبو الداخلي حيث يتوزع المشاهدون على مقاعدهم من هذه الأبواب. وأما عرض ممر القبو فيبلغ يتوزع المشاهدون على مقاعدهم من هذه الأبواب. وأما عرض ممر القبو فيبلغ م، وارتفاع القبو مع انحناء قوسة القبو يبلغ ٥،٥٥.

ويوجد فارق آخر بين هذا المسرح والمسرح الجنوبي في جوش وهو أن الممر الذي يفصل بين الطابقين السفلي والعلوي في هذا المسرح والذي يبلغ عرضه ٣ م تقريباً على موازاة الأبواب الأربعة التي تؤدي إلى المدرج من القبو، هذا الممر مجمل بسبعة محاريب يبلغ ارتفاع الواحد ٨, ١م والتي يخلومنها عمر المسرح الجنوبي،

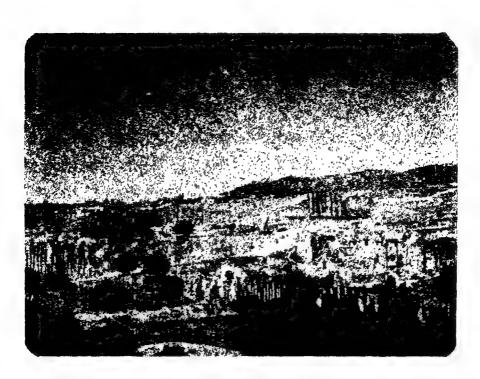
The Antiq uties of Jordan P. 130 \_ ( )

<sup>(</sup>٢) \_ محمد ارشيد العقيلي، مرجع سابق، ص ٥٨ - ٦٠ بتصرف بسيط.

كما أن هناك درجاً يصعد بشكل جانبي في هذا المسرح بعكس المسرح الجنوبي الذي توجد فيه سلالم من الأدراج تصعد بشكل عمودي مخترقة الطابقين.

وكذلك فإن مقاعد هذا المسرح غير مرقمة كها هو الحال في مقاعد الطابق الأول في المسرح الجنوبي. (١)

إن هذا المسرح يخلو من الزخرفة والنقوش، . . وهو بهذا عكس المسرح الجنوبي، كما أنه أكثر بساطة من حيث الاستدارة، وصف الكراسي، وخشبة المسرح.



منظر عام لأثار جرش، ويبدو فيها المسرح الشمالي واضحاً على الجهة اليمني.

المرجع السابق، ص ٦٢ - ٦٣.

# \* ـ مدرج الاحتفالات

إلى الغرب من الزاوية الجنوبية للبركة يقع المدرج المعروف بمدرج الاحتفالات وقد أظهرت الحفريات فيه ١٤ صفاً من المقاعد أكثرها كاملة. وكان المدخلان الرئيسيان للمدرج يتصلان بطريق صاعدة من البركة. لم تكن هناك عرات خارجية، وقد كانت المداخل مغطاة بأقواس برميلية، ولها أبواب عريضة، والمدرج أصغر بكثير من المدرج الجنوبي، وكذلك أصغر بقليل من المدرج الشهالي ويتسع لحوالي ١٠٠٠ متفرج.

كانت الأوركسترا مغطاة بقطع من الحجارة ظاهرة في بضعة أماكن كما يبدو حول الممرات، وارتفاع الجدار يبلغ ٢, ١ م، وجميع الحليات فيه مطموسة، وعلى قمته يوجد عمر ضيق يعلوه ١٤ صفاً من مقاعد المدرج، الصف الأوسط يستمر إلى الأسفل حتى مستوى الأوركسترا، وعند طرفي الأوركسترا عدد من الدرجات تؤدي إلى عمرات الدخول إلى الممر الذي يعلو الجدار.

طول المسرح ٢٥,٨ م وعرضه ٢,٦ م وعلوه ١,٦ م. جداره الأمامي ذو قاعدة بارزة. تزخرف المسرح حنيات تحيط بها أعمدة، ويعتقد بأنه لم يكن للمسرح جدار خلفي ذلك ليتمكن النظارة من مشاهدة احتفالات عيد الماء.

وقد كان المدرج يتصل مع البركتين بممر معمد والذي كانت تتجه من خلاله الطريق نحو الشيال، وعلى مسافة قصيرة من هذه الطريق يقع قبر الجندي جرمانوس، وهو عبارة عن بناء يشبه المعبد ماتزال بعض أعمدته الردهة الأمامية في مكانها وجزء من حجرة الدفن. (١)

يبعد هذا المدرج عن البركتين إلى جهة الغرب بحوالي ٣٠ متراً، وهو جزء من بنايات كانت تحيط بالبركة. وقد تم اكتشاف هذا المسرح على يد شونحير الألماني(١) في مطلع هذا القرن. وتذكر بعض النقوش التي اكتشفت عام ١٩٣١

<sup>(</sup>١) \_ زاهده صفر: ﴿ جِرشٍ ٤ ص ٢٩ .

والتي يرجع تاريخها إلى القرن السادس الميلادي أن الاحتفال بعيد ماء يوماس الوثني يرجع تاريخها إلى القرن السادس الميلادي أن المسيحيون ينظرون لمراسم وطقوس هذا الاحتفال ومايتضمنه من استحام مختلط بعين السخط، وحقاً كها يقول Harding (١) أنه لما يبعث على الدهشة بقاء ذلك الاحتفال حتى ذلك الوقت الذي كانت فيه المسيحية، في غاية القوة. (١)

# \* - ملعب الخيل (الهيبودروم): Hippodrome

يبلغ طول هذا الملعب ١٦٠ متراً، وعرضه من الشرق إلى الغرب حوالي متراً. وحوله سور يبلغ سمك جداره خسة أمتار، وكان يحيط بهذه الساحة الواسعة من جميع جهاتها عدا الجنوبية مقاعد يظهر منها حتى الآن بقايا أربعة صفوف في الجانب الغربي. ويقع إلى الغرب وراء القوس.

ويبدو أن هذا الملعب قد أنشىء في القرن الثاني الميلادي بعد بناء قوس النصر، ويظهر أن الغرض من إنشائه بجوار قوس النصر (بوابة عمان) هو أن الأباطرة عندما كانوا يزورون جرش، فبعد الاستراحة قليلاً في باب عمان كانوا يتحولون قليلاً ليشاهدوا بعض الألعاب كسباق الخيل والمباريات الدورية والسنوية على شرفهم.

وقد جرى بعض التعديل على هذا الملعب في فترة الغزو الفارسي للدولة الرومانية ٢٦٤ ـ ٢٦٧م إذ قسم هذا الملعب إلى قسمين وذلك بإقامة جدار دائري في منتصفه تقريباً، وقد عثر عند طرفه الشهالي على حجارة ذات ثغرات خاصة بلعبة الصولجان ترجع إلى تاريخ هذا الغزو(١) بينها أهمل الجزء الجنوبي.

ويمكن أن يلحق هذا الملعب بالمسارح المغلقة، ويعتبر هذا الملعب المسرح الوحيد المغلق من بين المسارح القائمة في جرش.

<sup>(</sup>١) \_ محمد ارشيد العقيلي: والمسارح في مدينة جرش، ص ٦٤ - ٦٠.

ومما يلفت النظر في هذا الملعب هو أن مدرجاته من الجهتين الشهالية والغربية قائمة على أقبية مغلقة من جهة ساحة الملعب، ومقسمة من الخلف وذلك لغرض الاستفادة من هذه الأقبية كاسطبلات توضع فيها الخيول. (١)



#### البركتان

(۱) ـ المرجع السابق ص ۷۲ ـ ۷۶ بتصرف بسيط.

ورشید حمید: تاریخ آثار جرش، ص ۲۲ ـ ۳۱ بتصرف.

ومحمود العابدي: جرش، ص ٣٢ ـ ٣٣.

#### البركتان:

على بعد حوالي ١٢٠٠م من البوابة الشهالية يتفجر ينبوع كانت مياهه تسقي النصف الغربي من المدينة، وهذا الينبوع يدعى الآن باسم البركتين.

البركة مستطيلة الشكل وعرضها ٥,٣٥م وطولها ٥٨،٥٥م وعمقها ٣م، وعلى بعد ١٨٨م من النهاية الجنوبية يوجد جدار سمكه ٢,٨م منخفض عن الجدران الجانبية يقسم البركة إلى قسمين متساويين وقد كانت لهذا الجدار على الأقل فتحة واحدة لتنظيم عمق المياه في البركة ـ العلوية أو الرئيسية. وعلى مسافات متساوية تبرز من الجدران حجارة لتكون مكاناً لوقوف المستحمين.

وجدت كتابة تعود للقرن السادس مفادها أن الاحتفالات بعيد الماء الذي كان معروفاً باسم (ميوماس) كانت تجري هناك، وكانت العناصر المسيحية تعتبرها احتفالات فاضحة لأن الاستحمام كان مختلطاً فيها للجنسين. وكانت البركة محاطة في الأصل بصف من الأعمدة كما كانت تكتنفها الأشجار من كل جانب، ويعود تاريخ إنشاء البركة إلى أوائل القرن الثالث. (١)

البركة

تقع في الجانب الغربي من قوس النصر وقد اكتشفها خبير آثار جرش الذي أجرى الحفريات «شوماخر» «Schumacher» وهي عبارة عن مستطيل طوله مئة وخسون متراً وخسون سنتيمتراً وعرضه خسة وخسون متراً وعمقه اثنا عشر متراً. وأما حائطها فيبلغ سمكه أربعة أمتار وسبعين سنتيمتراً وفيه أربعة مصارف ويبلغ سمك الحائط الغربي ثلاثة أمتار. وكانت المياه تصب فيها بواسطة قناة من (عين القيروان) الواقعة في شهال المدينة. وكانت هذه البركة تستعمل للسباحة وللألعاب المائية. وأما مقاعد المشاهدين التي كانت تحيط بها فقد اختفت تماماً. (٢)

<sup>(</sup>١) \_ زاهده صفر: ص ۲۸ \_ ۲۹.

<sup>(</sup>٢) \_ لويس مخلوف: ص ٧٧.

## - نافورة عرائس البحر (السبيل) Nymphaeum

من البوابة المربعة على بعد مائة وخسين متراً وعلى اليسار لا يزال حوض فخم من رخام يبرز عظمة الهندسة وفخامتها. ويعود عماره إلى سنة ١٩١ ميلادية بناءً على كتابة وجدت فيه (تاريخ فلسطين ـ الأب أبيل ـ الجزء الثاني صفحة (١٣٢) زمن «كموديوس» وأما البناء فقد كان مؤلفاً من طابقين بشكل نصف دائرة يبلغ قطرها عشرين متراً. وكان الطابق العلوي مزيناً بالجبص المدهون والمزخرف بأشكال هندسية رائعة الجمال بينها كان الطابق السفلي من الرخام ويحوي بركة ماء ترسل مياهها بواسطة أفواه تماثيل الأسود إلى الطابق الأرضي الذي يحمل نقشاً بصورة سمكة . (١)

وقد أسس هذا البناء المؤلف من طابقين ليكون هيكلاً لعذارى الماء، وتتدفق المياه من أفواه أسود إلى مصارف تحتها، بعد أن يمتلىء الحوض المقام أمام الأسود. وهذا البناء فريد من نوعه من حيث الزخارف والنقوش الظاهرة. (٢) وكان الماء يأتي إليها من نبع البركتين في قناة مكشوفة ليصب في خزان بشكل هلال. . (٢)

وحول هذه النافورة دارت عدة أساطير، وتندّر الرومان بقصص حوريات «جراسا»، ولعل ألطفها تلك التي أشار إليها الأستاذ محمود العابدي تقول هذه الأسطورة:

في هذه المنطقة كانت حوريات جرش (بنات البحر) يأتين في الظلام ليملأن جرارهن من هذه النافورة، . . يضعن الجرار تحت المزاريب حتى تمتلىء ثم يعدن بها إلى بيوتهن في عبث ومرح . وفي إحدى الليالي أراد بعض الشباب الرومان

<sup>(</sup>١) - المرجع السابق: ص ٣١ - ٣٢.

<sup>(</sup>٢) - محمد ارشيد العقيل: ص ٣٠.

<sup>(</sup>٣) ـ انظر محمود العابدي: جرش، ص ٤٥.

مداعبة الحوريات عندما وضعن جرارهن واقترحت إحداهن أن يخلعن ثيابهن وينزلن للسباحة في بركة صافية الماء. وقد كان الشباب يكمنون لهن بين الأعمدة من جهة الشرق ولما غطسن في الماء تقدم أحد الشباب وخرق الجرار من أسفلها وعاد إلى رفاقه، وبعد برهة انتصبت إحدى الفتيات لترى فيها إذا كانت الجرار قد ملئت، ولكنها لم تأبه للثقب. وهكذا أخذت تنتصب بين فينة وأخرى لترى امتلاء الجرار، وقد مضى الوقت حتى الصباح والفتيان العابثون يتمتعون بهذا المنظر. (١)



(١) \_ النمفيوم (عين الماء).



(٢) \_ لقطة أخرى لعين الماء في جرش

(١) \_ انظر محمود العابدي: «من تاريخنا»، المجموعة الثالثة، ص ١٢٥. جمية عال المطابع التعاونية، عان، ١٩٧٤.

#### \* - الحمامات الشرقية:

وتقع شرق سيل جرش ويبلغ طول هذا البناء خسة وثلاثين متراً بعرض تسعة وعشرين متراً، وهي أصغر حجهًا من الحهامات الغربية. وتقع حالياً في الزاوية الجنوبية الشرقية من الجامع. ولقد تحولت إلى مكان استراحة للقوافل اعتباراً من القرن السابع، وأطلق عليها اسم «الخان». . (١)

#### الحامات الغربية West Baths

تمتد طريق ضيقة تؤدي إلى الحهامات الغربية التي أنشئت في القرن الثاني (البناء مدفون جزئياً تحت كتلة ضخمة من الطمم ولكن مخططه واضح) يقع المدخل في جانبه الشرقي، وهذه الحهامات تشتمل على ما يدعى اليوم فنياً بد القبة المعلقة أي قبة مستديرة فوق غرفة مربعة، وكانت توجد في الأصل ثلاث قباب كهذه، إحداها تعلو الغرفة الكبيرة الغربية، والقبتان الأخريان فوقه الغرفتين الشهالية والجنوبية.

أما الآن فلم تبق سوى القبة التي أمام الغرفة الشهالية الصغيرة، وقد أنشىء في الجهة الغربية لهذه الحيامات فناء يقوم فيه صفان من الأعمدة.

#### حمامات بلا كوس:

في محاذاة الكنيسة من الجانب الشهالي توجد حمامات بلا كوس والمدخل إليها يبدأ من الشارع المحاذي لهيكل أرتميس أنشأها المطران بلاكوس خلال العامين ٤٥٤ ـ ٤٥٥ م . ويبدو أنه أجريت أعمال تجديد في عام ٤٨٥ م وجميع مواد البناء انتزعت من أبنية قديمة . (1)

## \* ـ تصريف المياه ونظام المجاري:

بالنسبة لنظام المجاري والقنوات المستعمل في المدينة فقد تبين اهتمام

<sup>(</sup>١) ـ لويس مخلوف: ص ٣٥.

<sup>(</sup>٢) ـ زاهده صفر، ص ٢٦.

غططي المدينة بالمجاري الصحية واستخدامهم لنظام دقيق من القنوات والمجاري على طول امتداد الشوارع الرئيسية والفرعية وحتى في الأبنية المختلفة التي تظهر في أرضياتها الأغطية الحجرية الدائرية ذات المقابض المعدنية كها تظهر المصارف ذات الشكل نصف الدائري على أطراف الممرات المحيطة بالشوارع الرئيسية، عايشكل شبكة دقيقة ومنظمة من المجاري والقنوات في مختلف أنحاء المدينة. (١)

# \* \_ توسع مدينة جرش:

لقد كان توسع مدينة جرش باتجاه الشيال ونبع البركتين، وليس باتجاه الجنوب وقوس النصر كها كان يعتقد سابقاً، وقد ظهر هذا الملحظ من صورة جوية للمدينة شاملة. وقد اتضح هذا الأمر كذلك من خلال نتائج الحفريات التي قام بها المشروع السياحي لمدينة جرش في المنطقة المجاورة للبوابة الجنوبية خارج السور إذ تؤكد هذه النتائج أن هذه المنطقة قد استخدمت كمناطق للدفن في غتلف العصور التاريخية للمدينة حيث كشف عن مدافن محفورة في الصخر الترابي والتي تضمنت مخلفات أثرية تعود لهذه العصور متمثلة في كسر وأوعية فخارية يعود أقدمها للعصر الحديدي، وإن النتائج الأولية التي توصل إليها المدكتور عاصم البرغوثي قبيل بدء الحفر في هذه المنطقة تشير إلى أنها كانت محجراً لبناء المدينة ثم استعملت فيها بعد كمقابر أو مدافن والتي امتدت إلى منطقة قوس النصر. أما المقابر والمدافن في شيال المدينة فهي تقع بعد نبع البركتين وإلى الشيال منمه، ولم تظهر حتى الآن أية قبور ما بين النبع وأسوار المدينة نما يؤكد صحة الاستناج بأن التوسع المديني كان باتجاه الشيال وليس الجنوب.

وبالنسبة لتوسع المدينة إلى الجهة الشرقية من الجدول فيبدو أنه لم يحدث إلا في فترة متأخرة أي في العصر الروماني إذ كشف عن مقابر في هذه المنطقة أثناء إجراء حفريات لمد قنوات المجاري للمدينة الجديدة ولقد تضمنت هذه المقابر أوعية وكسراً فخارية تعود للعصر الروماني والبيزنطي ومن المرجح أن هذه المقابر

<sup>(</sup>١) \_ عائدة نغوي: ص ١١٥.

هي مدافن خاصة ترتبط بمساكن أو فيلات وجدت في الجهة الشرقية من المدينة ويذلك تكون هذه المنطقة هي المنطقة السكنية للمدينة في العصر الروماني والبيزنطي . . (١)

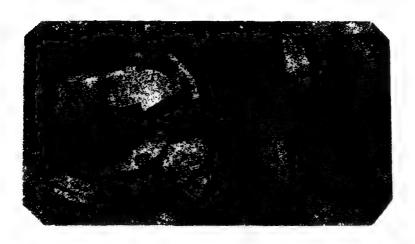
إن وجود هذه الحمامات، والبرك ألمائية المنظمة، ونظام المجاري الدقيق، وتصريف المياه. . يدل دلالة واضحة على مدى تقدم هذه المدينة ورقي حضارتها، وازدهار اقتصادها، . . ولكن كما يقرر ابن خلدون في نظريته حول الحضارات. . فما بعد الصعود إلا النزول!!

لقد عرضت لأبرز آثارت جرش، ولم أدقق في ملامحها تدقيقاً يبعث على السأم والملل، بل حاورت هذه المشاهد كلما أتيح لي ذلك، واعتمدت على خيرة من كتب في وصف هذه المدينة بدءاً برسالة السيدة عائدة نغوي، ويحث الدكتور محمد ارشيد العقيلي، وما كتبه رشيد خميد، ومحمود العابدي، وزاهده صفر من دائرة الأثار العامة.

هذه المدينة مدينة الينابيع والمياه، أصبحت فقيرة في مياهها، وقد جلب لها الماء من مياه وادي العرب إلى خزان رأس منيف في المرتفعات الشهالية لتزويد كافة قرى اللواء بالمياه وخاصة القرى الغربية من جرش، كالكفير والنبي هود!!

وقد اهتمت دائرة الآثار العامة اهتهاماً واضحاً بهذه المدينة؛ فأنشأت دائرة المشروع السياحي لتنمية موقعي البتراء وجرش، ودعمت جهود قسم الآثار في الجامعة الأردنية، وقرينه في جامعة الميرموك، . . وتعاونت مع عدد من البعثات العلمية الأجنبية والمدارس الأثرية العالمية على الرغم من أهداف بعض هذه الإرساليات المشبوهة والتي أشرت إلى جانب منها في ثنايا البحث.

<sup>(</sup>١) ـ المرجع السابق ص ١٢٦ ـ ١٢٧.



معصرة زيتون نعود إلى القرن الثالث المبلادي/جرش. لقطة من كتاب رامي خوري/جرش.



الحمام الشرقي في وسط المدينة ـ ايان براوننغ / جرش.

# الفصل لحامِس جريش والسشعر

عبد الرحيم عمر سعيد العيسى عمد القيسي طاهر أبو فاشا حيدر محمود أديب نفاع أنور زاده البيضين

## بين أطلال جرش

شعر عبد الرحيم عمر

من ياحبيبة أيقظ الحب الذي هدهدت آماداً طوالاً كي ينام وسقيت إذ ضج الغرام من خافقي صفو المدام واليوم. ها أنا والهوى المكتوم في القلب أرتعش باد أساي، معذب الخطوات أعبر ياجرش!

\* \*

ظهان للوادي الوريف لغلالة الليل الشفيف لمواكب التاريخ تسرد قصة الآباء والغرباء والصرح المنيف ظهان جنتك ياجرش متطلعاً لمواكب العشاق

زفس، . ﴿أُرتيمس﴾

ولزمن،

يلقى حبه . . يغني . . ويخلد في صبابات من الحب اللهيف رغم النوائب صامدة أو تنبض الكلمات تخلق أمة متجددة عفواً ، لقد شط الكلام أيا جرش ولطالما عصفت أعاصير المزيمة بالرسائل والنقوش ومن نقش!

\* \* \*

أقوى من الغزاة هتافك المرن في مسامع وحمائم الوادي حيارى تنأى . . وترجع والهوى فوق الجناح الغض غبوء إذ هل توارى كالعاشق البدوي يخجل إذ يطيف .

\* \* \*

وأظل أكتم في دمي وجدي العنيف وتطير أحلامي سكارى لتحوم ولهى فوق وحمام

العذارى،
الذرى
أبقى من الغزاة
وأرضنا مثل الزمان
والحياة
خالدة، باقية،
والفاتحون اندثروا
والغاصبون حقنا لابد أن
يندحروا

\* \* \*

سيدتى:

طاب لنا هذا الذي علمتنا فنحن قد نموت لكن أبدا فعسى يبل الظامىء الملهوف شوقاً يا جرش وعسى ئبدد نمل آلاف السنين من العطش

T T \*

أودع رسالتك الحبيبة للصخور الجامدة فعسى يكون لها مع الأيام شيء من شموخ والأعمدة» وعسى تظل سطورها لن نقهرا

وحقنا مقدس حتى إذا ما أسرا.

\* \* \*

من لي سواك أيا حبيبة
ينقل الصوت الرزين
لحي أهلي؟
يأتي من التاريخ، يشعل
لحظة من ليل ذلي
يتجاوز الآماد والأبعاد،
يسخر من ليالي
الموت، والبطش المقيم،
ومن بطش
من لي سواك، أيا حبيبة
ياجرش

# وقفة على أطلال جرش

شعر: سعيد العيسي

قف بالرسوم وسلها أين ساروا أما عن القوم يا أطلال أخبار؟ مضوا مع الدهر في الهلكى عمالقة قامت على صنعهم في الأرض أثار قرأت فيها سطوراً كلها عبر كأنها هي للتاريخ أسفار. . .

\* \* \*

سل «هيكل الشمس» ينبي عن مآثرهم

لو تملك النطق منه اليوم أحجار

ألوى به الدهر حتى دك جانبه

وأقفرت . إذ دعا داعى الردى . الدار

وغيض في الساقيات الماء حين عفت

آثمارهم، وخبت في الموقد النمار وفي الموقد النمار وفي السراج فتميل كان محتضراً فهب يخمده للدهم إعصار وعادت الدار بعد الأنس موحشة وانفض سامرها، وانسل سهار

لم يبق في أرضها أو فوق ساحتها «إلا كوى» هي أجمار وأوكسار

\* \* \*

وأعمد الهيكل المهجور خاشعة كأنها في رداء الليل أحبار

صهاء خرساء فهي الدهر صامتة وإنها السعمسر ألىغساز وأسرار طاحت بهاماتها الأحداث عاتية وكل ماض من الأحداث بتار إلى الثرى قد تهاوت غير واحدة كأنها مارد في الـروع جبـار تهوى الخلود ويأبى أن يحالفها فشم بينهما للحرب أدوار

ومطرب هز قلبي لحنه . عجباً أيطرب القلب قبل الأذن قيثار؟ أزرى به الدهر حتى عاد قبساً لا اللحن لحن ولا الأوتار أوتارا

وراعمنى في جدار فارس بطل في كفه قصبة، في فيه مزمار يبدو على صمته بالبأس مشتملًا كأنها للوغى يسعى به الشار يهيب بالقوم: قد طال الرقاد بكم وعاد للدهر بعد العتب أعذار ولا سميع . . كأن القوم قد مسخوا جناً . . فشمة زحاف وطيار وجندب من شقوق الأرض قد نفرت

وعمقرب تحت جنح الليل سوار

أفراسهم، إن عدت فالأرض واجفة

والشرق والخسرب أنجاد وأغسوار

في جبهة العالم المعمود غايتها وساحة لمذاكيهن مضهار وجندهم رهبوت الفتح إن زحفوا البرطاغ بهم والبحر زخار والدهر أغفى . . فلم يخشوا غوائله في يومهم . غير أن المدهر غدار إن كان بالأمس قد لانت عريكته فمن طباع البرايا فيه أطوار! إن أقبلوا كلهم ود ومرحمة وإن تولوا فأنياب وأظفار ما عابهم غير شرك في عقيدتهم وغير أنهم بالله كفار لو وحدوا الله أرسى الله ملكهم فلا أزدهتهم به نعمى ولا جاروا ولا استطالوا على الدنيا، ولا

نقـمـت على الرعاة رعاياهم ولا ثاروا في عرف دستـورهم شتى طوائفهم:

سود ويسيض وعسبدان وأحرار مالوا إلى العيش في خفض «وفي دعة»

وحسيث دارت بهم أهواؤهم داروا دالت على بأسها في الأرض دولتهم وطوحت بالرواسي الشم أقدار فقوض العرش واندكت قوائمه وفي جبين المعالي صوح الغار فسائل الأمس والتاريخ ماكانوا وسائل اليوم والأطلال ما صاروا

\* \* \*

لم ألف بين الورى كالدين معتصمًا وما كأنصاره في الناس أنصار ولست والله زميتاً تسهده في هجعة الليل أوراد وأذكار لكسن رأيت ملاذ الله خير حمى وجار ديرته ما مشله جار ورحت أستنطق التاريخ معتبراً وفي متون السليالي منه أخبار هذي حضارتهم في البائدين مضت وللحضارات مشل الناس أعار ونحسن بالله والإسلام في كنف باق، ولو كر بعد الدهر أدهار وذي دماء ضحايانا تهيب بنا بغير مخضوية لايغسل العار وبالحسين لنا عز ومفخرة حامي حمى الدار إن ربعت لنا دار

\* \* \*

فأين روما وتاج فوق مفرقها وأين جيش لها في الأرض جرار من عاهل عز بالإسلام جانب وحزب عصبة في الله أطهار؟

ومن مضاء (الحسين) العضب بارقة من غضبة الله فيها النور والنار

وأين من جده الأعلى وعترت من في ضلال الهوى والشرك قد حاروا؟ وارجع بطرفك تشهد نهضة عمها سياجها العدل والأخلاق أسوار فيها من العصر الخالي لنا قبس ومن هدى المدين والفرقان أنوار

وقفت في (جرش) بالأمس أسألها: هذي المديار أما فيهن ديّار؟ كانت منازلهم بالأمس عامرة فها لها للشعال السيوم أوجار؟ بنسوا وشادوا وولموا في القرون كها ولى (الخسورنسق) أو أودى (سنسهار) وحسظنا من غناهم بعض آنية مهشومة أصلها طين وفخار ولسست بكّاء أطلال فأندبها وأذرف الدمع تحنانا لمن ساروا أو أن فيهم حبسيماً كان تيممني يوماً فدمعي وراء المطعن مدرار لكننى شاعر الأمجاد أبعثها ذكرى ومن لي بمحدد ليس ينهار لعمل فيهما لقمومي بعض تبصرة وإنها المدهمر إقميمال وإدبار

# الوقوف على أطلال جرش

شعر: محمد القيسي

(1)

وقفنا نحك على أسوارها بعض مايوجع من أسرارها ولمنمل حيناً من الحوقت على غابة تفضي إلى أغوارها يا خليلي فلم يبق سوى ومضة أو قبس من نارها ليس ما يسكنني الآن شجى بل صبا الأحباب من تذكارها نفرت عني ظبيات الحمى وتسربسن إلى أشجارها وتنوقت النوي مشتعالاً وسكبت الروح في مزمارها فكان الحب ما كان ولا كانت الأضلاع من سارها يا خليلي وما من نجمة ضوأت إلا على أبيارها على أبيارها يا خليلي ولا تستعجلا ما شفى القلب سوى غوارها يا خليلي ولا تستعجلا ما شفى القلب سوى غوارها فاعدا لي بساطاً أخضراً واستراني بسنا أقارها لم يعدد لي في الورى من وطن فاحسباني من لظى نوارها

لأقل أن أحبائي ينامون هنا وعلى مقربة منا، على باب جرش باسمهم أجمع أوتاري وأبدأ باسمهم أنزف لوني،

أتلألأ

تحت شمس الجرح لكن...

كيف لي أن أقتفي اللحظة غزلانا،

على مد براري السنوات

خيمت حول جرش

شربت ماء جرش

واستظلت وبنت أعشاشها الخضراء في ظل

جرش

ونمت في قلب سنبلة وفاكهة هناء

وبكت جرش

كيف لي أن أستعيدا

ِ وأثير الكلمات

وأسوي ما انكسر

كيف وحدي أستفز الكائنات

وأقول اليوم أمر

كيف أكسو الهيكل العظمي باللحم،

وأعطيه قواما

ذبلت أيامنا عاماً فعاما

فصعوداً ياجرش

وصعودأ وقياما

سأغنى باسمهم هذا النشيد الماتمى

وأغني :

أحضروا الأمنية

وأثاروا الشرر

هل هلى الأحجية

أم عيون النهر

كذبت حلمهم أدخلتهم سقر وأضيف باسم هذا الخريف باسم عتم الليالي، وحزن الرصيف: هل رسمت النهار دمعة فوق قوس أم كساني الغبار ظلمة بعد شمس فانتهوا أغنية وانتهوا في حجر هل يقول الوتر طعنة، ويقول الشجر لعنة باقية أم بجيش الغناء ما أرى الآن عبر ستار الضياء عبر هذا الغبش هل تقولين لي يا جرش باسم من يصعد الآن قلبي إلى تلة الهاوية باسم من أرسم الجملة العاصية أو أهز الستار سأغنى إذن باسم من

باعني للقفار وأتاني يتيم الضحى ونقش اسمه جيداً قرب باب جرش

وأغني :

دفسنا أجمل المفتيان فيك وقلنا ياصبية هل نفيك فمن أسقاك هذا الكاس مراً سقاني من لظاه بختم فيك وقفت على طلولك في جلال أربك من الهوى ما لا أربك لئسن طوفت في السلدان عهداً فقد كانت يداك هما شريكسي

\* \* \*

وأصمت لحظة، وأرى حبيبي

أراه هنا

أرى عينيه، قامته

وخطوته

أرى الشجر الكثيف ورقصة الأغصان

أرى في الفندق الصيفي مقعده

أرى يده،

أرى مايكتب النسيان.

أرى ما كان يرسم أو يغنى القلب والشفتان

أرى ما خط في يوم على كفي من الكلمات

وأقرأه، وأعرف أن شيئاً مات

وأن يدي من حطب،

وأنى صرخة في أبعد الغابات.

وأصمت لحظة وأرى حبيبي

وسنبلتين من قمح الجنوب

أرى برقوقه الوضاح

على خديه ينتشر

أرى مايفعل السفر أرى التفاح أرى أفقاً

**(Y)** 

ونخلاً لاح فاصمت لحظة وأرى حبيبي فمن أعطاه هذا الوهج، من أعطاه أيتها الشوارع نعمة السلوى وأعطاني أنا الأقداح لا عصافير هنا لا حبيبي أي نبع، موحش دون حبيبي أي نهر ميت وأياد في الفراغ يبست دون حبيبي أي راع قادم بالماشية أي درب كان يوماً في ضحى العمر قطوفاً دانية يا حبيبي أيها القلب تحسر لحبيبي أيها النهر المبعثر في حبيبي أيها النبع الذي ما جف بعد في نسيهات حبيبي

أيها الراعي المضيع قف قليلًا وتجمع وتوزع باسم روحي وحبيبي ثانية في شعاب البادية واغفري لي يا جرش اغفرى ماكان من جهل وطيش واسكني في وجعي وتعالي وابدئي الرقص معي في تراتيل حبيبي ربها كانت مع الطعنة أوذي من أحب ربها كنت مع الطلقة مفتوناً بها غاب طويلًا عن يدي . فإذا عاد إلى لم أر المطعون والموجوع مثلي وإذا نيران أهلي تقصف الروح وتنهال على وقف القلب وحيداً ياجرش وقف المغرب يبكي يا جرش وقفت كل القرى وقف النهر ومال شجر الدفلي وقال: لا عصافير هنا للمقصلة لا عصافير هنا لا عصافير هنا

أين أرض حبيبي أين يا أحجار، يا آثار، ياأشجار ألقي.. بعض أجزاء حبيبي طوف الأرض وما عاد حبيبي طاف في كل المحطات حبيبي كان في الشباك، في الباب حبيبي كان في الساحة والحفل حبيبي كان في الدبكة والموال والعرس حبيبي كان يا ما كان أسبوعاً من الرقص الغريب كان يوماً لحبيبي ساعة للموت في حضن حبيبي

لحظة وانتهت الرقصة في صمت على وجه

حبيبي

وغفا واستيقظت روحي

وما عاد حبيبي

أين ياأرض حبيبي

واصلي عزفك لا تنتظريني واملئي الجو بعطر الياسمين ودعيني في نواعيرك صوتاً أتملى عمرك الآتي دعيني شاهداً حياً على أيقونة أو رخام ها هنا أو كوم طين ضوئي القنديل في العتم إذا شاقلك الحزن إلى رؤيا جبيني تجدینی مثلها کنت ندی وعلی مر الشوان تجدینی

كيف على مر الساعات تدور الأفلاك كيف يجيء الصيف وأنت هنا كيف يجيء الصيف ولا ألقاك كيف أراك؟

لغيابك وقع السيف، يقول دمي ويقول هواك كيف يؤوب العشاق من النزهة، فرحين ولا ألقاك أو ينتشر ون غزيرين على الطرقات، ولا ألقاك كيف تسبح في الأفق الأطيار، وفي البحر الأسماك، تتهايل أعشاب الأرض إذا داعبها الريح، ولا ألقاك وأنا لا أرضاً أصل ولا أنساك كيف يلون هذا الدحنون الأحمر وجه الأرض وتزهر في الحقل شجيرات اللوز، ولا ألقاك كيف تعرج نحو السفح، · ويمتلىء الوادي بشذاك تتسرب في خضرة هذي الأوراق، وتنسل خفيفاً في الريح، ولا ألقاك وأبحث عنك ولا ألقاك وإذا لاحت في البعد يداك تحتفل الغابة، والأشجار تخف لمسراك وأدور ولا ألقاك كيف إذن يسعفني الإدراك كيف أراك

كيف أراك

تشير لي أن أتبعك أمشي معك أمشي إلى الأفق أمشي إلى حدود الورد أمشي إلى حدود الورد أمشي ولا ألقاك أمشي إلى كل النواحي لا أرى من أحد أمشي ولا أراك أمشي ولا أراك أمشي ولا أراك أريد أن أودعك أريد أن أودعك أريد أن أرد الروح لي، أن أنزعك من دفترة الموتى

(٣)

في أي خيمة، أو منزل، وأسكبك في كوب أضلاعي وأشربك أريد أن أودعك أريد أن أودعك كي أستريح منك أو معك أريد أن أودعك وأخيراً يا جرش

وأخرأ يا بنات وأخيرأ أيها السرو الذي غطى الرفات أيها الديجور، والبلور، ياأسفلت، يامنعطفات ياأخي النائم، يا إبرة أمي، یا ثیابی يارغيف الخبز في البيت، إذا ما القلب جاع يا شعاع أيها الكاتب والقارىء والأمي والجندي والدفلي ويا صمت الملاك أيها الحارس يا عادى يا حلو، أخيراً سيداي سادي يا رماحاً كسرت، أو لم تكسر يا رياحاً وصدوراً عريت، يا طعنات يا لصوص أيها العشاق، يا فستان، يا قمصان إخواني، يا أيها العصفور، ياأفق، أخيراً يا جرش أيها الصياد، يا أولاد، ياحب، أخيراً يا ولد أيها الراقص والقناص والمقلاع، يانعناع،

ياكرم، أخيراً يا أجاص

يا نهار الحب، ياشباك.
يا صدر فتى،
يا صبية
يا سفرجل
وأخيراً يا بلد
وأخيراً أيها الأسبوع، يامجموع،
يا نفس الأحد
وأخيراً ها أنا يا جرش
جئت ما في يدي إلا يدي لأغني
ومعي أنت أغني
وحبيبي

# أغنية لجرش

أيها الظاميء أضناه العطش مل بنا ننزل على وادي جرش یا جرش یا جرش حدثينا يا جرش ها هنا تأوي الليالي الخالية وهنا تلقى الرسوم الباقية وهنا الأحلام تصحو ثانية وترى التاريخ فيها قائبًا ليصلي في محاريب جرش ياجرش ياجرش حدثينا ياجرش ما لأطلالك تبدو صامتة وهي لو تدري شهود ثابتة هذه الأطلال ما أخبارها أترى لو نطقت أحجارها وروت ما شهدت آثارها أو حكت ما صنع الدهر هنا عندما كنا وكانوا في جرش. ياجرش ياجرش حدثینا یا جرش

يا صبا الأيام يا فجر الزمان أي يسر فيك نحبوء المعاني وحكايا الذكريات الخوالي في نقاب من غبار الليالي سطرت تاريخها ذا الجلال يجمع الحاضر والماضي هنا ويرينا بعض ماتطوي جرش ياجرش ياجرش

طاهر أبو فاشا



أعمدة جرش الأثرية تقف شامخة!! - ٢٢٤ -



آثار جرش. . الساحة المعمدة، المدرج الشمالي، ومعبد زيوس. . لقطة نادرة ١٩٣٠، من كتاب ايان براوننغ / جرش.

### «في باب عمان»

قصيدة غنائية نظمها الشاعر حيدر محمود، ولحنها الموسقار محمد الموجى، وقد غنتها المطربة نجاة الصغيرة على مدرج المسرح الجنوبي في جرش بمصاحبة الفرقة الماسية والفنان أحمد فؤاد حسن، وذلك في مهرجان جرش الرابع ـ ١٩٨٥.

## «في باب عيان»

في باب عمان، حياني الهوى، وصحت أقسماره. . فهف قلبي لها، وصب وقلت للقلب، يا قلب يذوب جوى في باب عمان قف. . كى نمسح التعبا شربت يا نهرها الدفاق، لا ظمأ وأنت تختال بين الضفتين: أبا وقلت يا ليلها الساجي لقد سهرت عيوننا فيك، فاملأ ليلنا طربا عمان . . والملك المحبوب فارسها ضمت على حب العينين والهدبا نهران . . من واحة الفرسان نبعها يعانقان الذرى الشهاء والشهبا فمنها العرز وضاء، ومؤتلفاً وفيهما السعد دفاقاً ومنسكب وللبطولة شمس في ظلالها وللرجولة عرس يزدهي طربا وللسيوف أكف لا تفارقها وللبنود زنود حرة وربي التوأمان هما، والخالبان هما من لايحبها لايعشق العرب

ياأردن الفخر، قد أطلعتنا شهبا ويا حسين العلى، أعليتنا نسبا فنحن كالنخل، في أعهاق تربتنا جذورنا، ويناجى سعفنا السحبا أرق من نسهات الفجر، أنفسن وفي الوغي، نلد الإصرار والغضبا. . من مشل أسرتنا حبأ وتنضحية من مشل ديرتنا إطلالة وصبا سلمت يا وطني أماً لأمتنا وعشت ياسيدي للطيبين أبا...

وروائع السحر بدت آياتها أخماذة بمجامع الوجدان وعرائس المجد التليد تألقت كلآلىء شعبت بجيد حسان والشاخات الفاتنات نقوشها أشر يشيد بروعة النفنان ومعمالم الأثمار تحكمي قصمة عن سالمف الأجميال والأوطان تحكى بطولات لأقسوام بنسوا أمجاد عز ثابت الأركان كانوا جبابرة تهز زنودهم قمم الجبال بقبضة الشجعان هذا هو الــــاريخ يروي عنهـم سيراً مشرفـة مدى الأزمـان تستصرخ فينا مروءات غدت شبه السوماد بقايا من نيران . وتهيب قائلة اعيدوا حقبة أعلينا فيها شوامخ البنيان وتهيب قائلة اعيدوا حقبة أرهبنا فيها جحافل الفرسان جرش وقد أصبحت آية فتنة وغدوت ملحمة بكسل لسان يمهمه شطرك إذ أتمى روادك من كل قطر عامر ومكهان يمسمت شطرك إذ فتحت فؤادك للوافدين السيك بالأحسان يممت شطرك والفؤاد بلهفة لروائع الإنساد والألحان يممت شطرك للفحول وقد رووا أحلى القصائد تزهو بالأوزان يممت شطرك إذ هفت نفسي إلى جو الكتاب يفوح بالعرفان يممت شطرك والحراس بلهفة للصوت والمضوء معاً بأوان يمسمت شطرك إذ غدوت منارة ودعاية للأردن السفسان

فن تجلى في بديع مكان الله ما شاءت يد الرحمن كل يساهم في روائع فنه وكأنسنا في جنبة السرضوان

أمسنت بعد أن رأيت عجسائبا أن السعسزائسم تودى بالخسذلان أمسنست أن في حمانها نخسسة عزماتها أقسوى من السصوان رسمت معالمك العقول فأبدعت فلها الثناء وخالص الشكران إنا لنطمع بالمزيد لكى نرى أردنسا في ذروة البلدان فترابسنا ومسنساخسنا وديارنا هي كالسورود في صبا نيسسان فليأت من عشق الجسال لأرضنا فهنا الهدوء وملتقى الخلان وهنا الكرامة. والضيافة والتقى لا دور لهو في حمى السسيطان وهنا كرام العائلات مقرها لا مسرحاً للعاشق الولهان هذي بلادي قد غدت أمشولة للطهر والشرف الرفيع الشان فهيى بلاد قداسة وطهارة أرض السنبوة مهبط الأديان كانت وما زالت منارة للهدى ومكاننا في كل كل جنان قل لي بربك هل سنحتفل غداً في مهرجان الشام في الجولان قل لي بربك هل سنحتفل غداً في مهرجان القدس في بيسان قل لي بربك هل نعود لموطن من بعد عيش ضاق بالهجران فالأقصى يبكى نائحاً متألماً والخصم يمرح في ربى أوطاني والأهل في أسر وسلجل قاتل بل في حياة مذلة وهوان يتله فون ليوم تحرير غداً أمالًا لهم كالماء للظهان عافست نفوسهم عذابا دامياً من سطوة الأندال والعبدان شذاذ آفاق غزوا أوطاننا وغدوا ذوي بأس ذوي سلطان لا بهجة للمهرجانات إذا بقيت حمانا في يد العدوان فردوسنا المسلوب أبشر أننا نفديك بالأرواح والأجفان

من قصائد الشاعر المرحوم

أديب نفاع

### «أغنية جرشية»

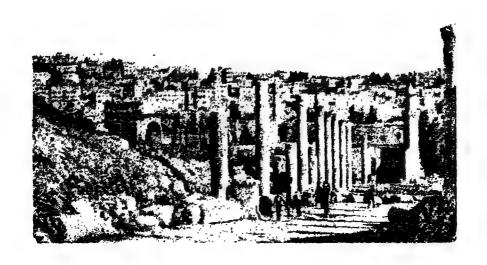
### جرش لؤلؤة نادرة

ومالي في الدنيا سواها آثارها للأبد خالدة وعمرانها يزيد بهاها ما أعــذب مياه أنهارهـا جارية أنهارهـا وهضابها العالية مخضوضرة وغاباتها الكثيفة بأدواحها أغني جرش على عودي والشعراء يتحدثون عن جمالها ويا هنـــاهُ من قبَـــل فاهــــا جرش عروسة المملكة لابل عروسة الشرق يا محلاها «الحاج أنور زاده»

أحبب جرش وأهمواهما بلدي وعزيزة علي وينعش فؤادي هواها يطربنى شدو أطيارها ويستحرن صفا سماها جرش لؤلسؤة نادرة

### (جرش)

نظام قف شاهد الأطلال تبسدو ما تلوح في الأحلام وانسظر بهاء وجمسال ماتـنـضـام كانــت مغـاني رجـال عزيزة والإلهام مجال والموحسي للشعير بہا مالــه زوال ووجــود باقــي في دوام اشراق ومدى قرون وأعوام مدى الأجــيال ظلت ۰ بما بنسی بها الأمشال تُضرب الأروام الستسمشال والإقمدام كأنها للجــد الأيام الــزلــزال في غابــر أصابها سير أبطال في الخالدين عظام تروي أجمل سواري طوال في أجمل الأكام بأسمى خيال للشاعر الخطام ابراهيم المبيضين



جزء من شارع الأعمدة، ويظهر جزء من مدينة جرش الحديثة.

# الفصلالـــّـادس جرش الحديثة

١ \_ التركيب الاجتماعي للسكان.

٢ ـ بلدة سوف.

۳ \_ الخدمات .

٤ ـ الزراعة.

#### السكان:

ذكر «بديكر - «Baedeker» في دليله المطبوع عام ١٩١٢ (ص ١٣٠) أن سكان جرش ١٥٠٠ نفس. وفي إحصاءات عام ١٩٤٦ ذكر أن في جرش ٢٣٩٧ نسمة. وفي إحصاءات ١٨ ـ ١٩٦١ بلغوا ٣٧٩٦ شخصاً يؤلفون (٤٠٤) عائلات. من الأشخاص ١٩٧٣ ذكراً و ١٨٢٣ أنثى. مسلمون بينهم ٢٧٠ مسيحياً. وفي الإحصاء المذكور أن في جرش (١٥٨) بناءً. وفي نهاية عام ١٩٦٥ قدر عدد سكان جرش بـ (٤٦٩٤) نسمة. بينهم ٢٤٧٦ من الذكور و ٢٢٢٧ من الإناث. نحو نصفهم من الشركس والباقون من القرى المجاورة، بينهم شتيت من دمشق. (١)

بينها بلغ عدد سكان جرش عام ١٩٧٧، ٢٥٧، ١١, ٣٥٧ نسمة، وإذا أضفنا إلى عدد سكان المدينة تلك القرى والتجمعات السكنية والعشائر التابعة لها \_ كها سيمر بنا \_ فإن عدد سكانها يربو على أربعة وتسعين ألف نسمة تقريباً. في حين يبلغ عدد سكان مدينة جرش / مركز اللواء ستة عشر ألف نسمة كها أفادني بذلك رئيس بلدية جرش.

### (الشركس)

يقول بيرجي Pergi مؤرخ الإمبراطورية الروسية إن إخراج الشراكسة من قفقاسيا كان تدبيراً إدارياً وحربياً \_ ابتدأ بقرار من لجنة قفقاسيا في العاشر من آذار سنة ١٨٦٢.

ولتنفيذ هذا القرار أخذ الجيش الروسي يطارد الشراكسة من الداخل السماد الشراكسة من الداخل (١) ـ مصطفى الدباغ: وبلادنا فلسطين، الجزء الثالث، القسم الثاني، ص ٤٧٢.

ويطردهم للتجمع على ااسواحل. وهنا استيقظ الحياس الديني لدى السلطان عبد الحميد، ففتح شواطىء بلاده في وجه إخوانه في الدپن واستمر الجيش الروسي يطاردهم حتى ألجأهم إلى ركوب أي مركب يتجه نحو موانىء الدولة العثمانية. ففي سنة ١٨٧٧ وصلت عشائر التانوخاي والقبرطاي والأبزاخ والشابسوغ والأبخ إلى سواحل بلاد الشام.

ولقد احتشد عدد كبير منهم على إحدى السفن النمساوية ونشب نزاع بينهم وبين ربان السفينة وملاحيها، وكان من نتيجة ذلك أن نشبت معركة بين الطرفين أدت إلى قتل الكثيرين من هؤلاء المهاجرين وزاد الطين بلة أن النار اندلعت في السفينة، فقضت على ما يربو على سبعمئة نفس. وقد ألقت بهم في ميناء عكا وهنا وزعتهم الدولة فكان معظمهم من نصيب مدينة نابلس، ولما كان الشركسي بطبيعته مزارعاً لم يجد ظرفاً مناسباً للمعيشة في نابلس. ورغمًا من ترحيب الأهالي فإنهم كثيراً ما امتشقوا السلاح للحصول على وسائل العيش (١).

ولقد استقرت أسر منهم في يافا والقدس وحيفا والمجدل وغيرها من مدن فلسطين ـ ومعظمهم يحمل اسم والجركس، وبعضهم استقر في سواحل فلسطين بين حيفا ويافا ليستغلوا تلك السهول الخصبة ـ لكن الملاريا فتكت بهم حنى كادت تقضي على بعض الأسر برمتها ـ فغادروها وعبروا الشريعة (نهر الأردن) وتوزعوا على الأماكن التي يتوفر فيها الماء والأراضي الأميرية . ومعظم هذه الأمكنة كانت خرائب لمدن قديمة .

لقد وصلت طلائع الأسر الشركسية إلى عيان ، عرفت منها أسر القبرطاي (٢) وبابخ وخوتات ، والبزادوغ ، وحبجوقة وبلقر وحمدوخ وطاش والشابسوغ . ومن فروعهم خورما وحاتشبسوت ، وأول حي عمروه كان ما يعرف بحي المهاجرين

<sup>(</sup>١) \_ محمود العابدي: ومن تاريخناء، ص ١٢٠ - ١٢١.

 <sup>(</sup>٢) \_ القبرطاي: نسبة إلى الرجل الذي أوجدها وتزعمها وهو وقبار دقوه أي ابن قبارد، وهي الطبقة الثالثة، وتعرف بعائلة (برس).

وهو السفح الجنوبي من جبل عهان الذي ينحدر من حي المصاروة إلى سيل رأس العين. هنا عاشت معظم الأسر، وكل أسرة في خيمة واحدة عاماً كاملاً، وزعتها عليهم الحكومة التركية. وقد سكنوا في عهان وجرش ووادي السير وناعور، واختاروا المناطق الوفيرة بالماء. (1)

وفي سنة ١٨٧٩ نزلت في خرائب جرش جالية شركسية، وبهذ العمل أرضى السلطان عبد الحميد شبان تركيا المتطرفين الذين كانوا يعملون جادين لتتريك جميع سكان الدولة العثيانية، وكانوا يعتقدون أن هذه الجاليات الشركسية ستساعد على الوصول إلى تلك الغاية، . . وبعد نزول الشركس بثلاث سنين زار جرش ابنا ملك انكلترا وهما إلبرت وجورج ـ الذي صار الملك جورج الخامس ـ وكان ذلك في نيسان عام ١٨٨٧ وبعد أن تفرجا على آثارها قفلا راجعين، وعندما زارها السائح الألماني كارل بديكر سنة ١٩١٣ كان الشركس يقومون بأعمالهم الـزراعية في أراضي جرش بكل هدوء واستقرار، ولم تلحق الحرب الكبرى (١٩١٤ ـ ١٩١٨) بها أي ضرر سوى أن الأتراك أخذوا فئة من شبانها جنوداً ولم تكتب العودة للكثرين من هؤلاء . (١)

وقد ترك شراكسة جرش منطقة الآثار وأنشأوا قريتهم بعيداً عنها، وضمّت هذه المنطقة حوالى ألف نسمة من الشراكسة في تلك الفترة. (")

وقد طور الشراكسة مناطق سكناهم حتى أصبحت مناطق جذب للسكان المجاورين من أبناء اللواء الشهالي والأردن وفلسطين بعامة وهم يحبون الصناعة والعمل، ويحافظون على عاداتهم وتقاليدهم وارتداء الملابس القومية خاصة الكبار في السن، ويتكلمون اللغة التركية نتيجة للظروف السابقة التي مرّت بنا، كها

وانظر: Robinson Less: Life A dventure Seyond Jordan, P 120 - 126, 228

<sup>(</sup>١) ــ ومن تاريخنا)، ص ١٢١ وانظر محمد محافظة: العلاقات الأردنيبة الفلسطيبنية، ص ٥٥.

<sup>(</sup>٢) - محمود العابدي: جرش، ص ٢١ - ٢٢ بتصرف.

<sup>(</sup>٣) .. محمود العابدي: «من تاريخنا» المجموعة الرابعة، ص ١٧٤.

أنهم يتكلمون لغتهم القومية الخاصة بهم.

يقول غودريتش في رحلته عام ١٩٠٣:

« . . وأخبراً بلغنا قرية جرش بعد غياب الشمس، فاتجهنا إلى منزل مدير الناحية، وكنا في قلق لا ندرى كيف يكون استقبالنا. وعلى الرغم من هواجسنا فإننا بادرنا إلى النزول في ساحة المنزل وسرعان ما فتح الباب وأدخلنا إلى قاعة الضيوف وهي غرفة واسعة يمتد ديوان مع جدرانها وعليه وسائد، وشاهدنا في الغرفة عدداً من الكراسي ومنضدة في الزاوية. وبلغت أنباء وصول الأستاذ مسامع المدير فلم يلبث أن ظهر بضعة خدم وفرشت أرض الغرفة بسجادة بديعة الصنع، وبعد قليل جاء المدير نفسه عبد الحميد بك بن نوح، فرأينا رجلًا جميل الطلعة يرتدي ملابس أوروبية، فصافحنا ورحب بنا وقد اهتم براحة السيدة خصيصاً، ودهش لوجودها في هذه المناطق النائية. ولأنها لم تكن زوجة لأحد الرجال الذين كانوا معها، ومن المعروف أن عبد الحميد رجل ذكى ودود شفوق، وهو رجل ذو أهمية إذ يخضع لأمره ٦٠ ـ ١٥٠ من رجال (الجندرمة)(١)، وعندما يذهب إلى مضارب بني حسن إلى الشرق من جرش لجمع الضرائب فإنه يصطحب معه عدداً من الجنود النظاميين وهو يحل الكثير من القضايا الصغيرة. أما المشكلات الكبيرة فترتفع إلى متصرف حوران. ومثل عمان لم نشاهد في جرش امرأة واحدة في الشوارع وقال السائح (بيدكر) لا يزيد عدد سكان جرش على ٣٠٠ نسمة، بينها يقول شوماكر أنهم ١٥٠٠ \_ ١٦٠٠ ٢٠). (٢)

> وفي سنة ۱۸۸۸ ـ ۱۸۹۰ ذكر جراي هل: The land of Gilead, Laurance Oliphant London 1880

وانظر: Goodrich. Freer: in asyrian Saddle, London,1950

<sup>(</sup>١) \_ الجندرمة: كلمة تركية تعني الجنود.

<sup>(</sup>٢) \_ محمود العابدى: من تاريخنا، ص ١٢٥ \_ ١٢٦.

روفي عمان تعرفنا على الشراكسة. ولاحظنا أن الناس ينظرون بإعجاب إلى عرباتهم الصغيرة ذات العجلات الصلبة.

\_ وعند عودتنا إلى جرش سنة ١٨٩٠ وجدنا أن الشراكسة أخذوا على عاتقهم أمر مرافقة السياح القلائل الذين كانوا يزورون تلك المنطقة(١).

واقع الأمر أنه لم تجر عملية إحصاء منظمة في شرق الأردن عند تأسيسها، غير أن تقرير كاتب نيابة العشائر المؤرخ في ٢٣ آب ١٩٢٢ يعطينا الإحصاءات التالية للسكان:

۱ ـ لواء البلقاء: ويضم خس عشرة بلدة وقرية، وعدد سكانه ٢٠٠, ٣٩ نسمة.

۲ ـ لواء عجلون: يضم ۱۰۱ قرية وبلدة وعدد سكانه ۲۳۰، ٦٩ نسمة، وأهم بلدانه إربد ۳۲۰۰ نسمة، الرمثا ٤٥٠٠ نسمة، كفرنجة ۳۲۰۰ نسمة، سوف ۳۲۰۰ نسمة . . .

٣ ـ لواء الكرك: ويضم ثهاني قرى، وعدد سكانه ٥٠٠, ١٣ نسمة ونظراً لتعدد الدراسات حول لواء عجلون، وعافظة إربد، ولواء الرمثا، وبلدانيات وقرى المنطقة التي كان للدكتور يوسف درويش غوانمه حصة الأسد في هذه الدراسات. فإنني سأفصل القول وأقف وقفة متأنية عند بلدة سوف \_ آخر المملكة العمونية \_ وأعرض لأهم عشائرها وسكان هذه المنطقة إذ يكون أهالي بلدة سوف التي تبعد عن جرش مسافة سبعة كيلو مترات في الجهة الشهالية الغربية منها، نسبة مرتفعة من سكان مدينة جرش (٣)

<sup>(</sup>١) .. محمود العابدي: من تاريخنا، ص ١٢٢ ـ ١٢٣.

<sup>(</sup>٢) \_ انظر محمد محافظة: «العلاقات الأردنية الفلسطينية»، ص ٥٥.

<sup>(</sup>٣) \_ انظر أسامة شهاب، مجلة الدوحة القطرية، العدد ٥٠، ١٩٨٠.

# بَلدة شُوف

### ـ الموقع والسكان:

تقع في الشيال الغربي من جرش وترتفع ٩٦٠ متراً عن سطح البحر. و «سوف» كلمة سريانية بمعنى الحدّ والطرف، وأقصى الشيء. وتقع القرية على مسافة ٦٨ كم من عبّان.

ولما مر الرحالة (بير كهارت) بقرية سوف وأطراقها عام ١٨١٢ م ذكرها بقوله: (وبعد سبع ساعات وربع الساعة ابتداءً من الرمثا وصلنا إلى نبع سوف وأطفأنا ظمأنا من مائه، بعد أن أمضينا يومنا دون ماء، إذ لا يوجد غير عدد قليل جداً من الينابيع في جبل الصويت، بالرغم من خصوبة مراعيه وامتلائه بالأرانب وطير الشنار. ونزلت في بيت الشيخ دندن وهو رجل شريف ومضياف.

وتقع سوف على منحدر الجبل، في جنب الوادي الغربي الذي يُدعى الدير، ويتزود الجدول الذي يجري في الوادي، ويدعى القيروان، من ثلاثة ينابيع غزيرة تتدفق من تحت صخرة قرب القرية على مسافات قصيرة بعضها من بعض، وتسمى عين الفوار وعين المغاسل وعين القيقبة، ويروى وادي جرش الضيق من مياهها المتجمع بعضها مع بعض. تضم قرية سوف حوالي أربعين عائلة تتكون أملاكها الرئيسية في المنطقة التي تدعى المعراض. كما يقول مصطفى الدباغ.

قيل أنها تعني الأرض الوعرة، وفي اللغة السامية القديمة «سوف» تعني الأخر أو النهاية،
 ونظراً لوجود آثار دير قديم فيها قيل بأنها تتبع التسمية الدارجة في قرى الأردن ودير ياسوف،
 على غرار دير يوسف، ودير أبي سعيد، ودير الليات.

في سوف بناية مربعة قديمة متهدمة، مع عدة أعمدة محطمة، وقام بيركهارت بنسخ عدة كتابات أثرية قديمة من خرائبها(١).

كان في سوف عام ١٩٦١ م (٣٢٥٩) نسمة منهم ١٥٨٥ ذكراً أو ١٦٧٤ أنثى مسلمون بينهم ٩٢ مسيحياً. وفي عام ١٩٦٦ - ١٩٦٧ المدرسي كان في سوف مدرسة ابتدائية \_ إعدادية \_ ثانوية ضمت ٩٤٥ طالباً ومدرسة إعدادية ابتدائية للبنات ضمت ١٥٥ طالبة. (٣).

في حين يبلغ عدد سكانها الآن خمسة عشر ألف نسمة، ويشتهرون بالزراعة، وخاصة زراعة الكرمة والزيتون، كها يعملون بالتجارة وما يطلقون عليه لفظ «المطابنه». واشتهر سكانها منذ القدم بالوعي وحب التعليم، لذا فقد أقبل سكان البلدة على تدريس أبنائهم وبناتهم في الجامعات الأردنية، والدول الأجنبية، مما زاد في عدد الأطباء والمهندسين بصورة لافتة للنظر، كها أقبل الأهالي على توظيف أبنائهم في سلك الدولة ـ خاصة في مهنة التعليم.

إن معظم سكان مدينة جرش الحاليين هم من بلدة «سوف»، وقد هاجروا اليها للعمل في التجارة والمصالح العامة، وفتح المؤسسات والشركات الخاصة الصغيرة، في حين حرص بعض هؤلاء على إبقاء علاقته مع بلدته، إذ يعمل في جرش ويدير مصالحه التجارية، ويبيت في «سوف»، ويشرف على أرضه وزراعته.

وعندما عرض الدكتور أحمد عويدي العبادي إلى ناحية المعراض قال: وتسكنها الحيايل التالية: البطارسة، بني عبده، بني مصطفى، الحياضة، الحيوامدة، الريادنه، الزريقات، العتامنة، العظامات، العفارات، العلاوين، العياصرة، العويسات، الفلاحات،

<sup>(</sup>١) ـ انظر رحلات بيركهارت، ج ٢، ص ١٧ الجزء الثالث، القسم الثاني.

<sup>(</sup>٢) \_ مصطفى الدباغ: بلادنا فلسطين: ص ٤٩٦ \_ ٤٩٧ وسوف أيضاً قرية من أعمال بعلبك في الجمهورية اللبنانية.

اللواحمة ، القواقزة ، الليات ، المحاسنة ، المرازيق (١) . . وقد نقل نقلاً مباشراً : وعرض ماعرضه فردريك بيك ، وإحسان النمر ، ومطفى مراد الدباغ . . ولست هنا في معرض عرض هذه الآراء والرد عليها ، إنها أمر مر الكرام في أسهاء العشائر وأذكرها ذكراً دون تفصيل وسرد .

إن معظم المؤلفات التي تناولت العشائر والقبائل الأردنية في المنطقة لا تحتوي على المعلومات الصحيحة الوافية، وكانت ضحلة في تسمية العشائر والأفخاذ، وتكتفي بذكر اسم العشيرة غالباً. مثل كتاب وتاريخ جبل نابلس والبلقاء المؤلفة وإحسان النمر الذي لا يورد معلومات إلا عن عشيرة واحدة، والبعض الآخر لا يورد معلومات دقيقة عاماً مثل كتاب وتاريخ قبائل شرق الأردن المؤلفة وفردريك بيك الذي استقى معلوماته من شخص واحد في هذه البلدة عندما جاء إليها قبل خمسة وستين عاماً تقريباً، ولم يعتمد وفردريك بيك تعددية الرواية والتوثق عما سمع ، . . هذا بالإضافة إلى بعض الأخطاء التاريخية، وعدم شمولية العرض، وإغفال عدد من العشائر الكبرى في سوف. وقد زوّد الأستاذ محمد خالد العبد وأعذال عدد من العشائر الكبرى في سوف. وقد زوّد الأستاذ محمد خالد العبد وأعد هذه الوثيقة الأستاذ عطا السلامه، وقد نشرها الدكتور العبادي في الطبعة الثانية من كتابه أن . . ويأتي عرضنا الموجز التالي إجابة أولية عن هذا الموضوع أرجو أن تتبعه خطوات وخطوات.

إن عشائر بلدة سوف ـ والتي تُكوِّن غالبية سكان جرش ـ هي :

العتامئة، كان قدومهم من منطقة نابلس أما أفخاذ هذه العشيرة فهم: أولاد يوسف، وأولاد عبد العزيز، وأولاد منديل، وأولاد موسى. والزريقات: وتقسم إلى فروع هي العودان، والعساف، وأولاد مقبل. وهم قسمان: أولاد

<sup>(</sup>١) \_ أحمد عويدي العبادي: «مقدمة لدراسة العشائرة الأردنية»، ص ٤٩٤.

<sup>(</sup>٢) \_ للمزيد انظر الدكتور أحمد عويدي العبادي: مقدمة لدراسة العشائر الأردنية، الطبعة الثانية، ص ٧٤٤ \_ ٧٤٩.

عقلة ابراهيم، وأولاد فلاح المقبل. أما أفخاذ عشيرة الزريقات فهي: الزواتين والكشوك والحيايده، ودار فرج، ودار أبو الخون، ودار أبو السمن. والعضيبات: وقد أنجب جد هذه العشيرة واسمه ابراهيم أربعة أولاد هم: حسن وحسين ومرعي وعساف. أما حسن فهو جد فخذ اللبابدة، وحسين جد فخذي القواسمه والقيطاطمه، ومرعي جد فخذي العطاريز والكراكشة، وعساف جد فخذي العساسفة والشهابات. ويسكن العضيبات في سوف وجرش والزرقاء واربد في الأردن، كما يوجد لهم أقارب في نجد، والخرج والهياثم وعنيزه، وبيشه من أراضي السعودية.

أما القواقزة: فينسبون إلى قبيلة شمّر المشهورة، ويقسمون إلى عدة عائلات منها: القراقدة والعدوس، والدخاليل، والحسنات، والطوالبة، والعمرات. أما بني مصطفى فيقسمون إلى عدة فروع هي: آل فرغل، والفلاحات، والنظامية، ودار حيدان، ودار أيوب.

أما الحوامدة: فينسبون إلى محمد الكشكلي، وهو من أمراء فلسطين في عهد السلاجقة (أواخر دولة بني العباس)، ولديهم شجرة نسب وسكنوا منطقة الرشايدة قرب جرش. والصادية لهم تواجد في سوف ويرجعون في نسبهم إلى أبناء الحسين بن على.

البطارسة: حمولة مسبحية من حمايل بلدة سوف، أصلهم من قرية السهوة من أعيال حوران، ولهم أقارب في صمد وجديتا وكفر آبيل يعرفون بالعميشات. ويقيمون في منطقة البرج داخل بلدة سوف(١). كما لهم تواجد في الزرقاء وعمان.

الليات : على مسافة وجيزة من سوف يقع «دير الليات» حيث يقطن

<sup>\*</sup> ـ انظر تفصيل ذلك في دراستنا المنشورة في المجلة الثقافية، العدد ١٧، ١٣، ١٩٨٧، الجامعة الأردنية، عمان وجرش في التاريخ الإسلامية.

<sup>(</sup>١) \_ فردريك بيك: وتاريخ شرق الأردن وقبائلها، ص ٣٢٨.

الليات، وهم من أبناء عبد القادر الكيلاني، ولدى الرعيل الأول منهم حجة نسب مؤرخة في عام ١٩١٤م، ١٣٣٠هـ(١). ويشهد لأهالي دير الليات بالصلاح والتقوى \_ خاصة الجيل السابق \_ وتنسب إليهم عدة كرامات، وهناك مقام لأحد الأولياء الصالحين هو الشيخ البكر، يقصده أهالي البلدة والبسطاء من القرى المحيطة للمعالجة والاستشفاء والله أعلم..

ومن العشائر والعائد التي قدمت إلى منطقة سوف وجرش العفارات وقد قدموا من كفر خل ويقسمون إلى النواصرة والمحاسيس والغزلات والمحاسنة... والعتبات الذين قدموا من بيتا، والبوارنة من بورين في فلسطين، والسناجله والهندي من سنجل قضاء نابلس، وعشيرة العفيف الذين يقيمون في سوف وجرش، ويعود تاريخ هذه العشيرة إلى بلدة عفيف في القسم الجنوبي من الجزيرة العربية، وقد هاجرت عائلات من عشيرة العفيف في القرن الخامس عشر الميلادي وتوجهوا إلى فلسطين، حيث سكن قسم منهم في تل الصافي، وتوجه آخرون إلى المناطق الساحلية في حين توجه بعض هؤلاء إلى شهال الأردن وسكنوا في بلدة «سوف»، ومكثوا فيها من القرن السادس عشر حتى نهاية القرن التاسع عشر رأي حوالي ثلاثهاته عام). وفي سنة ١٩١٠ هاجرت بعض عائلات عشيرة العفيف إلى جرش، وعنجره، وبرما، وعهان، والذنيبه، إلا أن معظمهم بقي في جرش، واستقروا فيها، نظراً لطبيعة موقعها التجاري، وشهرتها بالزراعة، وسكنوا شرقي جرش، واحترفوا الزراعة بشكل رئيسي، ويقدر عددهم الموجود في هذه المدينة بحوالي ٣٥٠ فرداً ٢١).

العياصرة: من حمايل قرية ساكب، وسموا بذلك نسبة لموطنهم الأول خربة عيصرة بجوار قرية ساكب(٣)، ويقيم جماعة منهم في جرش.

<sup>(</sup>١) ـ المرجع السابق ص ٣٣١.

<sup>(</sup>٢) ــ مقابلة السيد فواز العفيف والمختار حسن العفيف، ٢٦ / ١١ / ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٣) \_ مرجع سابق، ص ٤٧٣.

المحاسنة: يقال أنهم بطن من حمولة العتامنة بسوف، افترقوا عن أقاربهم، واستوطنوا قرية كفر خل(١).

الرواشده: من حمايل قرية الكتة، وهم فرع من عشيرة الرواشدة بالكرك، والرواشدة من الحيايل القوية البارزة في ناحية المعراض، ونخوتهم (حليمة)، وقد استوطن فرع منهم قرية الرمثا، ويقال لهم الرواشدة كذلك(٢).

الحماصنه: من حمايل قريتي مقبله وبليلا، كانوا يقطنون في قرية سوف. أصلهم من حمص بسورها، واسمهم يدل على ذلك.

الدبسية: من حمايل قرية برما، وهم فرع من حمولة المواجدة في قرية العراق بجوار الكرك.

الراضي: من حمايل قريتي مقبله وبليلا. كانوا يقطنون في السابق في قرية سوف (٢).

وفي مدينة جرش عائلات شامية قدمت بعد قدوم الشركس، وقد كان من السهولة بمكان ترحّل المواطنين بين شرق الأردن وسورية ولبنان خاصة بعد الحرب العالمية الثانية، ومشاريع الوحدة الكبرى لبلاد الشام (فلسطين والأردن، وسورية ولبنان) ولايستطيع الباحث إغفال وحدة بعض العائلات السورية والأردنية وتزاوجها، وتبادل الإقامة في القطرين الشقيقين، . . وقد لجأ أحرار سوريا وكبار الثوار إلى شهال الأردن خاصة في بلدة «نصيب» و «كفر سوم» و «سها الروسان»

<sup>(</sup>١) \_ مرجع سابق، ص ٧٧٤.

<sup>(</sup>۲) \_ مرجع سابق ص ٤٧١.

<sup>(</sup>٣) ـ مرجع سابق ص ٤٦٨ .

والقرى المحاذية للحدود السورية بعامة، ونال هؤلاء الاحترام والتقدير والدعم المادي والمعنوي، وذلك استعداداً لتنظيم الحركات المسلحة ضد المستعمر الفرنسي.

ومن هذه العائلات التي أقامت في جرش: اشرق لبن، وبني وبندقجي، وجرن، وحايك، وهمي، وصبّاغ، ومارديني، وطرزي، وفواخيري، . . وغيرها، ومهرت هذه العائلات في سوق التجارة وبيع الأقمشة والنوفوتيه، وبناء (الحواصل) والمستودعات الكبرى للسهانة والبقالة والعطارة. واشتهروا بحسن تدبيرهم، وكيفية الكسب وتشغيل المال، ويظهر هذا واضحاً عند تجار عمان الذين هم من أصل سوري.

وبعد النكبة الفلسطينية كانت (جرش) إحدى المدن الكبرى التي استقبلت أهالي فلسطين ورحبت بهم، وفتحت لهم صدرها. كما تألمت لنكسة الخامس من حزيران عام ١٩٦٧، وكان إثر ذلك مخيم (سوف) للاجئين، ومخيم (غزة) أيضاً.

يقول الدكتور صلاح الدين بحيري عن حركة السكان بين الضفتين:

الحركة وتغير أنهاط التوزيع هما أهم خصائص سكان الأردن كها تنطق بذلك الأرقام، ومنها يبدو أن الضفتين بدأتا عام ١٩٤٩ بأعداد سكانية متكافئة وافترقنا بعد ذلك. فقد رجح الرصيد البشري الهائل من اللاجئين كفة الضفة الغربية اعتباراً من عام ١٩٥٧ عندما امتصت البقية الباقية من الأراضي الفلسطينية آثار الصدمة الأولى، فاستقر بها معظم النازحين ليكونوا على مقربة من ديارهم المغتصبة أملاً في عود قريب. ويمرور الوقت لعب قانون الأواني المستطرقة دوره فانتقل السكان بالجملة من زحام الضفة الغربية لاستثهار آفاق ريادية جديدة في التجارة والخدمات والزراعة والصناعة بالضفة البكر، فأظهر التعداد الرسمي ١٩٦١ تفوق الضفة الشرقية في حجم السكان لأول موة، واستمر هذا الاتجاه بعد ذلك حتى ١٩٦٧ عندما امتصت الضفة الشرقية بدورها آثار الصدمة الثانية، فأصبح عدد سكانها نحو أربعة أمثال سكان المناطق المحتلة.

سَكَّانَ المخيات بالأردن ١٩٧٢\*

ن منذ ۱۹۶۸	مخيهات اللاجئير	مخیهات الطواریء للنازحین بعد ۱۹۲۷		
11113	عمان الجديد	£Y£A£	البقعة	
	(الوحدات)	j		
44411	جبل الحسين	۱۳۲۷۷	جرش	
		۸۰۱۳	سوف	
17777	الزرقاء	17748	الحصن	
17777	إربد	77887	ماركا	
		٥٢٠٣	الطالبية	
1.4400	المجموع	1.411	المجموع	

هذا الانقلاب في موازين السكان بين الضفتين لم يعد يفسر بأسباب وحوافز اقتصادية، بقدر ما هو انعكاس للأوضاع السياسية القلقة التي تنم من قبل العدو عن تخطيط هادف، يبدأ بإحداث صدمة عنيفة، فخلخلة سكانية، فاستيعاب للمطرودين فيها وراء المحتل من الأرض. بذا يشفع الاحتلال العسكري بإحلال بشري لمشردين جدد، ولا يعني اقتلاع السكان العرب إلا معنى واحداً هو ابتلاع الأرض في عملية دفع رهيبة للتخوم نحو الشرق(١).

تقرير وكالة الغوث بالأردن، ٣٠ ك ١، ١٩٧٢. . وقد تضاعف العدد عدة مرات! ليتجاوز مئة ألف نسمة، والإحصاء السابق يعادل ١ / ٣ التعداد الحالي.

<sup>(</sup>١) ـ للمزيد انظر صلاح الدين بحيري: جغرافية الأردن، ص ١٩٦ وما بعدها. .

1471	1979	1971	1904	1929	
1,774,	1,300,000	4	۰۹۸,۸۸۰	£12,121	الضفة الشرقية
٧٠٠,٠٠٠	700,000	٨٠٥,٠٠٠	PAY@3V	2,	الضفة الغربية
-	-	-	-	٤٥٠,٠٠٠	لاجئون
Y, £YY,	7,70.,	1,7.7,777	1,774,178	1,70.,	المجمرع

لقد تضاعف عدد السكان أكثر من أربع مرات خلال عقدين، وكثير من اللاجئين بارحوا مخياتهم إلى المدن والقرى المحيطة وذلك لأسباب اقتصادية أو اجتماعية طارئة، ويسعون جاهدين للحصول على وحدات سكنية بأقرب مخيم، وقد تحسنت أحوالهم الاقتصادية بصورة واضحة، خاصة بعد ركوب موجة الهجرة والعمل في السعودية، والإمارات العربية المتحدة، والكويت(٢).

\* أما عشائر بني حسن فقد كانت جرش قبلة لهم، إذ يبيعون منتوجاتهم من الحليب والسمن البلدي واللبن والجميد والبيض، والدجاج البيّاض واللاحم والصوف والبسط، في مقابل شراء مايحتاجون إليه من الأقمشة والألبسة والسكر والشاي والمواد الأولية والنثريات \_ وإن تلاشت هذه الظاهرة أو كادت \_ وإزاء هذا الوضع أقام بعض تجار بني حسن في جرش، وعملوا بـ «المقايضة» وتبادل المحاصيل. ومن عشائر بني حسن التي تقيم في قرى جرش، والمفرق، والزرقاء \_ المحاصيل، ومرجم الشوك، وصابر، وجريبا \_».

- الحراحشة الذين يتألفون من الفقراء، والبلاليط، وأبو دلبوح، والزبون، والعكاليك، والحياد، والرويشده، والحسينيات.

<sup>(</sup>١) - المرجع السابق، ص ٧٤٧ بتصرف.

وانظر حياة ياغي: مشكلات اللاجئيبن في خيهات الأردن، رسالة ماجستير غير منشورة، قسم التربية، كلية الأداب، الجامعة الأردنية، ١٩٧٣، ص ٥٣.

- الخزاعله: ويتألفون من الشوحة، والرشيدات، والنصايره، والنوحه، والسليان، الكفيري، العراقية.

- الخوالمده: ويتألفون من الفيقلي، الحرازنه، الخليل، الغصون، الضيافله، الرديسات.

مالزواهرة: ويتألفون من المعمر، الربابعه، الفلاح، القطيفان، العناجرة.

- الخلايلة: وتعود تسميتهم إلى خليل بن خالد، وكان له ثلاثة إخوة هم: (عمش) و «شقب» و«حرحش» - لاحظ قرابتهم وصلتهم مع العشائر السابقة والتالية - رابطة الأخوة وأبناء العمومة - ويمتازون بحدة طباعهم منذ القدم ومن أبرز شعرائهم محمد الغدير، وكان شاعراً حكيمًا ذاع صيته في القرى والأوابد الأردنية، وبين القبائل، وذهبت أقواله مذهب الحكم والأمثال، ويقارب عددهم حوالى عشرة آلاف نسمة (۱).

ثانياً: الثبتة ويتألفون من:

- العموش: ويتألفون من القلاب، والموسى، العويسات، الحسبان، الداود، الحارى، السميرات.

المشاقبه: ويتألفون من السميرات (عيال سمير)، والسلوق، السويلم، العليات، الثوابيه، الحوتيات، القبلات، العثمان.

- العمارين: ويتألفون من القرعان، البصابصة، الجرايدة، الفليحان، السيامقة، الحوامدة.

<sup>(</sup>١) \_ اعتباداً على مقابلة مع السيد موسى الفاضل الخلايلة، الزرقاء، بتاريخ ٢٤ / ١٠ / ١٥ مورد العبادي ذكرهم في كتابه: «مقدمة لدراسة العشائر الأردنية».

«الريود: ويتألفون من النواصرة، الغويري (الصغيرين)، الجنادي، المعلى، الشديفات، العهاد، العبد الله، الدعاس، النوابلسي، أبو جابر، البكور، الفرهود، العباس، اليعقوب، الابراهيم، السويلم، الحسان(۱).

\* \* \*

كما توجه بعض أهالي الأردن من عشائر بني صخر، وبدو الشمال والوسط، والبلقاء، . . إلى هذه المدينة بقصد العمل والاتجار، ولكن أعدادهم كانت قليلة قياساً إلى العشائر الأخرى والوافدين والمهاجرين الذين مروا بنا . ولو تناولنا عشيرة السحيات الكركية (الشراقا) لوجدنا أن فرعاً منهم قد خرج إلى جرش ويقال لهم العبد الله ، وهم فريق من عشيرة الزيود من بني حسن (٢) ، وهذا على سبيل المثال لا الحصر، أردت التدليل به على وحدة العشائر في أصولها ـ على الأقل ـ وأن النزعات الإقليمية الضيقة هي خارجة عن نطاق هذا البلد الطيب المعطاء .

ومن العائلات التي سكنت «جرش» ضمن هذا المفهوم الآنف - أقصد وحدة العشائر والبلد - عائلة أبو رمان، والجغبير من السلط وفلسطين، والرواشدة من الكته، والصهادية في عجلون وسوف، والنعيمة، وعنجره، والعقيلي من بليلا، والقضاه من عين جنا، والمجلي من الكتة، والتل، والقبلان، والقواسمه، والشرايرة من جهات إربيد وعشائر الشهال، والعمري، والطوالبة من ناحية الكفارات، والحمدان، والزعبية، والجزازي من السلط. . . وغيرها كثير بل كثير حداً!!

وقد صدرت الإرادة الملكية السامية بالموافقة على نظام التقسيهات الإدارية لسنة ١٩٨٥.

<sup>(</sup>١) \_ أحمد عويد العبادي: مقدمة لدراسة العشائر الأردنية، ص ٤٨٩.

<sup>(</sup>٢) .. انظر فردريك بيك: تاريخ قبائل شرق الأردن، ص ٢٥٢.

. وكان لواء جرش ومركزه مدينة جرش يتألف من المدن والقرى والعشائر التالية:

جرش، بليلا، قفقفا، كفر خل، جبا، خربة الشواهد، مقبله، دير الليات، سوف، الكتة، ريمون، ساكب، نحلة، دين، الجزازه، الحسينيات، برما، المجدل، النبي هود، عنيبة، العبارة، الكفير، أم قنطره، خشبية، الحدادة، نجدة، المشيرفة، جبّة، المصطبة، مرصع، الرشايدة، عصفور، المجر، أم الزيتون، الجبارات، زقريط، المنط، ظهر السرو، جملة، حمامة، الرياشي، تلعة الرز، الرحانية، أم خروية(۱).

لقد ذكرت هذه القرى والعشائر التي تجاوزت خسة وأربعين تجمعاً سكنياً للدلالة على كثرة أصول العشائر وفروعها التي غذّت المنطقة ولايمكن لهذا الفصل وحده تغطية جميع هذه المناطق والقرى والتجمعات، ولدي أمل عريض في إكمال مسار بحثنا هذا في المستقبل القريب إن شاء الله. وهذه دعوة صادقة إلى تأريخ هذا البلد العريق الضارب في أعماق التاريخ ذلك أن هذا الميدان رحب والساحة بحاجة إلى فرسانها وأهلها.

<sup>(</sup>۱) .. انظر جريدة الرأى في ٣ / ١٠ / ١٩٨٥.

#### الخدمات الاجتماعية والصحية والبريدية والتعليمية

لن أقف وقفة طويلة عند هذه الخدمات، وإنها أمرٌ عليها بصورة سريعة مختصرة بالقدر الذي تعطي فيه فكرة واضحة شاملة تساعدنا في فهم التطور الاجتهاعي والاقتصادي والعمراني في هذه المنطقة، مع ابراز دور التربية والتعليم الذي تعاني منه مدينة جرش، خاصة في مجال التعليم العالي، إذ لا يوجد في المدينة إلا كلية مجتمع واحدة، وهي كلية خاصة\*

في جرش بلدية تدير شؤونها الداخلية، وتتولى تقديم الخدمات العامة للمواطنين، ومتصرفية غثل الدولة، وشرطة الأمن العام التي تحافظ على الاستقرار والهدوء والأمن، والدفاع المدني، ودائرة للأحوال المدنية، ودائرة للأوقاف، ومحكمة جرش الشرعية، ومحكمة الصلح، ومديرية تسجيل أراضي جرش، ومديرية التنمية الاجتهاعية، ومديرية زراعة، ومشتل الأمير فيصل، ومديرية صحة اللواء، ومركز الأمومة والطفولة، ومركز شباب جرش، ومكتب الجوازات، ومؤسسة

\* - كلية جرش الجامعية المتوسطة:

أنشثت هذه الكلية عام ١٩٨٠، وبدآ التدريس فيها عام ١٩٨١، وبدآت بالتخصصات التالية: المهن التربوية، ودائرة المهن المندسية، والكمبيوتر، والمهن التجارية، . وللكلية عدة توجهات مستقبلية. وهي مبنية على أرض مساحتها ١٣٠٠٠ م، وفيها مجلس أمناء ومجلس إدارة. أما مجلس الأمناء فيتألف من ثيانية أعضاء برئامة الدكتور محمد ربيع، ويشرف على الأمور الأكاديمية. في حين يرأس مجلس الإدارة السيد محمد حوامده ويشرف على الأمور الإدارية والمالية. وللكلية صلات قوية مع كليات المجتمع الأردنية، والجامعات، ولها ارتباط وثيق الصلة ببعض الجامعات الأمريكية بحيث يتمكن الخريج من متابعة دراسته في تلك الخامعات.

الإقراض الزراعي، ومؤسسة رعاية الشباب، وسلطة المياه والشرب، ومديرية مواصلات ومكتب البريد، ومتنزه عام . . كما أن في المدينة دائرة للآثار، واستراحة سياحية منظمة .

ومن خلال عرض هذا المحور سأتناول جهود بلدية جرش في تطوير المدينة ، وتقديم الحدمات، . . وبعض المشاريع الحديثة، كها سأعرض لنادي جرش الرياضي ونشاطاته وهمومه، ومركز شباب وشابات جرش، . . وقد بثثت خلال هذا العرض بعض الآراء والاقتراحات لتحسين أحوال المدينة، ورفع مستواها الاجتهاعي والاقتصادي والثقافي، وتقديم مزيد من الخدمات لهذا اللواء وقراه.

#### \* \_ التربية والتعليم:

بدأ التعليم في جرش وقراها بصورة كتاتيب، وجهود فردية، وأصبح التعليم وقفاً على أبناء المترفين والذوات في الثلاثينيات والأربعينيات نتيجة للوضع الاجتهاعي، والفقر المدقع الذي كان يعيشه أبناء هذه المنطقة، . . وكان ينبغي على الوالد الذي يرغب في تعليم أبنائه إرسالهم إلى مدرسة السلط الثانوية، أو مدرسة التجهيز في إربد . . وإن كان ميسور الحال فإنه سيفكّر في إرساله إلى الشام أو الأزهر الشريف . . وكان وضع التعليم في جرش متخلفاً.

كان في جرش عام ١٩٦٦ - ١٩٦٧ المدرسي أربع مدارس هي: مدرسة للبنات وتشمل المراحل الثلاث الابتدائية والإعدادية والثانوية وبها ٤١١ طالبة، وثلاث مدارس للبنين، واحدة إعدادية وثانوية، والثانيتان ابتداثيتان، ضمت جميعها ٨١٠ طلاب كها تشير الإحصائيات وقيل إنه كانت هناك مدرسة خاصة أهلية بها ثهانية عشر طالباً، وعشر طالبات.

وفي العام الدراسي ٧٦ / ٧٧، كان عدد طلاب الفرع التجاري في جرش ١١٠ طلاب، وكان في مدارس جرش ثلاثة معلمين لمادة التجارة يترحلون بين مدارسها. أما في صفوف تعليم الكبار ومحو الأمية فقد كان عددهم في العام ٧٥ / ٧٦ أربعة عشر صفاً دراسياً، ومثلها للإناث. . وعدد الدارسين ٣٠٩ طلاب، ٢٦٧ طالبة، وعدد الناجحين من هؤلاء ١٥٧ طالباً، و ١١٠ طالبات.

وكانت قيمة المخصصات لمدينة جرش ١٩٠٠٠ ديناراً، والتكاليف النهائية ٣٦٣٣٨ ديناراً، ويدأت وزارة التربية في تنفيذ مشاريعها المستقبلية وذلك في بناء ست مدارس حديثة. واستملكت إزاء هذا الوضع الجديد عشرين دونهًا بقيمة ٥٧٠٠٠ دينار(١).

كانت نسبة المسجلين في المرحلة الإلزامية للسكان ٨, ١٤٪، والمرحلة الشانوية ٥, ٠٪، ونسبة المسجلين في جميع المراحل للسكان ٣,٥٠٪، وهي نسبة متدنية. ولكن سرعان ماتغيرت هذه النسبة وتجاوزت سبعة أضعاف في السنوات التالية.

وعن واقع السجلات في ١٥ / ١١ / ١٩٨٠ بلغ عدد طلاب مدرسة جرش الثانوية ١٩٨٤ طالباً، وعدد المعلمين والإداريين خمسة وثلاثين. ومدرسة جرش الثانوية التجارية ٣٧٦ طالباً، وعدد المعلمين والإداريين (٢١)، وجرش الإعدادية ٨٨٨ طالباً، وسبعة عشرين معلماً، . . وجرش الابتدائية ٥٥٩ طالباً، وسبعة عشر معلماً . . في حين أن عدد طلاب مدرسة سوف الثانوية ٣٣٠ طالباً، وسبعة عشر معلماً، ومدرسة الكتة الثانوية ٢١٧ طالباً وعشرين معلماً، ومدرسة ساكب الثانوية ٢٨٨ طالباً وتسعة عشر معلماً . . وقد انتشرت المدارس الإعدادية في برما، وكفر خل، وخشيبه، والبرج، وريمون، وقفقفا، وبليلا، وجبه، ونحله، ومقبله، والكفير، ودير الليات، والجنازة، والرشايدة والمشيرفة الغربية، وسلحوب، وجبا، والكتة، والجبارات، وعليمون، وظهر السرو، وساكب، والمصطمه، وغيرها.

أما عدد بنات جرش الثانوية لذات العام فبلغ ٣٩٣ طالبة، و٢٣ معلمة، ولبابة بنت الحارث الثانوية ٥١٨ طالبة، وخمسة وعشرين معلمة،.. وجرش الإعدادية للبنات ٢٧٤ طالبة، و (١٢) معلمة.. وانتشرت المدارس الإعدادية

<sup>(</sup>١) ـ انظر دائرة المطبوعات والنشر: تطور التربية والتعليم في الأردن، ص ١٥٤، ١٨١، ٢٠٧.

والابتدائية للإناث والذكور (الصفوف المختلطة) في المناطق التي ذكرناها آنفاً ١٠). .

لقد كان نصيب هذه المدينة من التعليم العالي ضئيلاً، وقد اضطر الطلاب والطالبات الذين يودون الالتحاق بالجامعة الأردنية السكن في صويلح، أو عمان، أما الطلاب الذين يدرسون في جامعة اليرموك فقد اضطروا للسكن في إربد، والحصن، وايدون. واستفاد بعض الأهلين من معهد حواره، ومعهد المعلمات في عجلون، وخاصة مع وجود بعض المنح والبعثات على نفقة وزارة التعليم ووزارة التعليم العالي والالتزام في مقابل مدة الدراسة بمدة تتراوح بين الضعفين للذكور، والضعف للإناث. كما أرسل بعض أصحاب الدخل المحدود أبناءهم إلى المعهد الفني في الحصن.

#### \* \* \*

وفي دراسة إحصائية حديثة تناولت عدد طلاب مدارس جرش للعام الدراسي ١٩٨٤ / ١٩٨٨ يظهر لنا مدى القفزة الدراسي ١٩٨٥ / ١٩٨٨ يظهر لنا مدى القفزة التعليمية التي شهدتها المدينة قياساً إلى الإحصائيات السابقة.

عدد الطلاب للعام الدراسي ١٩٨٤ / ١٩٨٥

المجموع	إناث	ذكور	
14408	7741	٧٠٢٣	ابتدائي
१७७१	1940	7474	إعدادي
7717	1198	1844	ڻان <i>وي</i>
400	104	144	مهني
V.o.Y			

<sup>(</sup>١) \_ انظر دليل الإحصاءات التربوية في الأردن، للعام ٨٠ / ١٩٨١، وما بعدها. ود. أحمد التل: تطور نظام التعليم في الأردن، ص ٢٢٦، ٢٥٨.

عدد الطلاب للعام الدراسي ١٩٨٥ / ١٩٨٦

المجموع	إناث	ذكور	
12.4.	1777	٧٣٩٣	ابتدائي
2750	71.7	4354	إعدادي
3777	١٧٤٠	1242	ثانوي
777	140	744	مهني
17717			

أما عدد المعلمين لهذا العام الدراسي ١٩٨٥ / ١٩٨٦، فهم حوالي ٤٧ه معلمًا، و ٥٢٠ معلمة (أي بمجموع ١٠٦٧). في حين بلغ عدد الطلاب كما أشارت الإحصائية للعام ٨٤ / ٨٥ (٢٠٥٩٧ طالباً) و (٢١٨٦١ طالباً) للعام ٨٥ / ٢٨٢١.

وإيهاناً من العاملين في المؤسسة التربوية بأهمية غرفة العمليات، أنشئت غرفة للعمليات في مبنى مديرية التربية والتعليم في لواء جرش، وزودت بكافة المعلومات والإحصاءات عن مختلف الفعاليات التربوية في اللواء، ومن أبرز أهدافها: وجود كافة المعلومات والبيانات في متناول اليد بشكل دقيق وسريع، وعن طريق عرض البيانات على اللوحات المختلفة، ويتمكن المشاهد من تكوين مؤشر سليم للإيجابيات والسلبيات عند المقارنة بين نمو وتطور هذه البيانات في السنوات الخمس الأخيرة. ودعت مديرية التربية والتعليم مدارس اللواء إلى إيجاد غرفة عمليات في كل مدرسة تشمل كافة الفعاليات التربوية في المدرسة لأهمية ذلك في تطوير العمل التربوي في الميدان (۱).

وثمة ظاهرة لافتة للنظر في أوضاع المدارس الابتدائية، والإعدادية

<sup>(</sup>١) \_ إحصاءات رسمية، مديرية التربية والتعليم، جرش.

والثانوية، وهي كثرة المباني المستأجرة، وقلة المباني المملوكة لوزارة التربية والتعليم في اللواء. وهسذا لايجعلنا بالضرورة أن نتناسى ماقامت به وزارة التربية والتعليم في الفترة المتأخرة، حيث جرى افتتاح مدرسة القابسي الثانوية الشاملة، ومدرسة بجمع القرى الشهالية، كها يجري بناء عدة مدارس - في المرحلة الإعدادية - خاصة في وسط المدينة - وتبرز هنا قضية هامة وهي كثرة الصفوف المجمعة في القرى النائية\*.

#### \* \* \*

وقد عَرفت جرش الأدباء والعلماء والفقهاء والرحالة على صلات هؤلاء وعندما تناول الدكتور يوسف درويش غوانمه طائفة من هؤلاء الأفذاذ في كتابه والحياة العلمية والثقافية في الأردن في العصر الإسلامي»(١) عرض لبعض تراجم العلماء والفقهاء والأدباء والشعراء في أيلة «العقبة»، ومعان والحميمة، والشوبك والكرك، وعمان والبلقاء، والصلت، وحسبان، وعجلون. وقد ذكر أيوب بن حسان الجرشي(١)، وسلمان بن أحمد بن محمد الجرشي(١)، . ومحمد بن أحمد بن موسى بن عبد الله الكفيري العجلوني الذي ولد بالكفير سنة ٧٥٧ هـ (وهي قرية جنوب شرق جرش بخمسة عشر كيلو متراً) ثم انتقل إلى دمشق(١). . .

في حين عرفت جرش غير هؤلاء، وإن لم يقيموا بها فقد مرّوا من هنا ـ عرفت أحمد بن محمد بن عبد الله بن ملك بن مكتوم العجلوني (انظر ابن عهاذ

للمزيد حول هذا الموضوع انظر رسالة السيد فوزي حناوي: وتطوير نموذج تعليمي
 للصفوف المجمعة، رسالة ماجستير، جامعة اليرموك، ١٩٨٥.

وانظر رسالة السيد محمد قاسم عضيبات حول طلبة المراحل التعليمية الثلاث، رسالة ماجستير، جامعة اليرموك، ١٩٨٦.

<sup>(</sup>١) \_ منشورات دار هشام للنشر والتوزيع، اربد، ١٩٨٤ .

<sup>(</sup>٢) \_ ابن عساكر، تهذيب، ج ٣، ص ٢٠٥، المرجع السابق.

<sup>(</sup>٣) \_ ابن عساكر، تهذيب، ج ٦، ص ٧٤٤، المرجع السابق.

<sup>(</sup>٤) \_ يوسف غوانمه: الحياة العلمية والثقافية في الأردن، ص ١٠٥.

الحنبلي، شذرات الذهب، ج ٢، ص ٢٤، ومحمد بن علي بن جعفر البلالي العجلوني عمر رضا كحالة: معجم المؤلفين، ج ١، ص ٣١٣)، وابراهيم بن حمد بن عيسى العجلوني الشافعي (المرجع السابق ص ١٠٣، والسخاوي: الضوء اللامع، ج ١، ص ١٥٧). وعمر بن حاتم العجلوني (انظر مجير الدين الحنبلي: الأنس الجليل، ج ٢، ص ١٧٧، وعز الدين بن عبد السلام بن داود بن عثمان السعدي الكفيري (المرجع السابق، ص ١١٣)، وخطاب بن عمر ابن مهنا العجلوني، ص ١٢٦، ويرهان الدين أبو إسحق بن محمد العجلوني الشافعي، المرجع السابق ص ٢٠٢، والضوء اللامع، ج ١، ص ١٥٦)... وغيرهم كثير كثير، ولست هنا في مجال الاستقصاء والبحث القاصد، بقدر ما تكون هذه الآراء مجالاً للبحث والمدارسة والتمحيص والتوثيق العلمي (١٠)...

أما في العصر الحديث فقد عرفت جرش الأدباء والكُتّاب \_ كذلك \_ إذ لجأ إلى هذه المدينة المؤرخ المرحوم محمود العابدي في العشرين من أيار عام ١٩٤٨، وأقام فيها يعقوب العودات (البدوي الملثم) وكتب بعض مؤلفاته . . (٣)، وعبد المجيد السالم الحياري الشاعر السلطي الصلب، . . كما مرّ بها الشاعر عرار مصطفى وهبي التل، ومحمد تيسير ظبيان. . وغيرهم وغيرهم .

ومن أبناء هذه المدينة الدكتور المهندس وليد أحمد شهاب، الأستاذ المساعد في جامعة العلوم والتكنولوجيا الأردنية، والدكتور عاطف محمد عضيبات، والدكتور على العتوم، والدكتور مفيد حوامدة، والدكتور محمد ارشيد العقيلي، والدكتور محمد أحمد ربيع والدكتور محمد فرغل والدكتور منصور ابراهيم العتوم، والأستاذ محمد القاسم عضيبات المدير الفني في تربية جرش. كما كان المرحوم علي باشا

<sup>(</sup>١) - انظر د. قاسم المرمني وضاحبه: شعراء عاشوا في قلعة عجلون في القرنين السابع والثامن، منشورات وزارة الثقافة والسياحة والآثار. عان، ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٢) - محمود العابدي: جرش، ص ٤.

<sup>(</sup>٣) - انظر محمد أبو صوفه: من أعلام الفكر والأدب في الأردن، ص ١٨٨ وما بعدها.

الكايد أول وزير مواصلات أردني، وتبوأ نجله الحقوقي معالى السيد حسن الكايد عدة مناصب أظهرها وزيراً للداخلية، وعمل السيد أحمد العتوم مديراً للمطبوعات والنشر.

## \* ـ ومن أبناء مدينة جرش وقراها أذكر كذلك:

الدكتور محمد فريحات، والدكتور علي قوقزه المحاضر في قسم الاقتصاد والإحصاد في الجامعة الأردنية، والدكتور شفيق العتوم، الأستاذ المساعد في نفس القسم. وقد فقد لواء جرش أحد أبنائه الأوفياء وهو الدكتور عبد الكريم أبو الكشك الذي عمل أستاذاً مساعداً في دائرة الصحافة والاعلام في جامعة اليرموك وذلك لفترة وجيزة قبل أن يتوفاه الله في ٢٢ / ١٠ / ١٩٨٦.

ومن أبناء مدينة جرش نذكر كذلك دولة الأستاذ مضر بدران، وسعادة الأستاذ الدكتور عدنان بدران.

وقد عمل في مدينة جرش عدد كبير من المعلمين والأساتذة الأوائل روّاد النهضة الأردنية المعاصرة ومن هؤلاء الذين لهم علينا حق الاحترام والتقدير: جميل شاكر، وفضل الدلقموني، وصادق زكريا، وخليل جمعة طوال، وحمد الفرحان، وأبو نبيه المصري، وأحمد الدبعي، وأنيس عازر، ويعقوب العودات (البدوي الملثم)، . . كها خرّجت هذه المدينة وقراها العديد من الأبناء الأوفياء الذين تبوأوا المناصب الرفيعة في الدولة، وكان لهم دورهم الفعال في بناء المجتمع الأردني الحديث. ومن هؤلاء: فوزي الحناوي مدير التربية والتعليم في لواء جرش حتى الحديث. ومن هؤلاء: فوزي الحناوي مدير التربية والتعليم في لواء جرش حتى السيد مصطفى الحوامده، والسيد بسام العتوم، والسيد معاوية الخزاعي، والسيد طه القوقزه. . إضافة إلى عدد كبير من الأطباء والمهندسين وأساتذة المدارس والجامعات.

أما في سلك القضاء فقد برز منهم السادة: زهير الكايد، والدكتور حسين قطوم، وأمين طه الحوامدة، ومحمود أحمد الخليل، ومحمود المصلح العكاشه، وصابر محمد يوسف الشبلي. .

# \* ـ بلدية جرش (تأسست عام ١٩٢١): \*

أما بالنسبة لجهود ونشاطات بلدية جرش، فقد عرض السيد محمد الحوامده رئيس لجنة بلدية جرش لجهود وخدمات البلدية، فقد شُكّلت ست لجان عمل من أعضاء لجنة البلدية، وهي لجنة المناقصات والعطاءات، واللجنة الفنية والمالية، واللجنة القانونية، ولجنة الاستملاك والمصالحات، واللجنة الصحية. وقد جاء تشكيل هذه اللجان بناء على رغبة من أعضاء اللجنة، وذلك لرفع مستوى الخدمات التي تقدمها البلدية للمواطنين. وبمناسبة افتتاح وبدء مهرجان جرش الرابع، فقد قامت البلدية بتنظيم وتعبيد مدخل المدينة الجنوبي، ومدخل المدينة الغربي المتجه إلى عجلون وذلك بإنشاء دوار كبير لتنظيم حركة السير والمرور.

كما قامت البلدية بالتعاون مع مؤسسة المواصلات بإزالة أعمدة الهاتف الموجودة في وسط الشارع العام، وإزالة أعمدة الكهرباء الموجودة بصورة معترضة وذلك بالتعاون مع المهندس مدير شركة كهرباء إربد الذي وعد بالتعاون والمساعدة لصالح جمال المدينة وتنظيمها.

واتخذت لجنة السبلدية قراراً بتعديل دوار القيروان الحالي ضمن المواصفات الموضوعة من قبل لجنة السير المحلية بالإضافة إلى تنظيم تقاطع طريق سوف / إربد، وإنشاء الحدائق الجميلة في هذا الموقع الحيوي. وستقوم البلدية بإنارة كافة شوارع المدينة بالإنارة الزئبقية حيث تمت إحالة عطاء لتركيب (٢٠٠) عمود، كمرحلة أولى من إنارة الشوارع التي أدخلت حديثاً في التنظيم. وإنشاء جزيرة في وسط الشارع الرئيسي الممتد من حدود البلدية جنوباً إلى أقصى الحدود الشهالية باتجاه طريق إربد. وأشار رئيس البلدية إلى أن البلدية ومن أجل تحسين مستوى الخدمات الصحية ستقوم بشراء عدد كبير من الحاويات

<sup>\*</sup> ـ يتألف المجلس البلدي من سبعة أعضاء، ومن بينهم رئيس المجلس. وقد وضعت لجنة بلدية جرش خطة عمل لها في منتصف عام ١٩٨٥، وذلك في بداية استلام مهامها، وقد شملت الخطة الخمسية عدة مشاريع تنموية أشرت إلى جانب منها في هذا العرض الموجز.

الصغيرة، والتي يتم تفريغها بواسطة الكابسات ولأكثر من مرة يومياً لكي لا تسبب المكاره الصحية المتعددة.

كما أن لدى البلدية توجهاً لإنشاء مجلس خدمات مشتركة بالتعاون مع المجالس البلدية والقروية المحيطة بمدينة جرش. . كما اتخذ مجلس البلدية قراراً بضرورة عمل دراسة سريعة لطلب قرض بغرض تعبيد وتزفيت كافة شوارع مدينة جرش التي أصبحت بحاجة ماسة إلى صيانة خاصة بعد أن تم الانتهاء من المرحلة الأولية لمشروع مجاري المدينة، حيث تم ربط عدد كبير من المنازل والمؤسسات مع خطوط الشبكات الرئيسية . . وأشار السيد الحوامده إلى أن البلدية تقوم حالياً بتنفيذ مشروع الأطاريف في كافة شوارع المدينة ويكلفة إجمالية تبلغ نحو سبعين ألف دينار، ويتوقع إنجازها خلال فترة قصيرة . . وقامت اللجنة بإجراء الاتصالات مع دائرة الآثار العامة من أجل فتح شارع سياحي بمحاذاة السور القديم للمدينة الأثرية من الجهة الغربية ، حيث سيعمل هذا الشارع على ربط موقف مهرجان جرش الغربي بالمدينة بطريقين رئيسيين هما طريق جرش عجلون ، وجرش – إربد .

وظهرت هناك اهتهامات واضحة بحملات النظافة العامة بالتعاون مع كافة الجهات الرسمية والشعبية في المدينة لإظهارها بالشكل اللائق الجميل أمام الضيوف والزوار والسياح. . كها تقوم البلدية بالتعاون مع مديرية زراعة لواء جرش بحملات رش مكثفة للقضاء على الحشرات والقوارض. . (١)

وذكر رئيس بلدية جرش أن البلدية بصدد وضع دراسة شاملة لإنشاء مدينة رياضية، وقد استملكت البلدية لهذه الغاية قطعة أرض في المجر شرقي مدينة جرش بمساحة ثلاثين دونيًا، ورصدت في ميزانيتها عام ١٩٨٥ مبلغ عشرين ألف دينار. وسترصد البلدية في عام ١٩٨٦ مبلغاً آخر لتحقيق هذا المشروع الحيوي.. وفي عرضه لحدمات البلدية قال: إن البلدية

<sup>(</sup>١) \_ انظر مقابلة جريدة صوت الشعب مع السيد محمد الحوامده، ٢٦ حزيران ١٩٨٥.

أيضاً ستعمل على إيجاد مواقف للسيارات، وأسواق لبيع التحف التي تهم السياح الذين يؤمون مدينة جرش. . وذلك على غرار محلات التحف في عمان والمدن السياحية العالمية(١).

وقد تم برعاية الأمير الحسن ولي العهد تدشين مشروع إنارة القرى الجنوبية بلواء جرش وهي: سلحوب، والرحمانية، ومرصع، والمصطبة، وجبة، وتلعة الرز، والمشيرفة الشرقية، والمشيرفة الغربية، والمشيرفة الوسطى.. وبإيصال الكهرباء لهذه القرى يكون عدد المشتركين بالتيار الكهربائي في لواء جرش حوالي ١٩٨٥ مشتركاً، وعدد المنتفعين لنهاية عام ١٩٨٥ حوالي ٧٧٩٠٨ نسمة، أي أن نسبة المنتفعين من عدد السكان الكلي تبلغ حوالي ٩٩٪(٢).

ومن المشاريع الحالية: إنشاء خزان ثالث لمياه الشرب بكلفة خمسين ألف دينار، والقيام بإنشاء حدائق لتحسين منظر المدينة، وإنشاء جدران استنادية للشارع الرئيسي بكلفة تسعة عشر ألف دينار. . كها أقر استملاك حوالي سبعة وعشرين دونيًا لإنشاء مدينة صناعية لترحيل الحرفيين إليها. . كها طرح عطاء تغيير مسار فناة الري الشرقية .

إن المياه متوفرة في مدينة جرش ولاتشكو المدينة من أي نقص في مياه الشرب، إلا أن البساتين والأراضي الزراعية بحاجة إلى مياه الري، ويستلزم هذا إنشاء عدة آبار ارتوازية، ومساعدة سلطة المصادر الطبيعية، ووزارة الطاقة. وقد سارعت البلدية بإقرار مناطق أخرى متاخمة لحدود المدينة، وهي بانتظار موافقة معالي وزير البلديات عليها، لتقوم بطرح عطاء تنظيمها وسرعة إنجاز مخطط هيكلي تنظيمي مصدق لها(ا).

<sup>(</sup>١) - انظر جريدة شيحان، ٧٧ تموز ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٢) ـ انظر جريدة الدستور، ١٨ / ٩ / ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٣) - جريدة صحافة اليرموك، ٢٠ / ٢ / ١٩٨٣.

وقد طرحت عدة آراء لتحسين وضع مدينة جرش سياحياً، منها إقامة سوق للخدمات السياحية في منطقة الآثار، وذلك على غرار السوق المتواجد بجانب المتحف الحربي والتكية السليانية في دمشق(۱). . كما أن هناك طرحاً آخر وهو سقف سوق جرش الحالي ـ وسط المدينة ـ بصورة كاملة ، وبطريقة تقليدية ، على غرار سوق الحميدية في دمشق ، وهناك الزقاق الجنوبي في آخر السوق قابلة لمثل هذا الموضوع . وينبغي كذلك إقامة عدة فنادق سياحية للزوار والضيوف ، وعدم اضطرار هؤلاء للعودة في نفس اليوم إلى عمان!

أما عن دور سلطة السياحة ووزارة الثقافة والإعلام فينبغي رسم خريطة سياحية وأثرية مفصلة للمنطقة (باللغتين العربية والإنكليزية) تبين الأماكن السياحية والأثرية في اللواء، وتوزيع النشرات والملصقات عن الأماكن الهامة في المنطقة، وذلك بصورة دائمة طوال العام، . . كها أن مدينة جرش تفتقر إلى مكاتب السياحة والطيران، والرحلات البحرية . . وأرى أن من الضروري على الملكية الأردنية إنشاء مكتب متميز لها في وسط المدينة، وتكون بهذه الخطوة رائدة سباقة بين شركات الطيران الأخرى، علّها تخطو مثلها وتتبعها فيها تذهب إليه . .

وكان من نشاطات بلدية جرش افتتاح مهرجان كتاب الطفل في قاعة مكتبة البلدية، مع مديرية المكتبات والوثائق الوطنية والفعاليات الاجتهاعية المحلية وذلك بمناسبة الاحتفال باليوبيل الذهبي لميلاد جلالة الملك الحسين، وشمل المعرض: جناع عرض لكتب المرأة، ودراسات عن الأطفال، وخيمة النور للمطالعة، وعروضاً لأفلام تثقيفية وترفيهية، وقصصاً للأطفال، وجناجاً لتسويق الكتب للكبار والصغار بأسعار مخفضة (١)...

إن المواقع الأثرية في مدينة جرش تستحق المزيد من الاهتمام بها، ليتسنى للمواطن اللذي يزورها في سياحة داخلية، أن يلم بكل مايتعلق بها، وكذلك

<sup>(</sup>١) .. جريدة الدستور، ١٠ / ١٠ / ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٢) .. افتتح هذا المهرجان بتاريخ ٤ تشرين الثاني ١٩٨٥.

السائح القادم من الخارج. . كذلك ينبغي الاهتهام بالأدلاء السياحيين المثقفين الواعين. وبالإضافة إلى هذا يجب التأكد من تثبيت لوحات على مداخل المواقع الأثرية تتحدث عن تاريخها، وصيانة هذه اللوحات بصورة مستمرة، إذ أن بعض هذه اللوحات قد شوه تماماً وهي بحاجة إلى الطلي والتخطيط الواضح مرة ثانية(۱).

وقد نشرت عدة آراء حول إنشاء سوق للصناعات التقليدية في جرش، والهدف منها إحياء الصناعات في المنطقة والعمل على جلب السياح إلى داخل المدينة لإيجاد نوع من الاحتكاك الثقافي والحضاري والاقتصادي، إذ أن معظم السياح يأتون لزيارة الآثار ويغادرونها دون المرور في وسط المدينة وأحيائها التجارية.. وتم طرح هذه الفكرة أمام مجلس الوزراء الذي انعقد في جرش، وقرر رصد مبلغ خسة وثلاثين ألف دينار لترميم السوق القديم، ويذلت البلدية عدة مساع مع المالكين والمستأجرين، ولكنهم اصطدموا بحقيقة المبالغ الخيالية كخلو لمحلاتهم. وقد حوًل هذا المبلغ لصالح مهرجان جرش!!

إن وزارة التنمية الاجتماعية مازالت متبنية هذا المشروع وأبرمت اتفاقية مع جمعية سيدات جرش الخيرية لتقوم الجمعية بإعداد الكوادر الفنية والمؤهلة لمارسة الأعمال اليدوية والصناعات التقليدية. وقد بدأت الجمعية بالفعل بإقامة صالة للتدريب وصالة للإنتاج وهي الآن تقوم بتدريب العديد من الفتيات على مهنتي نسيج البسط والسجاد ومهنة الخياطة والتطريز ومهنة أعمال القش كمرحلة أولية في هذا المجال، كما قامت الجمعية بالتعاون مع مديرية التنمية الاجتماعية في جرش بحصر العاملين والعاملات في المهن التقليدية في مجموع قرى اللواء. ومن المأمول أن تبدأ الجمعية بمرحلة الإنتاج في بداية العام القادم والمشكلة التي تواجه الجمعية تسويق هذه المنتوجات. ومن الأهمية بمكان إيجاد مركزين

<sup>(</sup>١) \_ اعتمدت على مقالة للسيد صلاح عبد الصمد، الأفق المحلي، جريدة الرأي ٧ / ٩ / ١٩٨٨.

للتسويق أحدهما داخل منطقة الآثار وهو دوار دائرة الآثار وثانيهما داخل مدينة جرش في الموقع الذي تم اختياره في السوق القديم وهي مسؤولية الجهات الرسمية بالتعاون مع بلدية جرش والغرفة التجارية(١). .

#### \* - توجهات مستقبلية:

لقد قرر رئيس الوزراء دولة السيد زيد الرفاعي تشكيل لجنة لدراسة وضع الأسس المتعلقة بإعداد خطة شاملة لتطوير مدينة جرش ورفع مستوى الخدمات فيها مع الأخذ بعين الاعتبار الوضع التاريخي والأثري للمدينة، وضمّت اللجنة ممثلين عن وزارات الأشغال العامة، والتخطيط، والشؤون البلدية والقروية والبيئة، ودائرتي الآثار العامة، والإحصاءات، ورئيس بلدية جرش(١).

وعقد أول اجتماع للجنة تطوير جرش من كافة النواحي في وزارة الشؤون البلدية والقروية والبيئة برئاسة السيد عوض التل وكيل الوزارة، وذلك لوضع التصورات العامة لخطة شاملة للمدينة تشمل كافة النواحي الطبيعية والاجتماعية والاقتصادية بها في ذلك استعمالات الأراضي ومناطق التوسع العمراني ".

وشمل هذا التطور وزارات أخرى، حيث قررت وزارة المواصلات إقامة مبنى نموذجي لمديرية مواصلات لواء جرش، وشكلت لجنة من مدير التخطيط والتدريب ومدير مواصلات اللواء، ورئيس قسم الأبنية لاختيار قطعة الأرض المناسبة لهذا المشروع(1).

وقد دعا غير واحد إلى إيجاد مديرية أشغال للواء جرش، إذ أصبح في هذا اللواء ما يزيد على عشر بلديات، وثلاثين مجلساً قروياً، بالإضافة لمخيمين للنازحين، مخيم جرش، ومخيم سوف. . ونظراً لعدم وجود هذه المديرية فقد حرم

<sup>(</sup>١) .. محمد خبر مارديني ، جريدة الدستور ٢٢ / ١١ / ١٩٨٤.

<sup>(</sup>٢) \_ جريدة الدستور ١٥ آذار ١٩٨٧.

 <sup>(</sup>٣) \_ جريدة الرأي ١ / ٤ / ١٩٨٧.

<sup>(</sup>٤) \_ الرأي ۲۸ / ۳ / ۱۹۸۷.

من خدمات كثيرة لارتباطه مع مديرية أشغال إربد. وذلك لامتداد هذا اللواء من مثلث النعيمة شهالاً وحتى مثلث البقعة جنوباً، ومن حدود المفرق شرقاً وحتى حدود عجلون غرباً. فهذه المساحة الواسعة بحاجة إلى مديرية أشغال مستقلة (۱).

وقد نشرت تفاصيل الخطة المقترحة لتطوير مدينة جرش، حيث تم تقسيم المدينة إلى خمس مناطق محمية، وإقامة حزام حوالها، كما وضعت دائرة الآثار العامة عدة إجراءات لحياية آثار المدينة والحفاظ على طابعها التاريخي. وتستهدف الخطة تحسين الظروف البيئية في الجزء القديم من المدينة، وحملية الآثار، وبناء المرافق الضرورية لتطوير البناء التحتي للمدينة، وإقناع المواطنين والمجلس البلدي بأن مصلحتهم إنها تتمثل في اتباع نموذج بناء مناسب يتمشى مع البيئة الطسعية، ويتنافس مع الموقع الأثري المجاور، وتمكين السائح من مشاهدة الموافع والمباني الأثرية ضمن محيط قريب من المحيط الأصلي. وتستهدف الخطة \_ كذلك \_ اتخاذ الخطوات الكفيلة لمنع بناء مزيد من المساكن في موقع البركتين، وترميم الجسر الروماني وفتحه للزائرين، لإعادة ربط الجزء الغربي من المدينة بجزئها الشرقي الموماني وفتحه للزائر لمشاهدة النهر الذهبي، ويساعده على فهم المخطط الكلي للمدينة المومانية.

ودعت الخطة إلى تبني إصدار قانون يهدف إلى إيجاد الوسائل الكفيلة بالمحافظة على التراث الحضاري للمدينة، وضهان تطوير المدينة الحديثة بشكل مناسب. كما وضعت الخطة تنفيذاً لاهتهام سمو الأمير الحسن بن طلال بصورة شخصية، ومتابعته الدائمة لهذا الموضوع الهام.

وكان مدير عام منظمة اليونسكو قد طلب إعداد تقرير أولي حول الوضع البيثي لمدينة جرش (٢)، وفي حزيران عام ١٩٨٠ كلفت الشركة الهندسية الغربية

<sup>(</sup>١) \_ انظر مقالة محمد خير مارديني، جريدة الدستور ١٢ / ٢ / ١٩٨٧م.

<sup>(</sup>٢) ـ اتفاقية مع الأردن، بتاريخ ١٠ / ١ / ١٩٨٠.

بإعداد نخطط منظور أرضي لمدينة جرش، والمخططات التي تشمل التوصيات اللازمة لحياية آثار المدينة والمحافظة على طابعها التاريخي والحضاري، وذلك من أجل التوصل إلى فهم أوضح لوضع المدينة الكلي القديم منها والحديث آخذين بعين الاعتبار الأوضاع البيئية والأثرية للمدينة وفي ضوء هذه الأوضاع ـ تقديم المقترحات والتوصيات اللازمة لتحسين الظروف البيئية سواء في جرش القديمة أم الحديثة، وهذا يتطلب مشاركة عدة جهات رسمية وشعبية.

وقد تناولت هذه الخطة المقترحة العوامل الطبيعية والاجتماعية والاقتصادية ، وكيفية استغلال الأراضي الزراعية في المنطقة الشهالية والجنوبية من المدينة حيث يتسع وادي جرش، . . إذ أن معظم المنطقة المحيطة بالمدينة هي ذات تشكيلات جيولوجية ، بحيث أن إمكانيات الاستغلال الزراعي محصورة في المنخفضات ذات الطي الترابي والذي ترسب بفعل عوامل التعرية التي تعرضت لها المرتفعات المجاورة والمحيطة . أما فيما وراء هذه المنخفضات فإن سفوح المرتفعات التي تغطيها الأعشاب والحشائش فيمكن استغلالها للرعى .

وبالنسبة لمناخ مدينة جرش فيتميز بالاعتدال حيث يبلغ معدل درجة الحرارة السنوى ١٧,٧ م°، ومعدل كميات الأمطار السنوية تبلغ ٣٠٠ ملم، تهطل في معظمها في شهر كانون الثاني، وشباط، وآذار، ثم في شهر تشرين الثاني وكانون الأول بصورة مترددة. أما النباتات فتمتاز بالتنوع ويلاحظ أن نباتات حوض البحر المتوسط تأخذ في النقصان كلها اتجهنا نحو الجنوب ونحو الشرق، وهذه صفة غالبة في معظم دول العالم إذ تميل الخصوبة كلها اتجهنا نحو الشهال وتقل في الجنوب بصورة لافتة.

وقد تعددت البعثات الأثرية لهذه المنطقة كها أوضحت في الفصل الثالث حول البعثات والإرساليات التبشيرية وكانت بعثة المدرسة الأميركية للأبحاث الشرقية عام ١٩٣٨ قد أصدرت كتاباً «جرش: مدينة من المدن العشرة» اعتمدته هذه الخطة، في حين يستطيع الباحث طرح سؤال عريض واسع: أين بحوث

ودراسات أساتذة الجامعات الأردنية في تاريخ وآثار هذه المنطقة، بل وفي تاريخ هذا الوطن الضاربة في أعماق التاريخ جذوره؟!!

وعرضت هذه الخطة المتميزة \_ كذلك \_ إلى المستوطنات وأماكن الاستقرار، والسير وحركة السيارات، والسياحة، وقانون الآثار، والاستيطان، والشارع الرئيس لر جرش \_ إربد \_ الشام، ويعتبر هذا الطريق من الطرق الدولية الهامة في الأردن، ينقل المسافر إلى تركيا وأوروبا. . وقد بدأ اهتهام الدولة بصورة واضحة في هذا الطريق إذ جرت له عدة توسيعات، وسيتغير هذا الطريق من ثغرة عصفور \_ لخطورة هذه المنطقة وكثرة منعطفاتها وانزلاقاتها أثناء الشتاء \_ إلى منطقة المجر، وسيجري له عدة تحسينات ليصبح «اوتوستراد» دولي.

كما عرضت هذه الخطة المقترحة لبعض أبنية المدينة ـ داخل السور واعتداءات بعض المواطنين على حرم الآثار في عدة مواقع . وهذا يدعو إلى إقناع المواطنين حول المحافظة على أثار هذا البلد، وأن مصلحتهم إنها تتمثل في اتباع نموذج بنائي مناسب يتمشى مع البيئة الطبيعية ويتناسق مع الموقع الأثري المجاور. وعرضت الخطة بعض الاقتراحات الإضافية للنشاط الأثري والحفريات، خاصة في الموقع المحصور مابين البوابة الجنوبية والساحة العامة (الفورم)، ومعبد زيوس . والبوابة الشهالية والمنطقة المحيطة بها، والبركة والمسرح الروماني في المركتين .

وعلى الرغم من أن وأحكام الحفريات، التي تنظم عمليات التنقيب الأثري، وقانون الآثار المؤقت لسنة ١٩٧٦، هامة في مثل هذه الخطة، إلا أن الحاجة ضرورية لإصدار تشريع خاص يتعلق بمدينة جرش، يبين بوضوح مخطط المنظور الأرضي وما يتضمنه من توصيات هو الأساس الذي يعتمد عليه في مشاريع التطوير المستقبلية(۱)، ونامل أن تتعدى هذه التوصيات إلى الواقع العملي، وأن

<sup>(</sup>١) \_ ممدوح حوامده، جريدة الرأي ١٨ / ٣ / ١٩٨٧.

تؤخذ بعين الاعتبار عند وضع المشاريع المستقبلية، من أجل جرش المستقبل، جرش الكبرى!!

وأرى أن من الضروري \_ إزاء الطروحات السابقة \_ ربط المدينة الأثرية بالمدينة الحديثة عن طريق الجسر الأثري الذي بني لهذه الغاية أصلًا، وهذا الجسر يصلح لمرور المشاة ويمكن تطويره في المستقبل لمرور السيارات الصغيرة . كها أن التنقيب عن الأثار داخل المدينة الحديثة نادر، ففي أثناء بناء البيوت والمساكن العادية للأهلين، عشر بالمصادفة على عدد من القطع الأثرية والفخار، بل استعملت الحجارة الأثرية داخل المدينة في أغراض البناء وبناء «السناسل» والأسوار العادية!!

وقد تمت عدة لقاءات رسمية بغرض بحث السبل الكفيلة بتنشيط الحركة التجارية في المدينة، واختيار مواقع مناسبة لتكون مواقف للسيارات والعمل على منع الباعة المتجولين من بسط بضائعهم على الأرصفة تلافياً لإعاقة المشاة، والحركة التجارية في المدينة (۱). . وكانت هناك مطالبة شعبية حول إقامة مهرجان صناعي في مدينة جرش على غرار مهرجان جرش للثقافة والفنون، . . وترميم المبنى الواقع تحت قاعة الغرفة التجارية ليكون مركزاً للصناعات التقليدية الخفيفة الذي تنطلق منه حاجات السوق الشعبى .

# \* ـ نادي جرش الرياضي الثقافي:

لقد قام نادي جرش الرياضي بجهود واضحة في هذه المدينة، من حيث استقطاب الشباب ومزاولتهم لهواياتهم، والاهتهام بالرياضة وإجراء المباريات، وعقد الندوات والمحاضرات. ونظراً لعدم تمكنه من تسديد أجرة البناء المستحقة عليه لصاحب الملك فقد صدر قرار من المحكمة بإخلاء النادي . وفي ضوء هذا الوضع عقد اجتهاع في متصرفية لواء جرش برئاسة السيد متصرف اللواء، وبحضور رئيس لجنة البلدية، وممثل مؤسسة رعاية الشباب في جرش، ورئيس

<sup>(</sup>١) ـ انظر جريدة الدستور ١٥ / ٤ / ١٩٨٥.

نادي جرش ونائبه. وتم خلال الاجتباع مناقشة واقع النادي الحالي على ضوء القرار الصادر آنفاً. وبعد مناقشة مستفيضة تم وضع بعض الحلول للارتقاء بالنادي ليستمر في عطائه خدمة للشباب في مدينة جرش، ومن أبرز هذه الحلول أن تستمر الإدارة الحالية لمدة أقصاها شهر ونصف الشهر بهدف إيجاد مقر جديد للنادي، والمدعوة لاجتماع عام لأعضاء الهيئة العامة لانتخاب هيئة إدارية جديدة. وقد تبرعت بلدية جرش بمبلغ مائتي دينار مساهمة منها في سد العجز المالي الذي يعاني منه النادي.

لقد مرَّ على نادي جرش الذي تأسس عام ١٩٧٧ أعوام كان ينافس فيها أندية الدرجة الأولى، وينافس للصعود للدرجة الممتازة وخاصة في ألعاب السلة واليد وكرة القدم. وبعد هذا تدهور هذا النادي وأخذ خطه البياني المتصاعد بالهبوط ابتداء من عام ١٩٨١، نتيجة لأوضاعه المادية السيئة، وإفلاس النادي، والافتقار لروح العمل الجهاعي، وبروز المصالح الشخصية لبعض الأشخاص، وتجاوزات بعض اللاعبين التي لم تستطع إدارة النادي إيقافها. وتتفق معظم الآراء حول إنشاء ناد جديد وبمؤسسين جدد، وأعضاء يتميزون، بمستوى رفيع من الأخلاق والتفكير إلسليم والثقافة الواعية (١٠).

فقد فاز هذا النادي في بطولة الشطرنج عام ١٩٧٦ / الجامعة الأردنية، وحصل فريق كرة السلة على بطولة المملكة لأندية الدرجة الثانية، وفي عام ١٩٧٦ فاز النادي ببطولة المملكة في لعبة كرة اليد لأندية الدرجة الثانية، وصعد النادي إلى مصاف أندية الدرجة الأولى وبقي متصدراً لها حتى عام ١٩٨٠(٣): وقد تعاون هذا النادي مع البلدية في كافة المجالات، خاصة الأعمال التطوعية، وحملات التوعية والنظافة ومساعدة الأهلين.

<sup>(</sup>١) ـ انظر جريدة صوت الشعب ٢٤ / ١٠ / ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٢) - انظر رأي الدكتور عبد الحميد عقده بالتفصيل في جريدة الدستوره / ١٠ / ١٩٨٥. (٣) - انظر رأي أحمد نايف بديوي / رئيبس فريق كرة القدم، عضو حتى عام ١٩٨٤ في

جريدة الدستور ٥ / ١٠ / ١٩٨٥.

وقد غُيِّرت الهيئة الإدارية إثر إغلاق نادي جرش(۱)، وعقدت الهيئة الإدارية الجديدة اجتماعاً لها ناقشت فيه المواضيع المدرجة على جدول الأعمال، حيث تم اتخاذ عدة قرارات من أبرزها إحالة عطاء تضمين خدمات النادي والتي تشتمل على البوفيه، وألعاب التنس والبلياردو لمدة عام، وذلك لتأمين مردود مادي يساهم بتغطية جزء من النفقات المادية المترتبة على النادي، وأفاد المدكتور عبد الحميد عقيدة رئيس النادي أن إدارة النادي وجهت عدة دعوات لإلقاء سلسلة من المحاضرات منها محاضرة للدكتور إبراهيم زيد الكيلاني بمناسبة ذكر مولد الرسول المحاضرات منها عاضرة للدكتور إبراهيم برحالات هادفة إلى المعالم السياحية الإسلامية (۱). وقد جرت عدة تغييرات إدارية في هذا النادي مؤخراً

## . **\* -** مركز شباب وشابات جرش:

أما مركز شابات جرش فقد تأسس عام ١٩٧١، وكان عدد الأعضاء في البداية خمسة وسبعين عضواً، وقد تجاوز الآن ستة وستين ومائة عضو، . . والموقع الحالي لم يعد صالحاً كها ترى مشرفة المركز، وهناك حاجة إلى ملاعب خاصة بأعضاء مركز الشباب، وإنشاء حديقة أمام البناء الجديد الذي يطمح إليه أعضاء المركز، كها أن هناك حاجة لفتح مشغل خياطة وتطريز وطباعة، ومركز لهواة الراديو وذلك بصورة منظمة وبإشراف مختصين لكل مجال. . ومن اللطيف وجود تعاون بين هذا المركز وجمعية شابات جرش، وتعاون معلمات وزارة التربية والتعليم وذلك بغرض مساعدة الشابات في كافة الميادين والأنشطة.

في حين تأسس مركز شباب جرش عام ١٩٦٨، وكان عدد الأعضاء فيه ثلاثهائة عضو، ويقوم المركزان بأعمال تطوعية داخل اللواء، بالإضافة إلى القيام بالمشاركة بالاحتفالات الشعبية والرسمية، فقد كان مخيم العمل التطوعي الذي أقامه المركز في متنزه بلدية جرش مثالاً على التعاون الذي أشرنا إليه. . كما كان

<sup>(</sup>١) ـ انظر مقالة نظمي السعيد حول ذلك في جريدة الرأي، ١٧ / ٩ / ١٩٨٥ .

<sup>(</sup>۲) \_ جريدة الدستور ۲۳ / ۱۱ / ۱۹۸۵.

من طموحات المركز إنشاء جمعية سياحية لدعم الحركة السياحية في جرش، . . وقد قام الأعضاء بتوزيع نشرات توعية على المصطافين في لواء جرش أعدتها لجنة السلامة العامة، كها قاموا بحملة للتبرع بالدم وزيارة رياض الأطفال في المدينة . . ويطالب معظم أعضاء المركز بإعادة المخيات الصبفية، والقيام بالرحلات الخارجية من أجل التعرف على الشباب العربي، وقد شارك هذا المركز ببطولات عديدة، وحصل على المرتبة الأولى في بطولة مراكز الشباب في الشيال في تنس الطاولة ، وعلى المرتبة الثالث في كرة السلة على مستوى مراكز الملكة (١) وقد دعم السيد عيسى العابد هذه المراكز ووجه إليها اهتامه كها شاركت المرأة في انتخابات بلدية جرش للمرة الأولى عام ١٩٨٧، وظهر نشاطها واضحاً في هذه الانتخابات (١) . .

كما قام معالي وزير الشباب بزيارة لواء جرش في ٢٦ / ١١ / ٥٥ ورافقه عدد من كبار موظفي الوزارة، وقد تضمن برنامج زيارته أندية مرصع وسوف، ومركز شباب سوف، ونادي جرش، ونادي ساكب، وريمون، والكتة. وقد عقد اجتهاعاً مع متصرف لواء جرش، ومديري الدوائر فيها لبحث شؤون الرياضة والشباب في اللواء، والسبل الكفيلة برفع المستوى الرياضي فيه، ضمن سياسة الوزارة بهذا الشأن، وتركز الحوار حول إنشاء المدينة الرياضية المزمع إقامتها في موقع المجر القريب من مدينة جرش. وقام وزير الشباب بزيارة إلى مركز شابات جرش، حيث افتتح معرض صور القائد القدوة الذي أقيم في قاعة المركز بالتعاون مع مديرية المكتبات والوثائق الوطنية، كها زار نادي جرش الرياضي حيث كان في استقباله الدكتور عبد الحميد عقدة رئيس النادي والهيئة الإدارية، وقد بحثت أهم الصعوبات التي تواجه النادي، ومن أهمها استملاك قطعة أرض مناسبة وقريبة من التجمعات السكانية لتكون مقراً دائمًا للشباب يترددون عليه

<sup>(</sup>١) - للمزيد انظر مجلة الشباب، دائرة الثقافة والفنون، عمان، العدد ١٢٦، آب، ١٩٨١.

<sup>(</sup>٢) - جريدة الرأي ١٦ تشرين الثاني ١٩٨٢.

دون صعوبات، يالإضافة لاحتياجات النادي المادية والتزاماته المستقبلية، وقد قدّمت وزارة الشباب مساعدة فورية بقيمة خسائة دينار، وطاولة لتنس الطاولة، والأدوات الرياضية للألعاب المختلفة، وقد ألقى السيد الوزير كلمة قيّمة تحدّث فيها عن الشباب ودوره في خدمة وتنمية المجتمع. قام بعدها بزيارة إلى موقع المدينة الرياضية والبالغ مساحتها ما يقارب خسة وثلاثين دونيًا، واطلع على المخططات الخاصة بها، وأضيفت عشرة دونيات لمساحة المدينة الرياضية بعد مداولات ومناقشات، وذلك ليكون داخل المدينة مضاراً جيّداً يخدم احتياجاتها المستقبلية(۱).

وافتتح معالي وزير العمل والتنمية الاجتهاعية مبنى مركز التراث للحرف البدوية والصناعات التقليدية، ومعرض منتوجات الأشغال اليدوية، وقام بتنظيم هذا المبنى والإشراف على هذا المعرض ونشاطاته المرافقة جمعية سيدات جرش (٢) إلا أن هذا المعرض لم يكن بالمستوى المطلوب الذي أشرنا إليه في طروحاتنا السابقة، وذلك قياساً إلى المعرض الذي افتتح في مجمع بنك الاسكان في عهان، أو موجودات المتاحف الشعبية!!

<sup>(</sup>۱) ـ انظر جريدة صوت الشعب ۲۰ / ۱۱ / ۱۹۸۵، وجريدة الدستور ۲۷ / ۱۱ / ۱۹۸۵.

<sup>(</sup>٢) ـ افتتح في ٧ كانون الأول ١٩٨٥.

# الزراعة

#### # \_ التربة:

تعتبر من النوع المسمى التربة المزيجية حيث يمكن تصنيفها إلى ثلاثة أنواع منها:

أ\_ التربة الطينية الكلسية والتي تسود مناطق سوف وساكب وريمون وتجود فيها زراعة الكرمة والزيتون والتفاحيات.

ب ـ التربة الطينية الرملية والتي توجد في منطقة المجدل ويرما والجزازة وتجود فيها زراعة الحمضيات والزيتون.

جـ ـ التربة الصفراء حيث توجد في المنطقة الشمالية الغربية، ومنطقة خشيبة،
 وتجود فيها زراعة الزيتون.

#### # \_ التضاريس:

تتكون من جبال جلعاد المحاذية لجبال عجلون والتي تتخللها الأودية دائمة الجريان مثل وادي سوف. ووادي جرش، ووادي الكتة، وسيل الزرقاء أما السهول فتكاد تكون قليلة المساحة بالنسبة للواء.

#### \* - الأراضي الزراعية:

تبلغ المساحة للواء جرش وحسب سجلات دائرة الأراضي والمساحة للواء جرش وحسب سجلات دائرة الأراضي والمساحة (٤٠٨,٣٣٤) دونها موزعة في (٢٨) قرية حسب المخططات الأصلية ولكنها اليوم وحسب توزيع الخدمات فهي (٤٦) قرية حيث إن توزيع الأراضي على النحو التالي:

١- أراضي حراج ومساحتها (٩١٢٨٠) دونياً بنسبة ٢٢,٣٥٪ من المساحة الكلية.

٢ \_ أراضي عملوكة ومساحتها (٦٢٦٤ ٣٠) دونها بنسبة ٧٠٪ من المساحة الكلية.

٣ ـ المساحات الباقية والمستغلة بالبناء والشوارع ومكونات القرى وما إلى ذلك ومساحتها (١١٥٧١) دونياً بنسبة ٢٠,٧٪.

# \* - الأراضي الحرجية:

تبلغ المساحات المغطاة طبيعياً بالأشجار الحرجية (٤٢٥٨٥) دونهاً متركزه في دبين ـ الجزازة ـ برما ـ ساكب ـ سوف ـ كفر خل. أي في المناطق الغربية من اللواء.

وتعتبر منطقة جرش من أهم مناطق التحريج في المملكة إذ يتم سنوياً تحريج ما يزيد على ثلاثة آلاف دونم أو قد تصل إلى خمسة آلاف كما في هذا العام. وقد بلغ مجموع مساحات التحريج الإصطناعي حتى نهاية هذا الموسم (٣٩٠٠٠) دونم وقد بدأ التحريج في المناطق المتاخمة للحراج الطبيعي وسار باتجاه الشرق، هذا ولاتزال هناك مساحات كبيرة تحتاج إلى تحريج والعمل فيها حالياً لتكملة هذه المساحات ولاسيما وأن الأراضي الحرجية الواقعة في اللواء تعتبر بكاملها صالحة للتشجير ذلك أن معدل سقوط الأمطار فيها يزيد عن (٢٠٠) ملم سنوياً.

هذا ويغذي عمليات التحريج في هذا اللواء مشتلان هما الفيصل وعين جملا حيث يتم إنتاج مختلف الغراس الحرجية.

#### \* ـ الأراضي المملوكة:

وهي تشكل ٧٥٪ من المساحة الكلية ويستغل منها الثلث في الزراعة المختلفة حيث يستغل ما يعادل ٢٨٪ من المساحة الكلية، وأهم المزروعات التي تستغل بها وحسب الاحصائيات لعا ١٩٨٢م كانت على النحو التالي:

النسبة المثرية	المساحة / دونم	النوع
۲۳, ۷۲	*17	زيتون
14,.4	1778.	كرمة
1,.4	1.18	حمضيات
Y,0A	744.	خضروات صيفية بعلية
٣,٧٥	454.	خضروات صيفية مروية
٥, ٤٠	1990	خضروات شتوية
۲۸,۸۵	777**	حبوب شتوية
• ,	Yo.	حبوب صيفية
١,٣٥	140.	دخان
٣,4%	7717	أشجار مثمرة أخرى
	77, VY 14, • 4 1, • 4 7, • A 7, • A 7, • A 7, Vo • , £ • 7A, Ao • , AY 1, **o	ΨΥ, ΥΥ       ΨΥ · ·         1, • q       1 · • γ ·         1, • q       1 · • · γ ·         1, • q       1 · • γ ·         • γ · γ ·       • γ · · ·         • γ · γ ·       • γ · ·         • γ · γ ·       • γ · ·         • γ · γ ·       • γ · ·         • γ · γ ·       • γ · ·         • γ · γ ·       • · · ·         • γ · γ ·       • · · ·

#### \* \_ المساحة الباقية:

وهي المساحات المستغلة في تكوين القرى من المنشآت والطرق المختلفة.

الشروة الحيوانية: بلغت أعداد الثروة الحيوانية حسب إحصائية عام ١٩٨٧ كها هو مبين تالياً:

العدد / رأس	النوع	العدد / رأس	النوع
1770	أبقار بلدية	1220	الأغنام
754	أبقار هولندية	44.44	الماعز
١٠٧	أبقار هجين	V10	الماعز الشامي
74	أبقار شامية	74	خيول أصيلة
177	بغال	7.74	خيول غير أصيلة

بالإضافة إلى مزارع الدواجن بنوعيها اللاحم والذي يوجد منها (٣٣) مزرعة سعتها الإنتاجية (٢٣٠٠٠) طير في كل دورة معدل إنتاجها السنوي (١١٠٠٥) طناً والبياض الذي يوجد منه (٧) مزارع فقط سعتها (٢٠٠٠٠) طير معدل الإنتاج السنوي (٣٠) مليون بيضة ومزارع أمهات عدد (٢) سعة (٣٥٠٠٠)

#### توجهات مستقبلية:

إن طبيعة أراضي مدينة جرش زراعية، والعلاقة هنا وثيقة بين المساحات المشجرة. وبين معدلات المطر، ودرجة تضرس السطح، لذا تحظى جرش وعجلون والسلط بأفضل البساتين وأرحبها على سفوح روابيها المدرجة الرطيبة، والزيتون هو المحصول الرئيس على هذه المنحدرات بلا منازع، تليه الكروم، وأخيراً تأتي المراعي بالمناطق التي تحول وعورتها دون خضوعها للزراعة، . . وقد ذهبت إحدى التحقيقات الصحفية إلى أن لواء جرش ينتج ما نسبته ٧٠٪ من إنتاج المملكة الأردنية من الزيتون، وتتمتع بلدة ساكب التي تبعد عشرة كيلو مترات عن جرش بإنتاجية عالية مقارنة ببقية المناطق. ويوجد في لواء جرش عشر ومعاصر، زيتون، منها اثنتان حديثتان، واحدة في ساكب، وأخرى في سوف أما والمعاصر، الأخرى فتتوزع في باقي أنحاء اللواء، ولبلدة سوف نصيب الأسد في هذه «المعاصر» إذ يوجد بها ثلاث «معاصر».

وفي مقابلة مع مدير زراعة لواء جرش حول هذا الموضوع قال: إن وزارة الزراعة تطمح إلى زيادة الإنتاج الزراعي بجميع الوسائل المتاحة، ومن ضمنها تشجيع المزارعين ومساعدتهم على استغلال أراضيهم الاستغلال الأمثل عن طريق اتباع الوسائل العلمية الحديثة، وفيها يتعلق بشجرة الزيتون، فإن المديرية تشجع غرس أشجار الزيتون والعناية بها، حيث يتم إنتاج الغراس في المشاتل الحكومية

<sup>(</sup>١) ـ د. أحمد عويدي العبادي: في ربوع الأردن جولات ومشاهدات اعتهاداً على دراسة شاملة أعدتها متصرفية لواء جرش عام ١٩٨٥.

والخاصة تحت إشراف ومراقبة أجهزة مديرية الزراعة بهدف تلبية حاجة المزارعين من حيث الكمية والنوعية، ويقوم مشتل الفيصل بإنتاج والعُقل، لأصناف الزيتون المرغوبة من قبل المزارعين، . . ويتم بيع الغراس بأثبان تشجيعية للمزارعين في بداية موسم الزراعة، وحسب الإمكانيات المتوفرة في المشاتل الحكومية، وتقوم المشاتل الحاصة بتغطية العجز الذي قد يحصل، وليس هدف المشاتل الحكومية الإنتاج وحده بقدر ما تهدف إلى نشر الفكرة، وتشجيع القطاع الخاص على الإسهام بتوفير مستلزمات انتشار زراعة الزيتون. وتقدم مديرية الزراعة في جرش كافة التسهيلات المكنة والمتوفرة لديها، حيث تقدم مشاريع لصيانة وحفظ التربة من الضياع وخاصة التربة السطحية، وذلك بتشجيع زيادة الغطاء الخضري، وبناء موانع الانجراف والسلاسل الحجرية، التي تعمل على تقليل حدة جريان وبناء موانع الانجراف والسلاسل الحجرية، التي تعمل على تقليل حدة جريان

أما بلدة سوف فنظراً لوقوعها على ربوة مرتفعة تحيط بها الجبال من الشهال والغرب والجنوب، وتنفتح إلى الشرق على سهل مروي فهي تتمتع بتربة جبلية خصبة تصلح غالباً لزراعة الأشجار، لاسيها شجرة الكرمة (العنب) وعلى مايبدو أنها محظوظة بهذا النوع من الفاكهة منذ العهود الرومانية وما تلاها من شعوب متعاقبة، إذ يوجد في البلدة عدة حفريات أثرية أظهرت الجرون والجيع و والفكرات؛ التي ترتبط ببعضها بواسطة قنوات تصفية، ويطلق على هذه الجرون والمدابس؛ أي الأماكن المعدة للدبس، وقد كان العنب السوفاني ومازال مشهوراً في بلاد الشام، ومن نتاج هذه الشجرة - كها هو معروف - العنب والزبيب، والدبس، والجبيصة، والمدقوق، والشرائح، والمعقود، والتطلي، إضافة إلى ما كان يستخدم سابقاً زمن الرومان لصناعة المخمور.

ومع تطور الزمن أصبح أهل هذه المنطقة يتفننون في زراعة أراضيهم بحيث لاتقتصر على دخل واحد، فأخذوا يغرسون شجرة الزيتون ـ التي تحدثنا عنها ـ

<sup>(</sup>١) ـ تحقيق أحمد عياصره وزراعة الزيتون في لواء جرش، عجلة الأثنين، العدد ٤١ / ٢١ / ١٩٨٥.

بين غراس الكرمة ليحصلوا بذلك على مردودين في آن واحد، ويُسرُّ الناظر أن يرى مزارع الزيتون وهي تبدو منتظمة في أشكال وتصاميم هندسية جيلة. وبالنظر لكون أراضي البلدة جبلية فهي تستوعب زراعة شجرة التين والزيتون واللوز والجوز والمشمش والخوخ والدراق وكافة صنوف الحمضيات والفواكه. أما القمح والشعير فإنني سأورد المساحات المزروعة قمحاً وشعيراً كدراسة مقارنة مع المدن الأخرى بآلاف الدونهات ومعدلات الإنتاج، حيث نلاحظ تفوق أراضي جرش في معدل إنتاجها قياساً إلى مساحتها المزروعة بالقمح والشعير.

محصول الشعير	محصول القمح
J 2 J	المراوي المناح

-		-		
معدل الإنتاج	المساحة	معدل الإنتاج	المساحة	
كغم		كغم		القضاء
79	144	٤٥	277	عان
140	44	٤١	٧١	الزرقاء
79	17	94	194	إربد
٥٩	٤	۸۱	۳٦	الكورة
۸۳	٣	1	٥٢	عجلون
97	70	١٠٥	170	الرمثا
44	41	٤٩	17.1	المفرق
1	١٨	117	٨٥	جرش
۸٩	١٠	177	141	السلط
	***		124.	المجموع

في حين تتفوق جرش أيضاً في إنتاج الخضار، كما أنها تتميز بزيتونها، ونقاء زيتها، إذ يقبل الأهالي من مختلف مدن الأردن إلى دجرش، في أثناء موسم قطاف النزيتون لشراء ما يعوزهم، . . وفيها يلي جدول يبين مساحة أراضي الخضر والأشجار المثمرة والنسب المثوية للبندورة والزيتون ونلاحظ قلة زراعة البندوة :

خضار مثمرة

الزيتون٪	المساحة الكلية	البندورة / ا	المساحة الكلية	القضاء
YT 9A AY A: VA 91 V1 A0 AT	1A·A·  075.  0897.  1AV.  17V.  17Y.  0117.  11Y.  0190.	AY	1A7E.  Y7E.  £40Y.  Y97.  1.A0.  Y1  £Y0.  VVV4.	عمان الزرقاء إربد الكورة الرمثا المفرق عجلون عجلون السلط
	۳۸۷۲۸۰		140.4.	المجموع

<sup>\*</sup> الدكتور صلاح الدين البحيري: جغرافية الأردن، ص ١١٢ ـ ١١٣ بتصرف وانظر دائرة الإحصاءات العامة، الأردن، دراسة العينة الزراعية لمناطق الأغوار (١٩٧١)، عمان، أيار، ١٩٧٧.

وقد شاع بين أهالي سوف وجرش تجارة بيع الأشتال والغراس من جرش إلى المملكة العربية السعودية ودولة الإمارات المتحدة.

وتتنوع زراعة البقول في جرش، فيزرع الأهالي الخس والفول، والفاصولياء، والبصل، والزهرة، والملفوف، والباذنجان، والبقدونس، والكوسا، والقنّاء، والبطيخ . . . .

لقد تطورت الزراعة في جرش إثر استعمال التقنيات الزراعية الحديثة، والآلات المتطورة في الحراثة والحصاد، وكان لمديرية زراعة لواء جرش دورها في إرشاد المزارعين، وتحسين البذار، ومقاومة الآفات والأمراض الزراعية.

وازدهرت إثر هذا التطور الملحوظ - البيوت البلاستيكية التي غطّت مساحات واسعة في وادي الدير، وحول سيل جرش، ومداخل المدينة من جهة عان، ولكن المزارعين ينقصهم الوعي والتوجيه، . . إذ خسر إنتاجهم الزراعي في أحد الأعوام الماضية - مثلًا - بسبب زراعتهم، والخيار، بصورة جماعية دون مراعاة للظروف المحيطة، ودور معرفة لأحوال السوق الزراعي، وغالبية هؤلاء لم ينوعوا في زراعة الخضار، بل كانت زراعة والخيار، تقليداً عاماً شمل جميع الأراضي الزراعية في لواء جرش!!

وعلى الرغم من وجود فريق للإرشاد في مديرية زراعة جرش إلا أن بعض الأمراض والآفات الزراعية ما زالت منتشرة، ويشكو منها المزارعون، مثل سوسة أغصان الزيتون، واصفرار أوراق الحمضيات والفواكه، ومهاجمة الآفات للكروم «العنب خاصة». . وقبل أن أنتهي من هذا الفصل لابد لي من ذكر كيف يمكن أن نشجع على الزراعة في وطننا الجميل الذي يحسدنا عليه الكثيرون فأقول أن أحد قادة الدرك في جرش، كان يفرض غرامة مائية مقدارها خسة دنانير مع سجن أسبوع على كل مواطن لايزرع ثلاثين غرسة زيتون!!

#### نشاطات وإنجازات مديرية زراعة لواء جرش:

أشار التقرير السنوي الوارد لوزارة الزراعة من مديرية زراعة جرش إلى أن مساحة الأراضي الزراعية في اللواء تبلغ ٢٩١ ألف دونم منها (١٥) ألف دونم تروى بواسطة الينابيع والسيول والباقي تروى بواسطة مياه الأمطار.

وذكر التقرير أنه تغلب على المناطق البعلية زراعة الأشجار المثمرة وخاصة أشجار الفاكهة والزيتون والعنب، وياقي المناطق تزرع بالحبوب الشتوية والصيفية والخضر وات الصيفية البعلية.

وأشار التقرير إلى نشاطات المرشدين الزراعيين خلال العام الماضي الذين قاموا بجولات ميدانية عديدة شملت مناطق لواء جرش بهدف الاطلاع على أحوال المزارعين وتقديم النصح والإرشاد ومعالجة مشكلاتهم الزراعية وعمل الندوات ودعوة المختصين بالأمور الزراعية من البحث العلمي للمشاركة بهذه الندوات.

كها قام المرشدون الزراعيون بتوعية أصحاب مزارع الخضروات لتطبيق تعليهات النمط الزراعي. وتمت إحالة المخالفين إلى المحاكم وعددهم (٤٤) مزارعاً.

وبلغ عدد الجولات الميدانية (١١٨) جولة، واستمع للإرشادات التي قدمها المرشدون حوالي (١٢١٣) مزارعاً.

#### مشروع تطوير الأراضي المرتفعة :

وفي هذا المجال أشار التقرير السنوي إلى أن مجموع المساحات المشمولة في هذا المشروع من أراضي اللواء بلغت (٨١٥٣) دونيًا أنجز منها (٣٧٣٥) دونيًا وأن عدد المشاريع المشمولة ٣٠٦ أنجز منها (١٣٧) مشروعاً.

#### الوقاية النباتية:

وفي مجال الوقاية النباتية يقوم جهاز الوقاية الذي يشمل مفتش الوقاية وعدداً من المرشدين الزراعيين بالكشف على حقول المزارعين ومعالجتها والإرشاد إلى وقايتها من الحشرات والأمراض المختلفة.

#### الإحصاء الزراعي:

وأشار التقرير إلى أنواع المنتوجات الشتوية وكمياتها بالطن في مختلف أراضي اللواء.

#### المساعدات:

وأشار التقرير إلى المساعدات الخارجية ومنها المساعدات الإيطالية حيث تم استلام الشحنة الأولى من هذه المساعدات، وتتألف من سيارات بك آب من نوع فيات وتراكتورات فيات كبيرة وصغيرة إضافة إلى قلابات وآليات تشحيم وغربلة التربة وتعقيم بالبخار.

#### الزراعات:

تمت زراعة (۲۰۰) حوض من المنابت وحوالي (٤٨٩٠٠) شتلة تفاح من غتلف الأصناف وزراعة ٤٨,٤٠٠ شجرة أجاص مطعم، وزراعة (٢٨٠٠) عقلة طرفية من الزيتون وزراعة (١١٥) ألف شتلة كرمة مطعمة من مختلف الأصناف.

#### أعداد الغراس:

وذكر التقرير أنه تم إنتاج حوالي (٣١٠) آلاف شتلة زيتون عقل طرفية مجذرة وإنتاج (٥٠) ألف شتلة كرمة و (٣٣) ألف شتلة تفاح و (١٥) ألف شتلة أجاص و (١٧٥) ألف شتلة كرز وحوالي (٤٠) ألف شتلة زينة داخلية وخارجية.

#### الضأن

وأشار التقرير إلى وجود (٢٢٧٢٣) ألف رأس من الضأن البلدي والتي تتركز تربيتها في المنطقة الشرقية والشالية، ويوجد حوالي (٤٤٧٣٤) ألف رأس من الماعز البلدي تتركز تربيتها في المناطق القريبة والجبلية، وحوالي (٨٦٤) رأساً من الماعز الشاحي.

#### الأسياك والنحل:

وذكر التقرير وجود مزرعة أسماك واحدة في لواء جرش تصل طاقتها الإنتاجية - ٢٨٣ -

إلى (١٥) طناً سنوياً، بالإضافة إلى وجود (٥٠٠) خلية نحل حديثة أصيب معظمها بمرض الفاروا الذي قضى على أعداد كبيرة منها، ولم يبق منها سوى (٢٨٠) خلية أي أكثر من النصف قليلاً.

أما عن منجزات مديرية العمل والتنمية الاجتماعية في هذا اللواء، فقد قابلت جريدة الدستور مديرة العمل والتنمية الاجتماعية شكران الكايد، فذكرت بأنه انسجاماً مع البرنامج الذي أعدته وزارة التنمية الاجتماعية والعمل للنشاطات والأعمال التي تقوم بها المديرية فقد تم تنفيذ مايلي:

# نشاطات وإنجازات مديرية العمل والتنمية الاجتهاعية: الأسر المحتاجة / العجزة والمسنون:

صرفت المديرية خلال عام (١٩٨٦) مبلغ ألف دينار إلى (١٤٨) أسرة، عدد أفرادها (٥٠٠) فرداً.

## الأسر الأصلية:

بلغ عدد الأسر التي تتقاضى مساعدة خلال عام ١٩٨٦ (٢٦) أسرة عدد أفرادها (١٢٠) فرداً، صرف لهم مبلغ (٢٤٥) ديناراً كما بلغ عدد الأسر البديلة التي تتقاضى مساعدة خمس أسر عدد أفرادها (٢٥) فرداً صرف لها مبلغ (٤٣) ديناراً كما تم عمل دراسات تتبعية للأسر التي تتقاضى مساعدات بواقع (٢٠٠) دراسة، ثم مساعدة ثلاث أسر صرف لهم مبلغ (٩٠) ديناراً كمساعدة نقدية طارئة.

## التأهيل المهني والجسماني:

تم دراسة (١٩) مشروعاً وتمت الموافقة على جميع المشاريع وقدر إجمالي الانفاق على هذه المشاريع (٤٦٠٠) دينار كها تم دراسة خس حالات تأهيل جسهاني بمبلغ (٤٦٦) ديناراً: علمًا أن هذا القسم قد قام بزيارات تتبعية بالمشاريع القائمة بلغت (٤٣) زيارة كها قام موظفو القسم بزيارات أولية للمشاريع الجديدة بواقع (٢٨) زيارة. هذا وقد بلغ مجموع المشاريع القائمة (١٠٥) مشاريع.

# قسم الهيئات التطوعية:

بلغ عدد الجمعيات الخيرية في اللواء (١٤) جمعية منها خمس جمعيات نسائية وبلغ عدد فروع الجمعيات ثلاث فروع، والجمعيات الأم المسجلة في عمان وتشرف هذه الجمعيات على النشاطات التالية:

\_ رياض الأطفال: وعددها (١٢) روضة عدد الأطفال فيها (٧١٢) طفلًا.

مشاغل الخياطة: وعددها (١٤) يتدرب فيها (٦٢) فتاة.

\_ مشاغل تريكو وتطريز: وعددها (٢) يتدرب فيها (٣١) فتاة.

مشغل النسيج: ؟يتدرب فيه ٢٠ فتاة على حياكة البسط وقد أصبح هذا قسم التربية الخاصة.

قسم التربية الخاصة: لقد تم إجراء ١٧ دراسة اجتماعية خاصة بالمعوقين من مختلف الإعاقات وقد تم تحويل (١٥) حالة إلى مراكز المعوقين.

وقامت المديرية بإجراء إحصائية للمعاقين في اللواء، وقد تم تثبيت أسهاء المعاقين في سجلات المديرية وقد كانت على النحو التإلي:

الإعاقة العقلية: (٥٤) حالة، الإعاقة الخركية (٦٧) حالة، الإعاقة البصرية (٤١) حالة، متعددي الإعاقة (١٠) حالات..

هذا وأفادت مديرة العمل والتنمية الإجتماعية أن المديرية قامت بتشخيص عدد من حالات المعاقين وقد تبين الحالات التالية:

تخلف عقلي (١٩) حالة: الصم والبكم (١١) حالة.

هذا وقد قامت التنمية الاجتهاعية باستملاك قطعة أرض من أراضي جرش بهدف بناء مركز عليها لمتعددي الإعاقة: وسيتم البناء بمساحة (٢١٢٠) م٢ لاستيعاب (١٢٠) منتفعاً حيث سيتم توفير الإقامة الداخلية والرعاية الاجتهاعية

والصحية وقد تم رصد المخصصات لهذا المركز التي بلغت (٦٨٠) ألف دينار (٦٥٠) ألف دينار في موازنة (١٩٨٧) و (٦٢٠) ألف دينار في موازنة (١٩٨٧) و وقد جاء بناء هذا المركز من خلال الخطة الخمسية للواء جرش.

# قسم شؤون المرأة:

وقالت مديرة العمل والتنمية الاجتماعية:

تحقيقاً لبرنامج الإرشاد والتوجيه فقد عمل قسم شؤون المرأة في المديرية على نشر الوعي الصحي بالتعاون مع الأطباء والمختصين، وذلك من خلال المحاضرات والندوات التي تهدف إلى تثقيف المرأة: وقد تم تنفيذ البرنامج في معظم أنحاء اللواء.

# قسم الدفاع الاجتباعي:

تم اجراء (١٣٨) دراسة اجتماعية للأحداث المحولين من المحاكم منها (١١٩) لأحداث ذكور والباقي لأحداث من الإناث، وقد تم القيام بـ (٣٣) زيارة منزلية لأسر هؤلاء الأحداث.

أما في مجال تنمية المجتمعات المحلية، فأشارت مديرة العمل والتنمية الاجتماعية.

لقد قام قسم التراث في المديرية بالتعاون مع جمعية سيدات جرش الخيرية بإنجاز عدد من الفعاليات كان من أبرزها. .

تجهيز زاوية في مبئى مركز التراث التابع لجمعية سيدات جرش الخيرية بالآلات الكهربائية وذلك بهدف صناعة الصور والبراويز والمجسمات.

أما في مجال التدريب والانتاج فقد بدأ مركز التراث عام ١٩٨٦ بمرحلة الإنتاج، بالإضافة إلى التدريب، حيث أصبح مركزاً إنتاجياً لحياكة البسط والتطريز حيث بلغت التكلفة الإجمالية لمشروع النسيج عشرة آلاف دينار وأصبح إنتاجياً وبلغت التكلفة الإجمالية لمشغل التطريز (١٥) الف دينار وقد نفذ وأصبح إنتاجياً.

#### التأمين الصحى:

لقد تم اجراء ستين دراسة اجتهاعية لغايات التأمين الصحي المدني، كها تم الموافقة على صرف (٤٥) بطاقة تأمين صحي مدني، وتم إجراء (٢٦) دراسة اجتهاعية لغايات التأمين الصحي العسكري، وذلك تمهيداً لنحهم شهادة إعالة.

وذكرت مديرة العمل والتنمية الاجتهاعية أن المديرية أجرت (٦٦) دراسة اجتهاعية لإعفاء أصحابها من نفقات العلاج في مدينة الحسين الطبية، والمستشفيات الحكومية.

## العمل والعال: قسم الاستخدام:

لقد تم منح (٩٨٥) عاملاً عربياً تصاريح عمل للعمل في مؤسسات منتظمة وغير منتظمة كها تم منح (٤٠٣) عهال أجانب تصاريح عمل في شركات ومؤسسات منتظمة ...

#### قسم التفتيش:

قام قسم التفتيش بالمديرية بـ (٣٩٥) زيارة منها (٣٣) زيارة لمؤسسات منتظمة و (٣٦) زيارة لمؤسسات غير منتظمة، وقد بلغ عدد من المخالفات (٣) خالفات . . هذا وقد بلغ عدد الباحثين عن عمل خلال عام ١٩٨٦ . . (٥٩) باحثاً . .

وذكرت مديرية العمل والتنمية الاجتماعية عن طموحات بعض الجمعيات في لواء جرش وخاصة المنتجة منها فقالت:

لدى جمعية سيدات جوش الخيرية طموحات واسعة لاستكمال كافة المهن التقليدية واليدوية مع توفير فرص التدريب لأعداد أخرى من الفتيات في مختلف قرى لواء جرش، حيث من المؤمل أن يصل عدد الفتيات المنوي إدماجهن في هذا القطاع خلال السنوات الخمس القادمة إلى ما لا يقل عن (٣٠٠) فتاة وامرأة وبهذا تكون الجمعية قد قامت بدورها الإيجابي في إدماج المرأة في سوق العمل المنتج، مما يحقق زيادة معدل دخل الأسرة، ويقلل من نسبة الإعالة الكبيرة في منطقة جرش (١٠).

<sup>(</sup>١) \_ جريدة الدستور ٢٥ / ٢ / ١٩٨٧م.

# خاتمكة

عمر الأردن مديد وآثاراته ورسومه خير شاهد على هذه الحضارات التي مرت من هنا. . وكانت مملكة أدوم في الجنوب، ومؤاب في الوسط، وآمون في الشيال . . وتعززت القناعة لدى الدارسين بوصف التاريخ الحضاري العام لبلاد الأردن بأنه اتسم بتواصل أدواره الحضارية، وتواصل تاريخه، وتواصل أهله!!

ومن خلال سيل البعثات والإرساليات الاستكشافية التي عرضنا لها.. رأينا كيف شكّلت آثار الأردن جاذباً قوياً لاهتهام علهاء الآثار والرحالة في العالم، واستناداً إلى المتوارثات التاريخية الباقية يستطيع الدارس المتفحص - كما تقول إحدى نشرات وزارة السياحة - أن يؤكد بأن التاريخ مرَّ بهذه البقعة من العالم مروراً كثيفاً مؤثراً وترك على أديمها دلالات واضحة غنية.

. . وبعد فلقد عرضت في هذه الدراسة للدينة عزيزة غالية تلكم هي مدينة وجرش، التي أرى الشمس على جدرانها أظهر منها على جدران المدن الأخرى!!

إن أطلال جرش الحالية تعود للفترة الرومانية والبيزنطية، إلا أن تاريخها القديم يعود إلى عصور تاريخية بعيدة، حيث سكنها الإنسان الأول في العصر النيولتي NEOLITHIC ، كما عثر في القسم الشهالي الشرقي من أسوار المدينة على بقايا ومستحاثات يعود تاريخها إلى أوائل العصر البرونزي حوالي ٢٥٠٠ ق.م، . كما عثر على بقايا من العصر الحديدي ٢٠٠٠ ق.م. . وقد ذكر بعض علماء الأثار أن الساميين والعمونيين والأنباط العرب قد حكموا هذه المنطقة بالتتالي خلال الفترة الواقعة مابين ١٢٠٠ ق.م كما يذهب الدكتور صفوان التل في بحثه المنشور في كتاب «المعالم الأثرية في البلاد العربية، ج٢، الصادر عن المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، . . وقد فصّلت القول في تاريخها وحضارتها وسكانها!!

عرضت في هذه الدراسة لبعض آثار الفترة اليونانية النادرة وعلى مايبدو أن الرومان قد أزالوا هذه الآثار قصداً ليحلوا محلها المدينة الرومانية الفريدة وذلك في سنة اثنتين وستين ميلادية . . كها عرضت للإمبراطورية الرومانية والمدن العشر، وتواجد الفرس، والنصارى، . . وأوجزت القول في البعثات واكتشافات الرحالة، ويكفي أن نذكر الرحالة الألماني سيتزن الذي زارها عام ١٨٠٦م ولفت أنظار العالم إليها، وبدأت أهم الحفريات العلمية فيها عام ١٩٣١، حيث قامت جامعة «ييل» الأميركية بعمل متواصل استمر ثهاني سنوات أسفر عن صدور كتاب ضخم يحتوي على دراسة أهم الآثار الرومانية والبيزنطية في مدينة «جراسا» هذه، كها ذكرت الدراسة آنفة الذكر، وكها أشارت تقارير داثرة الآثار العامة إلى عراقة هذه المنطقة! (۱) .

ووقفت عند تاريخ جرش وقرعت أبواب هذا التاريخ الرحب، ولم أطل المكوث نظراً لسعة المادة وتزاحمها، وكثرة الموضوعات التي وددت تناولها، وشمولية هذه الدراسة وعدم اتجاهها صوب الآثار أو التاريخ أو السكان بصورة عمودية متخصصة، ولكني أستطيع الزعم بأنها دراسة تعريفية عامّة يقرأها المؤرخ وعالم الآثار وعالم الاجتماع والمثقف العادي، فيجد كلّ هؤلاء نصيباً لهم، وينالوا وطرأ من هذا السفريشيع نهم كل منهم، . . ومن هنا كانت إحدى الصعوبات الكبرى التي واجهتني في إعداد هذه الدراسة، ولم أردها دراسة تقليدية كمعظم الدراسات السابقة في هذا المجال!!

لقد شملت هذه الدراسة: وصف المدينة الأثرية، والحفريات الحديثة، وقد أسعفتني تقارير دائرة الآثار العامة، ومجلة الحوليات، كما اعتمدت دراسة السيدة عائدة نغوي في هذا الوصف.

<sup>(</sup>١) - انظر تقرير دائرة الآثار العامة عن الحفريات الأثرية في كل من سحاب، وتل خليفه، وقويلبه، وغيرها في جريلة الأخبار ٩ / ٨ / ١٩٨٠ وتقرير المواقع الأثرية في «خربة السمرا» و «قصر البنت» في جريلة الرأي ٢٧ / ١٢ / ١٩٨٤، وحفريات موقع الخرانة، الدستور ١١ / ١١ / ١٨٥٠.

وفي الفصل السادس تناولت مدينة جرش الحديثة، والتركيب الاجتهاعي للسكان موسلة \_ كها للسكان مفصّلة \_ كها للسكان مفصّلة \_ كها تناولت الحركة الثقافية والعلمية في مدينة جرش، وعرّفت ببعض أبناء هذه المدينة وقراها، ولم أستطع الإطالة في هذا الفصل وكان حقّاً على الإطالة والإطناب!!

نحن مقصرون تجاه المدن الأثرية في الأردن.. وكنت قد طرحت بعض الأراء في تحسين السياحة الداخلية والخارجية، وذلك من خلال تناولي مدينة جرش الحديثة.. أما عن السياحة الداخلية فهي مصابة بحالة من البيات الشتوي، وهي معادلة صعبة طرفاها المواطن والدولة،.. المواطن بإحساسه وانتهائه وإخلاصه وحبه لوطنه، وقدرته على توظيف السياحة كصناعة محلية تجلب الأموال وتحيي الاقتصاد.. والدولة بمساهمتها الفاعلة وبلورة مفهوم السياحة وإخراجه كمفهوم وطني وثروة متميزة، وعندئذ تكتمل المعادلة في توظيف هذا المفهوم الحقيقي لأماكن السياحة الأثرية والتاريخية والدينية على حد سواء(١).

وحسب تقديرات البنك المركزي بلغ الدخل السياحي في الأردن عام ١٩٧٥ حوالي ٢٧ مليون دينار أي ضعف ما كان عليه عام ١٩٧٣ بثلاث مرات، ثم قفز عام ١٩٧٧ إلى خسة وتسعين مليون دينار، وفي عام ١٩٧٨ زاد هذا الدخل عن ١٠٤ مليون دينار. . وتجاوزت هذه الزيادة خسة أضعاف في عقد الثانينات (٢).

إن توصيات مؤتمر وزراء السياحة العرب قد ركزت على التسهيلات السياحية، والخدمات، والإيواء والتجهيز السياحي، والترويج والتسويق والتنمية والاستثار السياحي، والتوعية السياحية، والتعاون مع المنظهات العربية المعنية بالنشاط السياحي...

<sup>(</sup>۱) ـ انظر: جريدة الرأي ۱ / ۲ / ۱۹۸۵.

 <sup>(</sup>٢) ـ انظر نص المقابلة مع الأمين العام للمنظمة العربية للسياحة، جريدة الدستور، ٩ /
 ١١ / ١٩٨٥.

<sup>(</sup>٣) - مجلة وأفكار، الأردنية، العدد ٥٠، ٥١، ١٩٨٠.

وقد طرحنا عدة آراء لتحسين السياحة الداخلية، والسياحة الوافدة إلى مدينة جرش.. وأضيف إليها رأي أحد الفنانين التشكيليين..، إذ لم تكن المشاركة التشكيلية بالمستوى المطلوب في مهرجانات جرش، وهذا يتطلب إدراكاً حقيقياً لفعائيات الحركة التشكيلية، ويجب أن تشمل جميع المواقع الفنية التي ترفد هذه الحركة،.. فقد افسح المجال أمام بعض الفنانين المتطوعين ذاتياً (۱).

وهذا يدعو إلى مزيد من الاهتهام بهذا الفن المتميز، وتوفير العلاقة الملائمة بين إدارة المهرجان ودائرة آثار جرش والفعاليات التشكيلية المحلية المختلفة. . وهنا أطرح مشروعاً يتلخص في إنشاء صالة عرض دائمة في منطقة الآثار، تكون من الأبنية الجاهزة ـ مثلاً ـ وذلك بصورة (غاليري»، مما يشكل جذباً سياحياً دائهًا لتلك المدينة، وليس في مدة عرض المهرجان!

وقد طرحت عدة آراء في سبيل إقامة منتجع سياحي في منطقة «البركتين»، وتنظيف هذه المنطقة، وإعداد المرافق اللازمة، ولم يشرع في هذا الأمر إلا بصورة جزئية مبترة، اقتصرت على إقامة بعض المظلات على الأرض الجرداء، ويقي بعض الأطفال يستحمون في «البركتين» على قذارتها ـ وقد قرر غير مرة عدم صلاحيتها للسباحة وهي في مثل هذه الحالة!!

إن مدينة جرش إزاء هذا الوضع بحاجة إلى مزيد من التطوير ومراعاة ظروف التقدم والعصرنة، لتكون بحق عاصمة العالم العربي الثقافية. وهي لاتحتمل مهرجان جرش دون مراعاة تطور هذه المرافق، والتحسينات البيئية، ودعم بلدية جرش، وتخصيص مبلغ معين لها من مهرجان جرش وواجباتها تجاه الزوار، وتجاه أهل المدينة أنفسهم!!

وكان لانطلاق رالي جرش الوطني الذي نظمه نادي السيارات الملكي في ١٩٨٥ / ٣ / ١٩٨٥ ، أقول كان لانطلاق هذا السباق، ومشاركة نادى السيارات

<sup>(</sup>١) ـ جريدة الدستور ١٨ / ٣ / ١٩٨٥.

الملكي أثره ودوره في إنعاش الحركة السياحية التي أشرنا إليها. . كما أن هناك إجماعاً حول تحسين مستوى متنزه جرش وتوسيعه وذلك حتى يكون أحد عوامل الجذب لهذه المدينة المتميزة.

أما حمامات جرش المعدنية بالقرب من سيل الزرقاء فهي غير معروفة، وغير مشار إليها، بل إن كثيراً من سكان هذا البلد لايعرفون هذه الحمامات، وهي غير صالحة ـ بصورتها الحالية ـ لاستقبال الأهلين، وهذا يتطلب مزيداً من الاهتهام بحهامات جرش المعدنية للاستفادة منها صحياً وسياحياً.

كما أن (جرش) تفتقر إلى تشكيل فرق للفنون الشعبية، وهذا يتطلب تعاون نادي شباب جرش، ومراكز الشباب، والحركة الشبابية في المدينة وقراها، بل يتطلب مساعدة التربية والتعليم في لواء جرش وقسم النشاطات التربوية، وسائر مدارس القرى والتجمعات السكنية التابعة لهذا اللواء.

ويعد. . فإنني لا أدعي الكهال، وما دراستي هذه إلا محاولة أرجو أن تتبعها محاولات، فإن كنت قد وفقت، فهذا فضل من الله ومنّة، وإن كنت قد قصرُت فإنني لا أعدم أجر المخطىء . . والحمد لله أولاً وآخراً .

أسامة يوسف شهاب ص.ب ١٩٩ جرش ـ الأردن

# الملاحق

- ملحق رقم (۱) ملحق رقم (۲) ملحق رقم (۳)

# المكلاحق

ملحق رقم ۱۱

الحالة الإدارية في اللواء الشمالي: «التفتيشات الإدارية ١٩٢١ -

#### جرش:

ـ(١) - أ ـ مدرسة صويلح: مستوى التلاميذ فيها متوسط، وحديقتها منتظمة جداً، وفيها محلات للدواجن.

ب \_ مخفر صويلح والرمان: الأعمال قائمة بهما بصورة طبيعية، والتنفيذات جارية .

ج - دائرة القائم مقام: فيها قيودات عائدة لمجلس الإدارة، ومن بينها دفتر ضبط للقرارات، ذلك أن القرار لا يسجل في دفتر الضبط، وإنها يحتفظ في اضبارة أما بقية القيود والمعاملات بخصوص كشفيات المزروعات وغيرها فكانت بصورة حسنة.

د ـ دائرة البلدية: الحسابات دقيقة وما في الصندوق مطابق للرصيد اليومي في دفتر الصندوق، والتحصيلات تسير على أصولها ولاتوجد بقايا كثيرة، وقوائم المزاودة لأقلام الرسوم التي أحيلت على المتعهد بطريقة الالتزام صحيحة، وبقية قيود البلدية مضبوطة.

هـ السجن: نظيف والمعاملات جارية فيه حسب أصولها، إلا أن هناك بعض المساجين الذين يشكون من بقائهم في السجن مدة طويلة، بمناسبة عدم وجود جوازات السفر لديهم، لأنه بعد أن تقرر المحاكم بحقهم الغرامة والحبس مدة لاتتجاوز الأسبوع يبقون في السجن بانتظار صدور إرادة مطاعة بإخراجهم من شرق الأردن إلى الجهة التي ينتمون إليها، وإلى أن تتم المعاملات في هذا الشان يبقون شهراً ونصفاً أو شهرين موقوفين.

و\_ دائرة الصحة: المعاملات جارية بصورة طبيعية، وقيود التقارير الطبية القضائية، وقيود التولدات والوفيات، كلها بصورة حسنة.

ز ـ دائرة القاضي الشرعي: الدعاوى يبت فيها بسرعة، ولا يوجد فيها سوى بضعة دعاوى طفيفة، والرسوم مستوفاة وجرى تسليمها للمالية.

ح ـ دائرة المالية: تسير بحالة طبيعية ولا يوجد فيها عسر في التحصيلات.

ط ـ دائرة الزراعة والمستنبت: الأمور فيها تسير بصورة طبيعية، وفي المستنبت أشجار زيتون مركبة بصورة جيدة.

ي ـ قيادة المقاطعة وثكنة الجنود والأسطبل وقلم القيادة: تتمتع جميعها بالنظافة والـترتيب، والقـرارات والأوامر منفذة، وجميع المعاملات في سيرها الطبيعي، والأمن مستتب، والراحة تسود الجميع().

(٢) \_ صدرت إرادة أميرية بالموافقة على قرار مجلس النظار القاضي بفك ارتباط ناحية الزرقاء، وقرية السخنة من مقاطعة جرش، وتقرر ربطها بالعاصمة اعتباراً من (١) كانون الأول ١٩٢٤.

جريدة الشرق العربي، السنة الثانية، عدد ٨١، كانون الأول ١٩٧٤.

۱ ـ د. محمد أحمد الصلاح: الإدارة في إمارة شرق الأردن، ١٩٢١ ـ ١٩٤٦، اعتماداً على ملف رقم ٢٠ / ٢٦ / ٢، وثيقة رقم ١٩ / ١٦ / ١٣١٧، ٢٩ تشرين الأول ١٩٣٩م.

(٣) ـ في جلول التشكيلات الإدارية في شرق الأردن في الفترة الواقعة بين سنة (٣) ـ 19٢١ ـ ١٩٢٧ ، كانت جرش ضمن حاكميات الدرجة الثانية ، المرجع السابق .

(٤) ـ كانت نفقات مقاطعة جرش في السنة المالية ١٩٢٦ ـ ١٩٢٧، ٢٦٩ جنيهاً فلسطينياً.

(٥) ـ في شهر شباط ١٩٣١ أضيفت قرية «النعيمة» وقرية «صره»، وقرية «الخناصرة» تموز ١٩٣٢ إلى لواء عجلون، بعد فك ارتباطها من قضاء جرش.

الجريدة الرسمية، السنة العاشرة، عدد ٣٥٨، آب ١٩٣٢.

(٦) \_ تجيب جرش خلال خمسة أيام، عدا يومي استلام المخابرة، والرد عليها، في مخابراتها الرسمية.

الشرق العربي، السنة الثانية، عدد ٥٩ (٢٣ حزيران ١٩٢٤).

(٧) \_ كانت قصبة جرش ضمن الدائرة الانتخابية الثانية / البلقاء.

١٩ آب ١٩٢٨، ملف المجلس التشريعي رقم ١ / ٨.

(٨) ـ برقية: متصرف إربد، قائمقام جرش:

يتحرك فخامة رئيس الوزراء بدورة تفتيشية إلى المقاطعات الشمالية صباح يوم الأحد بتاريخ ١٣ الجاري إلى إربد رأساً.

۲ أيار ۱۹۳٤

(٩) ـ جاء في تقرير رفعه المفتش الإداري إلى رئيس الوزراء يفيد بأن جراكسة جرش محتاجون إلى المعونة من الحكومة، بالنظر إلى الضائقة الاقتصادية التي أصابتهم بسبب المحل المتوالي في السنين الماضية. ملف رقم ٢٠ / ٢٦ / ٢، ٢ كانون الأول ١٩٣٤.

(١٠) .. كان لجرش بلدية بتاريخ (١) نيسان ١٩٢٧، على غرار بلدية العقبة،

ومعان، وعيان، والكرك، والرمثا، وجبل عجلون، والطفيلة، ومأدبا، والسلط، والحصن، وإربد.

وثائق نظارة المالية ملف رقم ٢٥ / ٢١ (١٣ آب ١٩٢٨)\*.

(١١) ـ الإدارة العامة ١ / ٧ / ١٩٣٥ ـ ٣٠ / ٩ / ١٩٣٥ ورفع مدير ناحية جبل عجلون السيد محمود الخالد إلى الدرجة السابعة، وعين قائمقاماً لقضاء جرش من تاريخ ١٥ / ٨ / ١٩٣٥.

(١٢) - إن عدد السياح الذي أمّوا جرش في عام ١٩٣٥ لا يكاد يربو على عدد السياح في العام الماضي، ويخال من ذلك أن تخفيض الرسوم الذي حصل في خريف ١٩٣٤ لم يكن له تأثير يذكر. وقد يظن أن هذا ناجم عن الأقاويل الشائعة في الخارج عن وعورة طريق صويلح - جرش.

(١٣) ـ صدر عن إدارة المعارف ١ / ١٠ / ١٩٣٥ ـ ٣١ / ١٩٣٥ رخصتان بافتتاح كتاتيب إسلامية في ضانا وجرش.

(1٤) ـ إن نسبة التحصيلات المالية ١ / ١ / ١٩٣٥ ـ ٣١ / ٣ / ١٩٣٥ من جرش، تسعة وثهانون ديناراً. في حين أن هذه النسبة كانت ثلاثة وثهانين ديناراً 7 / ١ / ١٩٣٤ / ١٩٣٥، أي بنسبة ٨٨٪ عن العام التالي.

(١٥) - الصحة العامة: حدث في قصبة جرش إحدى عشرة إصابة تيفوئيد انتهت بوفاة إصابة واحدة، وتمكنت دائرة الصحة من توقيف سريان الداء بتطعيم القسم الأكبر من الأهالي فبلغ مجموع الذين تطعموا ما يقارب ١٦٠٠ شخصاً. ١ / ١ / ١٩٣٥ - ١٩٣٥ / ١٩٣٥.

(١٦) ـ سمح لأهالي جرش بالاستقاء من عين السوق بالنظر للتأكد من عدم تلوث تلك العين. ١ / ٤ / ١٩٣٥.

المرجع السابق، صفحات متفرقة.

(١٧) ـ كانت حالة التنظيفات سيئة في قصبة جرش، واتخذت التدابير لتحسين الحالة، فتحسنت لبضعة أيام تاريخ ١ / ٤ / ١٩٣٥ .

(۱۸) - ۱ / ۱۰ / ۱۹۳۰ اتخاذت عدة إجراءات ضد داء الكلب، كانت الكلاب الشاردة منتشرة في مقاطعة جرش.

(19)\_ 1 / 1 / 1400 كان عدد الغراس المثمرة في مستنبت جرش، ١٩٣٩ غرسة.

(٢٠) ـ البلديات وتنظيم المدن: ١ / ٤ / ١٩٣٥ ـ ٣٠ / ٢ / ١٩٣٥ وتمت انتخابات بلدية جرش وانتخب على أثرها السيد مراد حجو، رئيساً للبلدية، وكل من السادة حمدان حداد، ويشير الشيخ، ولطفي المجذوب وعلي الأخرس أعضاء المجلس البلدي.

(۲۱) ـ تم تدقيق حسابات بلدية جرش وإربد وعجلون خلال هذا الرابع من السنة عن المدة الواقعة بين ۱ / ٤ / ١٩٣٥ و ۳۱ / ۷ / ١٩٣٥ .

(٢٢) ـ ١ / ١ / ١٩٣٥ جرفت السيول عموم العبارات الواقعة بين الكيلو متر ٢٥ ـ ٢٦ من طريق صويلح ـ جرش فعمل لذلك طريق مؤقتة.

(۲۳) ـ أجريت تصليحات في محكمة صلح جرش.

(٧٤) - تصميم كامل لجسر نهر الزرقاء على طريق جرش\* (جرش - عان القديمة).

اعتهاداً على «تقارير عن شرقي الأردن» من ١ / ١ - ٣١ / ١٢ / ١٩٣٥ إعداد الدكتور
 محمد عبد القادر خريسات، منشورات الجامعة الأردنية، عبان، ١٩٨٦.

### ملحق رقم (۲)

#### # \_ المناخ والطقس:

يسود هذا اللواء مناخ البحر الأبيض المتوسط كبقية أنحاء المملكة الأردنية الماشمية إلا أنه بشكل عام يمكن القول بأن المناخ معتدل ماثل إلى البرودة شتاء وحار جاف صيفاً إلا أن كثرة الأشجار تلطف أجواء المنطقة أما الطقس فهو متقلب في الفصل الواحد وخاصة فصل الشتاء حيث تهطل الأمطار وتنخفض درجة الحرارة وتتساقط الثلوج على قمم الجبال أما في فصل الصيف فتعتدل درجات الحرارة وفي فصل الربيع يكون الجو لطيفاً ومنشطاً يشجع الناس على الرحلات والتنزه لقضاء أوقات فراغهم.

#### \* \_ السكان:

يبلغ عدد سكان لواء جرش حسب الإحصاءات لعام ١٩٧٩ (٣٦٨٥٥) نسمة ينتمون إلى (١٩٣٧) أسرة ويسكنون في (٤٦) مدينة وقرية وغيم، وإذا كانت مساحة اللواء (٤٠٨) كم تقريباً فإن الكثافة السكانية للواء تبلغ ١٦٤ نسمة / كم تقريباً وتبلغ نسبة الزيادة السنوية للسكان ٦٪ تقريباً.

# \* - الواقع الاجتهاعي للسكان في اللواء:

#### أ\_ سكان المدن ونسبتهم العامة:

تعتبر جرش المدينة الوحيدة في اللواء وهي مركز اللواء وعدد أحيائها ٧٤ حياً يسكن فيها ١٤٥٤ أسرة تؤلف ١٠١٠٥ نسمة منهم ٢٧٩٥ ذكور و ٤٨٢٦ إناث ونسبة سكان هذه المدينة هي ١, ١٥٪ تقريباً.

#### ب\_ سكان الريف ونسبتهم العامة:

يتبع لواء جرش (٤٦) قرية مكونة من (٦٨) حياً ويسكن فيها ٢٩٧١٠ نسمة منهم ٢٧٤٨ أسرة ونسبتهم العامة إلى سكان اللواء هي ٤,٩٥٪.

#### جـ ـ المخيمات:

يوجد في لواء جرش خيهان للنازحين الأول خيم سوف والثاني مخيم جرش ويبلغ عدد سكان المخيمين ١٧٠٢٠ نسمة منهم ٨٤٤٣ ذكور و ٨٥٧٧ إناث وينتمون إلى ٢٦٣٠ أسرة ويسكنون في (٧٠) حياً ونسبة سكان المخيمين إلى سكان اللواء هي ٥, ٧٠٪.

#### \* \_ الأندية والجمعيات الخيرية:

#### أ\_ الأندية:

۱ ـ نادي جرش الرياضي 
۲ ـ نادي سوف الرياضي 
۳ ـ نادي بليلا الرياضي 
۵ ـ نادي مرصع الرياضي 
۷ ـ نادي ريمون الرياضي 
۷ ـ نادي ريمون الرياضي 
۹ ـ نادى الكتة الرياضي 
۹ ـ نادى الكتة الرياضي .

#### ب\_مراكز الشباب والشابات:

۱ \_ مرکز شباب جرش ۲ \_ مرکز شباب سوف ۲ \_ مرکز شباب خیم جرش ۵ \_ مرکز شباب نحیم جرش

#### جـ ـ الجمعيات الخيرية:

١ \_ جمعية سيدات جرش ويتبعها مركز للخياطة وروضة أطفال.

- ٢ جمعية النهضة النسائية في سوف ويتبعها مركز للتدريب على الأشغال اليدوية
   وناد للأطفال بالإضافة لدار حضانة.
- ٣ جمعية سيدات المصطبة ويتبعها مركز للتدريب على الحرف والأعمال اليدوية وناد للأطفال.
  - ٤ جمعية نحلة الاجتماعية ويتبعها روضة أطفال.
  - ٥ ـ جمعية مرصع الاجتماعية ويتبعها روضة أطفال.
  - ٦ ـ جمعية قفقفا للتنمية الاجتماعية ويتبعها روضة أطفال.
  - ٧ جمعية ريمون الخيرية وفيها مشغل للخياطة وروضة أطفال.
    - ٨ ـ جمعية كفر خل الخيرية ويتبعها روضة أطفال.
  - (٩) ـ جمعية سوف الجديدة للتنمية الاجتماعية ويتبعها روضة أطفال.

#### \* \_ الخدمات الصحية:

تقوم دائرة الصحة في اللواء بتقديم خدماتها الصحية للمواطنين، وذلك من خلال مستشفى والذي يتسع لخمسين مريضاً ويعمل به (١٢) طبيباً اخصائياً (٩) ممرضين، (٢٠) ممرضة، ومختبر ومركز للأشعة وصيدلية كما يتبع لمديرية الصحة المراكز والعيادات الصحية التالية:

١ - مركز صحي جرش ويوجد به (٤) أطباء عامين ويتبعه مركز للأمومة والطفولة وعيادة أسنان. والعيادات القروية التالية: برما / الكتة /بليلا / كفر خل / قفقفا / المشيرفة / الكفير / نحلة.

٣ - مركز صحي ريمون يوجد به طبيب عام ويتبعه مركز رعاية أمومة وطفولة وعيادة بلدة ساكب.

(٤) ـ مركز صحي المصطبة ويوجد به طبيب عام ويتبعه عيادة مرصع وعيادة جبة.

۵ - عيادة مخيم سوف ويوجد بها طبيب عام ويشرف على مركز لرعاية الأمومة والطفولة فيها على حساب وكالة الغوث.

(٦) \_ عيادة مخيم جرش ويوجد بها طبيب عام ويشرف على مركز لرعاية الأمومة والطفولة فيها على حساب وكالة الغوث.

کها ویوجد (۸) عیادات خاصة أغلبها بمدینة جرش، وأربع صیدلیات خاصة (۳) منها فی مدینة جرش، و (۱) فی خمیم جرش.

#### \* - مياه الشرب:

يعتمد سكان اللواء على مياه الشرب التالية:

أ\_ مشاريع مؤسسة مياه الشرب:

١ ـ مشروع عين الديك:

يزود القرى التالية: الكتة / الحدادة / جملا / المجدل / همتا / عليمون / الفوارة / الهوته / خشيبة.

#### ٢ ـ مشروع أبو الغدير:

ويزود القرى التالية: ريمون / نحلة / ساكب.

#### ٣\_ مشروع آبار الشواهد:

ويزود القرى التالية: مخيم سوف / مقبلة / الرشايدة / النبي هود / أم قنطرة / العبارة / الرياشي / دير الليات، وما زال المشروع تحت التنفيذ.

#### ٤ \_ مياه الأزرق:

ويزود القرى التالية: قفقفا / أم الزيتون / المشيرفة / بليلا / كفر خل.

#### ب ـ المشاريع الخاصة:

١ \_ مشروع مياه بلدية جرش.

٢ \_ مشروع مياه بلدية سوف.

٣ ـ مشروع مياه بلدية برما.

٤ ـ مشروع مياه قرية الجزازة.

#### جــ آبار الجمع:

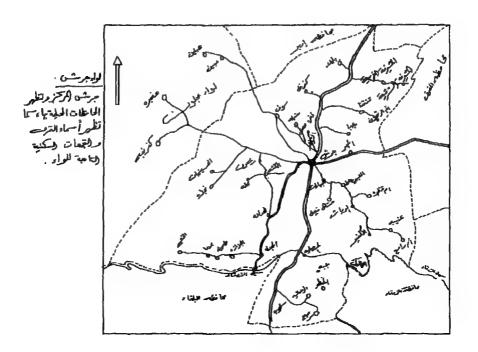
يعتمد سكان القرى التالية على آبار الجمع وصهاريج المياه: الكفير/ جبة / مرصع / سلحوب / المصطبة / تلعة الرز / المنط / الرحمانية / دير الليات / عصفور / جبا.

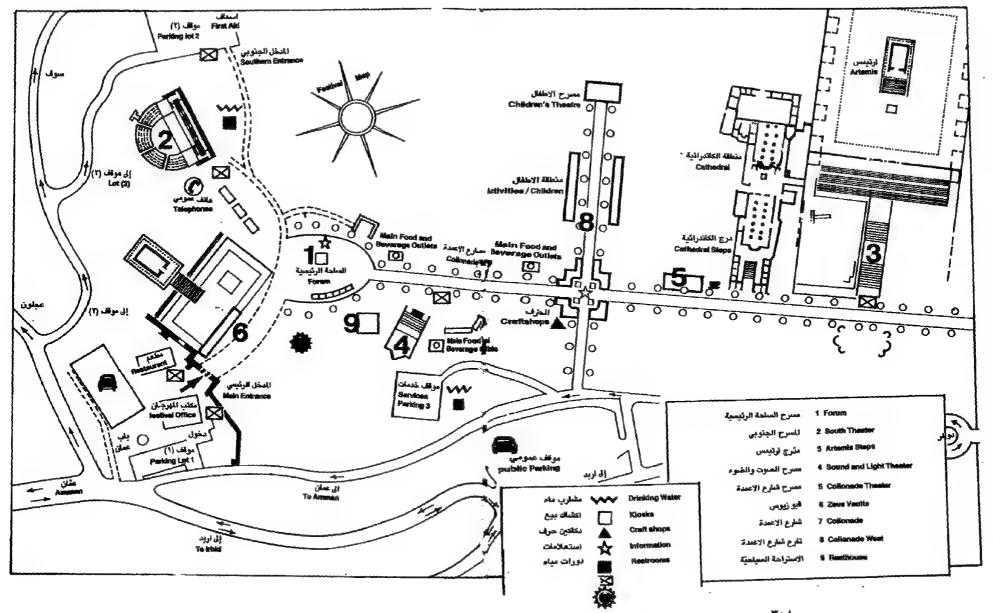
د.. عدد الآبار الارتوازية الموجودة في اللواء (٢٣ بشراً).

هــ عدد ينابيع المياه الموجودة في اللواء (٩٧) ينبوعاً.

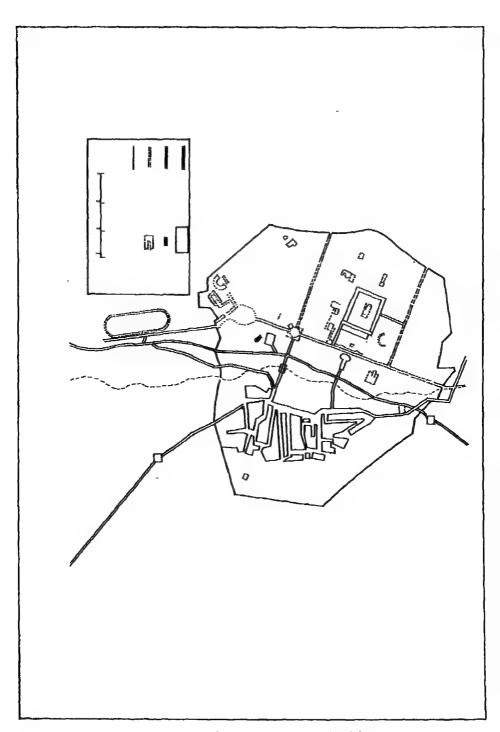
أما المجالس البلدية والقروية في لواء جرش، فيوجد خمس بلديات هي: بلدية جرش، ويلدية سوف، ويلدية ساكب، وبلدية كفر خل وبلدية برما كها يوجد في لواء جرش ستة عشر مجلساً قروياً هي: مجلس قروي بليلا، وقفقفا، ومقبلة، والكتة، ونحلة، وريمون، وسلحوب، ومرصع، وخشيبة، والكفير، ودير الليات، والرشايدة، والحدادة، والمصطبة، والجزازة.\*

<sup>\*</sup> ـ وصلت إلى هذه المادة بعد صف مادة الكتاب، وهي من كتاب الدكتور أحمد عويدي العبادي: رحلات في ربوع الأردن، جولات ومشاهدات، ص ٢٣١ ـ ٢٣٩ بتصرف، اعتباداً على دراسة شاملة أعدتها متصرفية لواء جرش، ١٩٨٥.





-4.4-



مخطط هيكلي لمدينة جرش الأثرية .

# قاعمة المصادر والمراجع

#### المسادر:

- ابن خرداذبه (أبو القاسم عبيد الله بن عبد الله). المسالك والمالك، طبعة ليدن، ١٣٠٩ هـ.
- ابن خلدون: تاريخ ابن خلدون، المجلد الثاني، طبعة دار الكتب العلمية، بروت، ١٩٧٩.
- ابن عساكر، أبو القاسم علي بن الحسن بن هبة الله: تاريخ مدينة دعشق، ج ١، تحقيق صلاح الدين المنجد، مطبعة الترقى، دمشق، ١٩٥١.
- : التهذيب، الجزء الثالث، الجزء السادس، تحقيق عبد القادر بدران، ط ٢، بيروت، دار المسيرة، ١٩٧٩.
- ابن عهاد الحنبلي: شذرات الذهب، ج ١، بيروت، دار الأفاق الجديدة، ١٩٧٠.
- ابن فضل الله العمري: مسالك الأبصار في ممالك الأمصار، تحقيق أحمد زكي، دار الكتب المصرية، القاهرة، بدون تاريخ.
  - ـ ابن منظور: لسان العرب، طبعة دار صادر، بيروت، (؟)
- أبو عبيد الله البكري الأندلسي: معجم ما استعجم من أسياء البلاد والمواضع، الجزء الرابع، تحقيق مصطفى السقا، عالم الكتب، بيروت، (؟).
- أحمد بن قدامه: معالم وأعلام في بلاد العرب، القسم الأول، سوريا، موسوعة تاريخية جغرافية أثرية طبوغرافية، دمشق، ١٩٦٥.

- البغدادي (عبد المؤمن بن عبد الحق بن عبد الله): مراصد الاطلاع على أسهاء الأمكنة والبقاع، ٣ ج، طبعة ليدن، ١٨٦٤م.
- ـ شمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي: الضوء اللامع لأهل القرن التاسع، بيروت، دار منكتبة الحياة، (؟).

وطبعة القاهرة، مكتبة القدسي، ١٣٥٣ ـ ١٣٥٥ هـ.

- شيخ الربوة الدمشقي (٦٥٤ - ٧٢٧ هـ) نخبة الدهر في عجائب البر والبحر، بغداد، مكتبة المثنى، ١٩٦٣.

#### \_شيخ الربوة الدمشقى (١٥٤ ـ ٧٢٧ هـ).

نخبة الدهر في عجائب البر والبحر، طبعة دمشق، إعداد وتقديم عبد . الرزاق الأصفر، وزارة الثقافة والإرشاد القومي، ١٩٨٣.

- صفي الدين عبد المؤمن بن عبد الحق البغدادي: مراصد الاطلاع على أسهاء الأمكنة والبقاع، تحقيق محمد على البجاوي، ج ١، دار إحياء الكتب العربية القاهرة، ١٩٥٤.
- عبد القادر البغدادي: خزانة الأدب ولب لباب لسان العرب، نشر المكتبة السلفية ومكتبتها، القاهرة، ١٣٤٧ هـ.
- بحير الدين الحنبلي: الأنس الجليل بتاريخ القدس والخليل، ج ٢، مكتبة المحتسب، عمان، ١٩٧٣.
- محمد عبد المنعم الحميري: الروض المعطار في خبر الأقطار، تحقيق إحسان عباس، بيروت، مكتبة لبنان، ١٩٧٥.
  - ـ ياقوت الحموي: معجم البلدان، طبعة دار صادر، بيروت، بدون تاريخ.
- اليعقوبي (أحمد بن أبي يعقوب بن جعفر بن وهب بن واضح): البلدان، الطبعة الحيدرية، ط ٣، النجف، ١٩٥٧.

\_ اليعقوبي (أحمد بن أبي يعقوب بن جعفر بن وهب بن واضح): تاريخ اليعقوبي: المجلد الثاني، طبعة دار صادر للطباعة والنشر، بيروب، ١٩٦٠.

#### المراجع العربية:

- \_إحسان النمر: تاريخ جبل نابلس والبلقاء، نابلس، ط ٢ جمعية عمال المطابع التعاونية، ١٩٧٥.
- \_ أحمد التل: تطور نظام التعليم في الأردن، ١٩٢١ ـ ١٩٧١، منشورات وزارة الثقافة والشباب، عمان، ١٩٧٨.
- \_ أحمد عادل كيال: الطريق إلى دمشق (فتح بلاد الشام)، دار النفائس بيروت، ط ٢، ١٩٨٢.
- \_ أحمد عويدي العبادي: مقدمة لدراسة العشائر الأردنية، دائرة الثقافة والفنون، عيان، ١٩٨٤.
- \_ أحمد عويدي العبادي: رحلات في ربوع الأردن، جولات ومشاهدات، دار عويدي، ودار الفكر، عمان، ١٩٨٧.
- ـ حسن عبد القادر ورفاقه: الكشاف، وزارة التربية والتعليم، عمان، ١٩٧٢.
  - ـ حمد الجاسر: قبائل المملكة العربية السعودية، الرياض، دار اليهامة، ١٩٨٠ -
- حياة ياغي: مشكلات اللاجئين في غيبات الأردن، رسالة ماجستير، قسم التربية، كلية الأداب، الجامعة الأردنية، ١٩٧٣.
- رشيد أبو غيدا وصاحبه: رجالات وشخصيات أردنية، مؤسسة آلاء للدعاية والإعلان، عمان، ١٩٨٧.
- \_ رشيد حيد: دليل وتاريخ آثار جرش، ط ٢، عمان، مطبعة الاستقلال،

- زاهمة صفر: جرش، دائرة الأثار العامة، وزارة السياحة والآثار، مركز التسجيل، بدون تاريخ.
- ساطع الحصري: البلاد العربية والدولة العثمانية، دار العلم للملايين، بيروت، ط ٣، ١٩٦٥.
- سليهان موسى: تأسيس الإمارة الأردنية، دراسة وثائقية، جمعية عمال المطابع التعاونية، ط ٢، ١٩٧٧.
- سليهان موسى: رحلات في الأردن وفلسطين، دار ابن رشد للنشر والتوزيع، عهان، ١٩٨٤ (تعريب ودراسة).
  - ـ سليهان موسى: وجوه وملامح، وزارة الثقافة والشباب، عمان ط ١، ١٩٨٠.
    - ـ سليمان موسى: نوافذ غربية، دائرة الثقافة والفنون، عمان، ١٩٨٤.
      - ـ سمير قطب: قبائل العرب، نسخة مصورة بدون بيانات.
- صلاح الدين بحيري: جغرافية الأردن، مطبعة الشرق ومكتبتها، عمان، نشر بدعم من الجامعة الأردنية، ط ١، ١٩٧٣.
- عائدة نغوي: المخطط التنظيمي لمدينة جرش الكلاسيكية، رسالة ماجستير غير منشورة، الجامعة الأردنية، قسم الآثار، إشراف الدكتور عاصم البرغوثي، ١٩٧٨.
  - ـ عبد الله البستاني: معجم البستان، المطبعة الأميركانية، بيروت، ١٩٢٧.
  - ـ على حسون: ؛ تاريخ الدولة العثمانية، المكتب الإسلامية، دمشق، ١٩٨٠.
    - ـ علي العتوم: قضايا الشعر الجاهلي، مكتبة الرسالة، عمان، ١٩٨٤ ـ ١٩٨٥.
      - ـ علي محافظة: تاريخ الأردن المعاصر، عنان، ط ١، ١٩٧٣.

- عمر رضا كحالة: معجم المؤلفين، مكتبة المثنى، ودار إحياء التراث العربي، بروت، ١٩٥٧.
- \_قاسم المومني وصاحبه: شعراء عاشوا في قلعة عجلون في القرنين السابع والثامن، دائرة الثقافة والفنون، عان، ١٩٨٥.
- \_ لويس مخلوف: الأردن تاريخ وحضارة وآثار، المطبعة الاقتصادية، عمان، ط
- \_ لويس معلوف: المنجد في اللغة والأعلام، دار المشرق، ط ٢٢، بيروت، بدون تاريخ.
- \_ محمد أحمد سليهان محافظة: العلاقات الأردنية الفلسطينية، دار الفرقان ودار عيان، ١٩٨٣.
- \_ عمد أحمد الصلاح: الإدارة في إمارة شرق الأردن، دار الملاحي، إربد، ١٤٠٦ هـ.
- \_ محمد ارشيد العقيلي: المسارح في مدينة جرش، منشورات دائرة الثقافة والفنون، عيان، ١٩٧٣.
- محمد خريسات: تقارير عن شرقي الأردن، منشورات الجامعة الأردنية، 19۸٦.
- \_ محمد شفيق غربال: الموسوعة العربية الميسره، القاهرة، دار القلم، ١٩٦٥، ودار نهضة لبنان للطبع والنشر، بيروت، ١٩٨١.
- محمود أبو طالب: آثار الأردن وفلسطين في العصور القديمة، وزارة الثقافة والشباب، عان، ١٩٧٨.

- . محمود العابدي: الآثار الإسلامية في فلسطين والأردن، عمان، جمعية عمال المطابع التعاونية، ١٩٧٣.
- محمود العابدي: أجانب في ديارنا، جمعية عمال المطابع التعاونية، عمان، 1978.
  - -محمود العابدي: جرش، مطابع الشركة الصناعية، عمان، ١٩٥٧.
- محمود العابدي: الحفريات الأثرية في الأردن، دائرة الآثار العامة، ١٩٦٢ ـ 19٦٣ ، وسنوات أخرى.
- محمود العابدي: من تاريخنا، المجموعة الرابعة، جمعية عمال المطابع التعاونية، عمان، ١٩٧٨.
- محمود مهيدات: اتجاهات شعراء شهالي الأردن، دار ابن رشد للنشر والتوزيع، عيان، ١٩٨٥.
- مصطفى مراد الدباغ: بلادنا فلسطين، القسم الثاني، ج ٢، ج ٣، ج ٢، دار الطليعة، بيروت، ط ١، ١٩٧١.
  - ـ منيب الماضي وصاحبه: تاريخ الأردن في القرن العشرين، عمان، ١٩٥٩.
- يحيى الشهابي: معجم المصطلحات العربية المسرة، القاهرة، دمشق، مجموع اللغة العربية، ١٩٦٧.
- يحيى طاهر حجاوي ورفاقه: تاريخ الحضارات القديمة، مكتبة الاستقلال، عيان، ١٩٥٩.
- \_ يوسف درويش غوانمه: إمارة الكرك الأيوبية، دار الفكر، ط ٢، عهان، 19٨٢.
- ـ يوسف درويش غوانمه: التاريخ السياسي لشرقي الأردن، في العصر المملوكي،

- المالك البحرية، دار الفكرج ١، عيان، ط ٢، ١٩٨٢.
- يوسف درويش غوانمه: التاريخ السياسي لشرقي الأردن، في العصر المملوكي، المالك البحرية، الجزء الثاني، دار الفكر، عمان، ١٩٨٧.
- ـ يوسف درويش غوانمــه: الحركة الثقافية والعلمية في الأردن في العصر الإسلامي، دار هشام للنشر، إربد، ١٩٨٤.
- \_ يوسف درويش غوانمـه: دراسات في تاريخ الأردن وفلسطين في العصر الإسلامي، دار الفكر، عمان، ١٩٨٣.
- \_ يوسف درويش غوانمه: المساجد الإسلامية القديمة في منطقة عجلون، مركز الدراسات الأردنية، جامعة اليرموك، ١٩٨٦.

## \* ـ المراجع الأجنبية المترجمة:

- (۱) \_ أندريه ايهار وجانين أوبوايه: تاريخ الحضارات العام، المجلد الثاني، بيروت، منشورات عويدات، ١٩٦٤ ـ ١٩٧٠ . ترجمنة وتعريب، يوسف أسعد داغر وصاحبه.
  - (٢) ـ بيركهارت: رحلات بيركهارت، ج ٢، في سوريا الجنوبية
     ترجمة أنور عرفات، المطبعة الأردنية، عمان، ١٩٦٩.
  - (٣) ـ ج، كراوفون: تاريخ جرش القديمة والحديثة، ترجمة سيف الدين البرغوثي، دمشق، مطبعة ابن زيدون، ١٩٢٩.
- (٤) ـ فردريك بيك: تاريخ قبائل شرقي الأردن، تعريب بهاء الدين طوقان، مطبعة دار الأيتام الإسلامية، القدس، ١٩٣٤.
- (٥) ـ لانكستر هاردنج: آثار الأردن، تعريب سليان موسى، وزارة السياحة والآثار، عيّان، ١٩٧١.

(٦) \_ مجموعة من الرحالة: في ربوع الأردن، من مشاهدات الرحالة، ١٨٧٥ \_ ١٩٠٥،

ترجمة سليمان موسى، دائرة الثقافة والفنون، ط ١، ١٩٧٤.

· (٧) ـ مصطفى طوران: أسرار الانقلاب العثماني، ترجمة كمال خوجه، دار السلام، ط ٢، بيروت، ١٩٧٨.

(A) ـ هاري وهازارد: أطلس التاريخ الإسلامي، تحقيق ابراهيم زكي خورشيد، راجعه محمد مصطفى زياده، مكتبة النهضة المصرية، القاهرة، ١٩٥١.

(٩) - ول ديورانت: قصة الحضارة، ترجمة فؤاد اندراوس، مراجعة علي أدهم، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، جامعة الدول العربية، القاهرة، ١٩٧٩.

(١٠) ـ ولي سترانج: فلسطين في العهد الإسلامي، (١٨٥٤ ـ ١٩٣٢)، ترجمة محمود عمايره، عمان، دائرة الثقافة والفنون، ١٩٧٠.

#### \* \_ الوثائق والدراسات الرسمية:

\_ دائرة المطبوعات والنشر: الأردن في التاريخ الإسلامي، وزارة الإعلام، ط ١، ١٩٧٩.

ـ دائرة المطبوعات والنشر: تطور وزارة التربية والتعليم في الأردن، عمان، ١٩٧٧.

ـ دائرة المطبوعات والنشر: دائرة المطبوعات في خمسين عاماً، عهان، ١٩٧٧.

ـ دائرة المطبوعات والنشر: الآثار في الأردن، وزارة الإعلام، عمان، ١٩٧٨.

\_دائرة الاحصاءات العامة، الأردن، ١٩٨٠.

ـ دليل الاحصاءات التربوية، وزارة التربية والتعليم، عمان، ١٩٨١.

ـ فيلم وثائقي بعنوان «جرش» عرضه التلفزيون الأردني بتاريخ ١٨ / ١١ ِ / . ١٩ ِ / . ١٩ ِ / . ١٩٨٣ .

.

- كراسة سلطة السياحة الأردنية، اعرف بلادك، ط ٢، عمان، ١٩٦٩.
  - كراسة مهرجان جرش، ١٩٨١.
  - كراسة مهرجان جرش، ١٩٨٣.
  - كراسة مهرجان جرش، ١٩٨٤.
  - كراسة مهرجان جرش، ١٩٨٥.
- مركز الوثائق والمخطوطات: كشاف احصائي لسجلات المحاكم الشرعية والأوقاف الإسلامية في بلاد الشام، إعداد الدكتور عدنان البخيت ورفاقه، الجامعة الأردنية، ج ١، ١٩٨٤.
  - ـ نشرات سياحية، سلطة السياحة، ١٩٨٤، ١٩٨٥.
  - ـ نشرة منجزات دائرة الأثار العامة، ١٤٠٢ هـ، ١٩٨٢م.
- المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم: المعالم الأثرية في البلاد العربية، ج ٢، القاهرة، ١٩٧٧.
  - ـ وزارة الثقافة والإعلام ـ القطاع الزراعي، عمان، ١٩٦٩.
  - ـ وزارة الثقافة والإعلام ـ القطاع الصناعي، عمان، ١٩٦٩.
- ـ وكالة الغوث: التقرير السنوي للمندوب العام، تموز، ١٩٧٠ ـ حزيران، ١٩٧٧.

#### \* - الدوريات:

- ـ مجلة الأجنحة الأردنية (عاليه)، العدد ٧٩، تشرين الأول، ١٩٨٤.
- \_ عجلة الثقافة القاهرية، الأعداد ٣٢١ ـ ٣٢٧، السنة السابعة: ١٩٤٥.
  - مجلة حولية الآثار الأردنية، المجلد الرابع والخامس، ١٩٦٠ - ٣١٩ -

- عجلة حولية الأثار الأردنية، المجلد الثاني عشر، والثالث عشر، ١٩٦٧ ١٩٦٨.
  - \_ مجلة حولية الآثار الأردنية، المجلد الرابع عشر، ١٩٦٩.
  - ـ مجلة حولية الأثار الأردنية، المجلد الثاني والعشرون ١٩٧٧ ـ ١٩٧٨.
    - ـ مجلة حولية الآثار الأردنية، المجلد الخامس والعشرون، ١٩٨١.
      - \_ مجلة الدوحة القطرية، العدد ٥٠، فبراير، ١٩٨٠.
  - ـ مجلة رسالة المعلم الأردنية، عمان، السنة الثانية عشرة، ١٩٦٠، ١٩٧٠.
  - ـ مجلة الشباب الأردنية، دائرة الثقافة والفنون، العدد ١٢٦، آب، ١٩٨١.
    - \_ مجلة العالم، لندن، العدد التاسع، السنة الثامنة، ١٩٥٩.
      - \_ مجلة العالم، لندن، عدد ايلول، ١٩٦١.
    - \_ مجلة العربي، العدد ٣٢٥، كانون الأول، الكويت، ١٩٨٥.
      - ـ مجلة المستمع العربي المصرية، عدد اكتوبر، ١٩٤٤.
      - عجلة المقتطف المصرية، عدد اغسطس، سبتمبر، ١٩١٠.
        - ـ مجلة المقتطف المصرية، عدد يناير، ١٩٧٤.
        - ـ مجلة المقتطف المصرية، عدد فبراير، ١٩٣٣.
        - ـ مجلة وهنا لندن، كانون الأول، العدد ٤٣٤، ١٩٨٤.
- المجلة الثقافية، الجامعة الأردنية، العدد الثاني عشر، المتاز بمناسبة اليوبيل الفضى للجامعة، ١٩٨٧م.
- عدة مقالات معدة مقالات Arab Word Magazine (عالم آرامكو) عدة مقالات جلة آرامكو

واستطلاعات للسيد رامي خوري عن جرش وغيرها، ولكني لم أتمكن من الاطلاع عليها. في حين اطلعت على كتابه الموسوم بـ:

The Jordan Valley life V. and Society below sea level, written and photo graph edby eclby Rami Khourl, London, Longman, C1981.

\_جريدة الأخبار الأردنية ١٩ / ١ / ١٩٧٧.

ـ جريدة الأخبار الأردنية ٩ / ٨ / ١٩٨٠.

جريدة الدستور الأردنية:

1941 / 1 . / 44

1914 / 24 / 9

1917 / 1/ 10

1914 / 1 / 18

1944 / 4 / 44

1946 / 1 . / 44

1910 / 4 / 14 6 1940 / 4 / 11

1910 / 4 / 1.

1910 / 4 / 44

1910/8/10

1940 / V / 19 c 1940 / V / 14

1910 / 9 / 14

1940 / 1. / 0

.1910/11/11

1940 / 1. / 44

. 1440 / 11 / 44

ـ جريدة الرأي الأردنية:

1911/4/7

1944 / 4 / 12

1944 / 11 / 17

19 / 3 / 48 /

1914 / 14

1914 / 1. / 47

14 / 17 / YV 414AE / 1. / YY

1940 / 4 / 1.

1910/7/49

19A0 / V / 1A

1940 / 4 / 4

1910 / 4 / V

1940 / 9 / 14 - 1940 / 9 / 17

1910/1-/4

1940 / 1. / 19

. 1940 / 17 / 19

\_ جريدة شيحان الأردنية:

ـ جريدة صحافة اليرموك (إربد)، ٢٠ / ٢ / ١٩٨٣.

\_ جريدة صحافة اليرموك (إربد)، ١٦ / ٨ / ١٩٨٤.

\_ جريدة صحافة اليرموك (إربد)، ١١ / ٧ / ١٩٨٥.

- جريدة صوت الشعب الأردنية:

37 / 7 / 781.

.1944 / 4 / 14

.1944 / 4 / 4

. 14 / r / 01 Pl.

۳۰ / ۳ / ۱۹۸۰. ۱ / ۷ / ۱۹۸۰. ۲۲ / ۱۰ / ۱۹۸۰. - جريدة اللواء الأردنية ۱۳ / ۳ / ۱۹۸۰.

#### المراجع الأجنبية

#### ELEANOR K. VOGEL: BIBLIOGRAPHY OF HOLY LAND SITES .

J. L. Burckhardt, Travels in Syria and the Holy Land, 1812, 1822, pp. 251-264, plan; C. Warren, "Expedition to East of Jordan, July and August, 1867," PEFQS 1870, pp. 284-306, csp. 301-302; A. E. Northey, "Expedition to the East of Jordan," PEFQS 1872, pp. 57-72, csp. 69-70; C. R. Conder, "Tour of Their Royal Highnesses

Princes Albert Victor and George of Wales in Palestine," PEFQS 1882, p. 197-234, esp. 218-221, map.

Reconstruction and restoration carried out by J. Garstang, G. Horsfield, P. A. Ricci, for the British School of Archaeology in Jerusalem, and the Department of Antiquities of Palestine and of Transjordan, 1925–1928.

A. II. M. Jones, "Some Inscriptions from Jerash," PEFQS 1928, pp. 186-197, pls. 2-3.

Excavited by J. W. Crowfoot, B. W. Bacon, C. S. Fisher, for the British School of Archaeology in Jerusalem and Yale University, 1928-1929; C. S. Fisher, C. C. McCown, for the American Schools of Oriental Research, 1930-1931; C. C. McCown, C. S. Fisher, A. H. Detweiler, C. H. Kraeling, for Yale University and the American Schools of Oriental Research, 1933-1934.

J. W. Crowfoot, "The Church of S. Theodore at Jerash," PEFQS 1929, pp. 17-35, pls. 5-8; id., "Jerash, 1929," PEFQS 1929, pp. 179-182; J. W. Crowfoot, R. W. Hamilton, "The Discovery of a Synagogue at Jerash," PEFQS 1929, pp. 211-219, pls. 1-5; J. W. Crowfoot, "The Churches of Gerasa, 1928, 1929," PEFQS 1930, pp. 32-42, fig.; C. S. Fisher, "Yale University-Jerusalem School Expedition at Jerash: First Campaign," BASOR 40, 1930, pp. 2-11, figs. 1-9; E. L. Sukenik, "Note on the Aramaic Inscription at the Synagogue at Gerasa," PEFQS 1930, pp. 48-49; C. C. McCown, "Jerash," BASOR 41, 1931, pp. 10-12, fig. 5; id., "The Yale University-American School Excavation at Jerash, Autumn, 1930," BASOR 43, 1931, pp. 13-19. 4 figs.; J. W. Crowfoot, Churches at Jerash, 1931, pp. 1-48, pls. 1-13, plans; C. S. Fisher, C. C. McCown, "Jerash-Gerasa, 1930," AASOR 11, 1931, pp. 1-59, figs. 1-6, pls. 1-16, 3 plans; C. S. Fisher, "The Campaign at Jerash in September and October, 1931," AASOR 11, 1931, pp. 131-169, pls. 1-19, 1 plan; J. W. Crowfoot, "Recent Work Round the Fountain Court at Jerash," PEFQS 1931, pp. 143-154, pls. 1-6; C. S. Fisher, "Excavations at Jerash, 1931," BASOR 45, 1932, pp. 3-20, figs. 1-13; J. P. Naish, "The Excavations at Jerash," PEFQS 1933, pp. 90-96; C. C. McCown, "The Goddesses of Gerasa," AASOR 13, 1933, pp. 129-166; id., "New Inscriptions from Jerash," BASOR 49, 1933, pp. 3-8, 2 figs.; N. Glucck, "Jerash in the Spring of 1933," BASOR 53, 1934, pp. 2-13, figs. 1-6; E. L. Sukenik, Aucient Synagogues in Palestine and Greece, 1934, pp. 35-37, pl. 9; C. S. Fisher, "Jerash in the Autumn of 1933," BASOR 54, 1934, pp. 5-13, tigs. 1-8; W. F. Stinespring, "The Inscription of the Triumphal Arch at Jerash," BASOR 56, 1934, pp. 15-16; id., "Jerash in the Spring of 1934," BASOR 57, 1935, pp. 3-5, figs. 1-5; J. W. Crowfoot, "The Propylaea Church at Jerash," BASOR 57, 1935, pp. 9-12, figs. 6-7; C. H. Kraeling, ed., Gerase: City of the Decapolis, 1938; N. Glueck, "The Earliest History of Jerash," BASOR 75, 1939, pp. 22-30, fig.; C. H. Kraeling, "The Nabatacan Sunctuary at Gerasa," BASOR 83, 1941, pp. 7-14, figs. 1-2; J. W. Crowloot, Barly Churches in Palestine, 1941, pp. 39-42, 44-55, 58-65, 68-70, 85-89, 96-98, 124-125, 128-134, 139-140, figs. 1-4, pls.

4b, 5, 7, 14, 15, 16, 17, 18, 22; A. H. Detweiler, "Some Early Jewish Architectural Vestiges from Jerash," BASOR 87, 1942, pp. 10-17, figs. 1-2; C. C. McCown, The Ladder of Progress in Palestine, 1943, pp. 280-282, 309-325, 4 pls.; H. G. May, "Synngogues in Palestine," BA 7, 1944, pp. 1-20, figs. 1-14; J. H. Iliffe, "Imperial Art in Trans-Jordan; Figurines and Lamps from a Potter's Store at Jerash," QDAP 11, 1945, pp. 1-26, pls. 1-9; G. L. Harding, "Recent Work on the Jerash Forum," PEQ 1949, pp. 12-20, pls. 1-3; S. J. Saller, B. Bagatti, The Town of Nebo, 1949, pp. 269-289, pls. 45-51; E. L. Sukenik, "Jerash," Bulletin Rubinowitz 1, 1949, p. 11; R. Amy, "Temples à escaliers," Syrie 27, 1950, pp. 82-136, figs. 1-38, pls. 1-2; E. R. Goodenough, Symbols 1, 1953, pp. 180, 192, 259-260.

Exempation of tombs by F. S. Ma'nych for the Department of Antiquities, Jordan, 1959. F. S. Ma'nych, "Jerash," ADAJ 4-5, 1960, pp. 115-116, pl. 4:2; id., "Jerash," RB 67, 1960, pp. 228-229, pls. 102, 11.

Restoration of the South Theater by T. Conaan and D. Kirkbride for the Department of Antiquities, Jordan, 1953-1956.

D. Kirkbride, "A Brief Outline of the Restoration of the South Theatre at leasth," ADAJ 4-5, 1960, pp. 123-127, pls. 10-11; K. W. Clark, "Gerasa," IDB, 1962, pp. 382-384, figs.; E. Hoade, East of the Jordan, 1960, pp. 240-258, figs.; S. Mittmann, "The Roman Road from Gerasa to Adraa," ADAJ 11, 1966, pp. 65-87, figs.; G. L. Harding, The Antiquities of Jordan, 1960, pp. 79-105, 178, pls. 9-10; N. Gluerk, The River Jordan, 1968, pp. 52-57, 98-101, 168, figs.; J. Fingan, The Archeology of the New Testament, 1969, pp. 61-70, figs.; N. Gluerk, The Other Side of the Jordan, 1970, pp. 154-157, 183, figs.; S. Applebaum, "Geresh," EAEHL, 1970, pp. 120-128, figs. (Hebrew).

\* \_ مصدر هذه البيلوغرافيا عن آثار جرش مكتبة دائرة الآثار العامة، عمان .

Jerash Gerasa 🗕 🛊

L. Harding: Official Guide to Jerash, 1944

L.Harding: Jerash, Abrief History and some Photogrphs, 1951 .

G.S.Fishar: Gerasa, City of the Decapolis, 1978

Kreating, Carls: Gerasa, City of the Decapolis, American Shools of Oriental Research, 1930

A.R. Beilinge: Coins From Jerash, 1928-1934, New York, 1938.

I ain Browning: Jarash and the decapolis, Chatto & Winus, London, 1980.

Rami G. Khouri: Jerash, Abrief builde to the antiquities, Alkutba Publishers, Ammen, Jordan, 1988.

## «الفهرست»

الصفح	الموضوع
	شكر وتقدير
,	١. الأهداء
۱	٢. المقدمة
گول ۹	٣. الفصل اا
ن في جرش	_ اليونا
راطورية الرومانية واطورية الرومانية	_ الامير
ن العشر (الديكابوليس)	_ المد
رانية وانية	ـ النصر
شانی ۷	٤. الفصل ال
. وتسمیتها	_ جرش
ي في التاريخ الإسلامي٣	جرش
الشَّام والدولة العُثمانية ٣	_ بلاد
الثها	ه. القصل ال
ت والارساليات الاستكشافية٧	_ البعثا
، والرحالة	ــ جرش
۱ ۱۸۱۲ نهارت ۱۸۱۲	ً ۔ بیرک
یسترام ۱۸۹۳ ۸	- ب ـ تر
ليفانت ١٨٧٩	
_ WY4 _	

فحة	موضوع الصا	ال
1.4	د ـ كوندر ١٨٨١	
1 - £	هـــروپنسون ليس ۱۸۹۰	
1.0	و ـ وليم ليبي وفرانكلين هوسكين ١٩٠٢	
1.9	ز ــ جودریش فریر ۱۹۰۳	
111	ح ـ ستيورات أراسكين ١٩٢٤	
110	ط ـ كراوفون ١٩٢٩	
177	ي ـ لانكستر هاردنج ۱۹۳۲	
144	. الفصل الرابع	7
	ــ الحفريات الأثرية في الأعوام	
140	١٩٧٥، ١٩٧٦، ١٩٧٨/عائدة نغوي	
1 2 -	ــ حفريات حديثة	
124	ـ حفريات الفسيفساء الاستراحة/ سليمان دعنه	
1 89	ــ مقبرة رومانية في جرش/ فيصل القضاة	
100	ــ وصف الآثار	
7.1	. الفصل الخامس الفصل الخامس	٧
	«جرش والشعر»	
7.4	ـ عبد الرحيم عمر	
Y• V	ـ سعيد العيسى	
711	ـ محمد القيسي	
777	ـ طاهر أبو فاشا	
	_ حيدر محمود	
***	المراجعة الم	
774	200 000	
44.	_ ابراهيم المبيضين	

رقم الإجازة المتسلسل ٤٦ / ١ / ١٩٨٨ رقم الايداع لدى مديرية المكتبات والوثائق الوطنية ٤١ / ١ / ١٩٨٨م.



#### المؤلف في سطور

ـ من بلدة سوف / جرش، ومواليد عام ١٩٥٧.

ـ تخرج من الجامعة الأردنية، كلية الأداب، قسم اللغة العربية وآدابها، عام ١٩٨٠.

- عمل مدرساً في وزارة التربية والتعليم وفاءً لالتزامه، وبعد سبع سنوات في التربية والتعليم انتقل للتدريس في مركز اللغات التابع لكلية الآداب، الجامعة الأردنية.

- حصل على الماجستير من الجامعة نفسها عام ١٩٨٥ ، أثناء عمله وكانت رسالته بعنوان: «صحيفة الجزيرة الأردنية: دورها في الحركة الأدبية ١٩٣٩ - ١٩٥٤»، وقد حصل عليها بمدة قياسية لم تتجاوز العامين.

- صدر له كتاب إعلامي بعنوان «وسائل الاتصال الجماهيري في الإسلام»، دار المعرفة، عمان، ١٩٨٢.

- «نحو أدب إسلامي معاصر»، دار البشير للنشر والتوزيع، عمان، ١٩٨٥. - عضو اتحاد الكتاب والأدباء الأردنيين.

- مشارك في مختارات القصة الأردنية القصيرة، دار البيرق، عمان، ١٩٨٣.

- مشارك في توثيق الأدب الأردني الحديث، مركز الدراسات الأردنية، جامعة اليرموك / إربد.

ـ نشر عدة دراسات وأبحاث واستطلاعات مصورة عن الأردن

- الأدب الأردني المنشور في صحيفة الجزيرة ١٩٣٩ - ١٩٥٤، مركز الدراسات الأردنية، جامعة اليرموك، اربد، ١٩٨٦. وذلك اعتماداً على رسالته الماجستير آنفية المذكر (بيبلوغرافيا)، وقامت وزارة الثقافية والتراث القومي بنشر هذه الدراسة المتميزة كاملة.